

5

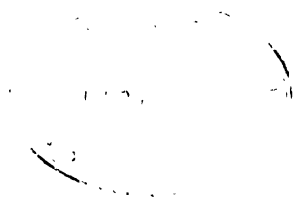
3 0 2 6 8

FOR REFERENCE ONLY





FOR REFERENCE ONLY





FOR REFERENCE ONLY

# ছন্দোমঞ্জরী

বৈদ্যশ্রীগঙ্গাদাসস্মৃতিবিরচিতা।

শ্রীযুক্তরামতারশিরোমণিবিরচিতয়া

মঞ্জরীবিবর্তিনামটীকয়া সহিতা।

তেনৈব সংশোধিতা।

দ্বিতীয়সংস্করণম্।



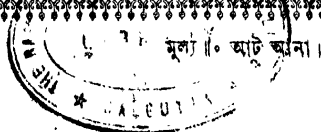
কলিকাতানগরে

সরস্বতীযন্ত্রে

মুদ্রিতা।

ইং ১৮৯১।

মূল্য ১০ আট আনা।





# ছন্দোমঞ্জরী

বৈদ্যশ্রীগঙ্গাদাসস্মৃতিবিরচিতা ।

শ্রীযুক্তরামতারণশিরোমণিবিরচিতয়া

মঞ্জবোপরিতিনামটীকয়া সহিতা ।

তেনৈব সংশোধিতা ।

দ্বিতীয়সংস্করণম্ ।



কলিকাতানগরে

সরস্বতীযন্ত্রে

মুদ্রিতা ।

ইং ১৮৯১ ।



RC  
20/11/54

R.M.I.C.I.P. 30268	
Acc No	30268
Class No	
Date	
St. Card	
Class	✓
Cal	✓
Bk. Card	✓
Checked	✓

প্রকাশক শ্রীরামতারণশিরোমণি  
কান্দৌ, মুর্শিদাবাদ।  
প্রিন্টর শ্রীক্ষেত্রমোহনমুখোপাধ্যায়  
কলিকাতা ৫৫ নং পকাননযোষের লেন।



30268 ST.

FOR REFERENCE ONLY

M. L. MITTER.

73/E, Monoharpukur Road,

P. O. Rashbehari Avenue,

CALCUTTA.

ভূমিকা।

—::—

ছন্দঃশাস্ত্র ব্যাকরণ অলঙ্কারাদির ন্যায় সাহিত্যের এক অঙ্গ। কাব্যের রসগুণদোষাদি সমস্ত বিষয়েই ছন্দের উপযোগিতা আছে। অতএব ব্যাকরণ অলঙ্কারাদির ন্যায় ছন্দঃশাস্ত্রের আলোচনা কবাও বিধেয়।

পূর্বাচার্য্যপ্রণীত সংস্কৃত ছন্দোগ্রন্থ পাঠ করিয়া পদ্যের লক্ষণ বিভাগাদি বিবিধ বিষয়ে জ্ঞানলাভ করা যায় বটে, কিন্তু ছন্দের লক্ষণ প্রয়োজন ও কোন্ সময়ে কি কি ছন্দ প্রচলিত ছিল, ছন্দের উৎকর্ষ ও অপকর্ষ ইত্যাদি বিষয় সমস্ত অবগত হইতে পারা যায় না। এই সকলের তত্ত্ব নির্ণয় কবাই এ প্রস্তাবের উদ্দেশ্য।

ছন্দের লক্ষণ। যথা, লঘুগুরুস্বরের নিয়মবিশিষ্ট বর্ণযোজনা। অম্বর-সিংহ পদ্যকেই ছন্দঃ বলেন। যথা, ছন্দঃ পদ্যে চ বেদে চেতি। কিন্তু 'ছন্দোবদ্ধপদং পদ্যম্' ইত্যাদি প্রমাণে পদ্য হইতে ছন্দের ভেদ সুব্যক্ত আছে। অতএব লঘুগুরুস্বরব্যবস্থাই ছন্দঃ। স্বরবর্ণই ছন্দের নিয়ামক, ব্যঞ্জনবর্ণ তাহার অনুযায়ী মাত্র। যথা কুজযামলে, স্বরা অক্ষরসংজ্ঞা: স্যুর্হলস্তদনুযায়িন ইতি।

ছন্দের প্রয়োজন। বৈদিক ছন্দোজ্ঞান নিতান্ত আবশ্যিক। তদ্ব্যতিরেকে যজ্ঞাদিক্রিয়া সম্যক্ ফলদায়িনী হয় না, প্রভূত অনিষ্টকারিণী হয়। যথা, আৰ্য্যং ছন্দশ্চ দৈবত্যাং বিনিয়োগঃ পুনঃ পুনঃ। বেদিতব্যং প্রযত্নেন ব্রাহ্মণেন বিশেষত ইতি। মন্ত্রো হীনঃ স্বরতো বর্ণতো বা মিথ্যাশ্রযুক্তো ন তমর্থমাহ। স বাধ্যস্তো যজমানং হিনস্তি যথেন্দ্রশত্রুঃ স্বরতোহপরাধাদিতি চ।

গদ্য অপেক্ষা পদ্য যে যে গুণে উৎকৃষ্ট, সেই সকল গুণই পদ্যের প্রয়োজন। পদ্যের বিশেষ গুণলালিত্য। পদ্য যেমন কর্ণ ও মনকে দ্বন্দ্ব পরিতৃপ্ত করিতে পারে, গদ্যশ্রবণে সরূপ তৃপ্তিলাভ করা যায়

না। এবং পদ্যে গভীর ভাব সংক্ষেপে বর্ণিত হয়। তাহাতেই অঙ্গ-  
 ক্ষণেব মধ্যেই শ্রোতার হৃদয়ে প্রভূতভাব সঞ্চারিত করিতে পারা যায়।  
 ইহা ব্যতীত পদ্যের আর একটা প্রধান গুণ এই যে, পদ্য অনায়াসে  
 অভ্যাস করা যায়। অভ্যস্ত পদ্য সহসা বিস্মৃতিপথারূঢ় হয় না।  
 এই কারণেই শাস্ত্রকর্তারা পদ্যেই সকল শাস্ত্র প্রণয়ন করিয়া  
 থাকেন।

বৈদিক ছন্দের বিবরণ। বেদে পদ্য গদ্য উভয়ই আছে। পদ্য,  
 ঋক্ অথবা মন্ত্র নামে অভিহিত। গদ্য, ব্রাহ্মণ ও নিগদশব্দে আখ্যাত।  
 বেদে সাতটি ছন্দ আছে। যথা, গায়ত্রী, উষ্ণিক্, অনুষ্টুভ্, বৃহতী,  
 গাঙ্ধ্বী, ত্রিষ্টুভ্ ও জগতী। গায়ত্রী ত্রিপদা, অষ্টাক্ষরা। ইহার তিন  
 চরণে ২৪টি অক্ষর থাকে। এই গায়ত্রীই সকল ছন্দের মূল। ইহাতেই  
 চারি চারি অক্ষর বৃদ্ধি করিলে, উষ্ণিক্ প্রভৃতি ছন্দ হয়। উষ্ণিকের  
 অক্ষরসংখ্যা আটাইশ। উষ্ণিক্ হইতে চতুৰক্ষরাধিকা অনুষ্টুভ্।  
 অনুষ্টুভ্ অপেক্ষা চতুৰক্ষরাধিকা বৃহতী। তদপেক্ষা চতুৰক্ষরাধিকা  
 ত্রিষ্টুভ্। তদপেক্ষা চতুৰক্ষরাধিকা জগতী। বেদে উৎকৃতি পর্য্যন্ত  
 সকল ছন্দই আছে। কিন্তু গায়ত্রী প্রভৃতি ৭টি ছন্দই প্রধান ও ভূরি  
 ব্যবহৃত দেখিতে পাওয়া যায়। তাহাতেই গায়ত্রীপ্রমুখ সাতটি  
 ছন্দকেই বৈদিক ছন্দ বলা হয়। বেদে মাত্রাছন্দ আদৌ নাই।

ছন্দঃশব্দের ব্যুৎপত্তি। শাস্ত্রে অলৌকিক ও লৌকিক এই দ্বিবিধ  
 ছন্দের দুইপ্রকার ব্যুৎপত্তি দৃষ্ট হয়। যথা, ছাদয়তি এনং পাপাং  
 ক্ষয়ণ ইতি শ্রুতিঃ। ‘ছন্দাংসি ছাদনাং’ ইতি বাস্কনিরুক্তম্। বৈদিক  
 ছন্দশব্দ ছন্দধাতুনিপ্পন্ন। পাণিনিব্যাকরণে লৌকিক ছন্দশব্দ  
 আচ্ছাদনার্থে চন্দধাতুসিদ্ধ। যথা, চন্দয়তি ছাদয়তীতি ছন্দঃ। চন্দে  
 বাদেশ্চ ছঃ। সিদ্ধান্তকৌমুদী ২য় খণ্ড ৪১৬ পৃষ্ঠ।

গায়ত্র্যাदिशब्देन व्युत्पत्ति। गायतनयेति गायत्री। अथवा  
 गायतो मुखं त्रिः त्रिपदा उपतिथेति गायत्री। यद्वा, गायतं  
 लघुत इति गायत्रीति निरुच्यते। गायत्र्या उक्त्वं द्विहते ईष्यते  
 इति उष्णिक्। गायत्रीमेव त्रिपदां सतीं चतुर्थेन पादेन अनुष्टो-

ভূতি বর্জয়তীতি অমুষ্ঠুভ্। ততোহপি পরিবর্হণাং বৃহতী। ততো-  
হপি প্রপকাং পঙ্ক্তিঃ। পঙ্ক্তিঃ পঞ্চপদা। ত্রিবৃং বজ্রস্তং স্তোভতীতি  
ত্রিষ্ঠুভ্। গততমম্ অস্তিমং ছন্দ ইতি জগতী। যদা, জলচরপতিবিব  
গতির্ষস্যা ইতি জগতী। পৃষোদরাদিত্যাং সাধুঃ। এবং পাদমর্হতীতি  
পদ্যম্। গায়ত্র্যাদিধু বর্ততে ইতি বৃত্তমিত্যাदि।

সংস্কৃতছন্দের বিবরণ। বৈদিক কতিপয় ছন্দ হইতেই সংস্কৃত-  
ছন্দের সৃষ্টি হইয়াছে। সংস্কৃত ছন্দ অগণনীয়। পিঙ্গল আচার্য্য কেবল  
বর্ণবৃত্তি ১৬৭৭৭২১৬ প্রকার লিখিয়াছেন। এত অধিক ছন্দ অন্য  
কোন ভাষায় আছে কি না, সন্দেহ। ফলতঃ, ছন্দের এত বাহুল্য  
নিষ্প্রয়োজন। ইহাতে সংস্কৃতের ঐশ্বর্য্য প্রকাশ করে মাত্র, আব  
কোন ফল নাই। এই ছন্দোরাশির মধ্যে সংস্কৃত সাহিত্যে অনূন  
৫০টী ছন্দ ব্যবহৃত হইয়া থাকে। এসকল ছন্দ পূর্বারবিধি প্রচলিত  
ছিল না, ক্রমে ক্রমে প্রচলিত হইয়াছে। ইহা বুঝাইবার নিমিত্ত  
বিশেষ পরিশ্রম করিয়া একটী তালিকা প্রস্তুত করিয়া দিলাম। ভিন্ন  
ভিন্ন সময়ের চারিখানি প্রধান সংস্কৃত গ্রন্থ হইতে ছন্দ উদ্ধৃত কবি-  
য়াছি। ইহার প্রতি লক্ষ্য করিলেই কোন্ সময়ে কোন্ ছন্দ ব্যবহৃত  
হইয়াছিল ইহা বেস বুঝাইবে। ভাষার পারিপাট্যের সহিত ছন্দেব  
পারিপাট্যও যে, ক্রমে ক্রমে হইয়াছে তাহাও জানা যাইবে।

	রামায়ণ	মহাভারত	ভাগবত	শিশুপালবধ
অমুষ্ঠুভ্	বাল ২।১৫	দ্রোণ ৮৪০৮	১০।১।১	২ সর্গ
ইন্দ্রবজ্রা	উত্তর ৬৪।১৯	আদি ২।১১২	১০।২।২১	৩ সর্গ
উপেন্দ্রবজ্রা	উত্তর ৭৯।১৭	আদি ৭০।১৮	১০।১।৫	৪।২৭
বংশস্থবিল	বাল ২।৪২	আদি ৭৩৩৬	১০।১।১৮	১ সর্গ
ইন্দ্রবংশা	সুন্দ ৮ সর্গ	আদি ৩২৪১	১০।২।২৬	১২ সর্গ
বৈশ্যদেবী	সুন্দ ৬৫।২৮	...	...	১৯।১৯
প্রহর্ষিণী	অযো ১০৭।১৭	আদি ৬৬০	১০।৮৯।১০	৮ সর্গ
রুচিরা	অযো ২।১৬৪	আদি ১।১৭৯	১০।১৮।১৬	১৭ সর্গ
বসন্ততিলক	উত্তর ১০৯।২৩	আদি ৬৫৬	১০।১।১৩	৫ সর্গ

রামায়ণ	মহাভারত	ভাগবত	শিশুপালবধ
পুষ্পিতা গ্রা বাল ২।৪০	শান্তি ৬৬৭৬	১০।৭।২১	৭ সর্গ
অপরবন্ধ অঘো ৮।১১৬	শান্তি ৭১২৫	...	
ঔপচ্ছন্দসিক উত্ত ৬৭।২১	... ..	...	২০ সর্গ
সুন্দরী উত্ত ৭৩।২৫	... ..	১০।৯০।১৪	
রথোদ্ধতা ...	শান্তি ৭১২৬	...	১৪ সর্গ
প্রমাণিকা ...	শান্তি ১২০৩৬	৭।৮।৪৮	
শালিনী ...	আদি ২।৮৬	১০।৩।২২	১৮ সর্গ
ভূজঙ্গপ্রয়াত ...	শল্য ২৩৫৭	৪।৭।৩৩	
দ্রুতবিলম্বিত ...	দ্রোণ ৮৪০৯	১।১।৩	৬ সর্গ
পঞ্চচামর ...	শান্তি ১২০৩৬	...	
মালিনী ...	কর্ণ ৪৩০৫	১০।৪৮।৯	১১ সর্গ
শাদ্‌লবিক্রীড়িত ...	কর্ণ ৪৬৬৯	১।১।১	১।৭৫
ইন্দ্রিা ...	...	১০।৩।১১	
মন্দাক্রান্তা ...	...	১০।৮।২১	৭।৭৪
শিখরিণী ...	...	৪।৭।৪০	৫।৬৯
নর্দটক ...	...	১০।৮৭।১১	
স্বাগতা ...	...	১০।৩৫।১	১০ সর্গ
মঞ্জুভাষিণী ...	...	৭।৮।৪৫	১৩ সর্গ
মৃগেন্দ্রমুখ ...	...	১২।১২।৫০	
অগ্নিধী ...	...	৭।৩৪।৪৩	৪।৪২
অঙ্করা ...	...	১০।৯০ ২৪	১৪।৯৬

৩০ টী ছন্দ তালিকার অন্তর্গত হইল। শিশুপালবধে আরও অতিরিক্ত ২০ টী ছন্দ আছে। যথা,

১ প্রমিতাক্ষরা ৯ম সর্গ।	৫ কুটজা (কলহংস) ৬। ৭৩
২ দোধক ৪। ৪৫	৬ অতিশায়িনী ৮। ৭১
৩ জলোদ্ধতগতি ৪। ৫৪	৭ ভ্রমরবিলসিত ৪। ৬২
৪ প্রভা ৬। ৬৭	৮ মত্তময়ূর ৪। ৪৪

৯ কুররীকৃত	৪।৪১	১৫ হরিণী	১২।৭৭
১০ পৃথ্বী	৪।৬৬	১৬ মহামালিনী	১১।৬৭
১১ বংশপত্রপতিত	৪।৬৭	১৭ বৈতালীয়	১৬শ সর্গ
১২ জলধরমালা	৪।৩০	১৮ উদ্গতা	১৫শ সর্গ
১৩ মেঘবিন্ধুর্জিতা	২০।৭৯	১৯ পথ্যা	৪।২৪
১৪ পঞ্চকাবলী	৩।৮২	২০ আৰ্য্যগীতি	৪।৪৮

কবিগুরু বাণ্মীকি কেবল ত্রয়োদশটি ছন্দে প্রকাণ্ড সপ্তকাণ্ড আদি-কাব্য রামায়ণ রচনা করিয়াছিলেন। তাহার বহুকাল পূর্বে মহর্ষি বেদব্যাস ১৮টি ছন্দে অতিবিস্তীর্ণ মহাভাবত বিরচন করিয়াছিলেন। ইহার অনেক দিন পরে ২৫টি ছন্দে পুরাণোত্তম শ্রীমদ্ভাগবত বিরচিত হইয়াছিল। ভাগবতপ্রকাশের অনেক কাল পরে মহাকবি মাঘ অনুন ৫০টি ছন্দে শিশুপালবধনামক মহাকাব্য প্রণয়ন করিয়াছেন। প্রচলিত সমস্ত ছন্দই মাঘকাব্যে প্রযুক্ত হইয়াছে।

মহাভারতে কতিপয় উপজাতি লঙ্কিত হয়। সেরূপ উপজাতি আর কোমি গ্রন্থে দেখিতে পাওয়া যায় না। মহাকবি কালিদাস তাদৃশ ছন্দ একস্থানে প্রয়োগ করিয়াছেন, তাহা এখানে উদ্ধৃত হইল।

অমী বেদীং পরিতঃ ক্লৃপ্তধিষাঃ সমিহন্তঃ প্রাস্তসংস্তীর্ণদর্ভাঃ।

অপন্নস্তো দুরিতং হব্যপক্কের্বৈতানাস্ত্রাং বহুয়ঃ পাবয়ন্ত ॥

অভিজ্ঞানশকুন্তল ৩য় অঙ্ক।

মাত্রাছন্দের বিবরণ। মাত্রাছন্দ বেদমূলক নয়। এ সকল ছন্দ সংস্কৃত সঙ্গীত রচনার উপযোগী। তাহার নিমিত্তেই মাত্রাছন্দেব সৃষ্টি হইয়া থাকিবে। গীতগোবিন্দ গীতাবলী প্রভৃতি গ্রন্থের গীত সকল মাত্রাছন্দে বিরচিত। গাথা গীতি উল্লীসীতি আৰ্য্যগীতি প্রভৃতি মাত্রাছন্দের সংজ্ঞাগুলি এই মতেই পোষকতা করিতেছে। এক্ষণে মাত্রাছন্দের অতিশয় আদর। কাব্যনাটকাদিতে বিশেষতঃ পত্রাদিতে আৰ্য্যাই প্রধান। মহাভারতেও আৰ্য্যা নাই।

জন্ম স্বপাকমধ্যে মমাস্ত হরচরণবন্দনরতস্য।

মা চানীধরভক্তো ভবানি ভবনেহপি শত্রুস্য ॥

এই শ্লোকটী কোনরূপে মহাভারতে প্রবিষ্ট হইয়া থাকিবে। ইহা বেদব্যাসরচিত বলিয়া প্রতীতি হইতেছে না। কারণ, মহাভারতের অনেককাল পরে প্রকাশিত ভাগবতেও মাত্ৰাচ্ছন্দ নাই। পরবর্তী ভাগবতে মাত্ৰার অসম্ভাব থাকায় তৎপূর্ববর্তী মহাভারতেও মাত্ৰা না থাকাই সম্ভব।

? মাত্ৰাচ্ছন্দ অপেক্ষা বর্ণচ্ছন্দ উৎকৃষ্ট। বর্ণচ্ছন্দঃপতন প্রবণমাত্রেই বোধ হইবে। কিন্তু মাত্ৰাছন্দোভঙ্গ হইলে শুনিবামাত্র বোধ হইবে না।

নূতনজলধররুচয়ে গোপবধূটীকূলচৌরায়।

ছন্দঃপতন  
১২/১৫

তমৈ নমঃ কৃষ্ণায় সংসারমহীকৃৎস্য বীজায় ॥

?

এই শ্লোকের তৃতীয়পাদে ছন্দঃপতন হইয়াছে, তাহা সহসা বোধগম্য হয় না। শক্যং নিয়ন্তুমভবিষ্যদাত্মা মনুষ্য হন্যাং পুরুষস্য ধৈর্যম্। এখানে প্রথমেই ছন্দঃপতন হইয়াছে, তাহা শ্রুতিমাত্রেই জানা যাইতেছে।

সংস্কৃতছন্দোগ্রন্থের বিবরণ। ছন্দঃশাস্ত্র পঞ্চমবেদাঙ্গ ও অষ্টাদশ-বিদ্যার মধ্যে অন্যতম বিদ্যা। সৈতব কাশ্যপ কাত্যায়ন মাণ্ডব্য প্রভৃতি মুনিগণ এই শাস্ত্র প্রচার করেন। এক্ষণে তাহাদের গ্রন্থ বিলুপ্ত হইয়া গিয়াছে। মহর্ষি পানিনি বৈদিক ও সংস্কৃতশব্দ সাধ-নার্থ যেমন অষ্টাধ্যায়ী ব্যাকরণ করিয়াছেন, পিঙ্গল মুনি সেইরূপ বৈদিক ও লৌকিক ছন্দোনিরূপণার্থ অষ্টাধ্যায়ী ছন্দোগ্রন্থ প্রণয়ন করিয়াছেন। অধুনা এই গ্রন্থই বেদাঙ্গ বলিয়া অভিহিত ও অধীত হইয়া থাকে। ফলতঃ এক্ষণে যে সমস্ত ছন্দোগ্রন্থ প্রচলিত আছে, এই অষ্টাধ্যায়ী গ্রন্থই তাহাদের মূল ও অতিপ্রাচীন। ঐ সমস্ত প্রচলিত গ্রন্থের মধ্যে ছন্দোমঞ্জরীই বালকদিগের সুখপাঠ্য। ইহার রচনা সরল। প্রত্যেক লক্ষণের অন্তে উদাহরণ দেওয়া আছে। কবিপ্রযুক্ত তাবৎ ছন্দই এগ্রন্থে আছে। গ্রন্থও সংক্ষিপ্ত।

গ্রন্থকর্তার পরিচয়। গঙ্গাদাস কবি ছন্দোমঞ্জরীর আদ্যস্তো আপ-নার যে পরিচয় দিয়াছেন, তন্নিম্ন ইহার আর কোন পরিচয় পাওয়া

যায় না। ইনি বৈদ্যকুলে জন্মলাভ করিয়াছিলেন। ইনি গোপাল-  
দাসের পুত্র। ইহার জননীর নাম সন্তোষা। অচ্যুতচরিত গোপালশতক  
স্বর্ঘ্যশতকদ্বয় ও ছন্দোমঞ্জরী এই পাঁচখানি পুস্তক ইহার রচিত।  
গঙ্গাদাস সপ্তম্বে অনর্থ্যরাঘবের শ্লোক উদ্ধৃত করিয়াছেন। অতএব  
ইহাকে মুরারিমিশ্রের পরবর্তী বলিতে হইবে। গঙ্গাদাস মহাকবি,  
না হইলেও বড় সৌভাগ্যবান্ পুরুষ। এই ক্ষুদ্র পুস্তকখানি সর্বত্র  
প্রচলিত ও সমাদৃত হইয়া ইহাকে চিরস্মরণীয় করিয়াছে। ইনি  
শুল্ললিত ও প্রাজ্ঞ শ্লোকরচনায় স্ননিপুণ। এই গুণেই ছন্দোমঞ্জরী  
সকলের আদরণীয় হইয়াছে। ফলতঃ বালকদিগের পক্ষে এখানি  
উপযুক্ত হইয়াছে। ইনি 'নবকার্থো মমোদ্যমঃ' এই যে প্রতিজ্ঞা  
করিয়াছিলেন, তাহা সকল হইয়াছে। ছন্দঃশাস্ত্রে ইহার বিশেষ দৃষ্টি  
ছিগ, এমন বোধ হয় না। এই গ্রন্থে সর্বত্র যতিরক্ষা করিতে পাবেন  
নাই। অলঙ্কারশাস্ত্রে দোষকচ্ছন্দকে হাস্যরসের অনুগুণ বলে।  
গঙ্গাদাস এই ছন্দের উদাহরণে কঙ্কণরস বর্ণন করিয়াছেন। গ্রন্থ-  
কারের আর একটা বিষম প্রমাদ এই, ইনি লিখিয়াছেন প্রহে বেতি  
পিঙ্গলমুনের্বিকল্পবিধায়কং সূত্রম্। ওতশচ কুমারে 'গৃহীতপ্রত্যুদ-  
গমনীয়বস্ত্রা' ৭। ১১ অত্র প্রশঙ্গে পরে গুরোল'ঘুহম্। প্রাপ্তনাভি-  
হুদমজ্জনমাশু ইতি মাঘে ১০। ৬০ অত্র ব্রুশঙ্গে পরে গুরোল'ঘুহম্।  
গঙ্গাদাসেব এলেখ্য অমূলক। পিঙ্গল প্রহে বা এরূপ সূত্র করেন নাই।  
এবং কুমারে প্রত্যুদগমীয়স্থলে পত্যুদগমনীয় ও মাঘে নাভিহুদ এই  
স্থানে নাভিনদ এই পাঠ আছে। যাহা হউক, এই গ্রামাদিক স্থলটী  
পরিত্যক্ত হইয়াছে। আমি বালকবুদ্ধিগম্য সরল সংস্কৃতভাষায়  
মঞ্জরীবিবৃতি নামে টীকা করিয়া দিলাম। ইহা দ্বারা বালকদিগের  
উপকার হইলেই আমার পরিশ্রম সার্থক হইবে।

কান্দৌবিদ্যালয়।

১৮৭৫।

}

কীর্ত্তনতারণশঙ্খা।



## দ্বিতীয়সংস্করণের বিজ্ঞাপন ।

ছন্দোমঞ্জরীর দ্বিতীয় সংস্করণ প্রকাশিত ও প্রচারিত হইল । এই সংস্করণে টীকা একটু বৃদ্ধি পাইয়াছে । শ্লোকের অলঙ্কারগুলিও সংক্ষেপে লিখিত হইয়াছে । কালিদাসকৃত শ্রুতবোধ আমার কৃত টীকার সহিত গ্রন্থের শেষে প্রকাশিত হইয়াছে । মুদ্রণ ও সংশোধন, উভয় কার্য্যই উত্তমরূপে সম্পন্ন হইয়াছে । তথাপি ইহার মূল্যবৃদ্ধি হইল না । পুস্তক স্থলভ করাই ইহাব উদ্দেশ্য । কোন কোন লোক এই পুস্তকের বহুপরিপ্রমজাত অনেক বস্তু আশ্রসাৎ করিয়াছেন । কিন্তু তাহা করিয়াও সিদ্ধিলাভ করিতে পারেন নাই, ইহাই স্থখের বিষয় ।

কান্দী, মুর্সিদাবাদ ।

১৮৯১ ।

}

শ্রীরামতারণশর্মা ।

# সূচীপত্রম্ ।

—:—

অচলধৃতি ১৬।৮	উপস্থিত ১১।১৬
অতিশায়িনী ১৭।১২	উপস্থিত ১৩।১২
অদ্রিতনয়া ২৩।১	উপস্থিত ১০।৮
অনঙ্গশেখর ১০৫ পৃ०	উপেক্ষবজ্রা ১১।২
অনবসিতা ১১।১৯	ঋষভ ১৫।১৬
অমুকুলা ১১।৮	ঋষভগজবি० ১৬।২
অমুগুভ্ ১১৬ পৃ०	এলা ১৫।১১
অপরবস্ত্র ১০৯ পৃ०	ঔপচ্ছন্দসুক ১২৪ পৃ०
অপরাজিতা ১৪।৩	ঔপচ্ছন্দসিক ঐ (টাকা)
অপবাহাধ্য ২৬।২	কন্যা ৪।১
অমৃতগতি ১০।৩ (টাকা)	কন্দুক ১৩।১৫
অশোকপুষ্প ১০৬ পৃ०	কমল ৩।৮
অগ্নগতি ১৮।৭	কমল ৮।১২
অগ্নগতি ১৬।১১	কমলা ৯।৬
অগ্নললিত ২৩।১	করহৃৎ ৭।৭
অসম্বাদা ১৪।১	কলহংস ১৩।৭
আখ্যানকী ১১১ পৃ०	কান্তা ১৭।১১
আর্য্যা ১১৭ পৃ०	কাম ১৯।৪ (টাকা)
আৰ্ঘ্যগীতি ১২২ পৃ०	কামনৃত্যা ১২।৩১
ইন্দ্রিরা ১১।২৩	কিরীট ২৪।২
ইন্দুবদনা ১৪।৮	কুটজগতি ১৩।১৪
ইন্দ্রবজ্রা ১১।১	কুটজা ১৩।৭
ইন্দ্রবংশা ১২।৩	কুটিল ১৪।১৩ (টাকা)
উজ্জ্বলা ১২।২০	কৃপুকৃৎ ১১।১৮
উৎকলিকাপ্রায় ১২৮ পৃ०	কুমারললিতা ৭।২
উদাতা ১১২ পৃ०	কুমারী ১৪।১৬
উদগীতি ১২২ পৃ०	কুররীকৃত ১৫।১ (টাকা)
উপগীতি ১৩১ পৃ०	কুহুমবিচিত্রা ১২।১২
উপচিহ্ন ১১।১৭	কুহুমস্তবক ১০৪ পৃ०
উপচিহ্ন ১০৮ পৃ०	কুহুমিতলতা ১৮।১
উপজাতি ১১।৩	কেতুমতী ১১১ পৃ०
উপমালিনী ১৪।১৩	কেসর ১৮।১২

( ২ )

কোকিলক ১৭।৭  
কৌমুদী ১২১ পৃ°  
ক্রৌড়চক্র ১৮।১৮  
ক্রৌঞ্চপদা ২৫।১  
কুমা ১৩।৬ (টীকা)  
গজগতি ৮।৬  
গজতুরগ° ১৬।৩  
গজেন্দ্রলতা ১৮।১৫  
গদ্য ১৩৬ পৃ°  
গরুড়কৃত ১৬।৯  
গীতি ১৩১  
গীতিকা ২০।২  
ষাবী ৪।৩  
চকিতা ১৬।৩  
চকরিকাবলী ১৩।১০  
চণ্ডবৃষ্টি প্র° ১০২ পৃ°  
চণ্ডী ১৩।৪  
চন্দ্রকান্তা ১৫।১২  
চন্দ্রলেখা ১৩।১১  
চন্দ্রলেখা ১৫।৮  
চন্দ্রলেখা ১৮।১৯  
চন্দ্রবস্তু ১২।১  
চন্দ্রিকা ১৩।৬  
চক্রপাদ ১৪।২০  
চন্দ্রোন্নয়ন ১৪।১৮  
চপলা ১১১ পৃ°  
চল ১৮।১৩  
চিত্র ১৬।১  
চিত্রপদা ৮।১  
চিত্রলেখা ১৭।১২  
চিত্রলেখা ১৮।৪,৯  
চিত্রা ১৫।৯  
চূর্ণক ১২৮ পৃ°  
ছায়া ১৯।২

জঘনচপলা ১২১ পৃ°  
জলধরমালা ১২।১৬  
জলোদ্ধতগতি ১২।৪  
গগাণী ৪।৪  
তমুমধ্যা ৬।১  
তরী ২৪।১  
ওরলনয়ন ১২।৩০  
তামরস ১২।১৩  
ভারক ১৩।১৭  
তীর্ণা ৬।৫  
তুঙ্গা ৮।১১  
তৃণক ১৫।৭  
তোটক ১২।৬  
তোমর ৯।১২  
ত্বরিতগতি ১০।৩  
দণ্ডক ১০২ পৃ°  
দমনক ১১।২৫  
দীপকমালা ১০।৯  
দুর্ম্মাল ২৪।৩  
দোধক ১১।১১  
দোহড়িকা ১২৫ পৃ°  
দ্রুতপদ ১২।২৪  
দ্রুতমধ্যা ১১১ পৃ°  
দ্রুতবিলম্বিত ১২।১০  
ধীরললিতা ১৬।১০  
নদী ১৪।৯  
নন্দন ১৮।২  
নরেন্দ্র ৩।৬  
নর্দটক ১৭।৬  
নলিনী ১৫।১৬  
নবমালিকা ১২।২১  
নান্দীমুখী ১৪।৭  
নারাচ ১৮।৩  
নারাচিকা ৮।৯

নারী ৩।১  
 নিষিদ্ধপাল ১৫।১৭  
 পঙ্ক্তি ৫।১  
 পঙ্কজালী ১৩।১৮  
 পঙ্কটিকা ১২৫ পৃ.  
 পঞ্চাবলী ২১।২ (টীকা)  
 পঞ্চচামর ১২।২৬  
 পঞ্চচামর ১৬।৪  
 পঞ্চচামর ১৭।১৩  
 পঞ্চচামর ১৯।৬  
 পঞ্চাল ৩।৫  
 পণব ১০।৬  
 পথ্য ১১৯ পৃ.  
 পথ্যাবলী ১১৪ পৃ.  
 পাণ্ডিত্য ৯।১০  
 পুট ১২।১৭  
 পুষ্পিতা ১১০ পৃ.  
 পৃথী ১৭।২  
 প্রবরললিত ১৬।৭  
 প্রচিতক ১০৪ পৃ.  
 প্রবোধিতা ১৩।৮  
 প্রভদ্রক ১৫।১০  
 প্রভা ১২।১১ (টীকা)  
 প্রভাবতী ১৩।১৬  
 প্রমদা ১৪।১৪  
 প্রমাণিকা ৮।৫  
 প্রমিতাক্ষরা ১২।৯  
 প্রমুদিতবদনা ২১।১১  
 (টীকা)  
 প্রহরণকলিকা ১৪।৪  
 প্রহর্ষিণী ১৩।১  
 প্রিয়ংবদা ১২।২৮  
 প্রিয়া ৫।২  
 কুন্দদাম ১৯।৫

ভদ্রক ২২।৩  
 ভদ্রবিরাট্ ১২১ পৃ.  
 ভদ্রিকা ৯।৫  
 ভারাক্রান্তা ১৭।৯  
 ভূজগশিশুভূতা ৯।১  
 ভূজঙ্গপ্রয়াত ১২।৫  
 ভূজঙ্গবিজু ২৬।১  
 ভূজঙ্গবিলাস ১১৬ পৃ.  
 ভূজঙ্গসঙ্গতা ৯।৩  
 ভ্রমরপদ ১৮।১০  
 ভ্রমরবিল ১১।৭  
 মকরন্দিকা ১৯।৮  
 মঞ্জরী ১৪।১৫  
 মঞ্জুভাষিণী ১৩।৫  
 মঞ্জুসৌরভ ১২১ পৃ.  
 মঞ্জুহাসিনী ১৩।১৩  
 মণিকল্পলতা ১৬।১২  
 মণিগুণনিকর ১৫।৩  
 মণিমধ্য ৯।২  
 মণিমঞ্জরী ১৯।৯  
 মণিমালা ১২।১৫  
 মত্তমাতঙ্গ ১১১৩ পৃ.  
 মত্তময়ূর ১৩।৩  
 মত্তা ১০।২  
 মস্তাক্রীড় ২৩।২  
 মত্তেভবি ২০।৬  
 মদনললিতা ১৬।৫  
 মদনলেখা ৭।৩  
 মদিরা ২২।২  
 মধুমতী ৭।১  
 মধুমুখ ২।২  
 মধ্যক্ষমা ১৪।১২  
 মনোরমা ১০।৪  
 মস্থান ৬।৭

মন্দর ৩।৭  
 মন্দাকিনী ১২।১১  
 মন্দাক্রান্তা ১৭।৪  
 মধুরসারিণী ১০।৭  
 মল্লিকা ৮।১০  
 মহামালিনী ৯।৮  
 মহাশঙ্করা ২২।৫  
 মহী ২।৩  
 মাণবক ৮।২  
 মানসহংস ১৫।১৫  
 মালতী ৬।৯  
 মালতীমালা ১১।২৬  
 মালভারিণী ১১১ পৃ.  
 মালাহর ১৭।১৪  
 মালিনী ১৫।৪  
 মুখচপলা ১২১ পৃ.  
 মৃগী ৩।২  
 নৃগেন্দ্র ৩।৬  
 নৃগেন্দ্র ১৩।৯  
 মেঘবিক্রম ১৯।১  
 মোটক ১২।২৯  
 মোটনক ১১।১২  
 মৌক্তিকদাম ১২।২৮  
 যমক ৫।৫  
 রথোদ্ধতা ১১।৯  
 রমণ ৩।৪  
 রুক্মবতী ১০।১  
 রুচিরা ১৩।২  
 রূপক ১৬।১৩  
 রূপমালা ৯।৭  
 লক্ষ্মী ১৪।১০  
 ললনা ১২।২২  
 ললিত ১২।২৩  
 ললিত ১১৩ পৃ.

ললিতা ১২।১৯	শশিবদনা ৬।২	সুধা ১৮।৮
লালসা ১৮।১৪	শশী ৭।৭	সুন্দরিকা ২৩।৩
লালিতা ২২।৪	শরদ ১২।৩২	সুন্দরী ১১।১০
লীলাখেল ১৫।৫	শাদুল ১৮।১১	সুন্দরী ১১০ পৃ.
লোলা ১৪।৬	শাদুলললিত ১৮।৫	সুপবিত্র ১৪।১১
বংশপত্র ১৭।৩	শাদুলবিক্রী ১৯।৩	সুমুখী ১১।৪
বংশস্থবিল ১২।২	শালিনী ১১।৫	সুরমা ১৯।৪
বক্তৃ ১১৪ পৃ.	শিখিগুত ১১।১৬	সুবাস ৭।৬
বরযুবতী ১৬।১৪	শিখিবিলী ১৭।১	সুবদনা ২০।১
বসন্ততিলক ১৪।২	শীর্ষরূপ ৭।৮	সুবংশা ২০।৫
বসুমতী ৬।৫	শুদ্ধবিবাহ ১০।৫	সুমা ১০।১৩
বাগিনী ১৬।৬	শেষা ৬।৪	সোমবাজী ৬।৩
বাতোয়ী ১১।৬	শোভা ২০।৪	সৌভ ১১৩ পৃ.
বাসন্তী ১৪।৫	শ্যেনী ১১।১৩	স্ত্রী ২।১
বাসন্তী ১৪।১৯	শ্রী ১।১	অক ১৫।২
বিজোহা ৬।৭	সতী ৪।২	অক্ষা ২১।১
বিতান ৮।৮	সংসৃত ১০।১১	অগ্নি ১২।৭
বিদ্যাধার ১২।২৫	সমানিকা ৮।৪	অগ্নতা ১১।১০
বিদ্যামালা ৮।৩	সমানী ৭।৫	হংসমালা ৭।৪
বিদ্যুৎলেখ ৬।৪	সমুদ্রততা ১৯।১০	হংসরূত ৮।৭
বিক্ষমমালা ১১।২০	সম্মোহা ৫।৩	হংসী ১০।১০
বিপিনতিলক ১৫।৬	সবসী ২১।২	হংসী ২২।১
বিপুলা ১২০ পৃ.	সবাস ৭।৬	হরনর্তন ১৮।১৭
বিবুধপ্রিয়া ১৮।২০	সাল্পদ ১১।২১	হলমুখী ৯।৪
বিশ্ব ১৯।৭	সাব ৫।৩	হরি ১৭।১০
বিশ্বা ৯।১১	সায় ২।৪	হরিণপ্লুতা ১৮।৬
বৃত্ত ২০।৩	সারবতী ১০।১২	হরিণপ্লুতা ১০৯ পৃ.
বৃত্তগন্ধি ১২৮ পৃ.	সারঙ্গ ১২।২৭	হরিণী ১৭।৫
বৃত্তা ১১।১৪	সারঙ্গিকা ৯।৯	হারিণী ১৭।৮
বেগবতী ১০৮ পৃ.	সিংহবিক্রান্ত ১০৭ পৃ.	হারী ৫।৪
বৈতালীর ১২০ পৃ.	সিংহবিক্রীড় ১০৭ পৃ.	হারিক ১৮।২০
বৈষ্ণবদেবী ১২।৮	সিংহবিষ্ক ১৮।১৬	
শশিকলা ১১।১	সুকেসর ১৪।১৭	

# ছন্দোমঞ্জরী ।

প্রথমঃ স্তবকঃ ।

দেবং প্রণম্য গোপালং বৈদ্যাগোপালদাসজঃ ।

সন্তোষাতনয়শ্ছন্দো গঙ্গাদাসস্তনোত্যদঃ ॥ ১ ॥

সন্তি যদ্যপি ভূয়াংসশ্ছন্দোগ্রস্থা মনীষিণাম্ ।

তথাপি সারমাক্রম্য নবকার্থো মমোদ্যমঃ ॥ ২ ॥

গঙ্গাবস্ত্রে বিদ্বদ্বিত্যাম কবিনির্জাতীষ্টদেববালগোপালপ্রণাম-  
রূপমঙ্গলাচরণপূর্বকম্ অভিধেয়ং দর্শয়তি দেবমিতি । বৈদ্যাং গোপাল-  
দাসাজ্জাত ইতি বৈদ্যাগোপালদাসজঃ, সন্তোষানাম স্ত্রী তস্যাস্তনয়-  
শ্চন্দর্গভসন্তবো গঙ্গাদাসঃ দেবমিষ্টদেবং গোপালং প্রণম্য অদঃ এতং  
চন্দঃশাস্ত্রং তনোতি করোতীত্যর্থঃ । ১ ।

ননু পিঙ্গলাচার্যাদীনাং গ্রন্থাঃ সন্তি, তং কথং তবায়মুদাম ইত্যত  
আহ সন্তীতি । মনীষিণাং পিঙ্গলাদীনাং ভূয়াংসো বচতরাশ্ছন্দোগ্রস্থাঃ  
সন্তি যদ্যপি, তথাপি তৎসম্বন্ধেহপি সারং সারাংশমাক্রম্য সমাচ্ছ্য  
তেভ্য ইতি শেষঃ । এতেন প্রস্তারাদিপরিহারঃ সূচিতঃ, বক্ষ্যতি  
চ । প্রস্তারাদি ময়া নোক্তং কেবলং কৌতুকং হি তৎ । নবকা নব্যা  
বালকা ইতি যাবৎ । অনুকম্পায়াং কন্ । তদর্থঃ মম উদ্যমঃ উদ্-  
যোগঃ । অথকা নবানাং নব্যানাং কার্থঃ সুখার্থঃ । সুখশীর্ষজলেযু  
কমিতি মেদিনী । লবকার্থ ইতি পাঠে, লবকার্থঃ সংক্ষেপার্থঃ । ২ ।

ইয়মচ্যুতলীলাচ্য। সদ্ভূতা জাতিশালিনী ।

ছন্দসাং মঞ্জরী কান্তা সভ্যকণ্ঠে লগিষ্যতি । ৩ ।

পদ্যং চতুস্পদী তচ্চ বৃত্তং জাতিরীতি দ্বিধা ।

বৃত্তমক্ষরসঙ্খ্যাতঃ জাতিমাত্রাকৃতা ভবেৎ ॥ ৪ ॥

ননু বালকার্থেইয়মুদ্যমস্তুহি সভ্য। এতদ্ব্যবহাদ্ বিরজ্যেরমিতা-  
শক্যাহ ইয়মিতি । অচ্যুতস্ত্র শ্রীকৃষ্ণস্য লীলয়া আচ্য। যুক্ত। লীলয়েতি  
স্ববাদীনামুপলক্ষণং সমানিকার্দৌ তৎসঙ্ঘাৎ । পক্ষে অচ্যুতা অহীনাঃ  
সম্পূর্ণা ইত্যর্থঃ, লীলা বিলাসাঃ তাভিরাচ্য। । সদ্ভূতা সংপদ্যা।  
পক্ষে সচ্চরিত্রা। বৃত্তং পদ্যে চরিত্রে ইত্যমরঃ । মাত্রাভিগণনা যত্র, সা  
জাতিঃ আখ্যাতিঃ, তয়া শালতে শোভতে ইতি জাতিশালিনী । পক্ষে  
সংকুলোৎপন্না । কান্তা রম্যা ইয়ং ছন্দসাং মঞ্জরী । পক্ষে ছন্দসা-  
মভিলাষণাং মঞ্জরী কান্তা রমণীব ইতি লুপ্তোপমা । ছন্দঃ পদ্যেহভি-  
লাষে চেত্যমরঃ । সভ্যকণ্ঠে সহৃদয়গলে লগিষ্যতি স্বাস্থ্যতি । , শ্রীকৃষ্ণ-  
লীলারসমাবুধ্যলোভাৎ সভ্য। অপি ইমাং কর্ণস্থং করিষ্যন্তীতি ভাবঃ ।  
তথাহি বিদগ্ধমাধবে, মমাশ্বিন্ সন্দর্ভে যদপি কবিতা নাতিললিতা  
মুদং ধামাস্ত্যচৈচ্ছদপি হরিগন্ধাদ্বুধগণাঃ । অত্র মঞ্জর্যাঃ কর্ণভূষণভেদপি  
বাস্তবত্বাৎ কান্তাসাদৃশ্যচ্চ কর্ণলগ্নত্বমুক্তম্ । বস্ততজ্ঞ সভ্যকর্ণলগ্নাপি সা  
শ্রোতুঃ কর্ণং ভূষয়তীতি মঞ্জরীব্যপদেশঃ । তথাহি বিদগ্ধমাধবে, কথং  
ভবতঃ কর্ণপূরীভূতা বাঢ়ং নিগঢ়েয়ং সন্দর্ভমঞ্জরী । ৩।

ননু ছন্দঃ পদ্যমেব কিন্তুং পদ্যমিত্যাহ পদ্যমিতি । শ্লোকস্ত পাদঃ  
পদং চতুর্থাৎ পদানাং সমাহারঃ, চতুস্পদী । অদন্তো দ্বিশুঃ স্ত্রী সমাহারে  
ইতি স্ত্রীত্বং । দ্বিগোরীতি ভী । চতুশ্চরণাস্ত্রকং পদ্যং ভবতি । তচ্চ  
পদ্যঞ্চ দ্বিধা দ্বিবিধম্ । বৃত্তং জাতিশ্চ । অক্ষরৈঃ একব্রূষাদিবর্গৈঃ  
সঙ্খ্যাতং গণিতং যত্নং বৃত্তমুচ্যতে । তচ্চ বক্ষ্যমাণং উকৃষাদিষু  
শ্রীনার্ধ্যাদি । মাত্রা অক্ষরাবয়বরূপাঃ । মাত্রা কর্ণবিভূষায়াং ধনে  
ন্যানে পরিচ্ছদে অক্ষরাবয়বে ইতি মেদিনী । তাভিঃ কৃতা গণিতা  
জাতিভবেৎ । আশ্রয়ে, মাত্রাভিগণনা যত্র সা জাতিরীতি কাশ্যপ।

সমমর্দসমং বৃত্তং বিষমক্ষেতি তৎ ত্রিধা ।

সমং সমচতুষ্পাদং ভবত্যর্দ্ধসমং পুনঃ ॥ ৫ ॥

আদিস্তৃতীয়বদ্ যস্য পাদস্তুর্যো দ্বিতীয়বৎ ।

ভিন্নচিহ্নচতুষ্পাদং বিষমং পরিকীর্তিতম্ ॥ ৬ ॥

ম্যরস্তজ্জভগৈর্লাগ্নৈরেভির্দশভিরক্ষরৈঃ ।

সমস্তং বাজ্রায়ং ব্যাপ্তং ত্রৈলোক্যমিব বিষ্ণুনা ॥ ৭ ॥

মস্ত্রিগুরুস্ত্রিলঘুশ্চ নকারো

ভাদিগুরুঃ পুনরাদিলঘুর্গঃ ।

গণনা তু, লঘুর্ণ একমাত্রঃ গুরুস্ত্রি দ্বিমাত্রঃ ইতি বীত্যা ক্ষেপা । এক-  
মাত্রো ভবেদ্ হ্রস্বো দ্বিমাত্রো দীর্ঘ উচ্যতে । ত্রিমাত্রস্ত পুতো ক্ষেপো  
ব্যঞ্জনলক্ষ্যমাত্রকম্ । সা জাতিঃ আৰ্যাদিঃ পঞ্চমস্তবকে বক্ষ্যতে । ৪ ।

সমস্থিতি । সমম্, অর্দ্ধসমম্, বিষমক্ ইতি ত্রিধা ত্রিবিধং তৎ স্তব-  
ভবতি । সমাঃ সমসম্ব্যকবর্ণাশ্চত্বাবঃ পাদা যস্ত তৎ সমচতুষ্পাদং  
পদ্যং সমবৃত্তং ভবতি । যথা দ্বিতীয়স্তবকে শ্রীনার্যাদি । যস্ত পদ্যস্ত  
আদিঃ পাদঃ তৃতীয়বৎ তৃতীয়পাদসমঃ যস্ত চ তুর্যশ্চতুর্থঃ পাদঃ দ্বিতীয়-  
বৎ, তৎ পদ্যং অর্দ্ধসমবৃত্তং ভবতি, প্রথমচতুর্থচরণযোঃ, দ্বিতীয়চতুর্থ-  
চরণযোশ্চ তুল্যত্বে অর্দ্ধসমং পদ্যং ভবতীত্যর্থঃ । যথা তৃতীয়স্তবকে  
উপচিহ্নাদি । ভিন্নচিহ্না ভিন্নলক্ষণাশ্চত্বাবঃ পাদা যস্ত তৎ ভিন্নচিহ্ন-  
চতুষ্পাদং পদ্যং বিষমবৃত্তং পরিকীর্তিতম্ । যথা চতুর্থস্তবকে উদ্-  
গতাদি । ৫ । ৬ ।

ইদানীং ছন্দোলক্ষণোপযোগিনঃ দশগণানাহ ম্যরস্তেতি । লঃ অস্তে  
যেষাং তৈঃ লগ্নৈঃ, ম্যরস্তজ্জভনগৈঃ ম ব র স ত জ ভ ন গ ল এতি-  
র্দশভিঃ অক্ষরৈঃ সমস্তং বাজ্রায়ং ছন্দঃশাস্ত্রং বিষ্ণুনা ত্রৈলোক্যমিব  
ব্যাপ্তম্ । দশভিরেব বর্ণৈঃ সর্কানি ছন্দোলক্ষণানি কথয়িষ্যামীত্যর্থঃ । ৭ ।

মাদানীং লক্ষণান্তাহ ম ইতি । ত্রয়ো গুরবো যত্র স ত্রিগুরুঃ মঃ  
কথিতঃ । ত্রয়ো গুরবঃ মগণ ইত্যর্থঃ । যথা, মায়াবী, নারীণাং,



জো গুরুমধ্যগতো রলমধ্যঃ

সোহন্তগুরুঃ কথিতোহন্তলঘুস্তঃ ॥ ৮ ॥

গুরুরেকো গকারস্ত লকারো লঘুরেককঃ ।

ক্রমেণ চৈষাং রেখাভিঃ সংস্থানং দর্শ্যতে যথা ॥ ৯ ॥

ম ১১১ (---) ন ১১১ (১১১) ভ ১১১ (-১১১)

য ১১১ (১--১) জ ১১১ (১-১) র ১১১ (-১-১)

স ১১১ (১১১) ত ১১১ (---১) প ১১১ (-) ল ১১১ (১)

তজ্রাসৌ ইত্যাদি । ত্রিলঘুঃ নগণঃ কথিতঃ । যথা, স খলু, চলতি । ইত্যাদি । বর্ণত্রয়াস্ত্রকগণস্ত আদ্যক্ষবৈশ্রব গুরুত্বাভিধানাং শেষ-বর্ণদ্বয়ং লঘু ইত্যবগম্যতে । তেন, লঘুদ্বয়শেষ আদিগুরুভগণঃ কথিতঃ । যথা, যামুন, সৈকত ইত্যাদি । ভ ইতি প্রথমাত্তপদম্ । হল্‌ড্যাপঃ স্থলোপ ইতি স্থলোপঃ । প্রকৃতিভঙ্গভয়েন ঝয়ন্তৃতীয় ইতি সন্ধিন কৃতঃ । যদ্বা, ভেতি লুপপ্রথমা । ছন্দোবৎ সূত্রাপি কবয়ঃ কুক্ষন্তীতি স্থলোপঃ । গুরুদ্বয়শেষ আদিলঘুর্ভগণঃ । যথা, নরাণাং । লঘুপুটিতো গুরুভগণঃ । যথা, তথৈব । গুরুপুটিতো লঘুঃ রগণঃ । যথা, সুন্দরী । লঘুদ্বয়াদিঃ অন্তগুরুঃ সগণঃ । যথা, নলিনী । গুরুদ্বয়াদিঃ অন্তলঘুঃ ভগণঃ । যথা, দেবায়, কুর্কস্তু ইত্যাদি । ৮ ।

গুরুরিতি । একো গুরুগ্‌কারঃ । যথা, গোঃ । এককো লঘুল্‌কারঃ । যথা, চ তু হ ইত্যাদি । এষাং মাদীনং সংস্থানং আকৃতিঃ চিহ্নবিশেষ ইতি যাবৎ ক্রমেণ দর্শ্যতে । সংস্থানমাকৃতৌ মৃত্যাবিতি মেদিনী । গুরুলঘুলিখনপ্রকারমাহ পিঙ্গলঃ । স গুরুবক্রো দ্বিমাত্রঃ অস্ত্রো লঘু-ভবতি শুদ্ধঃ (অবক্রঃ) এককল ইতি । কেদারভট্টোহপি গ্ বক্রো জ্যেয়োহস্ত্রো মাত্রকো লৃজুঃ (লৃজুঃ) ইতি । বক্ররূপচবর্ণতৃতীয়-বর্ণৈকদেশরূপো (১) গুরুাকার ইত্যর্থঃ । অবক্রঃ সরলরেখারূপো (।) লঘ্বাকারশ্চ বোধ্যঃ । ইয়োরোপীয়াস্ত গুরুরেখাং (-) লঘুরেখাং (১) এবমাহঃ । ৯ ।

জ্যেষ্ঠাঃ সর্বাভ্রমধ্যাদিগুরবোহত্র চতুষ্কলাঃ ।

গণাশ্চতুর্লঘুপেতাঃ পঞ্চাৰ্য্যাদিষু সংস্থিতাঃ ॥১০॥

যথা, ১১ (--) । ১১ (১১-) । ১১ (১-১) ১১ (১-১১) ।  
 ১১১ (১১১১) ।

সানুস্বারশ্চ দীর্ঘশ্চ বিসর্গী চ গুরুভবেৎ ।

বর্ণঃ সংযোগপূর্বশ্চ তথা পাদান্তগোহপি বা ॥১১॥

অত্র পাদান্তগো লঘুগুরুভবেদ্বা যথা—

ব্রহ্মস্ম গণানুক্রমা জাতের্গণানাহ জ্যেষ্ঠা ইতি । অত্র গ্রন্থে চতুর্লঘুপেতাঃ  
 চতুর্লঘুসংস্থিতাঃ সর্বাভ্রমধ্যাদিগুরবঃ । হ্রস্বাৎ পরং জায়মানশক্যঃ প্রত্যো-  
 কমভিসমগধ্যতে ইতি সর্কত্র গুরুশঙ্কাঃ । তেন সর্কত্র গুরুঃ (--) অভ্র-  
 গুরুঃ (১১-) মধ্যগুরুঃ (১-১) আদিগুরুঃ (১-১১) চতুর্লঘুঃ  
 (১১১১) ইত্যেবং রূপাঃ পঞ্চ চতুষ্কলাঃ চতুর্মাত্রাশ্রয়কা গণা অৰ্য্যাদিষু  
 সংস্থিতাঃ জ্যেষ্ঠাঃ । ১০ ।

ইদানীং গুরুলক্ষণমাহ সানুস্বাব ইতি । অনুস্বার ইতি ব্যঞ্জনোপ-  
 লক্ষণম্ । তেন অবসানে মাস্তোহপি লঘুগুরুভবতি । এবমন্তে  
 ব্যঞ্জনান্তরসত্ত্বেহপি গুরুত্বং বোধ্যম্ । সানুস্বারঃ অনুস্বারযুক্তঃ, দীর্ঘঃ,  
 ঐ উ ঋ ঌ এ ঐ ও ঔ । বিসর্গী বিসর্গযুক্তশ্চ বর্ণী গুরুভবেৎ । সং-  
 যোগাৎ সংযুক্তবর্ণাৎ পূর্বো বর্ণশ্চ গুরুঃ স্যাত্ । পাদান্তগঃ চবণান্তস্থি হ্র-  
 লঘুবর্ণঃ গুরুভা ভবেৎ । অপিনা পাদান্তো গুরুপি গুরুভা স্যাত্ । অন-  
 বাশকস্ত ব্যবস্থাবাচিত্বাৎ বৃন্তেষু লঘোগুরুত্বং বা ভবতি । জাতিসু  
 তু লঘোগুরোরশ্চ গুরুত্বং বা স্যাত্ । অত্রাপি পাদান্তলঘোগুরুত্বং যদি  
 বন্ধদর্শ্যং ভবতি তদা ন দোষঃ । অত্রথা তু দোষ এব । দৃষ্টে স্ব-  
 পতন্তি মৃতমনসামস্ত্রাণি বস্ত্রাণি চ । অত্র বস্ত্রাণ্যপি ইতি পাঠে লঘুবপি  
 গুরুত্বং ভজতে । তথাচ পাদান্তলঘোগুরুত্বং বন্ধদর্শ্যমেব হেতুঃ ।  
 দর্পণে চ, যৎ পাদান্তলঘোগুরুভাব উক্তস্তং সর্কত্র দ্বিতীয়াচক্ষুর্ধাদ-  
 বিষমম্ । (প্রথমতৃতীযপাদবিষয়ক বসন্ততিলকাদাবেব ইত্যুক্তম্) । ১১ ।

তরুণং শৰ্ষপশাকং নবৌদনং পিচ্ছিলানি চ দধীনি ।

অল্পব্যায়েন সুন্দরি ! গ্রাম্যজনো মিষ্টমশ্নাতি ॥ ১২ ॥

সুন্দরীতি গ্রাম্যশব্দে পরে বিকল্পেন লঘুত্বম্ । তথা

নংপিতুঃ পারিজাতহরণনাটকে ।

সিন্দূরপূরকৃতগৈরিকরাগশোভে

শশ্বন্মদস্ত্রবণনির্ঝরবারিপূরে ।

সংগ্রামভূমিগতমত্তসুরেভকুস্ত-

কূটে মদীয়নখরাশনয়ো বিশস্ত ॥ ১৩ ॥

তরুণমিতি । হে সুন্দরি ! গ্রামে ভবঃ গ্রাম্যঃ গ্রাম্যজনঃ অল্পব্যায়েন তরুণং নবং শৰ্ষপশাকং, নবৌদনং নবান্নং, পিচ্ছিলানি স্নিগ্ধানি দধীনি চ মিষ্টং যথা তথা অশ্নাতি ভুঙ্ক্তে । স্ত্রাং পিচ্ছিলকৃৎ বিজিনমিত্যমবঃ । অত্র দ্বিতীয়চতুর্থপাদান্তলঘোণ্ডরুত্বম্ । এবং গ্রাম্যেত্যত্র গ্রা ইতি সংযোগাৎ পূৰ্ব্বশ্চ সুন্দরীতি বি-বর্ণশ্চ গুরুত্বেহপি পাদান্তস্থান্নলঘুত্বম্ । আৰ্য্যায়ঃ তৃতীয়পাদে দ্বাদশমাত্রাঃ স্যুঃ । অশ্ন শ্লোকশ্চ তৃতীয়পাদে তু ত্রয়োদশমাত্রাঃ কিন্তু পাদান্তগুরোল্গুত্বাদঙ্গীকাৰাৎ একমাত্রাহ্রাসেন দ্বাদশমাত্রা ভবন্তি । অতো ন ছন্দোভঙ্গঃ । ১২ ।

বৃতে পাদান্তলঘোণ্ডরুত্বমুদাহরতি সিন্দুরেতি । ইন্দ্রং প্রতি কুপিতশ্চ গরুড়শ্চোল্লিরিয়ম্ । সিন্দূরপূরৈঃ সিন্দুরৌষৈঃ কৃতা গৈরিকবর্ণশোভা যন্ত তস্মিন্ । রাগোহনুরক্তৌ মাৎসর্য্যে ক্লেশাদৌ লোহিতাদিষু ইতি শাস্বতঃ । শশ্বন্নিরন্তরং মদস্ত্রবণং দানক্ষরণমেব নির্ঝরবারিপূরঃ নির্ঝর-জলৌঘো যত্র তস্মিন্ । সংগ্রামভূমিগতশ্চ মত্তসুরেভশ্চ মত্তৈরাবতশ্চ কুস্তঃ শিরঃপাণ্ড এব কুটং শৃঙ্গং তস্মিন্ । কুস্তৌ তু পিণ্ডৌ শিরস ইতি, কূটোহস্ত্রী শিখরং শৃঙ্গমিতি চামরঃ । মদীয়নখরা এব অশনয়ো বজ্রাণি বিশস্ত প্রবিশস্ত । অত্র কুস্তে কূটদ্বারোপেণ ঐরাবতে পৰ্ব্বতদ্বারোপ-প্রতীতে: একদেশবিবর্তি রূপকমলঙ্কারঃ । যত্রাবয়বদ্ব্যপাদবয়বিরূপণং গম্যতে, তদেকদেশবিবর্তি রূপকম্ । বসন্ততিলকং বৃত্তম্ । ১৩ ।

অত্র তৃতীয়চতুর্থপাদান্তলযোক্তরূত্বম্ । তথা সমা-  
চ্যুতচরিতেহপি ।

রক্তেন কেশিদশনক্ষতসম্ভবেন

রেজে স মণ্ডিততরো হরিবাহুদণ্ডঃ ।

তদন্তসন্দলিতভীমভূজপ্রতাপ-

বহ্নোরিব ক্ষুটকণপ্রকরেণ কীর্ণঃ ॥ ১৪ ॥

অত্র প্রথমতৃতীয়পাদান্তস্যাপি লযোক্তরূত্বম্ ।

যদা তীব্রপ্রযত্নেন সংযোগাদেরগৌরবম্ ।

ন ছন্দোভঙ্গ ইত্যাহুস্তদা দোষায় সূরয়ঃ ॥ ১৫ ॥

রক্তেনেতি । তুরগাকৃতেঃ কেশিদৈত্যস্ত দশনৈর্ঘং ক্ষতং ব্রণঃ তং সম-  
ভবেন রক্তেন রবিরেণ মণ্ডিততরো ভূষিততরো হরিবাহুদণ্ডঃ তস্ত কেশিনো  
দৈত্যঃ সন্দলিতো বিদারিতো যো ভূজপ্তস্ত প্রতাপ এব বহ্নিঃ তস্ত ক্ষুটকণ-  
প্রকরেণ স্পষ্টক্ষুলিঙ্গনিকরেণ কীর্ণঃ ব্যাপ্ত ইব রেজে শুভতে । ত্রি-  
ক্ষুলিঙ্গোহগ্নিকণ ইত্যমরঃ । অত্র প্রতাপবহ্নেরিতি রূপকানুপ্রাণিতা  
উৎপ্রেক্ষা । পূর্ববদ্ বৃত্তম্ । ১৪ ।

বর্ণঃ সংযোগপূর্বশ্চেতি নিয়মো ন সাক্ষরিক ইতি প্রাচ্যং মতমাহ  
যদেতি । যদা তীব্রপ্রযত্নেন অতিক্রতপঠনেন সংযোগাদেঃ সংযুক্তপূর্ববর্ণ-  
অগৌরবং লঘুত্বং ভবতি, তদা ছন্দোভঙ্গোহপি দোষায় ন ভবতি ইতি  
সূরয়ঃ পণ্ডিতাঃ কেচিদাহঃ । অপ্রাপ্তলক্ষণমপি ছন্দঃ উচ্চারণবশেন  
সুপ্রব্যঞ্জে দোষো ন ভবতীত্যর্থঃ । যথা, নাহং বালৌ সুবাহূর্ন থর-  
এশিরমৌ দৃষণ্ডাডকাহমিতি মহানাটকে । ১১ । ২৪ । পিঙ্গলোহপি ।  
দীহো বিঅ বরো লহ জীহা পঢ়ই, হোই সোবি লহ । বরো বি তুরিঅ  
পঢ়িও দোত্তিগে একং জাণেই । দীর্ঘোহপি বর্ণো লঘুর্জিহ্বর্যা পঠ্যাতে,  
ভবতি সোহপি লঘুঃ । বর্ণোহপি ত্বরিতং পঠিতং, ত্রয়ং ত্রয়ম্, একং  
জানীয়াদিতি সং । কথবি সংযুক্তপরো বরো লহ হোই দশণেণ ।

যতির্জিহ্বেক্‌বিশ্রামস্থানং কণিষ্ঠিকৃচ্যতে ।

সা বিচ্ছেদবিরামাদৈঃ পদৈব'চ্যা নিজেচ্ছয়া ॥ ১৬ ॥

কচিচ্ছন্দস্যাস্তে যতিরভিহিতা পূর্বকৃতিভিঃ

পদান্তে সা শোভাং ব্রজতি পদমধ্যে ত্যজতি চ ।

পুনস্তত্রৈবাসৌ স্বরবিহিতসন্ধিঃ শ্রয়তি তাং

যথা কৃষ্ণঃ পুষ্পাত্তুলমহিমা মাং করুণয়া ॥ ১৭ ॥

কুত্রাপি সংযুক্তপরে বর্ণে লঘুভবতি দর্শনেন ইতি সং । প্রচাং মত-  
মেতদর্শ্যচীনানাদ্রিস্তে । ১৫ ।

ইদানীং যতিলক্ষণমাহ যতিরিতি । জিহ্বায়া ইষ্টং বিশ্রামস্থানং  
যতিঃ কণিষ্ঠিকৃচ্যতে । জিহ্বা য়েচ্ছয়া যত্র বিরমতি তত্রৈব যতিবিত্যর্থঃ ।  
সা যতিবিচ্ছেদবিরামাদৈঃ পদৈঃ নিজেচ্ছয়া য়েচ্ছয়া বাচ্যা । বিচ্ছেদ-  
বিরামাদিশব্দা যতিপর্যয়া ইত্যর্থঃ । আদ্যশব্দেন ছিন্নচ্ছেদভিদ  
বিশ্রামবিরতিপ্রভৃতি । বিচ্ছিন্দ্যতে পদপাঠোহশ্মি্নিতি বিচ্ছেদঃ । এব-  
মন্ত্রত্রাপি । ১৬ ।

অত্র বিশেষমাহ কচিদিতি । পূর্বস্বরভিঃ পূর্বপঙিতৈবভিহিতা  
উক্তা যতিঃ কচিচ্ছন্দসি আস্তে, ন পুনঃ সৰ্বত্র । তত্রাপি সা যতিঃ  
পদান্তে শোভাং ব্রজতি, পদমধ্যে শোভাং ত্যজতি অশ্রব্যত্বাদিতি ভাবঃ ।  
পুনঃ কিঞ্চ তত্রৈব পদমধ্যে এব স্বরবিহিতসন্ধিঃ কৃতস্ববসন্ধিরসৌ যতিঃ  
তাং শোভাং শ্রয়তি প্রাপ্নোতি । উদাহরণমাহ । অতুলস্বলনারহিতঃ  
মহিমা যন্ত সঃ অতুলমহিমা কৃষ্ণঃ করুণয়া কৃপয়া মাং পুষ্পাত্তুলপালয়তু ।  
অত্র পাদান্তে স্বরসন্ধৌ কৃতেহপি শোভাভাবঃ । তথাপি কটু কর্ণনাং  
কবয়ো ন প্রযুক্তে । ধ্বজিনী তস্ত রাজ্ঞঃ কেতুদণ্ডজগদেত্যদ ইতি  
দণ্ডী ৩।১৫৫। পিঙ্গলোহপি পদমধ্যে যতিঃ পাদান্তে মা ভূং । পুনাত্ত  
নরকারিশচক্রভূষিতকরাস্বজঃ । প্রণমত ভববন্ধক্লেশনাশায় নারায়ণচরণ-  
সরোজবন্দমানলহেতুম্ । পূর্বাপরয়োর্ভাগয়োরেকাক্ষরকণ্ঠে তু যতি-  
দৃশ্যতি । যথা—এতস্তা গণ্ডতুলমমলং গাহতে চন্দ্রকক্ষম্ । অস্তা

অয়ঞ্চ শ্লোকচ্ছন্দোগোবিন্দে মম গুরোঃ ।

শ্বেতমাণ্ডব্যমুখ্যাস্ত নৈচ্ছন্তি মুনয়ো যতিম্ ।

ইত্যাং ভট্টঃ স্বগ্রন্থে গুরুর্মে পুরুষোত্তমঃ ॥ ১৮ ॥

অতএব মুরারিঃ । ৭৬ পৃঃ

সমুদ্রে তিস্রাং পুরামপি রিপো কণ্ডলদোমগুণী-

লীলালুনপুনঃপ্রকটশিরসো বীরস্য লিপ্সোর্বরম্ ।

। ক্রাজসরজিতপূর্ণেশোভং বিভাতি । এবমুপসর্গাং পরাপি । তুংখঃ  
মে প্রক্ষিপতি জ্জদয়ং তুংসহস্তদ্বিরোগঃ । কবিকল্পতায়ং, এবং যথা  
যথোদ্যোগঃ সুধিয়াং নোপজায়তে । তথা তথা মধুবতা নিমিত্তং যতি-  
বিষ্যতে । তস্মাং যত্র শ্রবণোদ্বৈজনং ন ভবতি তত্রৈব যতিঃ কর্ঘ্য ।  
শিখরিণী বৃত্তম্ । ১৭ ।

শ্বেতেতি । মে মম গুরুবধ্যাপকঃ পুরুষোত্তমভট্টঃ স্বগ্রন্থে,  
শ্বেতমাণ্ডব্যমুখ্যাস্ত নৈচ্ছন্তি ইত্যাং । নৈতন্মতং সৃষ্ট,  
যতিভ্রংশদোষাপত্তেঃ । যথাহ দণ্ডী ৩।১৫২। শ্লোকেনু নিয়তং স্বানং  
পদচ্ছেদং যতিং বিহুঃ । তদপেতং যতিভ্রষ্টং শ্রবণোদ্বৈজনং যথা ।  
স্ত্রীণাং সঙ্গীতবিধিময়মাদিত্যবংশো নরেন্দ্রঃ । বস্তুতস্ত সমুদ্রে ইত্যাদি  
শ্লোকত্রয়ে পদমধ্যেহপি যতিদোষো নাস্তি পূর্বাপরয়োভাগয়োরেকাক্ষর-  
কত্বাভাবাদিতি সুধীভিঃশিচ্যম্ । এতচ্চ গণ্ডতলমলমিত্যত্র তু যতি-  
দোষঃ প্রাগেব দর্শিতঃ । ১৮ ।

সমুদ্রে ইতি । জনকনৃপতিং প্রতি রাবণপুরোহিতস্ত শৌক্ল-  
শ্চাক্তিরিয়ম্ । তিস্রাং পুরাং রিপো ত্রিপুরারৌ শিবে সমুদ্রে সতি  
রাবণং প্রতিীতি শেষঃ । কণ্ডলয়া রণকণ্ঠমিত্যাং দোমগুণ্যা ভুজবিংশত্যা  
করণেন লীলয়া হেলয়া লুনানি ছিন্নানি পুনঃপ্রকটানি জাতানি শিরাংসি  
যস্ত তাদৃশস্য, বরং হরাং প্রার্থনীয়ং নিপোল'কুমিচ্ছেদ্বীরস্ত যস্ত দশ-  
গ্রীবস্ত মুখানি, যাচ্ঞাজন্তং যদৈশ্রব্যং তস্মাং পরাক্ষি বিরতানি সন্তি  
অভিতঃ উভয়তঃ, ত্বং বৃণু ত্বং বৃণু ইতি মিথঃ পরস্পরং কলহায়ন্তে কলহং

যাচ্ঞাদৈন্যপরাধি যস্য কলহায়ন্তে মিথস্তং বৃণু  
ত্বং বৃণিত্যভিতো মুখানি স দশগ্রীবঃ কথং কথ্যতাম্ ॥১৯॥

জয়দেবোহপি । ১২, ২৯ ।

সাক্ষী সাক্ষীক চিন্তা ন ভবতি ভবতঃ শর্করে কর্করাসি  
দ্রাক্ষে দ্রক্ষ্যন্তি কে ত্বামমৃত মৃতমসি ক্ষীর নীরং রসস্তে ।  
মাকন্দ ক্রন্দ কান্তাধর ধরণিতলং গচ্ছ, যচ্ছন্তি যাবদ্  
ভাবং শৃঙ্গারসারস্বতময়জয়দেবস্ত বিষথচাংসি ॥ ২০ ॥

এব মন্যেহপি ।

কত্যাঙ্গিপ্রতিরোধিতাঃ কতি নদীপাথোনিধিপ্লাবিতাঃ  
কতোবাটবিতাং গতাঃ কতি ন বা ভূদেবদেবৈবব্রতাঃ ।

কুর্কন্তি । যো বরপ্রার্থনামপি ন কবোতি সোহপি ত্বংকন্নাং প্রার্থযতে  
ইতি ভাবঃ । স দশগ্রীবঃ কথং কথ্যতং বর্ণ্যতাং ময়েতি শেষঃ । অবর্ণ-  
নীয়মহিমায়মিত্যর্থঃ । শাদূলবিক্রীড়িতং বৃত্তম্ । অস্মিংশ্ব দ্বাদশে বর্ণে  
যতিরনুশিষ্টা । সা চ কলহায়ন্তে ইতি পদমধ্যস্থ-হা-বর্ণান্তে স্থিতা । ১৯ ।

সাক্ষীতি । হে সাক্ষীক মধু ! ইহলোকে যাবৎ শৃঙ্গারসাবস্বতময়স্ত  
শৃঙ্গাররসাস্রকবাক্যনিপুণস্য জয়দেবস্ত বচাংসি বিষক্ সর্বতঃ ভাবং  
দদতি তাবদ্রবতশ্চিন্তা সাক্ষী ন ভবতি । মধুরত্নেহপি মাদকত্বাদিত্যর্থঃ ।  
হে শর্করে ! ত্বং কর্করাসি মাদকত্বাবেহপি কঠিনত্বাদিত্যর্থঃ । হে  
দ্রাক্ষে ! কে ত্বাং দ্রক্ষ্যন্তি কোমলত্নেহপি নিন্দিতদেশোদ্ভবত্বাদিত্যর্থঃ ।  
হে অমৃত ! ত্বং মৃতমসি মবণানন্তরপ্রাপ্যত্বাদিত্যর্থঃ । হে ক্ষীর ! তে তব  
রসো নীরং নীরবৎ, আবর্তনাদ্যপেক্ষত্বাদিত্যর্থঃ । হে মাকন্দ ! আস্ত্র !  
ত্বং ক্রন্দ ত্বগষ্ঠাদিহেয়াংশসাহিত্যাং । হে কান্তাধর ! ত্বং ধরণিতলং  
পাতালং যাহি তবাত্র স্থিতিরপি ন যুক্ত্যর্থঃ । শ্রীজয়দেববর্ণিত-  
মধুরাখ্যভক্তিরসাস্বাদনির্বৃত্তজনাংস্তে ঘৃণামেব করিষ্যন্তীতি ভাবঃ । ২০ ।

কতীতি । কস্তচিদ্রাজঃ প্রশস্তিরিয়ম্ । হে ভূমিপতী ! তব কতি  
ভূম্যঃ অঙ্গিপ্রতিরোধিতা গিরিব্যাপ্তাঃ । কতি ভূম্যঃ পাতোনিধিপ্লাবিতা

ভূম্যো ভূমিপতীন্দ্র ! তাবকযশঃপ্রস্তাবনামণ্ডলী  
 কোষ্ঠীকৃত্য জগদ্ধনং কতিবরাটীভিমুদং যাস্মতি ॥২১॥  
 আরভ্যেকাক্ষরাং পাদাদেকৈকাক্ষরবদ্ধিতৈঃ ।  
 পাদৈরুৎখাদিসংজ্ঞাং স্রাজ্ছন্দঃ ষড়্‌বিংশতিং গতম্ ॥২২॥  
 উৎখাত্যুৎখা তথা গধ্যা প্রতিষ্ঠান্ধা সুপূর্নিকা ।  
 গায়ত্র্যুষ্ণিগনুষ্ণুপ্ চ বৃহতী পঙক্তিরেব চ ॥ ২৩ ॥  
 ত্রিষ্ণুপ্ চ জগতী চৈব তথাতিজগতী মতা ।  
 শকরী সাতিপূর্ন্যা স্রাদক্যত্যষ্টী তথা স্মৃতে ॥ ২৪ ॥  
 ধৃতিশ্চাতিধৃতিশ্চৈব কৃতিঃ প্রকৃতিরাকৃতিঃ ।  
 বিকৃতিঃ সংস্কৃতিশ্চৈব তথাতিকৃতিরুৎকৃতিঃ ।  
 ইত্যুক্তা ছন্দসাং সংজ্ঞা ক্রমশো বচ্মি সাম্প্রতম্ ॥২৫॥  
 ইতি ছন্দোমঞ্জর্যাং মুখবন্ধাখ্যঃ প্রথমঃ স্তবকঃ ॥

জলধিমধ্যঃ । কতি ভূম্যোহপি অটবিতাং অরণ্যত্বং গতাঃ প্রাপ্তাঃ ।  
 কতি ভূম্যো বা ভূদেবৈঃ ব্রাহ্মণৈঃ দেবৈশ্চ ন বৃতা অপিতু বৃতাঃ প্রাপ্তাঃ ।  
 দ্বিজাত্যঃজন্মভূদেববাডবা ইত্যমরঃ । তাবকযশঃপ্রস্তাবনামণ্ডলী ত্বদ্-  
 যশোবর্ণনপরম্পরা ত্বংকীর্তিকাঁতনগোষ্ঠী বা, জগদ্ধনং জগতস্তাবদ্ধিত্বং  
 কোষ্ঠীকৃত্য বিষয়ীকৃত্য সংগৃহ্য বা কতিবরাটীভিঃ কতিবরাটিকৈমুদং  
 হর্ষং যাস্মতি । অত্যন্তং জগদ্ধনং ন তবোপযুক্তমিতি মত্বা প্রীতিং  
 ন প্রাপ্যতীত্যর্থঃ । অথবা, জগদ্ধনং জগদ্ধননামানং ককিদ্  
 ভৌমিকং কোষ্ঠীকৃত্য বেষ্টিত্বা কতিবরাটীভিমুদং যাস্মতি । ২১ ।

বক্ষ্যমাণসমবৃ্ত্তানাং অক্ষরভেদেন নামভেদানাহ আরভ্যেতি ।  
 একাক্ষরাং পাদাদারাভ্য একাক্ষরং পাদমুপক্রম্য একৈকাক্ষরবদ্ধিতৈঃ  
 একৈকবর্ণেন বদ্ধিৎ গঠৈঃপাদৈঃ ষড়্‌বিংশতিং গতং ষড়্‌বিংশতিপ্রকা-  
 রকং উৎখাদিনামকং ছন্দঃ স্রাজ্ ॥২২॥

সুপূর্নিকা সুপ্রতিষ্ঠা । ২৩ । অতিপূর্ন্যা অতিশকরী । ২৪ ।



## দ্বিতীয়ঃ শব্দকঃ ।

২ বৃষ্টিঃ ।

—ঃ—

অথ সমবৃত্তম্ ।

উক্তা । একাক্ষরা বৃষ্টিঃ

গ

১ । গ্ (গ্ৰীঃ) ।

শ্রীস্তুে । সাস্তাম্ ॥

অত্য়ুক্তা । দ্ব্যক্ষরা বৃষ্টিঃ ।

গ গ

১ । গো (গ্ৰী) ।

গোপস্ত্রীভিঃ । কৃষ্ণে বেমে ॥

২ । লহ জুঅ । (মহ) পুঅ ॥

৩ । লগো জহী । (মহী) কহী ॥

৪ । (সারু) এহ । গো বি বেহ ॥

ইতি পিঙ্গলে ।

সমবৃত্তমুদাহরতি । গিতি । গ্ একগুরুর্যদি চরণে স্যাৎ তদা শ্রীনাং বৃত্তং ভবতি । অত্র লক্ষণমৈস্যেব উদাহরণত্বেহপি বালকানাং বোধসৌকর্য্যায় পৃথগুদাহরতি শ্রীরিতি । সা শ্রীলক্ষ্মীস্তুে তব আস্তামস্ত । তে ইতি পদান্তরাসমিধানেন পাদাদিত্বাভাবাৎ বাক্যাদিপাদাদ্যোচ্চবাহাইবপূর্বে চেতি নাদেশনিষেধঃ । ১ ।

গাবিতি । গো গুরুদ্বয়ং চেৎ শ্রীনাং বৃত্তং স্যাৎ । গোপেতি । কৃষ্ণঃ গোপস্ত্রীভিঃ সহ বেমে ক্রীড়িতবান্ । ১ ।

লঘুযুক্তং মধুক্রবম্ । ২ ।

লগৌ যদি মহী কথিতা । ৩ । সার এষ গুরুরপি রেখা । ৪ ।

মধ্যা । ত্র্যক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ম

১ । মো ( নারী ) ।

---

গোপানাং নারীভিঃ । শ্লিষ্টোহব্যং কৃষ্ণো বঃ ।

র

২ । রো ( মৃগী ) ।

- - -

সা মৃগীলোচনা । রাধিকা শ্রীপতেঃ ॥

৩ । ( সসী ) গো জ গীও । ফণিন্দো ভগীও ॥

৪ । সগণো ( রমণো ) । সহিও কহিও ॥

৫ । তক্কার জং দিট । ( পঞ্চাল ) উক্কিট ॥

৬ । নরেন্দ্র চরেহ্ । ( মইন্দ ) করেহ্ ॥

৭ । ভো জহি সো সহি । ( মন্দর ) সুন্দর ॥

৮ । ( কমল ) পভণ । সুমুখি নগণ ॥

•

ইতি পিঙ্গলে ।

ম ইতি । মঃ গুরুত্রয়ক্ষেৎ নারীনাম বৃন্তং স্যাৎ । গোপানামিতি ।  
গোপানাং নারীভিঃ শ্লিষ্টঃ মিলিতঃ কৃষ্ণঃ বো যুগ্মান্ অব্যাং রক্ষতু ।  
অবরক্ষণে আশিষি লোঙ । ১ ।

র ইতি । রো লঘুমধ্যগণশ্চেৎ মৃগীনাম বৃন্তম্ । সেতি । মৃগী-  
লোচনে ইব দীর্ঘে লোচনে যস্যঃ সা মৃগীলোচনা সা রাধিকা শ্রীপতেঃ  
কৃষ্ণস্য প্রিয়েতি শেষঃ । উপমালঙ্কারঃ । ২ ।

শশী নো যো - - নীতঃ, ফণীশ্রেণ ভণিতঃ । ৩ ।

সগণো - - রমণঃ, সখ্যঃ । কথিতঃ । ৪ ।

তকারো - - যত্র দৃষ্টঃ, পঞ্চাল উৎকৃষ্টঃ । ৫ ।

নরেন্দ্রং - - স্থাপয়, মৃগেন্দ্রং কুরু । ৬ ।

ভো - - যদি স সহি । মন্দরঃ সুন্দরঃ । ৭ ।

কমলং প্রভণ সুমুখি ! নগণম্ - - - - - ৮ ।

প্রতিষ্ঠা । চতুরক্ষরা বৃত্তিঃ ।

গ ম

১ । ঘোঁ চেং ( কন্যা ) ।

ভাস্করকন্যা সৈকা ধন্যা । যস্যঃ কূলে কৃষ্ণোহথেলং ॥

ন গ

২ । নগি ( সতী ) ।

মুররিপো তব পদম্ । নমতি সা নমু সতী ॥

৩ । রং বিষায় লং নিধায় । ( ষারি ) নাম বৃত্তিমেহি ॥

ইতি বৃত্তরত্নাবল্যাম্ ।

৪ । পওহরা ওরুত্তরো । ( ণগাগিআ ) স জাগি আ ॥

ইতি পিঙ্গলে ।

সুপ্রতিষ্ঠা । পঞ্চাক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ভ গ গ

১ । ভগৌ গিতি ( পঙ্কতিঃ ) ।

গ্ৰাবিতি । গ্ চ মশ্চ ঘৌ ওরুচতুষ্টিয়ং চেং স্যাতাং কন্তা নাম ভবেৎ । ভাস্করদিত । একা কেবলা । একে মুখ্যান্তকেবলা ইত্যমরঃ । সা প্রসিদ্ধা ভাস্করঃ সূর্যাস্ত কন্তা যমুনা ধন্তা পুণ্যবতী । কালিন্দী সূর্য্য-  
তনয়া যমুনা শমনস্বসা ইতি, স্কৃতী পুণ্যবান্ ধন্ত ইতি চামরঃ ।  
যন্তাঃ যমুনায়াঃ কূলে কৃষ্ণোহথেলং ক্রীড়িতবান্ । ১ ।

নগীতি । মশ্চ গ্ চ তয়োঃ সমাহারঃ নগ্ তন্মিন্ নগি সতি, সতী নাম ভবতি । মুরেতি । নমু ভো মুররিপো কৃষ্ণ ! সা সতী সাক্ষী রাধা তব পদং নমতি ঝিরহবৈধূর্য্যাদিতি ভাবঃ । নিগদতি মাধব তব চরণে পতিতাহমিতি জয়দেবঃ । ২ ।

পয়োধরো ৩ - ৩ ওরুত্তরো নগানী সা মতা । ৪ ।

ভগাবিতি । ত্ চ গশ্চ ভগৌ গ্ ইতি চেং পঙ্কতিঃ স্তাৎ ।

-৩৩ - -

কৃষ্ণসনাথা তর্কপঙ্ক্তিঃ । যামুনকচ্ছে চারু চচার ॥

স ল গ

২। সগগৈঃ ( প্রিয়া ) ।

৩৩-৩ -

ব্রজহুজ্বো বিলসংকলাঃ । অভবন্ প্রিয়া মুরবৈরিণঃ ॥

৩। (সম্মোহা)রুঅং দিট্টা সোভুঅম্ ।

বেকরাহারো ভুঅন্তসারো ॥

৪। অস্গিহি অন্তে হারে সমুত্তে ।

মজ্জেক্কগঙ্ঘো ( হারীঅবঙ্ঘো ) ॥

৫। সুপিঅ ভণ সরস মণ ।

সরহগণ ( জমক ) ওণ ॥

ইতি পিঙ্গলে ।

গায়ত্রী । ষড়ক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ত য

১। ত্যো চেৎ ( তনুমধ্যা ) ।

কৃষ্ণেতি । কৃষ্ণসনাথা হরিসহায়ী তর্কপঙ্ক্তিঃ বংসশ্রেণী । সমো বংস-  
কতর্ককাবিত্যমরঃ । যামুনকচ্ছে যমুনাপুলিনে চারু রুচিরং চচার । ১।

ব্রজেতি । বিলসন্ত্যঃ ক্ষুরত্যঃ কলা বাদিত্রাদিচতুষষ্টিবিদ্যা বাসাং  
তা ব্রজহুজ্বো ব্রজাঙ্গনা মুরবৈরিণঃ কৃষ্ণস্য প্রিয়া অভবন্ । ২।

সম্মোহারূপং দৃষ্টং তদভুতম্ । ধৌ কর্ণো - - - - হারশ্চ ভুবনাভে  
সারঃ । ৩।

আদাবন্তে চ হারঘয়ং - - অংযুক্তম্ । মধ্যে একো গঙ্ঘঃ ৮ । ৪

সুপ্রিয়ং ৩ ৩ ভণ সরসং মন্যস্ব । শরগণঃ ৩৩৩ যমকং ওণয় । ৫ ।

ত্যাতিতি । ত্ চ যশ্চ ত্যো চেৎ তনুমধ্যা ভবেৎ । তনু লঘুঘরক  
মধ্যং যস্য ইত্যর্থং নাম । এবমন্যত্র কাপি । অত্র একাক্ষরাতিবৃত্তিঃ

- - ০ ০ - -

মূর্ত্তিমু'রশত্রোরত্যর্হুতরূপা ।

আস্তাং মম চিত্তে নিত্যং তনুমধ্যা ॥

নশ্যন্তি দদর্শ বৃন্দানি কপীন্দ্রঃ ।

হারীগ্যবলানাং হারীগ্যবলানাম্ ॥

ইতি ,ভট্টো ১০। ১২।

পাদান্তে ন দদর্শেত্যত্র গুরুত্বম্ ।

ন য

২। ( শশিবদনা ) ন্যো ।

০ ০ ০ ০ - -

শশিবদনানাং ব্রজতরুণীনাম্ ।

বচনসুধোদ্রিগ্নং মধুরিপু'রৈচ্ছং ॥

ভিহিতাস্বপি কাব্যে তনুমধ্যাদীনামেব প্রয়োগা দৃশ্যন্তে । অতএবাগ্নি-  
পুরাণে “তনুমধ্যা তযৌ গর্গো” ইতি প্রথমমেবোক্তম্ । গায়ত্রীপ্রমুখং ছন্দঃ  
ইত্যমরোহপ্যাহ । এতদভিপ্রেত্য ভট্টিল্লোকং প্রত্যুদাহতবান্ । মূর্ত্তি-  
রिति । অত্যর্হুতরূপা অত্যর্শচর্য্যরূপা তনুমধ্যা ক্ষীণমধ্যা মূরশত্রোঃ  
কৃকস্য মূর্ত্তিঃ মম চিত্তে নিত্যমাস্তাম্ । ১ ।

নশ্যন্তীতি । লঙ্কাদাহকালে কপীন্দ্রো হনুমান্ অবলানাং ক্রীণাং  
বৃন্দানি সমূহান্ দদর্শ দৃষ্টবান্ । কীদৃশানি নশ্যন্তি নাশং প্রাপ্নুবন্তি  
পলায়মানানি বা । হারীগি হারযুক্তানি হারীগি মনোহারীগি । অবশ্যং  
হরন্তীতি আবধ্যাকৈ গিনিঃ । কীদৃশীনাং অবলানাম্ অবিদ্যমানরক্ষ-  
কাণাং অতিকৃশাণাং বা । ১০। ১২ ।

শশীতি । ন্যো মগণযগর্গো শশিবদনা । শশীতি । শশীব বদনং  
পসাং তাসাং শশিবদনানাং ব্রজতরুণীনাং ব্রজযুবতীনাং বচনসুধোদ্রিগ্নং  
ক্যামৃতলহরীং মধুরিপুঃ ঐচ্ছং ইচ্ছতি স্ম । অধরসুধোদ্রিমিতি  
ঠাস্তরম্ । উপমারূপকয়োঃ সঙ্করঃ । ২ ।

য য

৩। দ্বিগা ( সোমরাজী ) ।

৩ - - ৩ - -

হরে ! সোমরাজীসমা তে যশঃশ্রীঃ ।

জগন্মণ্ডলস্য ছিনন্মাক্ষকারম্ ॥

৪। বিদ্যল্লেক্ষা মো মঃ ।

সর্ষে চেদীর্ঘা (বাণী)তি প্রোক্তা সেতি দণ্ডিটীকা । ৩। ৮৬।

৫। ত্ৰসৌ চেদ্ (বহুমতী) ইতি বৃত্তরত্নাকরে ।

৬। পিঅ ( তিন্ন ) ধুঅং সগণেন জুঅং ।

ছঅবরণপও কলঅট্টজুও ॥

৭। অক্ষরা জে ছা মা (বীঅজোহা) পআ ।

মন্তপকা দুণা বীঅজোহা গণা ॥

৮। কামাবতারেন অন্ধেণ পঠেণ ।

মন্তা দহাশুদ্ধ (মন্তাণ) সো বুদ্ধ ॥

৯। ধঅং সরবীঅ মণী গুণতীঅ ।

লঙ্গ লহ অন্তঃ, স (মালই)কন্ত ॥

দ্বিযেতি । হৌ যৌ যত্র সা দ্বিগা সোমরাজী ভবতি । হব ইতি ।  
হে হরে ! সোমরাজীসমা চন্দ্রশতসদৃশী তে তব যশঃশ্রীঃ যশঃশোভা  
জগন্মণ্ডলস্য অক্ষকারং পাপাক্ষকারং ছিনন্তি নাশয়তি । উপমালক্ষারঃ ৩ ।

প্রিয়ে তীর্ঘা ধ্রুবং সগণেন ৩৩- বৃত্তম্ । ষড়্ বর্ণপাদঃ কলাষ্টক-  
যুক্তঃ । ৬ ।

অক্ষরাণি যানি ষট্ সা দ্বিঘোষা পাদে । মাত্রাপকদ্বিগুণা হৌ যোবৌ  
- ৩ - - ৩ - গণৌ । ৭ ।

কামাবতারেন - - ৩ অন্ধেন পাদেন । মাত্রা দশশুদ্ধা মন্তানং তং  
ধ্রুয় । ৮ ।

ধ্রুজ ৩ - শরৌ ৩ ৩ হৌ মণিগুণ - স্তুতীয়ঃ । রচয়িত্বা লঘু অন্তে সা  
লতীকাস্তা । ৯ ।

১০ । দিম্বর তিঅ উগ হি সুপিঅ ।

( দমণঅ ) গুণ কণিবই ভণ ॥

ইতি পিঙ্গলে ।

উষ্ণিক্ । সপ্তাক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ন ন গ

১ । ননর্গ ( মধুমতী ) ।

৩-৩৩৩৩ -

রবিহুহিততে বন(নব)কুসুমততিঃ ।

ব্যধিত মধুমতী মধুমথনমুদম্ ॥

জ স গ

২ । ( কুমারললিতা ) জস্ গাঃ ।

৩- ৩৩৩ -

মুবাণিতলুবল্লী কুমাবললিতা সা ।

ব্রজগনয়নানাং ততান মুদমুচৈঃ ॥

দ্বিজববো ৩ ৩ ৩ ৩ দৃতঃ ভণ সুপ্রিয়ং ৩ ৩ । দমনকং গণয় কণিপতি-  
ভণতি । ১০ ।

নেতি । নশ্চ নশ্চ গ্ চ তেযাং সমাহারঃ ননগ্ তস্মিন ননপি  
সতি মধুমতী স্যাৎ । ববাতি । রবিহুহিততে যমুনাতীবে মধুমতী  
সমকরন্দা অচিবিকসিতেত্যর্থঃ । বনকুসুমততিঃ বনপুষ্পশ্রেণী মধু-  
মথনস্য কৃষ্ণস্য ভ্রমরস্য চ মুদং হর্ষং ব্যধিত অকৃত । বিপুল্লকধা-  
ধাতোঃ কত্রি লুঙ । স্থাঘোঃ সিজাদিচ্চৈতীকারঃ । মুখ্যদনস্ত পুংসি  
ভ্রমরে বনমালিনীতি মেদিনী । শ্লেষালঙ্কারঃ । ১ ।

কুমারেতি । জ্ চ স্ চ গশ্চ জস্গাঃ কুমারললিতা স্যাৎ । মুবাণীতি ।  
কুমারেণ কৌমারবরসা ললিতা রুচিরা যদ্বা, কুমারস্যেব কার্ত্তিকেষ্যেব  
রুচিরা মুবারেঃ কৃষ্ণস্য তলুবল্লী তলুলতা । বল্লীশব্দঃ প্রশংসাবচনঃ ।  
ব্রজস্য এগনয়নানাং ব্রজমৃগদৃশাং উচৈর্মুদং হর্ষং ততান বন্ধরামাস ।  
অন্যাপি বল্লী হরিগনয়নমুদং তনোতি । উপমারূপকযোগে সঙ্করঃ । ২ ।

ম স গ

৩। মৃসৌ গঃ স্যান্ ( মদলেখা ) ।

— — — — —

বঙ্গে বাহুবিকৃগাদ্ভীন্দ্রাদলেখা ।

লগ্নাভ্রম্বশত্রৌ কস্তুরীসচর্চা ॥

৪। সবগৈ(হংসমালা) । ইতি বৃত্তবত্নাকবে ।

৫। চাবি হার কিজ্জহী তিরি গন্ধ দিজ্জহী ।

সত্ত্বঅক্খবা ঠিআ সা ( সমালি ) আপিআ ॥

৬। ভগত ( সুবাসউ ) লঙ্ সুবিসেসউ ।

বই চউ মত্তচ ভগণহি অত্তহ ॥

৭। চরণ গণ বিপ্র পটম লই থপ ।

জগণ তসু অন্ত ভগই ( কবহক ) ॥

৮। সন্দাদীহা জাণেচী কলা তিন্না মাণেচী ।

চাউদ্ধায়া মত্তাণা ( সীসো ) রুও ছন্দাণা ॥

ইতি পিঙ্গলে ।

মৃসাবিতি । মৃসগা মদলেখা । বঙ্গ ইতি । বঙ্গে বণভূমৌ ।  
বঙ্গো না বাগে নৃতো বণক্ষিতৌ ইতি মেদিনী । বাহুবিকৃগাং ভুজ-  
দলিতাং দন্তীন্দ্রাং কুবলয়াপীড়াখ্যগজেন্দ্রাং ম্বশত্রৌ মুরারিকলেববে  
লগ্না লিপ্তা মদলেখা দানবেথা কস্তুরীসচর্চা মৃগমদরসলোহভূং ।  
কস্তুরীসচর্চেষ লগ্নাভ্রম্বদিতি বা । রূপকং উৎপ্রেক্ষা বা । ৩ ।

চতুরো হারান্ কুবত্রীন্ গন্ধান্ দেহি । সপ্তাক্ষরাণি স্থিতানি স।  
সমালী অ'প্তা ॥ হারো পুরুঃ তদন্তে গন্ধো লঘুঃ । ৫ ।

ভগত সুবাসং লঘু সর্বিশেষম্ । বচয়িত্বা চতুর্গাত্তো ভগণোহন্তে । ৬ ।

চরণে গণং বিপ্রং ৩ ৩ ৩ ৩ প্রথমে নীত্বা স্থাপয় । জগণ ৩ ৩ ৩  
স্তম্যান্তে ভবতি করহকম্ । ৭ ।

সপ্তদীর্ঘান্ জানীহি কর্ণান্ — — ত্রীন্ মন্যস্ব । চতুর্দশ মাত্রা শীর্ষ-  
রূপং ছন্দঃ । ৮ ।



অনুষ্টুপ্ । অষ্টাক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ভ ভ গ গ

১। (চিত্রপদা) যদি ভৌ গো ।

- - - - -

যামুনসৈকতদেশে গোপবধূজলকেলৌ ।

কংসরিপোগতিলীলা চিত্রপদা জগদব্যাং ॥

ভ ত ল গ

২। ভান্ডলগা (মাণবকম্) ।

- - - - -

চঞ্চলচূড়ঞ্চপলৈবৎসকুলৈঃ কেলিপরম্ ।

ধ্যায় সখে ! শ্বেবমুখং নন্দসুতং মাণবকম্ ॥

ম ম গ গ

৩। মো মো গো গো (বিদ্যাম্বালা) ।

- - - - -

বাসোবল্লী বিদ্যাম্বালা বহুশ্রেণী শাক্তচাপঃ ।

যস্মিন্ স স্তাং তাপোচ্ছিত্ত্য গোমধ্যস্থঃ কৃষ্ণাস্তোদঃ ॥

যামুনেনিতি । যামুনসৈকতদেশে যমুনায়াঃ সিকতাময়স্থানে । সৈকতং সিকতাময়মিত্যমরঃ । গোপবধূনাং জলকেলৌ জলক্রীড়ায়াং চিত্রপদা । অনুতপাদবিক্ষেপা কংসরিপোঃ কৃষ্ণস্য গতিলীলা সবিলাস । গতিঃ নৃত্য-মিতি যাবৎ । জগৎ অব্যাং রক্ষতু । ইহ গতিলীলায়া জগদ্রক্ষণাসম্বন্ধেহপি তৎসম্বন্ধকল্পনাদতিশয়োক্তিঃ । ১ ।

ভাদিতি । ভাং ভগবাং পরং তলগা মাণবকং ভবতি । চঞ্চলেতি । চপলৈশ্চঞ্চলৈবৎসকুলৈঃ সহ কেলিপরং ক্রীড়াসক্রং চঞ্চলা চূড়া যস্য তং চঞ্চলচূড়ং শ্বেবমুখং সস্মিতাননং মাণবকং বালকং, বালস্ত স্যাম্বাণবক ইত্যমরঃ । নন্দসুতং হে সখে ! ধ্যায় চিত্তয় । ধ্যৈ চিত্তয়ং লোট্ । স্বভাবোক্তিঃ । ২ ।

ম ইতি । আস্মন্ বৃশ্বে চতুর্থবর্ষে যতিরুক্তা বৃন্তরত্নাবল্যাম্ । দীর্ঘা যস্যামষ্টৌ বর্ষা বিশ্রামঃ স্যাৎসেদৈবর্গৈঃ । গোড়ক্ষেত্রকৌণীনধ-

গ ল র জ

৪। গৌ রজৌ (সমানিকা) তু ।

- - - - -

যস্য কৃষ্ণপাদপদ্মমস্তি হস্তডাগসদ্ব ।

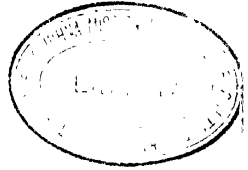
ধীঃ সমানিকা পরেণ নোচিতাহত্র মংসরেণ ॥

জ র ল গ

৫। (প্রমাণিকা) জরৌ লগৌ ।

- - - - -

পুনাতু ভক্তিরচ্যুতা সদাচ্যুতাঙ্ ত্রিপদ্বয়োঃ ।



প্রোক্তা বৃত্তিবিদ্যাম্বালা । বাস ইতি । যস্মিন্ কৃষ্ণাস্তোদে বাসোবদ্বী  
পীতাস্বরং বিদ্যাম্বালা । বর্হশ্রেণী চুড়াশ্বময়ূরপরপঙ্ক্তিঃ শাক্রচাপঃ  
ঐন্দ্রং ধনুঃ । ইন্দ্রাদ্যুধং শক্রধনুরিত্যমরঃ । গোমধ্যং ধেনুমধ্যং তদেব  
গবোঃ ভূমিস্পর্গয়োর্মধ্যম্ গগনমিত্যর্থঃ তস্মিন্ তিষ্ঠতীতি গোমধ্যশ্বঃ ।  
দৃগ্ দৃষ্টিদীপ্তিত্বস্পর্গবজ্রবাণাবারিষু । ভূমৌ পশৌ চ গোশব্দো বিদ্বদ্ভি-  
দশস্তু স্মৃক্তঃ ॥ ইতি হলাযুধঃ । স কৃষ্ণাস্তোদেঃ হরিমেষঃ তাপোচ্ছিত্যে  
জপতঃ সন্তাপনাশায় স্ত্যং অস্ত । মেবো যথা রবিকরসস্তাপং হরতি  
তথায়মপি সংসারতাপং হরত্বিত্যর্থঃ । স্তাদিতি অস্তোর্পোট্ । তুহো-  
স্তাতঙাশিষি বেতি তাতঙ্ । ঋমন্ত্যোরত ইত্যতো লোপঃ । সান্দ্র-  
রূপকম্ । ৩ ।

গ্লাবিতি । গলরজাঃ সমানিকা । গ্লিত্ত্বশ্মিন্ যুগ্মে যুগ্মে বিরামে সুশ্র-  
বাত্য ভবতি । যস্যোতি । যস্য জনস্য হস্তং হৃদয়মেব তড়াগঃ পদ্মাকবঃ ।  
পদ্মাকরহস্তডাগোহস্ত্রীত্যমরঃ । তস্ত সদ্ভ নীরং ব্যাপ্যেতি শেষঃ । সদ্ভ  
স্যান্মন্দিরে নীরে ইতি মেদিনী । কৃষ্ণপাদপদ্মং অস্তি । অত্র পুরুষে  
মংসরেণ মংসরিণা বিদ্বেষবতেত্যর্থঃ পরেণ অস্ত্রজনেন সমানিকা তুল্য  
ধানোচিতা ন কর্তব্য । অস্ত্রো মাৎসর্যবশাৎ তস্তজনে যাং ধেষবুদ্ধিং  
করোতি সা ন কর্তব্যোত্যর্থঃ । মংসরোহন্যস্তভেষবে তদ্বৎকৃপণয়োস্তিষু  
ই ত্যমরঃ । ৪ ।

30268

পুনাব্রিতি । অতিবেদঃ । স্মৃতিস্মৃতিধিবোধিকা ধর্মসংহিতা । অতিঃ

30268

শ্রুতিস্মৃতিপ্রমাণিকা ভবান্দুরাশিতারিকা ॥

মতল্লিকা মচর্চিকা প্রকাণ্ডমুদ্রতল্লজো ।

প্রশস্তবাচকান্ধমুদ্রয়ঃ শুভাবহো বিধিঃ ॥

ইত্যমরকোষঃ ॥ ক ॥

ন ভ ল গ

৬ । নভলগ। (গজগতিঃ) ।

৩৩৩-৩৩৩ -

রবিসুতাপরিসরে বিহরতো দৃশি হরেঃ ।

ব্রজবধূগজগতিমুদমলং ব্যতনুত ॥

অবতু বো গিরিসুতা শশিভূতঃ প্রিয়তমা ।

বসতু মে হৃদি সদা ভগবতঃ পদযুগম্ ॥ খ ॥

ইতি কংসাপি ।

৭ । মৌ গো (হংসরুত)মেতং ।

শ্রী বেদ আশ্রায় ইতি, স্মৃতিস্ব ধর্মসংহিতেনি চামরঃ। শ্রুতিস্মৃতী প্রমাণং  
বস্যাঃ সা শ্রুতিস্মৃতিপ্রমাণিকা । বেদপ্রমাণকত্বান্নিস্কলত্বাশঙ্কা নাস্তীতি  
ভাবঃ । ভবান্দুরাশিতারিকা ভবসাগরপারকর্ষী অচ্যুতা অশ্বলিতা,  
অচ্যুতাজিহ্মপদ্ময়োঃ হরিপাদপদ্ময়োর্ভক্তিঃ সদা পুনাতু ভুবনমিতি শেষঃ।  
মদভক্তিযুক্তো ভুবনং পুনাতু ইতি ভাবঃ । ৫ ।

মতল্লিকেতি । মতল্লিকাদীনি অমুনি পঞ্চপদানি প্রশস্তবাচকানি ।  
শুভাবহঃ শুভজনকো বিধিঃ অয় উচ্যতে ॥ ক ॥

রবীতি । রবিসুতাপরিসরে যমুনাতীরে বিহরতঃ বিহারং কুরুতে  
হরেদৃশি নেত্রে ব্রজবধূনাং গজগতিঃ গজবধূগমনং অলমুর্দ্ধৈর্মুদং  
ব্যতনুত বর্জয়ামাস । ৬ ।

অবত্বিতি । শশিনং বিতর্জীতি শশিভূং শিবঃ, তস্য প্রিয়তমা  
প্রিয়সী গিরিসুতা পার্শ্বতী বো যুস্মান্ অবতু রক্ষতু । অপিচ, ভগবতঃ  
শশিভূতঃ পদযুগং মে মম হৃদি বসতু ॥ খ ॥



ভ ম স

২। স্যান্ (মণিমধ্যং) চেষ্টমসাঃ ।

- - - - -

কালিয়ভোগাভোগতন্তুমণিমধ্যাক্ষীতরুচা ।

চিত্রপদাভো নন্দসুতশ্চারু ননৰ্ত্ত শ্বেরমুখঃ ॥

স জ র

৩। সজরৈ (ভূজঙ্গসঙ্গতা) ।

- - - - -

তরলাতরঙ্গরিক্তিতৈষমুনা ভূজঙ্গসঙ্গতা ।

কথমেতি বৎসচারকচপলঃ সদৈব তাং হরিঃ ॥

৪। রান্নসাবিহ (হলমুখী) ।

৫। (ভডিকা) ভবতি যো নরো ।

ইতি বৃন্তরস্বাকরে ।

৬। দ্বিগুণনগণসহিতঃ সগণ ইহ হি বিহিতঃ ।

ক্ষণিপতিমতিবিমলা ক্ষতিপ ভবতি (কমলা) ॥

ইতি বৃন্তরস্বাবল্যাম্ ।

গরুড়াতীতঃ কালিয়ঃ সৌভরিশাপাং যমুনা গরুড়স্যাগম্যা ইতি জানন্  
পরিবারৈঃ সহাত্ৰ বসতি স্মেতি ভাগবতসংবাদঃ । ১ ।

কালিয়েতি । কালিয়স্য ভোগাভোগঃ কণামণ্ডলং তদন্তস্তদারুচঃ ।  
তস্য কালিয়স্য মণিঃ শিরোরত্নং তন্মধ্যে তদন্তরে ক্ষীতয়া বিবৃদ্ধয়া রুচা  
দীপ্ত্যা চিত্রা উজ্জ্বলা পদাভা পাদপ্রভা যস্য স তথোক্তঃ শ্বেরমুখঃ  
নির্ভয়ত্বাৎ সন্মিতবদনঃ নন্দসুতশ্চারু সুন্দরং ননৰ্ত্ত নৃত্যতি স্ম । ২ ।

তরলেতি । যশোদায়াঃ সত্যযোক্তিরিয়ম্ । যা যমুনা তরঙ্গরিক্তিতৈঃ  
তরঙ্গোপাঠনৈঃ তরলা অস্থিরা ভূজঙ্গসঙ্গতা সর্পব্যাগ্ধা । বৎসানাং  
চারকো বৎসচারকঃ বালক ইত্যর্থঃ অতএব সদৈব চপলঃ হরিঃ তাং  
যমুনাং কথমেতি গচ্ছতি । অত্র গতিনিবেধে তরলত্বাদেহেতুত্বাৎ কাব্য-  
লিঙ্গং তচ্চ বৃত্ত্যানুপ্রাসেন সংস্কৃতম্ । ৩ ।

- ৭। অকোন্মানা বর্ণা যত্র ব্যাঃ সর্বে দীর্ঘাঃ সর্পেশেনোক্তম্ ।  
(রূপামালীসংজ্ঞা) তত্ স্তং যস্মিন্শ্চেতঃ কেবামুদৃ স্তম্ ॥
- ৮। দিট্ঠ জোহাগণা তিন্নিআ, নান্নাএণ জা বিন্নিআ ।  
মাসঅন্ধেণ পাঅচ্ছিঅং, জাণ মুদ্ধে (মহালচ্ছিঅং) ॥
- ৯। দিঅবরকণো সঅলং, পঅ পঅ মতাগণং ।  
সরমুণিমন্তালহিঅং, সহি (সরগিক্কা) কহিঅং ॥
- ১০। কুন্তীপুস্তাজুঅলহিঅং, তীএ বিপ্পো ধুঅ কহিঅং ।  
অন্তে হারো জই জণিঅং, (পাইত্তা) রুঅউ কহিঅং ॥
- ১১। রহই কণি (বিস্ব) এসো, গুরুজুঅলসব্বসেসো ।  
সিবই দিঅ মজ্জা রাও, গুণহ গুণিএ সহাও ॥
- ১২। জম্ম আই হথ বিআণ, তহ বে পওহর জান ।  
পভণেই ণাঅণরেন্দ, ইম মাণ (তোমর) ছন্দ ॥  
ইতি পিঙ্গলে ।

দিট্ঠেতি । দৃষ্টী যোধগণা ( রগণা ) স্তয়ঃ নাগরাজেন বা বীক্ষিতা ।  
মাসাঙ্কেন ( পঞ্চদশকলাভিঃ ) পাদদৈর্ঘ্যং জানীহি মুন্ধে ! মহা-  
লক্ষ্মীম্ ॥ ৮ ॥

দিঅ ইতি । দ্বিজবরঃ ১১১১ কর্ণঃ -- সগণঃ পাদে পাদে মাত্রা-  
গণনম্ । শরমুণি ১২ মাত্রা লক্ষাঃ সখি ! সারঙ্গিকা কথিতা ॥ ৯ ॥

কুন্তীতি । কুন্তীপুস্ত্রযুগলকং --- তৃতীয়ো বিপ্রঃ ১১১১  
ঋবং কথিতঃ । অন্তে হারো যত্র জনিতঃ পবিত্রাক্রপণং ভণিতম্ ॥ ১০ ॥

রহই ইতি । রস্যতে কণিনা বিস্ব এষ গুরুযুগলসর্কশেষঃ । শিরসি  
দ্বিজঃ ১১১১মধ্যে রাজা ১-১গুণয় গুণিনঃ স্বভাবম্ ॥ ১১ ॥

জম্ম ইতি । যস্তাদৌ হস্তং ১১ - বিজানীহি তথা হৌ পয়োধরৌ ১  
- ১১ - ১ জানীহি । প্রভণতি নাগনরেন্দ্র ! ইমং মন্ত্রস্য তোমরং  
ছন্দঃ ॥ ১২ ॥

পঙ্ক্তিঃ । দশমসগ বৃন্তিঃ ।

ভ ম স গ

১। (রুক্ষবতী) সা যত্র ভমস্গাঃ ।

— — — — —

কায়মনোবাক্যৈঃ পরিশুদ্ধৈর্ষস্য সদা কংসদ্বিষি ভক্তিঃ ।

রাজ্যপদে হর্ম্যালিরুদার রুক্ষবতী বিদ্বঃ খলু তস্য ॥

রূপবতীয়াং কচিং, কচিচ্চম্পকমালা চ ।

ভ ম স গ

২। জ্যেয়া (মত্তা) ভমসগম্ভটী ।

— — — — —

পীত্বা মত্তা মধু মধুপালী কালিন্দীয়ে তটবনকুঞ্জে ।

উদীব্যস্তীত্র ব্রজজনরামাঃ কামাসক্তা মধুজিতি চক্রে ॥

রুক্ষবতীতি । অত্র পঞ্চমাস্করে যতিঃ । পিঙ্গলে যথা—ওষরভস্তা  
রক্তঅপস্তা গাইকষিত্তা হৃদসযুক্তা । মোহিণি মচ্ছা ণাণি চ গচ্ছা দিজ্জই-  
কস্তা থা পুণ্মস্তা ॥ কায়ৈতি । পরিশুদ্ধৈঃ কায়মনোবাক্যৈঃ কায়িক-  
প্রণামমানসিকধ্যানবাচিকস্বেষ্টৈরিত্যর্থঃ । তস্য জনস্য সদা কংসদ্বিষি  
কৃষ্ণে ভক্তিরন্তীতি শেষঃ । তস্য জনস্য রাজ্যপদে উদার মত্তা  
রুক্ষবতী স্বর্ণময়ী হর্ম্যালিঃ অটালিকাশ্রেণী বিদ্বঃ খলু ভক্তিধর্মিণীত্যর্থঃ ।  
বিষয়াসক্তঃ পুমান্ ভক্তিমার্গাৎ চ্যবত ইতি ভাষঃ । ১ ।

জ্যেয়েতি । ভমসগৈঃ স্তম্ভা রচিতা মত্তা জ্যেয়া । পীত্বৈতি । মধু-  
পাশ্চ মধুপ্যশ্চ মধুপাঃ । পুমান্ স্ত্রীয়েতি একশেষঃ । তেবাং আলী  
শ্রেণী কালিন্দীয়ে যমুনাসম্বন্ধিনি তটবনকুঞ্জে তটে বদ্বনং তস্মিন্ যৎ  
কুঞ্জং লতাগৃহং তত্র মধু পীত্বা মত্তা সতী উদীব্যস্তীঃ উদ্বতং ক্রৌড়স্তীঃ  
ব্রজজনরামাঃ গোপীঃ মধুজিতি কৃষ্ণে কামাসক্তাশ্চক্রে মধুপানোন্মত্তভ্রমর-  
চেষ্টাদর্শনে ব্রজজনরামা অপি উদীব্যস্তমদনা বভুবুরিতি ভাবঃ । অত্র  
প্রস্তুতায় মধুপাল্যা অপ্রস্তুতহর্ষকামুকব্যবহারসম্মারোপাৎ সমাসোক্তিঃ  
সা চ ছেকবৃন্তানুপ্রাসাত্যাং সন্ধীয্যতে । ২ ।

ন জ ন গ

৩ । ( ত্বরিতগতি ) শচ নজনগৈঃ ।

৩ ৩ ৩ ৩ - ৩ ৩ ৩ ৩ -

ত্বরিতগতিঃ ত্রিভুবতিঃ ত্বরিতগতিঃ ত্রিভুবতিঃ ।

মুররিপুণা রতিগুরুণা সহ মিলিতা প্রমদমিতা ॥

ক্ৰিতিবিজ্জিতিহিত্তিবিহিত্তিত্রতরতয়ঃ পরগতয়ঃ ।

উরু রুধুগুরু হুধুযুধি কুরবঃ স্বমরিকুলম্ ॥

ইতি দ্বিতীয়া । ৩ । ৮৫ ।

ন র জ গ

৪ । নরজগৈর্ভবেন্ন (মনোরমা) ।

৩ ৩ ৩ - ৩ - ৩ - ৩ -

তরগিজাতটে বিহারিণী ব্রজবিলাসিনীবিলাসতঃ ।

ত্বরিতেতি । ত্বরিতগতিশ্চেতি চকারাং অমৃতগতিরিত্যি নামাস্তবঃ সমুচ্চিতম্ । যথা বৃন্তরত্নাবল্যাং—যদি দশমং গুরু বিহিতং বিশিখ্যমিতং শ্রুতবিহিতম্ । অমৃতগতিঃ কণিকথিতা দলযতিকানুগবিবৃত্তা ॥ ত্বরিতেতি । ত্বরিতগতিঃ স্তব্ধকোণে সত্ত্বরগতিঃ, তরগিত্যয়া যমুনাত্মা বিপিনগতা কেলিকাননগতা ব্রজবৃষতিঃ রতিগুরুণা রতিপণ্ডিতেন মুররিপুণা সহ মিলিতা । পরিরমিতেতি পার্শ্বে পরিরমিতা বিহারং কারিতা প্রমদং হর্ষং ইত্য প্রাপ্তা । রমেণিজন্তাং কৰ্ম্মণি ক্তঃ । কামপি রময়তি রামামিতি জয়-দেবঃ । প্রমদসম্মদৌ হর্ষে । অন্ত্যানুপ্রাসঃ । ৩ ।

ক্ৰিতিতি । ত্রিভুবন্যমোদাহরণমেতৎ । ক্ৰিতেবিজ্জিতিবিজয়ঃ স্থিতের্মধ্যাদাত্তা বিহিত্তিবিধানক্ তে এব ত্রতং তত্র রতির্থেষাং তে ততশ্চ স্বজাত্যুচিতকৰ্ম্মকরণাং পরা উৎকৃষ্টা গতির্দশা জ্ঞানং বা যেষাং তে । গতিঃ স্ত্রী মাগদশয়োজ্ঞানে যাত্ৰাত্যুপায়য়োরিতি মেদিনী । ঈদৃশাঃ কুরবঃ কুরুবংশীয়াঃ কুরুদেশজা বা ভূপা যুধি যুদ্ধে স্বঃ স্বীয়মরি-কুলং উরু অধিকং যথা তথা রুধুঃ আবৃতবস্ত্রঃ, গুরু সাত্ত্বিকং হুধুঃ কল্পিয়ামাহুঃ । অত্র ই অ উ ইতি ত্রয় এব স্বরাঃ । ৩ । ৮৫ ।

তরগিজোতি । ব্রজবিলাসিনীষু ব্রজাঙ্গনাম্ বিলাসতঃ বিলাসার্থং



মুররিপোস্তুমুঃ পুনাতু বঃ সূকৃতশালিনাং মনোরমা ॥

৫। মূসৌ জর্গো ( শুদ্ধবিরাড়িদং ) মতম্ ।

৬। মৌ য়র্গৌ চেতি ( পণব ) নামেদম্ ।

৭। জৌ রর্গৌ ( ময়ূরসারিণী ) স্যাৎ ।

৮। তো জৌ গুরুণেয় ( মুপস্থিতা ) ।

ইতি বৃত্তরত্নাকরে ।

৯। ( দীপকমালা ) ভ্রমৌ মতা জর্গো ।

১০। জেয়া ( হংসী ) মভনগযুতা ।

ইতি তৎপরিশিষ্টে ।

১১। জমু আই হপ্ত বিআণিও তহ বে পওহর জানিও ।

গুরু অন্ত পিঙ্গলজম্পিও সহি ছন্দ ( সংযুও ) ধপ্পিও ॥

১২। দীহ লহুজুঅ দীহলহু ( সারবঙ্গ ) ধুঅ ছন্দ কহ ।

অন্ত পওহর থপ্প ধআ, চোদ্ধহমত্ত বিআম কআ ॥

১৩। কন্নো পড়মো হখো জুঅলো কন্নো তিঅলো হখো পঅলো ।

সোলা কলআ ছক্কা বলআ এসা সুসমাদিট্ঠা ( সুসমা ) ॥

ইতি পিঙ্গলে ।

তরগিজাতটে যমুনাকূলে বিহারিণী বিহরণশীলা সূকৃতশালিনাং পুণ্য-  
বতাং মনোরমা মুররিপোস্তুমুঃ বো যুত্বান্ পুনাতু । ৪ ।

জমু ইতি । সম্যাদৌ হস্তঃ ১ - ১ - বিজ্ঞাতস্তথা দৌ পরোধরৌ  
১ - ১ বিজ্ঞাতৌ । গুরুরন্তে পিঙ্গলজম্পিতং ছন্দঃ সংযুক্তস্থাপিতম্ ॥ ১১ ॥

দীহ ইতি । দীর্ঘে লঘুযুগং দীর্ঘে লঘু সারবতী ঞ্চবৎ ছন্দঃ কথি-  
তম্ । অন্তে পরোধরঃ ১ - ১ স্থাপ্যো ধ্বজঃ ১ - চতুর্দশমাত্রাসু বিরামঃ  
কৃতঃ ॥ ১২ ॥

কন্নো ইতি । কর্ণঃ - ১ প্রথমো হস্তঃ ১ ১ - দ্বিতীয়ঃ কর্ণ - -  
তৃতীয়স্ততো হস্তঃ ১ ১ - প্রকটঃ । ষোড়শ কলাঃ ষড়্ বলয়াঃ ( গুরবঃ )  
এবা সুসমাদিষ্টী সুসমা ॥ ১৩ ॥

ত্রিষ্টুপ্। একাদশাক্ষরা বৃত্তিঃ।

ত ত জ গ গ

১। ( শ্রাদ্ধবজ্রা ) যদি তো জগৌ গঃ।

— — — — —

গোষ্ঠে গিরিং সব্যকরেণ ধৃত্বা

রুষ্টৈশ্চবজ্রাহতিমুক্তবৃষ্টৌ।

যো গোকুলং গোপকুলঞ্চ সূহং

চক্রে স নো রক্ষতু চক্রপাণিঃ ॥

জ ত জ গ গ

২। ( উপেন্দ্রবজ্রা ) প্রথমে লঘৌ সা।

— — — — —

উপেন্দ্র ! বজ্রাদিমণিচ্ছটাভি-

বিভূষণানাং ছুরিতং বপুস্তে।

সাদ্যদিতি। যদি ততজগগাঃ স্যাঃ ইন্দ্রবজ্রা নাম শ্রাং। গোষ্ঠে ইতি। গোষ্ঠে গোকুলে। ত্রজঃ শ্রাদ্ধ গোকুলং গোষ্ঠমিতি হলায়ুধঃ। রুষ্টস্ত পূজালোপাং কুপিতস্ত ইন্দ্রস্য বজ্রাহত্যা বজ্রপাতেন মুক্তায়াং বৃষ্টৌ সত্যাং যঃ কৃষ্ণঃ সব্যকরেণ বামপাণিনা অবলীলয়েত্যর্থঃ। গিরিং গোবর্দ্ধনাখ্যং ধৃত্বা গোকুলং গোসমূহং গোপকুলং আভীরগণঞ্চ সূহং চক্রে। স চক্রপাণিনোহস্মান্ রক্ষতু। পুরা রুষ্টিকামা গোপাঃ প্রতি-বর্ষং গোকুলে ইন্দ্রোৎসবং কুর্বন্তি। ততঃ শ্রীকৃষ্ণবচনাং তং বিহার্য গোবর্দ্ধনযাত্রাং চক্ৰুঃ। তেন দেবরাজোহপি সপ্তাহং মহতা কোপেন ববর্ষ। ভগবানপি রুষ্টিব্যাকুলান্ তান্ সর্বান্ গোবর্দ্ধনমুপরি ধৃত্বা রর-ক্ষেতি ভাগবতবার্তা। ইহ গোপোপরক্ষণে গিরিধারগন্ত হেতুত্বাৎ পদার্থ-হেতুকং কাব্যলিঙ্গম্। তেন চ অপারমহিমাংসমিতি বস্তু ধ্বন্যতে। ইত্যলঙ্কারেণ বস্তুস্বনিঃ। ১।

উপেন্দ্রেতি। প্রথমে আদ্যবর্ণে লঘৌ ব্রহ্মে সতি সা ইন্দ্রবজ্রা

স্মরামি গোপীভিরুপাস্যমানং

সুরক্রমূলে মণিমণ্ডপস্থম্ ॥

৩। অনন্তরোদীরিতলক্ষ্মভাজৌ

পাদৌ যদীয়া(বুপজাতয়)স্তাঃ ।

ইখং কিলান্ত্রাস্তপি মিশ্রিতাসু

বদন্তি জাতিষ্ঠদমেব নাম ॥

মমাচ্যুতচরিতে— 30268

কাচিমুরারেবদনারবিন্দং

সংক্রান্তমালোক্য জলে নবোঢ়া ।

ব্যক্তং সলজ্জা পরিচুম্বিতং তং

তদর্থমেবান্তসি নির্মমজ্জ ॥ ক ॥

উপেন্দ্রবজ্রা নাম ভবেৎ । উপেন্দ্রবজ্রা জতজাস্ততো গৌরিতি বৃত্তরত্না-  
করঃ । উপেন্দ্রেতি । হে উপেন্দ্র ! সুরক্রমূলে দেবদারুতলে মণিমণ্ডপস্থং  
রত্নবেদিশোভিতলতাগৃহস্থিতং, বিভূষণনাং অলঙ্কারাণাং বজ্রাদিমাণ-  
চ্ছটাভিঃ হীরকাদিমণিকান্তিভিশ্চুরিতং রঞ্জিতং গোপীভিরুপাস্যমানং  
তে তব বপুঃ স্মরামি । তদৃণঃ । ২ ।

অনন্তরেতি । যদীরৌ যৎসম্বন্ধিনৌ পাদৌ অনন্তরোদীরিতয়োঃ  
পূর্বোক্তয়োঃ ইন্দ্রবজ্রোপেন্দ্রবজ্রয়োৰ্লক্ষ্মভাজৌ লক্ষণাক্রান্তৌ, তা উপ-  
জাতয়ঃ । জাতিদ্বয়সংস্করাহুপজাতিভূম্ । ইখং এবমুতাসু মিশ্রিতাসু  
সঙ্গীর্ণাসু অন্যাসু জাতিসু বৃত্তিসু অপি ইদমেব নাম উপজাতিনাম বদন্তি  
কিল । অস্যা নানাবিধস্তেহপি নামান্তরং নাস্তীতি ভাবঃ । ৩ ।

কাচিদিতি । নবোঢ়া অচিরপরিণীতা অধিকলজ্জাবতীত্যর্থঃ । কাচিং  
স্ত্রী মুরারেবদনারবিন্দং জলে সংক্রান্তং প্রতিবিস্তৃতং আলোক্য তং বদ-  
নারবিন্দং ব্যক্তং প্রকাশং পরিচুম্বিতং সলজ্জা চুম্বনোৎসুক্য লজ্জা-  
বশাদপারয়ন্তী তদর্থমেব চুম্বনার্থমেব অন্তসি জলে নির্মমজ্জ অবজ্জ-  
গাহে । অত্র প্রতিবিস্তৃতমুখচুম্বনাসম্বন্ধেহপি তৎসম্বন্ধকল্পনাদতিশ-  
য়োক্তিঃ । অত্র পাদত্রয়মিশ্রবজ্রায়া উপেন্দ্রবজ্রায়াচতুর্গঃ পাদঃ অনয়ো-

মুখারবিলৈব্রজহুন্দরীণা-  
 মামোদমত্যাংকটমুদ্রিগতিঃ ।  
 অহারি চিত্তেন সমং মুরারে-  
 হেমান্বজেভ্যোহপি মধুত্রতোষঃ ॥ খ ॥  
 তোয়েষু তস্তাঃ প্রতিবিস্তিতাসু  
 ব্রজাঙ্গনানাং নয়নাবলীষু ।  
 স্ববক্ষুপঙ্ক্তিভ্রমতোহতিমুগ্ধা  
 গোষ্ঠীং শফর্যো রচয়াস্বভুবুঃ ॥ গ ॥  
 তথা মমৈব গোপালশতকে—  
 বনেষু কৃতা সুরভিপ্রচারং  
 প্রকামমুগ্ধো মধুবাসরেষু ।

রূপজ্জাতিঃ । অত্র প্রতিবিস্তিতমুখে চুম্বনাসম্বন্ধেহপি তৎসম্বন্ধকল্পনাদ-  
 তিশয়োক্তিঃ সা চ বদনারবিন্দমিত্যুপময়া সঙ্গীৰ্য্যতে ॥ ক ॥

মুখেনিতি । অত্যাংকটমত্যধিকমামোদং সৌরভং উদ্রিগতিঃ বিকি-  
 বতিঃ ব্রজহুন্দরীণাং মুখারবিলৈঃ মুখপটলৈঃ হেমান্বজেভ্যোহপি স্বর্ণ-  
 কমলোভ্যোহপি মধুত্রতোষঃ ভ্রমরকুলং মুরারেণ্ডিতেন সমং সহ অহারি  
 আচকুষে । অত্র হেমান্বজেভ্যো মুখপটলানাং ব্যতিরেকাদ্ ব্যতিরেকঃ ।  
 অত্র হেমান্বজেভ্যো মুখারবিন্দানামাধিক্যাং ব্যতিরেকালঙ্কারঃ স চ  
 রূপকেন সঙ্গীৰ্য্যঃ ॥ খ ॥

তোয়েষুতি । অতিমুগ্ধা অতিমনোহরা অতিমুঢ়াশ্চ । মুগ্ধস্ত হৃদয়ে  
 মুঢ়ে ইতি মেদিনী । শফর্য্যঃ প্রোষ্ঠ্যঃ । প্রোষ্ঠী তু শফরীষ্বর্যোরিত্যমরঃ ।  
 পুণ্ড্রীমাচ ইতি ভাষা । তস্তা যমুনায়ান্তোয়েষু জলেষু প্রতিবিস্তিতাসু  
 সংক্রান্তাসু ব্রজাঙ্গনানাং নয়নাবলীষু নেত্রপঙ্ক্তিনু স্ববক্ষুপঙ্ক্তিভ্রমতঃ  
 স্বজাতীয়গণভ্রমাং গোষ্ঠীং সভাং রচয়াস্বভুবুঃ তত্র গতা ইত্যর্থঃ ।  
 ভাস্তিমান্ অলঙ্কারঃ ॥ গ ॥

বনেনিতি । প্রকামমুগ্ধঃ অতিমুগ্ধঃ অসৌ মধুহৃদনঃ কৃষ্ণঃ ভ্রমরশ্চ ।  
 মধুহৃদনস্ত পুংসি ভ্রমরে বনমালিনীতি মেদিনী । মধুবাসরেষু বসন্ত-

গায়ন্ কলং ক্রীড়তি পদ্মিনীষু

মধুনি পীত্বা মধুহৃদনোহসৌ ॥ ৪ ॥

এবমনয়োনানাবিধা অপ্যুপজাতয়ো বোদ্ধব্যঃ ।

তথা বংশস্থবিলেম্ববংশয়োরিখমুদাহার্যম্ ॥ ৫ ॥

ইখং রথাশ্বেতনিষাদিনাং প্রগে

গণো নৃপাণামথ তোষণায়হিঃ ।

প্রস্থানকালক্ষমবেশকল্পনা-

কৃতক্ষণক্ষেপমুদৈক্ষতাচ্যুতম্ ॥ ইতি মাষে । ১২ । ১ ।

দিবসেষু কাননেষু সলিলেষু চ । বনে সলিলকাননে ইত্যমরঃ । সুরভি-  
প্রচারং গোচারং ঝঙ্কারেণ বসন্তপ্রচারঞ্চ । যদা, সুরভিষু সুরগন্ধিকুসু-  
মেষু প্রচারং গমনং কৃৎবা মধুনি পীত্বা কলং মধুরং গায়ন্ পদ্মিনীষু  
নায়িকাবিশেষেষু পদ্মসজ্জাতেষু চ ক্রীড়তি । সুরভিঃ শব্দকী মাতৃহারা  
গোষপি যোষিতি । চম্পকে চ বসন্তে চেতি, পদ্মিনী পদ্মসজ্জাতে  
স্ত্রীবিশেষে সরোহমুজ্জে ইত্যভয়ত্র মেদিনী । শ্লেষালঙ্কারঃ ॥ ৪ ॥

এবমিতি । অনয়োরিলম্ববজ্রোপেলম্ববজ্রয়োঃ নানাবিধাঃ চতুর্দশবিধাঃ  
তাংচ পিঙ্গলেন চতুরক্ষরপ্রস্থাবে প্রদর্শিতাঃ । উপজাতয়ো বোদ্ধব্যঃ ।  
মহাভারতাদৌ বহুবিধা উপজাতিরস্তি । রঘুবংশাদিকাব্যেষু তু কেবলং  
ইলম্ববজ্রোপেলম্ববজ্রয়োর্বংশস্থবিলেম্ববংশয়ো'চ উপজাতী দৃশ্যেতে । তত্র  
প্রথমাং প্রদশ্য দ্বিতীয়াং প্রদর্শয়িতুমুখ্যাপয়তি তথোতি । অমী বেদিং  
পরিতঃ কুণ্ডলিখ্যঃ সমিক্তন্তঃ প্রান্তসংস্কার্গদর্ভাঃ । অপস্রস্তো হুরিতং  
হব্যগন্ধৈর্বৈতানাস্তাং বহুয়ঃ পাবয়ন্ত ॥ ইতি অভিজ্ঞানশকুন্তলে ৪  
অঙ্কে মহাকবিকালিদাস প্রযুক্ত উপজাতিভেদঃ ভারতপ্রসিদ্ধো জ্ঞেয়ঃ ॥ ৫ ॥

এবং প্রভাতং বর্ণয়িত্বা ভগবতঃ প্রাতাতিকপ্রস্থানবর্ণনায় প্রক্রমতে  
ইখমিতি । ইখং এবমুত্তে পূর্বোক্তবিধে ইত্যর্থঃ । প্রগে প্রাতঃকালে ।  
সায়ং সায়ে প্রগে প্রাতরিত্যব্যয়েষমরঃ । অথ সূর্য্যোদয়ানন্তরং  
রথাশ্বেতে নিষীদন্তীতি রথাশ্বেতনিষাদিনাং রথেষু অথেষু ইভেষু

ন জ জ ল গ

৪ । নজজলগৈর্গদিতা ( স্মৃথী )

০০০০-০০-০০ -

তরণিশূতাতটকুঞ্জগৃহে

বদনবিধুম্বিতদীধিতিভিঃ ।

তিমিরমুদস্য বৃত্তং স্মৃথী

হরিমবলোক্য জহাস চিরম্ ॥

ম ত ত গ গ

৫ । মাতৌ গো চে ( জ্বালিনী ) বেদলোটকৈঃ ।

চ স্থিতানামিতার্থঃ । নৃপাণাং গণঃ তোরণাং ভগবতো বাহুদ্বারাবহিঃ । অপপরিবাহিরকবঃ পঞ্চমোতি পঞ্চমীসমাসবিধানাং জ্ঞাপকাং পঞ্চমী । তোরণোহস্তী বহির্দ্বারমিত্যমরঃ । প্রস্থানকালে প্রয়াণকালে ক্ষম উচিভো বেষ আকল্পঃ । আকল্পবেশৌ নেপথ্যমিত্যমরঃ । ভস্য কল্পনয়া সম্পাদনেন কৃতঃ কণক্ষেপঃ কণবিলম্বো যেন ওমচ্যুতং হরিমুদৈক্যত প্রতীক্ষিতবানিত্যর্থঃ । অত্রাচ্যুতবিলম্বস্ত বিশেষণগত্যা প্রতীক্ষণহেতু-  
ত্বাং পদার্থহেতুকং কাব্যলিঙ্গমলঙ্কারঃ । অশ্বিন্ সর্গে বিষমপাদয়ো-  
রিল্পবংশাবৃত্তং, সমপাদয়োস্ত বংশস্তং বৃত্তম্ : ১২ । ১ ।

ভরণীতি । স্মৃথী হুবদনা কাচিদ্ গোপী তরণিশূতাতটে যমুনাকূলে কুঞ্জগৃহে লতাগৃহে । নিকুঞ্জকুঞ্জো বা ক্লীবে লতাদিহিতোদরে ইত্যমরঃ । বদনবিধোঃ মুখচন্দ্রস্ত শ্মিতানি মন্দহাস্যাস্তেব দীপিতয়ঃ কিরণাস্তাভিঃ তিমিরং কুঞ্জাকারং উদন্ত মিরস্য বৃত্তং গুপ্তং হরিমবলোক্য চিরং জহাস । ধৃতোহয়ং শঠ ইতি মন্তা হাস্যং চকার । ক্রীড়াগুপ্তস্য প্রকাশে হাস্যং যুক্তমিতি ভাবঃ । মুখং স্মৃথী হরিমবলোক্য চূচুষ চিরমিত প্রাচীনপাঠান্তরম্ । অত্র বদনাবধুম্বিতদীধিতিভিস্তি-  
মিরনিরাসাসম্বন্ধেহপি তৎসম্বন্ধকল্পনাং অভিযোক্তিঃ সা চ রূপকেনাশু-  
প্রাণিতেতি তয়োঃ সঙ্করঃ । ৪ ।

মাদিতি । মাং মগণাং পরৌ তৌ গো চেং মততগগাশ্চেং

- - - - - ৩ - - - ৩ - - -

অংহো হস্তি জ্ঞানবুদ্ধিং বিধন্তে  
ধর্ম্যং ধন্তে কামমর্থঞ্চ সূতে ।  
মুক্তিং দন্তে সর্বদোপাস্ত্রমানা  
পুংসাং ব্রহ্মশালিনী বিমুক্তিক্তিঃ ॥

ম ভ ত গ গ

৬। ( বাতোশ্মীয়ং ) গদিতা শ্তৌ তগৌ গঃ ।

- - - - - ৩ - - - ৩ - - -

ধ্যাতা মূর্তিঃ ক্ষণমপ্যচ্যুতস্ত  
শ্রেণী নাম্নাং গদিতা হেলয়াপি ।  
সংসারেহস্মিন্ হুরিতং হস্তি পুংসাং  
বাতোশ্মী পোতমিবাস্তোধিমধ্যে ॥

ম গ ন ন গ

৭। মো গো নৌ গো ( ভ্রমরবিলসিতা ) ।

ভ্রমরবিলসিতং কাপি ।

বেদঃলোকৈঃ ৭ চতুর্ভিঃ সপ্তভিঃ ৫ বর্ণৈঃ বিচ্ছিন্না শালিনী নাম ভবতি ।  
অংহ ইতি । ব্রহ্মা ধর্ম্যে বিশ্বাসঃ । ব্রহ্মশালিনী সর্বদা উপা-  
স্ত্রমানা ক্রিয়মাণা বিমুক্তিক্তিঃ কৃষ্ণেহমুরাগঃ পুংসাং অংহঃ পাপং হস্তি,  
জ্ঞানবুদ্ধিং বিধন্তে করোতি, ধর্ম্যং ধন্তে বর্জনয়তি, কামমতীষ্টং অর্থং  
প্রয়োজনঞ্চ সূতে জনয়তি, মুক্তিং দন্তে । অতস্তামেব সেবেতেতি  
ভাবঃ । অত্র একস্তা বিমুক্তক্লেবনেকক্রিয়াবদ্বাদ্ দ্বীপকমলকারঃ । ৫ ।

বাতোশ্মীতি । মভতগগাশ্চেৎ ইয়ং বাতোশ্মী গদিতা । ধ্যাতেতি ।  
অচ্যুতস্য মূর্তিঃ ক্ষণমপি ধ্যাতা স্মৃতা সতী তস্যৈব নাম্নাং শ্রেণী  
কৃষ্ণবিম্বুনারায়ণাদিনামসমূহঃ হেলয়াপি গদিতা সঙ্কীর্ণিতা সতী অস্মিন্  
সংসারে পুংসাং হুরিতং পাপং বাতোশ্মী বাতোখতরঙ্গঃ অস্তোধিমধ্যে  
পোতমর্ববধানমিব হস্তি । যানপাত্রে শিশৌ পোত ইত্যমরঃ । উপ-  
মালকারঃ । ৬ ।

— — — — —  
 মুঞ্চে ! মানং পরিহর ন চিরাং  
 তারুণ্যং তে সফলয়তু হরিঃ ।  
 ফুলা বনৌ ভ্রমরবিলসিতা-  
 ভাবে শোভাং কলয়তি কিমু তাম্ ॥

ভ ত ন গ গ

৮। শ্রী ( অনুকূলা ) ভতনগগাশ্চেৎ ।

— — — — —  
 বল্লববেশা মুররিপুর্মুর্তি-  
 গোপমৃগাক্ষীকৃতরতিপূর্তিঃ ।  
 বাঙ্কিতসিঁদ্যে প্রণতিপরম  
 ভাদনুকূলা জগতি ন কস্য ॥

র ন র ল গ

৯। রাং পটৈরনরলগৈ ( রথোদ্ধতা ) ।

মুঞ্চ ইতি । হে মুঞ্চে রাধে ! মানং কোপং পরিহর ত্যাজ । হরি-  
 স্তে তব তারুণ্যং যৌবনং ন চিরাং অচিরাং বিলাসাদিভিঃ সফলয়তু ।  
 অন্তথা তু তারুণ্যস্য বৈফল্যমেবেত্যাহ ফুলেতি । ফুলগীতি ফুলা বিক-  
 সিতা বনৌ লতা ভ্রমরবিলসিতানাং মধুপলীলানাম্ অভাবে তাং তাদৃশীং  
 শোভাং কলয়তি ধারয়তি কিম্ । বৈধর্ম্যেণ দৃষ্টান্তঃ । দৃষ্টান্তস্ত সধর্মস্য  
 বস্তুনঃ প্রতিবিস্মনমিতি লক্ষণাৎ । ৭ ।

স্যাতিতি । ভতনগগাশ্চেৎ অনুকূলা স্যাৎ । বল্লবেতি । বল্লববেশ  
 ইব বেশা যস্যঃ সা বল্লববেশা, গোপমৃগাক্ষীভিঃ গোপাসনাভিঃ কৃত  
 রতিপূর্তিঃ রাগবৃদ্ধিযস্যঃ সা মুররিপোর্মুর্তিঃ জগতি প্রণতিপরম  
 প্রণতস্য কস্য জনস্য বাঙ্কিতসিঁদ্যে ইষ্টসিঁদ্যে অনুকূলা সহায়্য ন  
 স্যাৎ অপি তু সর্কস্যেব । অত্র প্রণামস্য বাঙ্কিতসিঁদ্বিহেতুত্বপ্রতীতে  
 কাব্যলিঙ্গমলঙ্কারঃ । অন্ত্যামুপ্রাসশ্চ । ৮ ।

রাদিতি । রাং রগণাং পটৈঃ উত্তরৈঃ নরলগৈরথোদ্ধতা স্যাৎ ।



— ৩ — ৩ ৩ ৩ — ৩ — ৩ —

রাধিকা দধিবিলোড়নস্থিতা

কৃষ্ণবেণুনির্দৈরধোদ্ধতা ।

যামুনং তটনিকুঞ্জমঞ্জসা

সা জগাম সলিলাস্ততিচ্ছলাং ॥

র ন ভ গ গ

১০ । ( স্বাগতা ) রনভগৈঃ রুণা চ ।

— ৩ — ৩ ৩ ৩ — ৩ ৩ —

যস্য চেতসি সদা মুরবৈরী

বল্লবীজনবিলাসবিলোলঃ ।

তস্ত নৃনমমরালয়ভাজঃ

স্বাগতাদরকরঃ সুররাজঃ ॥

ভ ভ ভ গ গ

১১ । ( দোধক ) মিচ্ছতি ভক্তিতয়াৎ গো ।

রাধিকেতি । দধিবিলোড়নে দধিমস্থনে স্থিতা নিযুক্তা সা রাধিকা  
কৃষ্ণস্য বেণুনির্দৈঃ বংশীরবৈঃ উদ্ধতা অধীরা সতী অথ দধিবিলোড়না-  
নস্তরং ঋটিতি তৎ সমাপ্যোত্যর্থঃ সলিলাস্ততিচ্ছলাং জলানয়নব্যাজেন  
অঞ্জসা ঋটিতি । ভ্রাগ্ ঋটিত্যঞ্জসাহায্য ইত্যমরঃ । যামুনং যমুনাসংস্থি  
তটনিকুঞ্জং তীরস্থলতাগৃহং জগাম । অপহৃতিকাব্যালিঙ্গয়োঃ সঙ্করঃ । ১ ।

স্বাগতেতি । রনভগৈঃ স্বাগতা । চকারস্য পাদান্তত্বাৎ গুরুত্বম্ ।  
যস্যেতি । বল্লবীজনেষু গোপবধূষু বিলাসে বিলোলঃ সাভিলাষঃ  
মুরবৈরী মুরারিঃ যস্য চেতসি সদা অস্তীতি শেষঃ । সুররাজ ইন্দ্রো-  
হপি অমরালয়ভাজঃ স্বর্গগতস্য তস্য স্বাগতেন সুখাগমনপ্রদেহেন আদরং  
করোতীতি আদরকরো নৃনং দেবেন্দ্রসমাদৃতো ভবতীত্যর্থঃ । বাক্যার্থ-  
হেতুকং কাব্যলিঙ্গম্ । ১০ ।

দোধকমিতি । ভক্তিতয়াং ভগণত্রয়াৎ পরো গো, ভক্তভগগাশ্চেৎ  
দোধকং শ্রাৎ । দেবেতি । হে সদোধ সবৎস দেব ! বৎসঃ শকুৎকরি-  
র্দোদ্ধা দোধকো দোধ ইত্যপীতি শব্দরত্নাবলী । হে কদম্বতলস্থ শ্রীধর !

— ৩ ৩ — ৩ ৩ — ৩ —  
 দেব ! সদোধ ! কদম্বতলস্থ ।  
 শ্রীধর ! তাবকনামপদং মে ।  
 কর্তৃত্বলেশুবিনির্গমকালে  
 স্বল্পমপি ক্ষণমেব্যতি যোগম্ ॥

ত জ জ ল গ  
 ১২ । শ্রান্ (মোটনকং) তজজাশ্চ লগৌ ।

— ৩ ৩ — ৩ ৩ — ৩ —  
 রঙ্গে খলু মল্লকলাকুশল-  
 চাপূরমহাভটমোটনকম্ ।  
 যঃ কেলিলবেন চকার স মে  
 সংসাররিপুং পরিমোটয়তু ॥

র জ র ল গ  
 ১৩ । (শ্যেতুদৌরিত্য) রজৌ রলৌ গুরুঃ ।

তাবকনামপদং তব নাম কৃষ্ণ ইতি পদং অহুবিনির্গমকালে প্রাপবিয়োগ-  
 সময়ে মে মম কর্তৃত্বলেশুবিনির্গমকালে প্রাপ্যতি । মৃত্যু-  
 কালে মম মুখে কৃষ্ণনামোচ্চারণং ভবিষ্যতি । অন্তকালে চ মামেব স্বরন  
 মুক্ত । কলেবরম্ । যঃ প্রয়াতি স মত্তাবং যাতি নাস্ত্যত্র সংশয়ঃ ॥ গীতা ।  
 ব্রহ্মমিদং হাস্যরসব্যঞ্জকমিতি কাব্যপ্রকাশঃ ॥ ১১ ॥

সাদ্যদিতি । তজজা লগৌ চ চেং মোটনকং স্যাং । রঙ্গ ইতি । মল্ল-  
 কলাকুশলঃ বাহুবুদ্ধদক্ষঃ যঃ কৃষ্ণঃ রঙ্গো রণভূমৌ । রঙ্গো না রাগে  
 নৃত্যে রণক্ষিতাবিতিমেদিনী । চাপূরনামো মহাভটস্য মহাযোধ্যস্য । ভটা  
 যোধ্যাশ্চ যোদ্ধার ইত্যমরঃ । মোটনকং বিনাশং কেলিলবেন অবলীলয়া  
 চকার । স কৃষ্ণঃ মে মম সংসার এব রিপুঃ সংসাররিপুস্তং পরিমোটয়তু  
 চূর্ণয়তু । মৃত সঞ্চর্ণনে চূরাদিঃ । রূপকম্ ॥ ১২ ॥

শ্রেনীতি । রজরলগৈঃ শ্রেনী উদীরতা কথিতা । বসোতি । বস্য  
 অচ্যুতস্য কীর্তিঃ জাহ্নবীৰ গঙ্গেব, ইন্দ্রঃ চন্দ্রঃ কুলং কুশপুংসং চন্দ্রনো

— ৩ — ৩ — ৩ — ৩ — ৩ —  
বস্ত কৌর্তিরিন্দুশ্চন্দন-

শ্বেতশেষলোকপাবনী সদা ।

জাহ্নবী বিন্দুবিন্দুবিভ্রমা

তং ভজামি ভাবগম্যচ্যুতম্ ॥

১৪ । ননসগুরুচিতা ( বৃতা ) ।

১৫ । ননরলগুরুভিচ্চ ( ভদ্রিকা ) ।

১৬ । ( উপস্থিত ) মিদং জসৌ তাদ্ গকারৌ ।

( শিথিলিত ) মিদং জসৌ তর্গৌ গুরুশ্চেৎ । ১৭ পং ।

১৭ । ( উপচিত ) মিদং সমদ্ব্যঙ্গর্গৌ ।

১৮ । ( কুপুরুষজনিতা ) ননৌ র্গৌ গঃ ।

১৯ । ( অনবসিতা ) ন্যৌ ভ্গৌ গুরুশ্চেৎ ।

ইতি বৃত্তরত্নাকরে ।

২০ । ( বিধ্বংসমালা ) ভবেতৌ তর্গৌ গঃ ।

২১ । ( সাম্রপদং ) স্তাদ্ ভতনগলৈচ্চ ।

ইতি তৎপরিশিষ্টে ।

২২ । রেণ জেন সেন লগয়ৌ ( দ্রুত ) ।

২৩ । নররলৈগু'রা ( বিন্দুরা ) মতা ।

জয়তি তেহধিকং জন্মনা ব্রজ ইতি ভাগবতম্ । ১০ । ৩১ । ১ ।

ইতি কুত্রচিং পুস্তকে ।

২৪ । ইদমপ্যচ্যুতবিশ্বতাবনম্ । ভাগবতে । ৪ । ৭ । ৩০ ।

মলমজ্জঃ তদ্বৎ শ্যেনী শুক্লা । শ্বেতৈতহরিতলোহিতান্তো ন ইতি ধী ।  
তস্য নাদৈশ্চ । সদা অশেষলোকপাবনী ত্রিলোকপাবনী । বিপ্লেঃ  
হুরনরাদিভিঃ বন্দ্যো বিভ্রমঃ শোভা ভ্রমিচ্চ বস্যাঃ তাদৃশী । গঙ্গা  
যথা ইন্দাদিবৎ ধবলা লোকপাবনী বন্দ্যা চ বস্যা কৌর্তিরপি তথা । তং  
ভাবগম্যং ভক্তিলভ্যং অচ্যুতং কৃষ্ণং ভজামি । শ্লেষানুপ্রাণিতা উপমা  
অনুপ্রাসচ্চ ॥ ১৩ ॥

২৫ । দিঅবরজুঅ লহুজুঅলং  
পঅপঅ পঅগিঅবলঅং ।  
চউপঅ চউবপুকলঅং  
( দমণক ) মণ ফণিভণিঅং ॥

২৬ । কুন্তীপুত্রা পঞ্চা দিৱা জাগীআ  
অন্তে কতা একাহারা মাগীআ ।  
পাআ পাআ মতা পতা বাদ্ধিমা  
( মালতীমালা ) জল্পতা লাএসা ॥

ইতি পিঙ্গলে ।

জগতী । দ্বাদশাক্ষরা বৃত্তিঃ ।

১ । ( চন্দ্রবজ্র ) নিগদন্তি রনভনৈঃ ।

— — — — —  
চন্দ্রবজ্র পিহিতং স্বনতিমিরৈ  
রাজবজ্র রহিতং জনগমনৈঃ ।  
ইষ্টবজ্র তদলক্ষুরু সরসে !  
কুঞ্জবজ্র নি হরিত্তব কুতুকী ॥

দিঅ ইতি । দ্বিজবর ৩ ৩ ৩ ৩ যুগলং লঘুযুগলং পদে পদে প্রকটিত-  
বলয়ং—। চতুস্পদে চতুর্বক্ষুকলং ( দ্বাদশমাত্রাঃ ) দমনকং মন্ত্রস্ত ফণি-  
ভণিতম্ ॥ ২৫ ॥

কুন্তীতি । কুন্তীপুত্রাঃ— — পঞ্চ দত্তা জায়ন্তে, অন্তে কান্ত একো-  
হারঃ— মন্ত্রতে । পাদে পাদে মাত্রাঃ প্রাপ্তা দ্বাবিংশতিঃ, মালতীমালাং  
জল্পতি নাগেশঃ ॥ ২৬ ॥

চন্দ্রেতি । চন্দ্রস্য বজ্র চন্দ্রবজ্র গগনমণ্ডলং স্বনতিমিরৈর্গাঢ়া-  
ক্কাটৈঃ পিহিতমাহ্বাদিতম্ । রাজবজ্র রাজপথঃ জনগমনৈঃ রহিতং  
লোকগতাগতিশূন্যম্ । কুঞ্জপক্ষ্মনিশীথোৎসন্নমতিসারাবসর ইতি ভাবঃ ।  
তং তস্মাৎ হে সরসে ! অনুরাগবতি ! ইষ্টবজ্র কাণ্ডস্য পদ্মানং অলঙ্কর

জ ত জ র  
২ । বদন্তি ( বংশস্থবিলং ) জতো জরৌ ।

৩-৩- ৩ ৩- ৩- ৩-  
বিলাসবংশস্থবিলং মুখানিলৈঃ  
প্রপূর্য যঃ পঞ্চমরাগমুদগিরন্ ।  
ব্রজাঙ্গনানামপি গানশালিনাং  
জহার মানং স হরিঃ পুনাতু নঃ ॥

জ ত জ র  
৩ । ( তচ্চেন্দ্রবংশা ) প্রথমাক্ষরে গুরৌ ।

৩-৩- ৩ ৩- ৩- ৩-  
দৈত্যেন্দ্রবংশামিরদীর্ঘদীধিতিঃ  
পীতাস্বরোহসৌ জগতাং তমোহপহঃ ।

অভিসরণেন ভূষয় । তব হরিঃ কুঞ্জবান্ধনি সঙ্কেতিতকুঞ্জমাগে কুতুকী  
উৎকর্ষিতস্ত্র্যামপেক্ষতে ইতি শেষঃ ॥ অদ্য তবাভিসারো নির্বিঘ্নঃ ফল-  
প্রদশ্চেতি ভাবঃ । অনুপ্রাসালঙ্কারঃ ॥ ১ ॥

বদন্তীতি । বংশস্থমিতি বৃন্তরত্নাকরে । জতো তু ( বংশস্থ )  
মুদীরিতং জরৌ । বিলাসেতি । যো হরিঃ মুখানিলৈঃ মুখমারুতৈঃ বিলাস-  
বংশস্থবিলং শীলাবংশীচ্ছিত্রং প্রপূর্য পঞ্চমরাগং গান্ধারাদ্যস্ত্র্যামপঞ্চ-  
মাধ্যরাগং উদগিরন্ গায়ন্ ব্রজাঙ্গনানাং, গানশালিনাং তুঙ্গকনারদাদী-  
নাক মানং প্রেমকোপং গর্জক জহার দুরীচকার । স হরিনোহস্মান্  
পুনাতু । তুঙ্গুরুপ্রভৃতয়ো গায়নশ্রেষ্ঠাঃ যথা মৃচ্ছকটিকে, কো মে গানে  
তুঙ্গুরুনারদো বেতি । ১৫৬ পৃ० । অত্র মানহরণে পঞ্চমরাগস্য হেতুত্ব-  
প্রতীতে: পদার্থহেতুত্বং কাব্যলিঙ্গং শ্লেষশ্চ ॥ ২ ॥

তদ্বিতি । প্রথমাক্ষরে আদ্যবর্ণে গুরৌ সতি তৎ বংশস্থবিলম্ ইন্দ্র-  
বংশস্ত্র্যাম । দৈত্যেন্দ্রেতি । উদীর্ণদীধিতিঃ উদগতাংস্ত: জগতাং নিখিল-  
লোকানাং তমোহপহন্তীতি তমোহপহঃ ক্রেশাঙ্ককারহরঃ অসৌ পীতা-  
স্বরঃ হরিঃ, দৈত্যেন্দ্রাণাং বংশ এব বংশো বেণুস্তত্র অগ্নিদ্বরূপো জাতঃ ।  
হৃদ্বিদ্বিরূপে কৃষ্ণে তে কংসচাপূরাদয়ঃ, যথং বজ্রং দ্বিষন্তীতি যথদ্বিষোহ-

যশ্মিন্ মমজ্জুঃ শলভা ইব স্বয়ং

তে কংসচাপুরমুখা মথহিষঃ ॥

জ স জ স

৪ । জসৌ জসযুতো ( জলোদ্ধতগতিঃ ) ।

৩-৩৩৩ - ৩-৩ ৩৩-

ষদীয়হলতো বিলোকা বিপদং

কলিন্দতনয়া জলোদ্ধতগতিঃ ।

বিলাসবিপিনং বিবেশ সহসা

করোতু কুশলং হলী স জগতাম্ ॥

সনাকবনিতং নিতম্বরুচিরং

চিরং স্তুনিদৈর্নদৈর্নদমমুম্ ।

মতা ফণবতোহবতো রসপরা

পরাস্তবমুখা বসুধাধিবসতি ॥ ৫ ॥ ২৭ ॥

ইতি ভারবো ।

সূরাঃ শলভাঃ পতঙ্গা ইব স্বয়ং মমজ্জুঃ নিপেতুঃ । অসুরে স্ত্যক্তিভিত্ত্বতাঃ  
পূর্বদেবাঃ ক্রোড়িষ ইতি শব্দরত্নাবলী । সাক্ষিগ্ৰন্থপরিভ্রম্যকমুপমা-  
মুপ্রাপিতম্ ॥ ৩ ॥

জসাবিতি । জসযুতো জসৌ যদি স্যাতাং জলোদ্ধতগতিঃ  
স্যাৎ । ষদীয়েতি । জলৈরুদ্ধতা চক্ৰা গতির্যস্যঃ সা জলোদ্ধতগতিঃ  
কলিন্দতনয়া যমুনা ষদীয়হলতঃ স্বংসম্বন্ধিহলাদ্ধেতোঃ বিপদং বিলোকা  
সহসা বিলাসবিপিনং বলদেবস্য লীলাকাননং বিবেশ তস্য জলক্ৰীড়ার্থ-  
মিতি শেষঃ । স হলী হলাবুধঃ জগতাং কুশলং করোতু । একদা মধু-  
পানোন্নতঃ বলভদ্রঃ গোপীভিঃ সহ জলক্ৰীড়াং কর্তুং যমুনামাজুহাব ।  
সা তু হলাকর্ষণভয়াং তস্য বিলাসবনং গতেতি ভাগবতবार्তা । বলদেব-  
স্যাংশাবতারত্বাং তল্লাপ্যচ্যুতলীলা ॥ ৪ ॥

সনাকেতি । পুনশ্চ সনাকবনিতং সাপ্পরস্বং নিতম্বৈঃ কটকৈঃ রুচিরং  
স্তুনিদৈঃ সুষোভৈর্নদৈঃ প্রবাহৈর্হৃতম্ অমুম্ অমুশ্মিন্ গিরাবিত্যর্থঃ ।  
উপাধ্যাঙ্ক বস ইতি কর্তৃত্বম্ । অবতঃ অধোলোকদৃশকস্য ফণবতো

৫। ( ভুজঙ্গপ্রয়াতং ) চতুর্ভির্ঘকারৈঃ ।

সদারাম্বজজ্ঞাতিভূত্যো বিহার

স্বমেতং হৃদং জীবনং লিপমানঃ ।

ময়া ক্রেশিতঃ কালিয়েখং কুরু ত্বং

ভুজঙ্গ ! প্রয়াতং ক্রতং সাগরায় ॥

৬। বদ ( তোটক ) মক্খিসকারয়ুতম্ ।

যমুনাতটমচ্যুতকেলিকলা-

লসদজ্জি সরোরুহসঙ্গরুচিম্ ।

নাগরাজস্য মতা ইষ্টা। মতিবুদ্ধীত্যাदिना वर्तमाने कः। तद्वर्षागां  
 यष्टी। रसेन परा उंकृष्टा परास्त्वबन्धु। त्र्यक्तभूर्लोक। सुधा अमृतम्  
 चिरमधिवसति। अतोहञ्जत्र भूमौले कुत्रापि सुधा नास्तीत्यर्थः। मेरु-  
 प्रभावोहयं गिरिरिति भावः। अत्र प्रसूतविशेषणसामर्थ्यादप्रसूत-  
 मेरुप्रतीतेः समसोक्तिरलङ्कारः। सा च यमकेन संयज्यते ॥ ५॥ २१॥

সেতি। হে কালিয় ভুজঙ্গ! ময়া কৃষ্ণেন ইখমেবং ক্রেশিত উংপীড়িতঃ  
 ত্বং জীবনং লিপমানঃ লক্ষু মিচ্ছন্। লভে: সনস্তাং কর্তরি শানঃ। রভ-  
 লভেত্যাदिना ईत्। सदाराव्मज्ज्ज्ञातिभूत्या: स्त्रीपुत्रवद्भूदाससहितः सन्  
 स्वं निजमेतं हृदं विहार क्रतं शीघ्रं सागराय प्रयातं प्रहानं कुरु  
 क्रतं समुद्रं गच्छ। पलायनं विना नैकोहपि जीवेदिति भावः ॥ ५॥

বদেতি। অক্লিভিচ্চতুর্ভি: সকারৈরু'তং তোটকং বদ। যমুনেতি।  
 হে মানব! ত্বং যদি কলে: কলিকালস্য অখং পাপং অপনেতুং ষণ্ড-  
 য়িতুং, নিজং জন্ম সফলঞ্চ কর্তুমিতি শেষ:। ইচ্ছসি। তর্হি কেলি-  
 কলাভি: নৃত্যবিদ্যাভি: লসৎ ক্ষুরং অচ্যুতস্য বদজ্জি সরোরুহং  
 পাদপদ্মং তস্য সঙ্গেন সম্পর্কেণ রুচি: শোভা বস্য ত্বং যমুনাতটং

মুদিতোহট কলেরপনেতুমমং

যদি চেচ্ছসি জগ্ন নিজ্ঞং সফলম্ ॥

র র র র

৭। কীর্তিতৈষা চতুরেকিকা ( অশ্বিনী ) ।

‘ - - - - -

ইন্দ্রনীলোপলেনেব যা নির্মিতা

শাতকুস্ত্রবালকৃতা শোভতে ।

নব্যমেষচ্ছবিঃ পীতবাসা হরে-

মূর্তিরাস্তাং জয়ায়োরসি অশ্বিনী ॥

ম ম য য

৮। বাণাশ্বেচ্ছিন্না ( বৈশ্বদেবী ) মমৌ যৌ ।

- - - - -

অর্চ্যামন্ত্রেযাং ত্বং বিহায়ামরাণা-

মদ্বৈতেনৈকং কৃকমভ্যর্চ্য ভক্ত্যা ।

মুদিতঃ প্রীতঃ সন্ অট গচ্ছ । কূলং রোধশ্চ তীরঞ্চ প্রতীরঞ্চ তটং ত্রিষ্  
ইত্যমরে তটশব্দঃ পুংলিঙ্গোহপি ॥ ৬ ॥

কীর্তিতেতি । চতুরো রেফা লঘুমধ্যগণা যত্র সা চতুরেকিকা এষা  
অশ্বিনী কীর্তিতা । ইন্দ্রেতি । নব্যমেষচ্ছবিঃ নবমেষকাস্তিঃ ‘অতএব  
ইন্দ্রনীলোপলেন মরকতমণিনা নির্মিতেন । শাতকুস্ত্রবৈঃ হিরণ্ময়কট-  
ককুণ্ডলাদিভিঃ অলঙ্কৃতা ভূষিতা । হিরণ্যং হেমহাটকং তপনীয়ং  
শাতকুস্ত্রমিত্যমরঃ । পীতবাসাঃ পীতবসনা, উরসি বক্ষসি অশ্বিনী  
মালিনী হরেমূর্তিঃ শোভতে । সা জয়ায় আস্তাম্ । জয়ায়েত্যত্র মমৈ-  
বেতি পাঠান্তরম্ । উক্তরবাক্যে তচ্ছবানুপাদানাং সাকাজ্জত্বম্ ।  
উৎপ্রেক্ষালঙ্কারঃ ॥ ৭ ॥

বাণেতি । যত্র মমৌ যৌ সা বৈশ্বদেবী মমাবিত্যত্র একশেষবাধশ্চান্দসঃ ।  
বাণাশ্বেঃ ছিন্না পঞ্চমসপ্তমবর্ণবিরামা । অর্চেতি । হে ভাতঃ ! ও-  
মন্ত্রেযামমরাণাং দেবানাং অর্চ্যাং পূজ্যাং বিহার পরিত্যজ্য অদ্বৈতেন  
একমেবাদ্বিতীয়মিতি ঋতিপ্রতিপাদিতয়া দ্বৈতবুদ্ধ্যা ভক্ত্যা একং এক-



তত্রাশেষাশ্চৰ্চিতে ভাবিনী তে  
ভাতঃ ! সম্প্রদায়না বৈশ্বদেবী ॥

স জ স স

৯। ( প্রমিতাক্ষরা ) সজসসৈঃ কথিতা ।

অমৃতস্য শীকরমিবোদিতরতী  
রদমৌক্তিকাংশুলহরীচ্ছুরিতা ।  
প্রমিতাক্ষরা মুররিপোর্ভগিতি-  
ব্রজসুক্রবামতিজহার মনঃ ॥  
প্রতিকূলতামুপগতে হি বিধৌ  
বিফলত্বমেতি বহুসাধনতা ।

মাত্রং বিষুমীশ্বরং অত্যর্চ সম্পূজয় । অশেষাশ্চনি বিশ্বস্বরূপে তত্র  
বিক্ষৌ অর্চিতে সতি তে তব বৈশ্বদেবী বিশ্বদেবসম্বন্ধিনী সকলদে-  
বানামিতার্থঃ । আরাধনা পূজা ভাবিনী ভবিষ্যতি । সর্বদেবময়ো  
হরিরিতি স্মরণাদিতি ভাবঃ । যথা তরোর্মূলনিষেচনেন তৃপ্যন্তি তৎস্বক-  
ভুজোপশাখাঃ । প্রাণোপহারাক্ষ যথেন্দ্রিয়াণাং তথৈব সর্বার্হণ-  
মচ্যুতেজ্য ॥ ৮ ॥

অমৃতস্যেতি । অমৃতস্য শীকরং কণং উদিতরতী স্মরন্তী৷ । রদা  
দশনা এব মৌক্তিকানি তেষাং অংশুলহরী কিরণাবলী তয়া ছুরিতা  
অম্বষক্কা প্রমিতাক্ষরা সংক্ষিপ্তবর্ণা মুররিপোর্ভগিতিঃ বাকী । বরনর-  
তিহাদৌ কৃত্যভগাধেরিতি ভগাদিবর্জনাদিট্ । ব্রজসুক্রবাং ব্রজাস-  
নানাং মনঃ অভিজহার আচকর্ষ । অত্র মনোহরশে ভগিতিবিশেষণানাং  
হেতুত্বপ্রতীতেঃ কাব্যলিপ্সম্ । তেন চ ভগিতিরতিমধুরেতি বস্তু  
ব্যজ্যতে ॥ ৯ ॥

প্রতিকূলতামিতি । বিধৌ দৈবে চেষ্টে চ প্রতিকূলতামুপগতে সতি  
বহুসাধনতা অনেকসাধনবক্তা বিফলত্বমেতি । মহত্যপি সাধনসম্পত্তি-

অবলম্বনায় দিনভর্তু রত্ন  
ন পতিষ্যতঃ করসহস্রমপি ॥

ইতি মাষে । ১ । ৬ ।

ন ভ ত র

১০ । ( দ্রুতবিলম্বিত ) মাত নভো ভরো ।

০০ ০০ ০০ - ০০-০০-  
তরগিজাপুলিনে নববল্লবী-  
পরিষদা সহ কেলিকুতুহলাং ।  
দ্রুতবিলম্বিতচারুবিহারিণং  
হরিমহং ছদয়েন সদা বহে ॥

ন ন র র

১১ । ননররঘটিতা তু ( মন্দাকিনী ) ।

০ ০০০০ ০ - - - ০-  
বলিদমনবিধৌ বভৌ সঙ্গতা  
পদজলরুহি যস্য মন্দাকিনী ।  
সুরনিহিতসিতাসুজলস্ফুটান্বিতা  
হরতু জগদঘং স পীতাম্বরঃ ॥

নিষ্কলৈবেত্যর্থঃ । তথাহি, পতিষ্যতঃ আসন্নপাতস্য দিনভর্তুঃ করা  
অংশবোহস্তাশ্চ । বলিহস্তাংশবঃ করা ইত্যমরঃ । তেমাং সহস্রমপি  
অবলম্বনায় অবষ্টন্তনায় নাভুং অতো দৈবমেব প্রবলমিতি ভাবঃ ।  
বিশেষণ সামান্যসমর্থনরূপোহর্থান্তরস্তাসঃ শ্লেষশ্চেতি সঙ্করঃ । ১ । ৬ ।

তরগিজৈতি । তরগিজায়াঃ যমুনায়াঃ পুলিনে কেলিকুতুহলাং রতোঃ-  
সুকাং নববল্লবীনাং গোপমুবতীনাং পরিষদা সমুহেন সহ দ্রুতং অবিল-  
ম্বিতং, বিলম্বিতং মধুরং, চারু রুচিরং যথা তথা বিহরতীতি দ্রুতবিল-  
ম্বিতচারুবিহারিণং সুষ্ঠু নৃত্যস্তমিত্যর্থঃ । হরিং সগা অহং ছদয়েন  
স্মরামীত্যর্থঃ ॥ ১০ ॥

বলীতি । বলেঃ দৈত্যরাজস্য দমনবিধৌ যস্য বিধৌঃ । জলে  
রোহতি জায়তে জলরুট পদ্মং, সুপশ্চেতি কিপ্ । পদজলরুহি পাদপদ্মে

সহশরধি নিজং তথা কার্মুকং  
 বপুৰতনু তথৈব সংবর্ধিতম্ ।  
 নিহিতমপি তথৈব পশ্যন্নসিং  
 বুধভগতিরূপাঘর্যো বিশ্বয়ম্ ॥

ইতি ভারবো । ১৮ । ১৬ ।

অতিসুরভিরভাজি পুষ্পঞ্জিয়া-  
 মতনুতরতয়েব সস্তানকঃ ।  
 তরুণপরভূতঃ স্বনং রাগিণা-  
 মতনুতরতয়ে বসস্তানকঃ ॥

ইতি মাধে । ৬ । ৬৭ ।

আকাশগে ইতি শেষঃ । সঙ্গতা মিলিতা মন্দাকিনী আকাশপদ্মা  
 সুরনিহিতসিতানুজপ্রণীতা অমরদন্তপুণ্ডরীকমালেব বভৌ । স পীতা-  
 স্বরো হরিঃ জগতঃ অবঃ পাপং হরতু নাশয়তু । উপমা ॥ ১১ ॥

সহেতি । বুধভস্যেব গতির্ধস্য সোহর্জুনঃ তস্মিন্ সময়ে সহশর-  
 ধিত্যাং বর্ধত ইতি সহশরধি সনিবন্ধং । বোপসর্জনস্যেতি বিকল্পাৎ  
 সহশরস্য সত্তাবঃ । নিজং কার্মুকং গাণ্ডীবং তথৈব পূর্ববদেব সংব-  
 র্ধিতং সম্যক্ কবচিতং অতনু মহং বপুঃ তথৈব নিহিতং যথা পূর্বং  
 স্থাপিতম্ । অসিমপি ঋগাঃ তথৈব পশ্যন্ বিশ্বয়মুপাঘর্যো । প্রমুদিত-  
 বদনাবুত্তম্ । প্রমুদিতবদনা ভবেম্মৌ রসাবিতি লক্ষণাৎ । ১৮ । ১৬ ।

অতিসুরভিরভি । অতিসুরভিঃ অত্যন্তসুগন্ধিঃ সস্তানকঃ কল্পবৃক্ষঃ  
 পুষ্পঞ্জিয়াং পুষ্পসম্পদাং অতনুতরতয়া মহদ্বেন । অতনুশলাং তরবস্তাং  
 তলপ্রত্যয়ঃ । অভাজি অভজীব ইত্যুৎপ্রেক্ষা । তথা নম্র ইত্যর্থঃ ।  
 ভঞ্জেদীতি বিভাষানলোপে উপধাবৃদ্ধিঃ । চিণো লুক্ । কিক্, বসন্ত-  
 স্যানকো বসস্তানকঃ হৃদুভিরিতি রূপকম্ । তরুণপরভূতঃ তরুণকোকিলঃ  
 রাগিণাং কামিনাং রতয়ে রাগবর্দ্ধনায় স্বনং অতনুতর মধুরং চুকুজৈত্যর্থঃ ।  
 প্রভাবতম্ । স্বরশরবিরতির্নভৌ রৌ প্রভেতি লক্ষণাৎ । ৬ । ৬৭ ।

୧୨ ।      ନ    ଷ                    ନ    ଷ  
ନୟନସହିତୌ ଶ୍ଚୌ ( କୁହୁମବିଚିତ୍ରା ) ।

୧ ୦ ୦ ୦ -- ୦ ୦ ୦ ୦ --

ବିପିନବିହାରେ କୁହୁମବିଚିତ୍ରା

କୁତକିତଗୋପୀମହିତଚରିତ୍ରା ।

ମୁରରିପୁରୁର୍ତ୍ତିର୍ମୁଖରିତବଂଶା

ଚିରମବତାହସ୍ତରଳବତଂସା ॥

୧୩ ।      ନ    ଜ                    ଜ    ଷ  
ଇହ ବନ ( ତାମରସଂ ) ନଞ୍ଜଜା ଷଃ ।

୧ ୦ ୦ ୦ -- ୦ ୦ -- ୦ ୦ --

ହୃଦୟସୁଖମାମକରମନୋଜଞ୍ଜଃ

ବ୍ରଜଲଳନାନୟନାଲିନିପୀତମ୍ ।

ତବ ମୁଖତାମରସଂ ମୁରଶତ୍ରୋ !

ହୃଦୟତଡ଼ାଗବିକାଶି ମମାନ୍ତ ॥

ନେତି । ନୟନସା କୁହୁମବିଚିତ୍ରା ଶ୍ଚାଂ । ବିପିନେତି । ବିପିନେ ବିହାରେ  
ବିପିନବିହାରସ୍ଥାନିନ୍ କୁହୁମବିଚିତ୍ରା ପୁଷ୍ପଭୂଷିତା, କୁତୁକିତାଭିଃ ଜାତକୌ-  
ତୁହଳାଭିଃ ଗୋପୀଭିଃ ମହିତଂ ପୂଜିତଂ ଚରିତ୍ରଂ ଷୟାଃ ସା । ମୁଖରିତ-  
ବଂଶା ବାଦିତବେଗୁଃ ତରଳବତଂସା ଶୋଳକର୍ଣ୍ଣପୁରା ମୁରରିପୋର୍ତ୍ତିର୍ତ୍ତିଚିରଂ ବୋ-  
ଧୁଆନ୍ ଅବତାଂ ରହତୁ । ତୁହ୍ୟୋନ୍ତାତଡ଼ାଶିଷି ବେତି ତାତଞ୍ । ଅନ୍ତ୍ୟାନ୍-  
ପ୍ରାସଃ ॥ ୧୨ ॥

ହୃଦେତି । ହେ ମୁରଶତ୍ରୋ ! ହୃଦୟାଂ ଅଭିଳାଷିତା ସୁଖମା ପରମା ଶୋଭା  
ସେବ ମକରନ୍ଦୋ ମଧୁ ତେନ ମନୋଜଞ୍ଜଃ ମନୋହରମ୍ । ସୁଖମା ପରମା ଶୋଭେତ-  
ମରଃ । ବ୍ରଜଲଳନାଂ ବ୍ରଜାଞ୍ଜନାଂ ନୟନାନ୍ତେଷୁ ଅଲୟୋ ଢମରାଟ୍ଟିନିପୀ-  
ତମ୍ ଅତ୍ୟାସ୍ତ୍ରୟା ଦୃଷ୍ଟିମିତ୍ୟର୍ଥଃ । ତବ ମୁଖତାମରସଂ ମୁଖପଦ୍ମଂ, ପଦ୍ମେକ୍ତହଂ  
ତାମରସାମତ୍ୟମରଃ । ମମ ହୃଦୟମେବ ତଡ଼ାଗଃ ପଦ୍ମାକରଃ । ପଦ୍ମାକରସ୍ତଡ଼ାଗୋ-  
ହସ୍ତୀତ୍ୟମରଃ । ତତ୍ର ବିକାଶି ଅନ୍ତ । ମମ ହୃଦୟତଡ଼ାଗେ ତବ ବନପଦ୍ମଂ  
ବିକସନ୍ନିତ୍ୟପଂ । ନାମ୍ନରୂପକମ୍ ॥ ୧୩ ॥

ন জ জ র  
১৪। ভবতি নজাবথ (মালতী) জরৌ।

✓ ইহ কলয়াচ্যুত ! কেলিকাননে

মধুরস-সৌরভসারলোলুপঃ।

কুহুমকৃতস্মিতচারুবিভ্রমা-

মলিরপি চুস্বতি মালতীং মুহঃ ॥

যমুনা কাপি।

অয়ি ! বিজহীহি দৃঢ়োপগৃহনং

তাজ নবসঙ্গমভীরু ! বল্লভম্।

অরুণকরোদ্গম এষ বর্ততে

বরতম্ ! সম্প্রবদন্তি কুকুটাঃ ॥ ক ॥

ভবতীতি। অথশব্দার্থে। নজৌ জরৌচ মালতী ভবতি। ইহেতি।  
হে অচ্যুত কুম্ভ ! কলয় পশ্য, ইহ কেলিকাননে মধুরসো মকরন্দঃ তস্যা  
সৌরভসারেণ গন্ধাতিশয়েন লোলুপঃ সতৃষ্ণঃ অলিরপি তিৰ্য্যঙ্ অপীতি  
ভাবঃ। কুহুমৈঃ কৃতং মৎ স্মিতং নন্দহাস্যাং তদেব চারুবিভ্রমো কচিরবি-  
লাসো যস্য্যঃ তাদৃশীং, স্মিতেন কৃতানুমতিমিবেতি ভাবঃ। মালতীং  
মালতীলতাং মুহুশ্চুস্বতি। মালত্যাঃ পুষ্পরূপে মুখে স্বমুখসংযোগং  
করোতীত্যর্থঃ। চুবি বক্তৃসংযোগে। অত্র কামুকব্যবহারসমারোপাৎ  
সমাসোক্তিঃ। তেন তুমপ্যেবং কুরু ইতি বস্ত ব্যজ্যতে ॥ ১৪ ॥

অয়ীতি। অয়ি নবসঙ্গমভীরু ! নবসংবাসপ্রকাশভীরু ! দৃঢ়োপগৃহনং  
গাঢ়সংসর্গং বিজহীহি বিমুগ্ধ, ভীহাকোবেতি ঙ্গে। নবসঙ্গং  
বল্লভং প্রিয়ং তাজ শয়নগৃহাদ্বির্গচ্ছেত্যর্থঃ। ত্যাগে হেতুমাং, হে  
বরতম্ ! সুন্দরি ! এষঃ অরুণকরোদ্গমঃ সূর্য্যকিরণোদয়ঃ বর্ততে ন তু  
সূর্য্যোদয়ঃ অতোহধুনৈব উপানাবসর ইতি ভাবঃ। কুকুটাঃ প্রভাত-  
জ্ঞাপকপক্ষিবেশ্যঃ সম্প্রবদন্তি শব্দং কুর্স্বতি। কুকুটানাম্ব্যক্তবাক্য-  
ভাং ব্যক্তবাচাং সহোজ্জাবিতি নাক্সনেপদম্। শ্লোকোহয়ং পিঙ্গলে  
দৃশ্যতে। কাব্যলিঙ্গমলকারঃ ॥ ক ॥

ত                      ষ                      ত                      ষ  
১৫ ।    ত্যো ত্যো (গণিমালা) ছিন্না গৃহবৈক্ৰুঃ ।

— — — — —  
প্রহ্লাদমরমোলো রহোপলকৃপ্তে  
জাতপ্রতিবিম্বা শোণা মণিমালা ।  
গোবিন্দপদাঙ্গে রাজী নখরাণা-  
মান্তাং মম চিত্তে ধ্বান্তং শময়ন্তী ॥

ম                      ভ                      স                      ম  
১৬ ।    মো ভঃ স্মো চ (জলধরমালা) ক্যটন্ত্যঃ ।

— — — — —  
যা ভক্তানাং কলিহুরিতোত্তপ্তানাং  
তাপচ্ছেদে জলধরমালা নব্যা ।  
ভব্যাকারা দিনকরপুত্রীকূলে  
কেলীলোলা হরিতমুরব্যাং সা বঃ ॥

ত্যাগিত। তদ্বতী মণিমালা ভবতি। গৃহবৈক্ৰুঃ বৃত্তিবৈক্ৰ-  
শ্চিন্না। প্রহ্লাদতি। গোবিন্দপদাঙ্গে হরিপাদপদে নখরাণাং রাজী  
শ্রেণী মম চিত্তে ধ্বান্তমজ্ঞানতিমিরং শময়ন্তী নাশয়ন্তী আস্তাং তিষ্ঠতু।  
কিঙ্কতা রহোপলকৃপ্তে মণিশিলাখচিত্তে প্রহ্লাদাং প্রণতানাম্ অমরাণাং  
মোলো কিরীটে জাতপ্রতিবিম্বা প্রতিবিম্বিতা সতী শোণা লোহিনী  
মণিমালা রত্নমালা। হরিপাদনখাবলী প্রণতদেবানাং রত্নময়কিরীটে  
প্রতিবিম্বিতা সতী রত্নমালা জাতেত্যর্থঃ। মৌলিঃ কিরীটে ধ্বস্তিলে  
চূড়ায়ং পুংনপুংসকমিতি মেদিনী। রূপকম্ ॥ ১৫ ॥

ম ইতি। মভসমাশ্চেজলধরমালা স্যাৎ। অক্লিভিশ্চতুর্ভিবৈক্ৰঃ,  
অস্ত্যবৈক্ৰেণ বিচ্ছিন্না। যেতি। দিনকরপুত্রীকূলে যমুনাতীরে কেলীলোলা  
বিহারসম্পূহা ভব্যাকারা মধুরূপা যা হরিতমুঃ কলিহুরিতোত্তপ্তানাং  
কলিকালপাপসত্তপ্তানাং ভক্তানাং তাপচ্ছেদে সন্তাপনিবারণে নব্যা  
জলধরমালা নবমেঘমালাস্বরূপা। নব্যেতি বিশেষণং শ্যামত্বসম্পূর্ণ-

১৭। বহুযুগবিরতিনৌ ম্যো ( পুটো ) হয়ম্ ।

১৮। ভূবি ভবেন্নভজরৈঃ ( প্রিয়ংবদা ) ।

১৯। ধীরৈরভাণি ( ললিতা ) তভৌ জরৌ ।

২০। ননভরসহিতা ( গদিতোজ্জ্বলা ) ।

২১। ইহ ( নবমালিকা ) নজভবৈঃ স্যাৎ ।

ইতি বৃন্তরত্নাকরে ।

২২। পঞ্চমুনি ভৌ সাং সযুতা ( ললনা ) ।

২৩। ( ললিত ) মভিহিতং নৌ ম্যো নামতঃ ।

২৪। ( জ্ঞতপদং ) ভবতি নভনযাশ্চৎ ।

২৫। সর্কে মা যশ্বিন্ সোহয়ং ( বিদ্যাধারঃ ) স্যাৎ ।

২৬। লঘুগুরুবদন্তি পঞ্চচামরম্ ।

২৭। ( সারঙ্গসংজ্ঞং ) সমস্তৈস্তকাটৈস্ত ।

২৮। সমস্ত-জমীরয় ( মৌস্তিকদাম ) ।

২৯। ( মোটকনাম ) সমস্তভমীরয় ।

৩০। রবিণম্ ( তরলনয়ন ) মিহ ।

ইতি বৃন্তরত্নাকরপরিশিষ্টে ।

৩১। নযুগরষিতি ভাতি ( কামনৃত্য ) ।

৩২। ( শারদ ) মিচ্ছন্তি তৈর্বেদসম্ভ্যস্ত ।

ইতি ক্রাপি ।

৩৩। কাব্যমিদং বিহিতং ময়া বলভ্যাম্ । ভট্টিঃ ২২। ৩৫

৩৪। তৌ জ্ঞাতাশাসৌ রাজপুত্রৌ বিদিত্বা ।

রামায়ণম্ হৃন্দরকাণ্ডম্ । ৬৫। ২৮

ডাশনাশকত্বদ্যোতকম্ । সা হরিতুঃ বো যুয়ান্ অব্যাং রক্ষতু । অত্রা-  
রোপ্যমাণনবমেধমালায়াঃ প্রকৃততাপোচ্ছেদোপযুক্তত্যাং পরিণামা-  
লঙ্কারঃ ॥ ১৬ ॥

অতিজগতী । ত্রয়োদশাক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ম      ন      জ      র      গ  
১ । ত্র্যাশাভির্মনজরগা ( প্রতর্ষিণীয়ম্ ) ।

✓      - - - ০০০ ০ - ০ - ০ - - -  
গোপীনামধর-সুধারসস্ত পাঠৈ-  
রুতুঙ্গ-স্তনকলসোপগহনৈশ্চ ।  
আশ্চর্য্যৈরপি রতিবিভ্রমৈর্মুরারেঃ  
সংসারে মতিরভবৎ প্রহর্ষিণীহ ॥

জ      ভ      স      জ      গ  
২ । জভৌ সজৌ গিতি ( রুচিরা ) চতুর্থৈঃ ।

০ - ০ - ০ ০ ০ ০ - ০ - ০ -  
পুনাতু বো হরিরতিরাসবিভ্রমী  
পরিভ্রমন্ রজরুচিরাস্বনাস্তরে ।  
সমীরণোল্লসিতলতা স্তুরালগো  
যথা মরুস্তরলতামালভুরুহঃ ॥

ত্র্যাশাভিরিতি । মনজরগাঃ প্রহর্ষিণী ভবতি । ইয়ং প্রহর্ষিণী  
ত্রিভিঃ, আশাভিঃ দশভিঃ ছিন্নেতি শেষঃ । গোপীনামিতি । গোপীনাং  
অধরসুধারসস্য অধরামৃতস্য পাঠৈঃ, স্তনাঃ কলসাইব ইতুপমিতসমাসঃ ।  
তেষামুপগৃহনৈরাল্লৈষৈঃ । আশ্চর্য্যৈরদ্বৈতৈঃ রতিবিভ্রমৈঃ সুরতবিলা-  
সৈশ্চ ইহ সংসারে মুরারেঃ প্রহর্ষিণী প্রীতিদায়িনী মতিঃ ইচ্ছা স্তবৎ ।  
এতাদৃশসুখং স্বর্গেহপি দর্শনমিতি ভাবঃ । . মতিঃ স্ত্রীচ্ছাধির্যোঃ স্মৃতেতি  
মেদিনী । মতিরিত্যত্র রতিরিতি পাঠে রতিরমুরাগঃ ॥ ১ ॥

জভাবিতি । জভৌ সজৌ গ্ ইতি যদি সক্তি, চতুর্ভিঃ, ঐহৈর্নব-  
ভিঃ বর্ণৈশ্ছিন্নেতি শেষঃ । রুচিরা স্তবৎ । পুনাস্বিতি । অতিরাস-  
বিভ্রমী উৎকটরাসলীলাশালী হরিঃ সমীরণেন বায়ুনা উল্লসিতানাং  
স্কুরিতানাং লতানাং স্তুরালগঃ অভ্যস্তরহঃ, মরুস্তরলঃ বায়ুলোলঃ



অভূপো বিবুধসথঃ পরন্তপঃ  
 ঞ্জতাষিতো দশরথ ইত্যুদাহৃতঃ ।  
 ওগৈর্বরং ভুবনহিতচ্ছলেন যং  
 সনাতনঃ পিতরমুপাগমং স্বয়ম্ ॥

ইতি ভট্টৌ ॥ ১ ॥ ১ ॥

ম      ত      য      স      গ  
 ৩। বেদৈ রক্কে মৃতৌ যসগা ( মন্তময়ূরম্ ) ।

-----  
 লীলানৃত্যম্মন্তময়ূরধ্বনিকাস্তং  
 নৃত্যমীপামোদিপয়োদানিলরম্যম্ ।

তমালভুরুহো যথা তাপিগুরু ইব ব্রজকুচিরাজনাস্তরে ব্রজমুন্দরীমধ্যে  
 পরিভ্রমন্ নৃত্যন্ ইত্যর্থঃ । বঃ যুস্মান্ পুনাতু । উপমা ॥ ২ ॥

অভূদিতি । দশরথ ইতি নাম্না উদাহৃতঃ খ্যাতে নৃপঃ অভূৎ । স  
 কথন্তুতঃ, বিবুধসথঃ বিবুধানাং দেবানাং সথা মিত্রম্ । অথবা, বিবুধসা  
 ইন্দ্রস্য সথা । সাম্রাজ্যদেববাচিনোহপি বিবুধশব্দস্য বিশেষপরত্বাৎ  
 প্রাধান্যাহা ইন্দ্রবাচিত্বম্ । এতেন বিজয়িত্বং দর্শিতম্ । বিবুধসথত্বং বিনয়ে-  
 নাপি ভবতি ইতি প্রতাপং দর্শয়ন্ আহ, পরান্ শত্রূন্ তপতি তাপয়তীতি  
 পরন্তপঃ । ঞ্জতাষিতঃ ঞ্জস্তে গুরুত্ব ইতি ঞ্জতানি শাস্ত্রাণি তৈঃ  
 অষিতো যুক্তঃ । অধীতশাস্ত্র ইত্যর্থঃ । সনাতনো বিষ্ণুঃ ভুবনহিতচ্ছলেন  
 ভুবনানাং হিতং রাবণবধাদিরূপং তদেব ছলং ব্যাজন্তেন । এতেন  
 ভুবনহিতমপদশ্চ অস্ত রাজ্ঞো মহেশ্বনৈব পুত্রত্বং প্রাপ্তবানিত্যর্থঃ ।  
 যং নৃপং স্বয়মাক্ষনা ন পুনরন্তপ্রকারেণ পিতরমুপাগমং অঙ্গীকৃতবান্ ।  
 যং কিত্বতং, ওগৈর্গাঙ্গীর্ধ্যাদিভিঃ বরং জ্ঞেতম্ ॥ ১ ॥ ১ ॥

বেদৈরিতি । মন্তময়ূরং ভবতি বেদৈরক্কে শিষ্টম্মমিতি  
 শেষঃ । চতুর্ধনবমবর্ণেষু যতিরিত্যর্থঃ । মন্তময়ূর ইতি ক্বচিৎ পাঠঃ ।  
 লীলেতি । রাসক্ৰীড়ায়াং আকৃষ্টমনা আবিষ্টচিত্তঃ কংসধ্বংসী হরিঃ  
 গোপবধুভিঃ সহ । অথবা গোপবধুভিরাকৃষ্টমনা ইতি কর্তরি তৃতীয়া ।

রাসক্ৰীড়াকুণ্ডমনা গোপবধূভিঃ  
 কংসধ্বংসী নির্জনবৃন্দাবনমাপ ॥  
 হা তাতেতি ক্রন্দিতমাকর্ণ্য বিষয়-  
 স্তস্যাবিষ্যন্ বেতসগুচ্চং প্রভবং সঃ ।  
 শল্যপ্রোতং বীক্য স্কুস্তং মুনিপুত্রং  
 তাপাদস্তঃশল্য ইবাসীং ক্ষিতিপোহপি ॥  
 ইতি রম্যো ॥ ৯ ॥ ৭৫ ॥

ন ন স স গ  
 ৪ । নযুগলসযুগলগৈরিতি ( চণ্ডী ) ।

৩৩৩ ৩৩৩ ৩৩- ৩৩--  
 জয়তি দিতিজরিপুতাওবলীলা  
 কুপিতকবলকরকালিয়মৌলৌ ।  
 চরণকমলযুগচাপলচণ্ডী  
 পদনথরুচিচ্ছিতভোগমণিশ্রীঃ ॥

লীলয়া নৃত্যতাং মত্তময়ুবাণং ধ্বনিভিঃ কাস্তং রম্যং, নৃত্যন্ মন্দমন্দং  
 বহন্ নীপামোদী কদম্বমোরত্তবান্ । নীপপ্রিয়ককদম্বাস্ত হালিপ্রিয়ে  
 ইত্যমরঃ । পয়োদানিলঃ মেঘমাকৃতঃ শীতলবায়ুরিত্যর্থঃ । তেন  
 রম্যং রুচিরং নির্জনবৃন্দাবনম্ আপ গত্তবান্ । ভগবতো রাসলীলেন্নং  
 হিন্দোলোৎসবঃ ( কুলনযাত্রা ) ইতি ভাষা । ন তু শারদরাসলীলা তত্র  
 কেকাকদম্বাসম্ভবাৎ ॥ ৩ ॥

হা তাতেতি । হা ইত্যাক্তৌ । তাতো জনকঃ । হা বিষাদস্তগতিষ্ণু  
 ইত্যমরঃ । হা তাতেতি ক্রন্দিতং ক্রোশনমাকর্ণ্য বিষয়ো ভয়োৎসাহঃ  
 সন্ তস্য ক্রন্দিতস্য বেতসৈগুচ্চং ছন্ম । প্রভবত্যাশ্রয়াদিতি প্রভবঃ  
 কারণং তমবিষ্যন্ শল্যেন শরেণ প্রোতং স্যাতম্ । শল্যং শকৌ শরে  
 বংশে ইতি বিশ্বঃ । স্কুস্তং মুনিপুত্রং শ্রেষ্ঠ্য ক্ষিতিপোহপি তাপাদ্ দুঃখাৎ  
 অন্তঃ শল্যং যস্য সোহস্তঃশল্য ইব আসীৎ । মত্তময়ুৰং বৃদ্ধম্ ॥ ৯ ॥ ৭৫ ॥

নযুগলেতি । ননসসগৈঃ চণ্ডীতি নাম স্যাৎ । জয়তীতি । কুপিতস্ত  
 হৃদপ্রবেশাৎ ক্রুদ্ধস্য অভএব কবলকরস্য প্রাসাদ্যতস্য কালিয়নাম-

স জ স জ গ  
৫। সজসা জগো চ যদি ( মঞ্জু ভাষিণী ) ।

অমৃতোন্মীতলকরণে লালস্বং-

স্তনুকান্তিচোরিতবিলোচনো হরে ! ।

নিয়তং কলানিধিরসীতি বল্লবী

মুদমচ্যুতে ব্যাধিত মঞ্জু ভাষিণী ॥

সুনন্দিনীতি শস্তো ।

ন ন ত ত গ  
৬। ননততগুরভি ( শচন্দ্রিকা ) শ্বতুভিঃ ।

শরদমৃতরুচশ্চন্দ্রিকা কালিতে

দিনকরতনয়াতীরদেশে হরিঃ ।

সৰ্গস্য মৌলৌ শিরসি পদনখানাং কুচিভিঃ প্রভাভিজিতা নির্ভাসিতা  
ভোগমণিশ্রীঃ ফণরত্নশোভা যত্র সা তথা । ভোগঃ সুখে স্নানাদিভূতা-  
বহেচ্চ ফণকায়য়োরিত্যমরঃ । চরণকমলমুগম্য চাপলেন চাপল্যেন চণ্ডী  
উজ্জতা দিতিজরিপোদৈত্যায়েঃ তাণ্ডবলীলা নৃত্যলীলা জয়তি উংকৃষ্টা  
ভবতি । উপমা ॥ ৪ ॥

অমৃতোন্মীতি । হে হরে ! তনুকান্ত্য অঙ্গসৌন্দর্য্যেণ চোরিতানি  
হুতানি লোকবিলোচনানি যেন সঃ । রোচিতোতি পাঠে, রোচিতানি  
সম্পৃহাণি বিলোচনানি যস্য সঃ । যস্য তনুকান্তিঃ লোচনানাং কুচিং জন-  
য়তীত্যর্থঃ । তথাভূতস্ত্বং অমৃতোন্মীতং সুখালহরীবং সীতলেন করণে  
হস্তেন । অথবা অমৃতোন্মীতিঃ সীতলেন করণে কিরণেন চ । বলিহস্তাং-  
শবঃ করা ইত্যমরঃ । লালয়ন্ সস্নেহং স্পৃশন্, নিয়তং নিশ্চিতম্ ।  
নিশ্চিতং নিয়তং স্মৃতমিতি হলায়ুধঃ । কলানিধিঃ শ্ৰোত্ৰাহসি ইতি মঞ্জু-  
ভাষিণী মধুরভাষিণী বল্লবী গোপী অচ্যুতে অচ্যুতস্য মুদং হৰ্ষং ব্যাধিত  
বান্ধবতী । একদেশবিবর্তিরূপকম্ ॥ ৫ ॥

মেতি । ননততগৈশ্চন্দ্রিকা । অংশঃ শ্বতুভিঃ ৬ বর্ণৈশ্চিন্না । শরদ্বিতি ।

বিহরতি রভসান্নবীড়িঃ সমং

ত্রিদিবযুবতিভিঃ কোহপি দেবো যথা ॥

ইহ তুরধিগমৈঃ কিকিদ্দেবাগমৈঃ ।

সততমশুভরং বর্ণয়ন্ত্যন্তরম্ ।

অমুমতিবিপিনং বেদ দিগ্ধ্যাপিনং

পুরুষমিব পরং পদ্মধোনিঃ পরম্ ॥ ৫ ॥ ১৮ ॥

ইতি ভারবো । উৎপলিনীতি কেচিৎ ।

স জ স স গ

৭ । সজসাঃ সগৌ চ কথিতঃ ( কলহংসঃ ) ।

৩৩-৩-৩ ৩৩-৩৩- -

যমুনাবিহারকৃত্তকে কলহংসো

ব্রজকামিনীকমলিনীকৃতকেলিঃ ।

শব্দমতরুচঃ শরচ্চন্দ্রস্য চন্দ্রিকাভিঃ জ্যোৎস্নাভিঃ কালিতে ধৌতে  
নিরন্তরাস্তে ইত্যর্থঃ । দিনকরতনয়ায়াঃ যমুনায়াঃ তীরদেশে বল্পবীড়িঃ  
গোপীভিঃ সমং সহ হরিঃ ত্রিদিবযুবতিভিঃ স্বর্গাঙ্গনাভিঃ সমং কোহপি  
দেব ইব রভসাং ওৎসুক্যাং বিহরতি ক্রীড়তি । উপমা ॥ ৬ ॥

ইহেতি । ইহাস্মিন্ পর্কতে শূভরং ন ভবতীতি অশুভরং হস্তর-  
মিত্যর্থঃ । তরতেঃ থল্ প্রত্যয়ঃ । অন্তরং মধ্যভাগম্ । পুরুষে তু অহরং  
তত্ত্বম্ । তুরধিগমৈঃ তুগ্রং হৈঃ দুঃখেনাধিগতমশঙ্ক্যৈঃ আগমৈঃ প্রা-  
ণাদিভিঃ কিকিদ্দেব সততং বর্ণয়ন্তি । ন তু কদাচিৎ প্রত্যক্ষেণাপি  
নিঃশেষং জাতুমশক্যত্বাদিতি ভাবঃ । কিক অতিবিপিনমতিগহনং  
দিগ্ধ্যাপিনম্ অমুং গিরিং পরং পুরুষম্ আশ্রানমিব পরং কেবলম্ ।  
পরমব্যয়মিচ্ছন্তি কেবলে ইতি বিশ্বঃ । পদ্মধোনির্ব্রহ্মৈব বেদ নান্য  
ইত্যর্থঃ । বিদো লটো বেতি ণলাদেশঃ । অজ্ঞোপমায়মকরোঃ সংস্রষ্টঃ ।  
ক্ষমারুতম্ । ভুরগরসযতিনৌ ততো গঃ ক্ষমা ॥ ৫ ॥ ১৮ ॥

সেতি । সজসা ভবেদিহ সগৌ কুটজাখ্যমিতি মাষে ৬ । ৭৩ । ইহ  
নন্দিনী ১৩ সজসসৈগুর্কুটৈরিতি বুৎপৎ । যমুনেতি । যমুনাবিহার-

জনচিত্তহারিকলকণ্ঠনিদ্রাঃ

প্রমদং তনোতু তব নন্দনুজঃ ॥

সিংহনাদঃ কাপি ।

স জ স জ গ

৮। সজসাঃ জগৌ চ ভবতি (প্রবোধিতা)

১১- ১- ১১১- ১- ১-১-

শয়িতা মৃষাচটুলমাননিদ্রয়া

রতিকেলিকুঞ্জনিয়ৈ বিলাসিনী ।

মুরবৈরিণা শ্রবণধ্বজ্ঞানাদিনা

শ্মিতমাততান সপদি প্রবোধিতা ॥

কুতুকে যমুনাঙ্গলবিহারোৎসবে, ব্রজকামিণী এব কমলিণীঃ পদ্মিণীঃ  
তাসু কৃতঃ কেলির্যেন স তথা । জনচিত্তং হরতীতি জনচিত্তহারী জন-  
মনোহরঃ কলো মধুরঃ কণ্ঠনিদ্রাদৌ যস্য সং, কলহংসঃ কাদম্বস্বরূপো  
নন্দনুজঃ নন্দাশ্রজঃ তব প্রমদং হর্ষম্ । প্রমদসম্মদৌ হর্ষে ইত্যপ্ ।  
তনোতু বর্জয়তু । কাদম্বঃ কলহংসঃ স্যাদিত্যমরঃ । পরম্পরিত-  
রূপকম্ ॥ ৭ ॥

সজসেতি । মঞ্জুভাষিণী ১৩।৫ প্রবোধিতয়োরেকলক্ষণত্বাৎ পৃথক্  
বচনমুদাহরণান্তরদানক প্রামাদিকমিতি বাচস্পতিঃ । এবং বৃত্তরত্নাকর-  
তৎপরিশিষ্টয়োঃ উপস্থিত ১১।১৩ শিখণ্ডিতয়োঃ ১১।২০, ত্রি ১১।৭  
মৌক্তিকমালায়োঃ ১১।১২, অম্মা ১৩।১ বিদ্যাতোঃ ১৩।৮, চিত্রলেখা  
১৭।১০ হৃতিশায়িণীঃ ১৭।১১ পিঙ্গলে, বঙ্গ ১১।১ দোধকরোচ্চ ১১।৩  
একলক্ষণত্বেহপি নামভেদাৎ পৃথগুক্তিঃ ।

শয়িতেতি । মৃষাচটুলমাননিদ্রয়া কপটচকুলমাননিদ্রয়া হেতুনা ।  
চটুলং চপলং লোলমিতি হেমঃ । রতিকেলিকুঞ্জগৃহে শয়িতা বিলাসিনী  
বিলসনশীলা গোপী মুররিপুণা শ্রবণধ্বজ্ঞানাদিনা কর্ণকণ্ঠয়ুনাদিনা বদনা-  
কিনেতি পাঠান্তরম্ । সপদি তৎক্ষণাৎ প্রবোধিতা ত্যাজিতনিদ্রা সতী  
শ্মিতং মন্দহাস্যম্ আততান মানং তত্যাভ্যেক্ত্যর্থঃ ॥ ৮ ॥

ন জ জ র গ  
৯। ভবতি (মৃগেন্দ্রমুখং) নর্জো জর্জো গঃ ।

৩৩৩ - ৩ ৩ - ৩ - ৩ - -

গুরুভূজ-বীৰ্য্যভরং হরিং মদাঙ্কা

যুধি সমুপেত্য ন দানবা জিজীবুঃ ।

কুধিতমৃগেন্দ্রমুখং মৃগা উপেত্য

ক মু খলু বিভ্রতি জীবনস্য যোগম্ ॥

১০। যমৌ রৌ বিখ্যাতা (চক্রবীকাবলী) গঃ ।

১১। নসরযুগগৈ (শঙ্করৈথ) তুলোকৈঃ ।

১২। (উপস্থিত) মিদং জর্সো তর্সো যদি গুরুঃ স্যাৎ ।

১৩। জর্জো সর্জো গো ভবতি (মঞ্জুহাসিনী) ।

১৪। (কুটজগতি) নর্জো সপ্তর্জুর্মতো গুরুঃ ।

১৫। ইদং (কল্কং) যত যেত্যশ্চতুর্ভ্যো গঃ ॥

ইতি বৃন্তরত্নাকরপরিশিষ্টে ।

১৬। এতে ক্রমান্তভসজসংজ্ঞকা গণা

গণান্ততো যদি নিহিতো মহীপতে ! ।

ভবতীতি । নজজরগা মৃগেন্দ্রমুখং ভবতি । গুরুভূজ-বীৰ্য্যভরং মদাঙ্কাঃ । যমৌ রেতসি কল্কং যুগৈর্গর্জো হর্ষেভদানয়োরিতি মেদিনী । দানবা যুধি বৃদ্ধে, গুরুভূজযোঃ দীর্ঘভূজয়োঃ বীৰ্য্যভরো বলাতিশয়ো यस্য তম্ । অথবা, গুরুমহান্ ভূজবীৰ্য্যভরো यस্য তং হরিং সমুপেত্য অভিগম্য ন জিজীবুঃ ন জীবিতবন্তঃ । জীব প্রাপ্যধারণে । মৃগাঃ পশবঃ । পশবোহপি মৃগা ইত্যমরঃ । কুধিতমৃগেন্দ্রমুখং বুদ্ধিজীভসিংহাননম্ উপেত্য প্রাপ্য ক মু খলু জীবনস্য যোগং জীবিতসম্বন্ধং বিভ্রতি ধারয়ন্তি । ন খলু কুত্রাপি জীবন্তীত্যর্থঃ । মু প্রপ্নে । দৃষ্টান্তালঙ্কারঃ । দৃষ্টান্তস্ত সধর্ম্মস্য বস্তনঃ প্রতিবিশ্বনমিতি লক্ষণাৎ ॥ ৯ ॥

বেদৈগ্রহৈর্ভবতি ষতিষ্ঠ শোভনা

নাগাধিপো বদতি তদা ( প্রভাবতীম্ ) ॥

ইতি বৃন্ত্যত্বেবল্যম্ ।

১৭ । ঠ ই আই লহজুঅ পাঅ করীজে

গুরুসল্লজুআ গুরুসল্ল জুআজে ।

পঅ অস্তহি পঅ গুরুজুঅ কীজে

সহি ( তারহ ) ছন্দ ফণী ভণঙ্গজে ॥

১৮ । চামর পটমহি পাপগণো ধুঅ

সল্ল চরণগণ ঠাবই তং জুঅ ।

সোলহ কলহ পএ পঅ জাধিঅ

পিঙ্গল পভণই ( পঙ্কঅবালিঅ ) ॥

ইতি পিঙ্গলে ।

শক্লরী । চতুর্দশাক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ম                      গ   গ   ন   ন                      ম

১ । গো গো নো ম শ্চেচ্ছরনবতি ( রসস্বাধা ) ।

— — — — — ১১১ ১১১ — — —  
বীৰ্য্যার্থো যেন জলতি রণবশাং ক্ষিপ্তে

দৈত্যেন্দ্রে জাতা ধরণিরিম্মসস্বাধা ।

ঠ ই ইতি । স্থাপয়িত্বাদৌ ১১ লঘুযুগং পাদং — ১১ ক্লবীত ।

গুরুশল্যযুগং — ১১ । পদান্তে পাদং — ১১ গুরুযুগং — — কৃত্বা

সধি তারকাচ্ছন্দঃ ফণী ভণতি ॥ ১৭ ॥

চামর ইতি । চামরং — প্রথমে, পাপগণঃ ১১ ১১ ১১ ১১ ক্লবঃ, শল্যং ১

চরণগণঃ — ১১ স্থাপয় তদুযুগম্ । ষোড়শকলাঃ পাদে পাদে জানীত

পিঙ্গলঃ প্রভণতি পঙ্কবালীম্ ॥ ১৮ ॥

ম ইতি । মগননমাশ্চেৎ শর ৫ নবতি ৯ স্থিরা অসস্বাধা স্যাৎ ।

বীৰ্য্যার্থাবিতি । যেন কৃষ্ণেন জলতি বীৰ্য্যমানে, বীৰ্য্যমেবান্ধিস্থম্

ধর্ম্যস্থিত্যর্থং প্রকটিততনুসম্বন্ধঃ

সাধুনাং বাধাং প্রশময়তু স কংসারিঃ ॥

ত            ভ            জ            জ            গ    গ  
২ । জ্যেয়ং ( বসন্ততিলকং ) তভজা জগৌ গং ।

— — — — —

ফুল্লং বসন্ততিলকং তিলকং বনাল্যা

লীলাপরং পিককুলং কলমত্র রৌতি ।

বাত্যেয পুষ্পসুরভিমলয়াদিবাতে

যাতো হরিঃ স মথুরাং বিধিনা হতাঃ স্বঃ ॥

সিংহোদ্ধতা কাপি ।

স্ববীৰ্য্যার্থো দৈত্যেন্দ্রে কংসে রণবশাং রণে পরাভবাং ক্ষিপ্তে সতি  
ইযং ধরণিঃ অসম্বাদা অক্লিষ্টা জাতা সুস্থ্য অভূদিত্যর্থঃ । ধর্ম্যস্থিত্যর্থং  
ধর্ম্মরক্ষণার্থং প্রকটিততনুসম্বন্ধঃ স্তববিগ্রহঃ স কংসারিঃ সাধুনাং বাধাং  
পীড়াং প্রশময়তু নিবারয়তু । অত্র ধরণেঃ সুস্থ্যত্বে দৈত্যেন্দ্রসংহারস্য  
হেতুত্বাং কাব্যলিঙ্গং তচ্চ রূপকানুপ্রাণিতম্ ॥ ১ ॥

জ্যেয়মিতি । বসন্ততিলকাং সিংহোদ্ধতা উদ্ধর্ষণী চেতি বৃন্তরত্না-  
কবাদৌ । যথা । উক্তা বসন্ততিলকা তভজা জগৌ গং । সিংহোদ্ধতেয়-  
মুদিতা মুনিকাশ্যপেন । উদ্ধর্ষণীয়মুদিতা মুনিসৈতবেন । ফুল্লমিতি ।  
বনাল্যা বনশ্রেণ্যাস্তিলকং বিশেষকমিব । তমালপত্রতিলকচিত্রকাপি  
বিশেষকমিত্যমরঃ । বসন্তে তিলকং তিলকপুষ্পং ফুল্লং বিকসিতম্ ।  
তিলকঃ সুরকঃ শ্রীমানিত্যমরঃ । তিলা ইতি ভাষা । তিলকাকার-  
পুষ্পং তিলকঃ বসন্তসুন্দর ইতি রাজনির্ধটঃ । অত্র বসন্তে লীলা-  
পরং ক্রীড়াসক্তং পিককুলং কোকিলগগঃ কলমব্যক্তমধুরং রৌতি  
কৃজতি । পুষ্পসুরভিঃ পুষ্পসৌরভবান্ এষ মলয়াদিবাতে দক্ষিণবায়ুঃ  
বাতি বহতি । কিন্তু স কাস্তো হরিঃ মথুরাং যাতো গতাঃ বৃন্দাবনাদিতি  
শেষঃ । বয়ং গোপাঃ বিধিনা মন্দভাগ্যেন হেতুনা হতাঃ স্বঃ কল্পপর্ণেনৈতি  
শেষঃ ॥ ২ ॥



ন ন র স ল গ

৩। ননরসলযুগৈঃ স্বরৈ ( রপরাজিতা ) ।

০০০০০০-০-০০-০-

যদনবধিভুজপ্রতাপকৃতাস্পদা

যত্ননিচয়চমুঃ পরৈরপরাজিতা ।

ব্যজয়ত সমরে সমস্তরিপুব্রজং

স জয়তি জগতাং গতিগুরুড়ধ্বজঃ ॥ ৩ ॥

ন ন ভ ন ল গ

৪। ননভনলগিতি ( প্রহরণকালিকা ) ।

০০০০০০-০০০০ ০০-

বাধ্যয়তি কুসুমপ্রহরণ ! কলিকা

প্রমদবনভবা তব ধনুষি ততা ।

বিরহবিপদি মে শরণমিহ ততো

মধুমধনশুণ্মরণমবিরতম্ ॥

নেতি । স্বরৈঃ সপ্তভির্বর্ণৈশ্চিন্নেতি শেষঃ । যদিতি । যস্য গুরুড়ধ্বজস্য  
অনবধিভুজপ্রতাপে অসীমবাহতেজসি কৃতাস্পদা সুস্থিতা বাহপ্রতাপেন  
সুরক্ষিতা ইত্যর্থঃ । অতএব পরৈঃ শত্রুভিরপরাজিতা যত্ননিচয়চমুঃ  
যত্নগণসেনা সমরে সমস্তরিপুব্রজং অশেষারিকুলং ব্যজয়ত পরাজয়েত  
শ্ব । জগতাং লোকানাং গতিঃ পরিত্রাণোপায়ঃ স গুরুড়ধ্বজঃ কৃষ্ণঃ  
জয়তি সর্বোংকুষ্ঠো ভবতু । কাব্যলিঙ্গম্ ॥ ৩ ॥

নেনেতি । ননভনলগ্ ইত্যত্র সমাহারদ্বন্দ্বৈকত্বম্ । ব্যাধ্যয়তীতি ।  
কুসুমং প্রহরণমায়ুধং যস্য সঃ । পুষ্পাণ্যস্যেযুচাপাস্ত্রাণীতি হেমচন্দ্রঃ ।  
হে কুসুমপ্রহরণ হে কন্দর্প ! তব ধনুষি ততা আরোপিতা প্রমদবনভবা  
অস্তঃপুরোচিতকনকাতা প্রমদায়াঃ বনং প্রমদবনম্ । জ্যাপোনাগ্নি  
বহ্নামতি ব্রহ্মঃ । তদেব রাজ্ঞঃ প্রমদবনমন্তঃপুরোচিতামিত্যমরঃ ।  
কালিকা কোরকঃ ব্যাধ্যয়তি পীড়য়তি মামিতি শেষঃ । ততস্তস্মাৎ কারণাৎ  
ইহ বিরহবিপদি অবিরতং নিরন্তরং মধুমধনস্য কৃষ্ণস্য প্রিয়তমস্যোতি  
যাবৎ শুণ্মরণমেব মে মম শরণং গতিঃ । কিন্তু কালিকাবশেন নীতল-

ম            ত            ন            ম            গ    গ  
৫। মাভো নো মো গো যদি গদিতা ( বাসন্তীয়ম্ ) ।

--- -- ৩৩৩ --- --  
ভ্রাম্যচ্ছ্রীনির্ভরমধুরালাপোক্ষীতৈঃ  
শ্রীখণ্ডাজেরদুতপবনৈর্মন্দানোলা ।  
লীলালোলা পল্লববিলসকন্তোল্লাসৈঃ  
কংসারাতৌ নৃত্যতি সদৃশী বাসন্তীয়ম্ ।

ম            স            ম            ভ            গ    গ  
৬। দ্বিঃ সপ্তচ্ছিদি (লোলা) মসৌ স্তৌ গো চরণে চেৎ ।

--- -- ৩৩৩ --- -- ৩৩৩ --- --  
মুঞ্চে ! যৌবনলক্ষ্মীবিভূত্বাহিমলোলা  
ত্রৈলোক্যাদুতরুপো গোবিন্দোহতিচুরাপঃ ।  
তদ্বন্দাবনকুঞ্জে গুঞ্জতৃক্ষসমাধে  
শ্রীনাথেন সমেতা স্বচ্ছন্দং কুরু কেলিম্ ॥

তনুং ক্রামেকমেব প্রিয়ং ধ্যায়ন্তী রহসি স্থিতা কথমপি ক্ষীণা ক্ষণং  
প্রাপিতি । ইতি জয়দেবঃ ॥ ৪ ॥

মাদিতি । মাং মগণাং পরং তঃ নঃ মঃ গো চ যদি স্যুঃ । ইয়ং  
বাসন্তী । গদিতা উক্তা । পরিশিষ্টে দ্বিতীয়মস্থানে যগণ উক্তঃ । বাস-  
ন্তীয়ং স্যাদিহ খলু মতো ন্যো গো চেৎ । ভ্রাম্যদিতি । শ্রীখণ্ডাজে-  
র্মলয়গিরেঃ । চন্দনাদিস্তথাষাঢ়মলয়ৌ মলয়াচলে ইতি শঙ্করত্বাবলী ।  
অদুতপবনৈঃ অপূর্ববাতৈঃ মন্দানোলা আকম্পিতা অতএব লীলা  
লোলা সহেলা ইয়ং বাসন্তী মাধবীলতা । বাসন্তী মাধবীলতেত্যমরঃ ।  
ভ্রাম্যন্তীনাং ভ্রঙ্কীণাং ভ্রমরীণাং নির্ভরমধুরালাপা অতিমাত্রমিষ্টাভাষণানি  
তান্ত্রেব উক্ষীতানি উচ্চৈর্গানানি তৈঃ । পল্লবেষু বিলসন্তঃ ক্ষুরতঃ যে  
হস্তোল্লাসা ভুজলয়াস্তেঃ কংসারাতৌ কৃষ্ণে নৃত্যতি সতি সদৃশী ভবতি  
কৃষ্ণেন সম্মা মাধবীলতা নৃত্যতীত্যর্থঃ । উপমা ॥ ৫ ॥

দ্বিরিতি । মসমভগণাঃ চরণে সন্তি চেৎ । দ্বিঃ দ্বিবারং সপ্তচ্ছিদি  
সপ্তমাক্ষরে বিরতো সত্যং লোলানামৃৎস্বত্বং ভবেৎ । মুঞ্চ ইতি । হে মুঞ্চে

ন            ন            ত            ত            গ            গ  
৭। স্বরভিদি যদি নৌ তৌ চ ( নান্দীমুখী ) গো ।

৩৩৩৩৩ - - ৩ - - ৩ - -

সরসখগকুলালাপনান্দীমুখীয়ং

লহরিভুজলয়া চারুফেনশ্মিতশ্রীঃ ।

মুরহর ! কলয়াসন্তিমাশাদ্য কিস্তে

প্রমুদিতহৃদয়া ভানুজা নৃত্যতীহ ॥ ৭ ॥

৮। ( ইন্দুবদনা ) ভজসনৈঃ সগুরুযুগ্ধৈঃ ।

ইতি বৃত্তরত্নাকরে ।

৯। ননতজগুরুগৈঃ সপ্তযতি ( নর্দী ) স্যাৎ ।

১০। ( লক্ষ্মী ) রন্তবিরামা মূসৌ তভৌ গুরুযুগ্ধম্ ।

১১। ত্রিননগগিতি বসুযতি ( সুপবিত্রম্ ।

১২। ( মধ্যক্ষামা ) যুগদশবিরমা স্তৌ ন্যৌ গো ।

মুচে রাধে ! যৌবনলক্ষ্মীঃ যৌবনসম্পৎ বিদ্যুদ্বিভ্রমলোলা বিদ্যুদ্বিলাসবৎ  
অস্থিরা অচিরকালস্থায়িনীত্যর্থঃ । ত্রৈলোক্যে ত্রিভুবনে অদ্বুতরূপঃ  
অসামান্যরূপঃ গোবিন্দঃ অতিদুরাপঃ অতিদুর্ভঃ । তন্তস্মাৎ গুঞ্জন্ত -  
ঙ্গসনাথে ভ্রমরোপগীতে ইত্যর্থঃ বৃন্দাবনকুঞ্জে শ্রীনাথেন কৃষ্ণেন সমেতা  
সমাগতা সতী স্বচ্ছন্দং কেলিং কুরু যৌবনং সফলয়েত্যর্থঃ ॥ ৬ ॥

স্বরভিদীতি । স্বরভিদি সপ্তমে বিরতো সত্যাম্ । সরসেতি । সর-  
সানাং সানুরাগাণাং খগকুলানাং পক্ষিপণানাম্ আলাপা এব নান্দী  
মঙ্গলজ্জতিঃ সৈব মুখং নৃত্যারম্ভো যস্যঃ সা, নান্দীপূর্ব্বককৃতনৃত্যা-  
ভিনয়েত্যর্থঃ । লহরিস্তরঙ্গ এব ভুজলয়ো হস্তোন্মাসো যস্যঃ সা  
তথা । চারুফেনেন শ্মিতশ্রীর্হাস্যশোভা যস্যঃ তাদৃশী সা ইয়ং  
ভানুজা যমুনা তে তব আসন্তিঃ সন্নিকর্ষমাশাদ্য প্রাপ্য প্রমুদিতহৃদয়া  
সানন্দচিত্তা সতী তদ্বর্নানন্দভরেণ ইহ নৃত্যতি কিং ? হে মুরহর !  
কলয় পশ্য । অন্যাপি প্রিয়তমসম্মিধিং প্রাপ্য পরমানন্দভরেণ নৃত্যতি ।  
উৎপ্রেক্ষা ॥ ৭ ॥

১৩। যুগদিগ্ভিঃ ( কুটিল ) মিতি সর্বো ন্যো গো চেং ।

১৪। নজভজলা গুরুশ্চ ভবতি ( প্রমদা ) ।

১৫। সজসা যলো গিতি শরৎহৈ ( মঞ্জরী ) ।

১৬। নজভজগৈগুরুশ্চ বহুঘট্ ( কুমারী ) ।

১৭। নরনরৈ ল'গৌ চ রচিতং ( স্নেহসরস ) ।

১৮। স্তো ন্যো ল'গৌ চেদিহ ভবতি চ ( চন্দ্রোরস ) ।

১৯। ( বাসন্তীয়ং ) স্যাদিহ খলু মর্তো ন্যো গো চেং ।

২০। ( চক্রেপদ ) মিহ ভনননলগুরুভিঃ ।

ইতি বৃন্তরত্নাকরপরিশিষ্টে ।

অতিশঙ্করী । পঞ্চদশাঙ্করা বৃত্তিঃ ।

১'। গুরুনিধনমমূলঘুরিহ ( শশিকলা ) ।

৩৩৩৩ ৩৩৩৩৩৩৩৩৩৩ -

মলয়জতিলকসমুদিতশশিকলা

ব্রজযুবতিলসদলিকগগনগতা ।

সরসিজনয়নহৃদয়সলিলনিধিঃ

ব্যতনুত বিতত্তরভসপরিতরলম্ ॥

ইহ কুররীকৃতা নজভজৈলগয়ুগিতি মাধ্বঃ ৪ ॥ ৪১ ॥ ১৪ ॥

সজসা যলো চ সহ গেন পথ্যা মতেতি মাধ্বঃ ॥ ৪ ॥ ২৪ ॥ ১৫ ॥

গুর্বিতি । ইহ ছন্দঃশাস্ত্রে গুরুঃ গুরুবর্ণো নিধনে অস্তে যন্তাঃ সা ।

মনবশ্তদৃশ লঘবো যত্র সা । গুরুনিধনা চাসৌ মূলঘুশ্চেতি গুরু-  
নিধনমূলঘুঃ শশিকলা স্তাৎ । মলয়জেতি । ব্রজযুবতীনাং লসৎ  
অলিকং চাক্র ললাটং তদেব গগনং তদগতা । ললাটমলিকং গোধি-  
রিত্যমরঃ । মলয়জতিলকং চন্দনতিলকমেব সমুদিতশশিকলা প্রকা-  
শিতচন্দ্রকলা সরসিজনয়নস্ত কৃষ্ণস্য হৃদয়সলিলনিধিঃ মানসাক্ষিঃ  
বিতত্তরভসেন মহানন্দভরণে প্রবলবেগেন বা । রভসো হর্ষবেগয়ো রিতি  
মেদিনী । পরিতরলমতিচঞ্চলং ব্যতনুত চকার । মহোদধেঃ প্ৰব

## ২। ( অগি ) মপি চ রসনবরচিতযতিঃ ।

৩৩ ৩৩৩ ৩৩৩৩ ৩৩৩ -  
 অগি সহচরি ! রুচিরতরগুণময়ী  
 ত্রিদিমবসতিরনপগতপরিমলা ।  
 অগিব নিবস বিলসদমুপমরসা  
 স্মৃখি ! মুদিতদমুজদলনহৃদয়ে ॥

## ৩। বসুমুনিবতিরিতি (মণিগুণনিকরঃ) ।

৩৩৩ ৩৩৩৩ ৩ ৩৩৩৩ -  
 নরকরিপুরবতু নিখিলসুরগতি-  
 রমিতমলিমভরসহজনিবসতিঃ ।  
 অনবধিমণিগুণনিকরপরিচিতঃ  
 সরিদধিপতিরিব ধ্বততমুবিভবঃ ॥

ইবেন্দুদর্শনাদ্ গুরুঃ প্রহর্ষঃ প্রবভূব নান্বনীতি কালিদাসঃ । সাস্ত্র-  
 রূপকম্ ॥ ১ ॥

অগিতি । রটসঃ ৬ নবতিঃ ৯ বর্ণৈঃ রচিতযতিঃ কৃতবিরতিঃ ইয়মপি  
 শশিকলৈব অক্ নাম ভবতি । অয়ীতি । অগি সহচরি ! হে স্মৃখি !  
 রুচিরতরগুণময়ী স্নেহাবণ্যময়ী অতিশোভনতন্তুময়ী চ, ত্রিদিমঃ, মৃহ-  
 তায়্য বসতিঃ আশ্রয়স্থানং কোমলেত্যর্থঃ । অনপগতপরিমলা অভূক্ত-  
 যৌবনা অপৰ্য্যুষিতা চ । স্যাৎ পরিমলোহতিমর্দাতিমনোহরগন্ধয়ো-  
 শ্চাপি । সুরতোপমর্দবিকসচ্ছরীররাগাদিসৌরভে পুংসীতি মেদিনী ।  
 বিলসন্ অমুপমোহতুল্যো রসোহনুরাগঃ পুষ্পরসশ্চ বস্যাঃ সা তথোক্তা  
 ত্ৱং অগিব মালেব মুদিতস্য হৃষ্টস্য দমুজদলনস্য কৃষ্ণস্য হৃদয়ে নিবস  
 তিষ্ঠ । পূর্ণোপমা ॥ ২ ॥

বস্তুতি । বসুমু ৮ মুনিষু ৭ বর্ণেষু যতির্যত্র সা পূর্বোক্তশশিকলা  
 মণিগুণনিকর ইতি নাম স্যাৎ । নরকেতি । নিখিলসুরাণাং গতিঃ  
 আশ্রয়ঃ অমিতমহিমভরস্য অপরিচ্ছিন্নমহাব্রাতিশয়স্য সহজনিবসতিঃ  
 নিসর্গাস্পদং অনবধিমণীনাং অশেষরত্নানাং গুণাঃ শুক্লকৃষ্ণাদিবর্ণা-

ন ন ম য য  
৪ । ননমযযযুতেয়ং (মালিনী) ভোগিলোকৈঃ ।

১১১১১১ - - ১ - - ১ - -

মৃগমদকৃতচর্চা পীতকৌষেয়বাসা

রুচিরশিখিশিখণ্ডাবদ্ধধম্মিপাশা ।

অনুজু নিহিতমংসে বংশমুৎকাণয়ন্তী

ধৃতমধুরিপুলীলা মালিনী পাতু রাধা ॥

ম ম ম ম ম  
৫ । একন্যূনৌ বিদ্যুন্মালাপাদৌ চে (লীলাখেলঃ) ।

পায়াদৌ গোবিন্দঃ কালিন্দীকূলক্ষৌণীচক্রে

ব্রাসোন্নাসক্রীড়কোপীতিঃ সাক্ষিং লীলাখেলঃ ।

স্তেষ্ঠাং নিচট্টেঃ সমুদেঃ পরিচিতো জ্ঞাতঃ নানাবর্ণৈর্মণিভিঃ পরি-  
শোভিত ইত্যর্থঃ । সর্ববিশেষণানি সমুদ্রপক্ষেহপি যোজ্যানি । সবি-  
দধিপতিঃ সমুদ্র ইব ধৃততনুবিভবঃ ধৃতদেহবৈভবঃ নরকরিপুঃ হরিঃ  
অবহু রক্ষতু অন্মানিতি শেষঃ । উপমা ॥ ৩ ॥

ননেতি । ননমযযযুতা ভোগি ৮ লোকৈঃ ৭ ছিন্না ইয়ং মালিনী  
নাম ভবেৎ । মৃগমদেতি । মৃগমদেন কন্তুরিকয়া কৃতচর্চা চর্চিতা,  
পীতং হরিদ্রাভং কৌষেয়ং কৃমিকোষোদ্ধবং বাসঃ বস্ত্রং যস্যঃ সা  
তথোক্তা । কৌষেয়ং কৃমিকোষোদ্ধমিত্যমরঃ । রুচিরশিখিশিখণ্ডঃ  
চাক্রময়ূরবহ্নেঃ আবদ্ধঃ ধম্মিপাশঃ সংযতকেশকলাপো যস্যঃ সা ।  
ধম্মলঃ সংযতাঃ কচা ইত্যমরঃ । মালিনী অগ্নিগী, অনুজু বক্রং যথা তথা  
অংসে স্বন্ধে নিহতং স্থাপিতং বংশং বেণুমুৎকাণয়ন্তী, উচ্চৈর্বাধয়ন্তী,  
ধৃতামধুরিপুলীলা কৃষ্ণানুরূতিযয়া সা রাধা পাতু । নিদর্শনালঙ্কারঃ ।  
লীলাখ্যো নারিকালঙ্কারচ । লীলাং শ্রিয়স্যানুরূতিং বিহরিতি লঙ্কা-  
ণাং ॥ ৪ ॥

একেতি । মো মো গো গো বিদ্যুন্মালা ইতি পূর্বোক্তবিদ্যুন্মা-  
লায়া ঘৌ পার্শ্বো একবর্ণন্যনৌ চেৎ লীলাখেলঃ স্যাৎ । পায়াদেতি ।

১) ভোগি = মন । ২) লোকঃ = ভূবনৈস্তে সাক্ষীভিঃ সাক্ষ্যং ধর্মশংখ্যায় মতর্ককঃ ।  
ইদীকঃ কতি পদ্যং প্রসিদ্ধাঃ ৥

মন্দাকিঙ্কাস্তীরোপাস্তে স্বৈরক্ৰীড়াভিলোলো

যদ্বদেবানামীশঃ স্বৰ্বেশ্চাভিঃ খেলন্তীতিঃ ॥

মা কাস্তে ! পক্ষস্যাস্তে পর্য্যাকাশে দেশে স্বাপ্পীঃ

কাস্তং বক্তুং বৃত্তং পূর্ণং চন্দ্রং মত্বা রাত্রৌ চেৎ ।

ক্ষুংক্ষামঃ প্রাটংশ্চেতচেতো রাহঃ ক্রুরঃ প্রাণ্যং

তন্মাক্ষাস্তে হর্ষ্যস্যাস্তে শঠ্যকাস্তে কর্তব্যো ॥ ক ॥

ইতি কণ্ঠাভরণঃ ।

ন স ন র র

৬ । ( বিপিনতিলকং ) নসনরেফযুগ্মৈর্ভবেৎ ।

৩৩৩৩৩-৩৩৩-৩-৩-৩-

বিপিনতিলকং রিকসিতং বসস্তাগমে

মধুকৃতমদৈর্মধুকরৈঃ কণ্ঠির্বৃত্তম্ ।

কালিন্দীকূলক্ৰোণীচক্রে যমুনাতীরভূবলয়ে, রাশোল্লাসৈঃ রাসরভসৈঃ  
ক্ৰীড়ন্তীতিঃ গোপীভিঃ সার্কং মন্দাকিন্যাঃ আকাশগঙ্গাস্তীরো-  
পাস্তে খেলন্তীতিঃ স্বৈরক্ৰীড়াভিঃ সচ্ছন্দলীলাভিঃ স্ববৈশ্যাভিঃ লোল-  
শ্চকলঃ দেবানামীশো যদ্বৎ ইন্দ্র ইব, লীলয়া খেলা যস্য স লীলাখেলঃ  
বিলাসস্থভগো গোবিন্দঃ বো যুগ্মান্ পায়ান্ । উপমা ॥ ৫ ॥

মা কাস্ত ইতি । রিরংসোঃ কস্যচিন্নায়িকং প্রতি উক্তি-রিয়ম্ ।  
হে কাস্তে ! পক্ষস্য শুক্লপক্ষস্যাস্তে পৌর্ণমাস্যামিতি ষাবৎ । রাত্রৌ  
পর্য্যাকাশে শূন্যে দেশে মা স্বাপ্পীঃ ন স্বপিহি । অপেক্ষুং । তত্র হেতু-  
মাহ । ক্ষুংক্ষামঃ ক্ষুধার্তঃ ইত ইতঃ প্রাটন্ ভ্রমন্ ক্রুরো নির্দয়ো রাহঃ  
কাস্তং মনোরমং বৃত্তং বর্তুং তব বক্তুং মুখং পূর্ণচন্দ্রং মত্বা জ্ঞাত্বা,  
প্রাণ্যং এসেত চেৎ । তন্ম্যং হর্ষ্যস্যাস্তে সৌধাভাস্তরে ধ্বাস্তে তমসি  
একাস্তে নির্জনে শয্যা কর্তব্য । অস্য শ্লোকস্য ষষ্টি ৬০ বারপঠনে  
একদশময়ো ভবতীতি ক্রয়তে ॥ ক ॥

বিপিনেতি । বসস্তাগমে বসস্তোদয়ে বিকসিতং ফুলং মধুনা পুষ্প-  
রসেন কৃতো জনিতো মদো মত্ততা যেষাং তৈঃ । যদ্বা, মধুনা বস-

ମଳୟମରୁତା ରଚିତଲାସ୍ୟମାଳୋକୟନ୍  
ବ୍ରଜଯୁବତିଭିର୍ବିହରତି ଅ ମୁକ୍ତୋ ହରିଃ ॥

ର      ଶ      ର      ଶ      ର

୭ । ( ତୃଣକଂ ) ସମାନିକାପଦଦ୍ଵୟଂ ବିନାନ୍ତ୍ରିମୟଂ ।

- - - - -

ସା ହୃଦୟକେତକଂ ବିକାଶି ଭୃଗୁପୁରୀତଂ

ପଞ୍ଚବାଣବାଣଜାଳପୂର୍ଣ୍ଣହେମତୃଣକମ୍ ।

ରାଧିକା ବିତର୍କ୍ୟା ମାଧବାଦ୍ୟାମାସି ମାଧବେ

ଯୋହମେତି ନିର୍ଭରଂ ହୃଦା ବିନା କଳାନିଧେଃ ॥

ଯ      ର      ଯ      ଯ      ଯ

୮ । ଓ଼ୋ ଯୋ ଯୋ ଚେନ୍ଦ୍ରବେୟଃ ସମ୍ପ୍ରାକ୍ତକୈ ( ଶଚନ୍ଦ୍ରଲେଖା ) ।

- - - - -

ବିଚ୍ଛେଦେ ତେ ମୁରାରେ ! ପାଠୁଂପ୍ରକାଶା କୃଷାଂସୀ

ସ୍ନାନଛାରଂ ହୃଦ୍ଵଳଂ ନ ଭାଞ୍ଜତେ ବିଭ୍ରତୀ ସା ।

ତେନ କୃତମଦେଃ । ଗୋପାକ୍ଷିମଦବୁଦ୍ଧିଃ ଶିବାୟ ମଧୁମାଧବେ ଇତି ସ୍ମୃତିଃ ।  
ରୁଦ୍ରାନ୍ତିଃ ଶଂକାରଂ କୁର୍ବନ୍ତିଃ ମଧୁକରୈର୍ଭ୍ରମରୈର୍ବୃତଂ ବ୍ୟାପ୍ତଂ, ମଳୟମରୁତା ଦକ୍ଷିଣ-  
ବାତେନ ରଚିତଲାଞ୍ଚଂ କାରିତନୃତ୍ୟଂ ବିପିନେ ତିଳକଂ ତିଳକପୁଷ୍ପମ୍ ।  
ତିଳକଃ ଶୁଦ୍ରକଃ ଶ୍ରୀମାନ୍ ଇତ୍ୟମରଃ । ଆଲୋକୟନ୍ ମୁଖଃ ତିଳକବ୍ରମର-  
ଯୋଲାଞ୍ଚଗାନଦର୍ଶନଞ୍ଚବର୍ଣ୍ଣେନ ଯୋହିତଃ ହରିଃ ବ୍ରଜଯୁବତିଭିର୍ବିହରତି ଅ ॥ ୬ ॥

ତୃଣକମିତି । ଗ୍ଳୋ ରଞ୍ଜୋ ସମାନିକା ତୁ ଇତି ପୂର୍ବୋକ୍ତସମାନିକାୟାଃ  
ପଦଦ୍ଵୟଂ ଅନ୍ତ୍ରିମୟଂ ଅନ୍ତ୍ୟବର୍ଣ୍ଣଂ ବିନା ତୃଣକଂ ନାମ ଭବତି । ସେତି । ହେ  
କଳାନିଧେ ରତିପଞ୍ଜିତ ! ହେ ମାଧବ ! ସା ରାଧିକା ଅନ୍ୟ ମାଧବେ ବୈଶାଖେ  
ମାସି । ବୈଶାଖେ ମାଧବୋ ରାଧ ଇତ୍ୟମରଃ । ବିକାଶି ବିକାଶଂ ଭୃଗୁପୁରୀତଂ  
ଅନ୍ତର୍ଗତଭ୍ରମରଂ ହୃଦୟକେତକଂ ହୃଦୟକେତକୀପୁଷ୍ପଂ ପଞ୍ଚବାଣଞ୍ଚ କାମଞ୍ଚ ।  
କାମଃ ପଞ୍ଚଶରଃ ସ୍ଵରଃ ଇତ୍ୟମରଃ । ବାଣଜାଟିଲଃ ଶରଣାଶ୍ରୟଃ ପୂର୍ଣ୍ଣଂ ହେମତୃଣକଂ  
ହୃଦୟତୃଣିରଂ ବିତର୍କ୍ୟା ସମ୍ଭାବ୍ୟ ହୃଦା କାମବାରକେଣ ବିନା ନିର୍ଭରମତିମାତ୍ରଂ  
ଯୋହମେତି ପ୍ରାପ୍ନୋତି । ହୃଦୟକେତକସ୍ୟ ହେମତୃଣକସମ୍ଭାବନାହଂପ୍ରେକ୍ଷା ॥ ୭ ॥

ବିଚ୍ଛେଦ ଇତି । ହେ ମୁରାରେ ! ତେ ତବ ବିଚ୍ଛେଦେ ବିରହେ ପାଠୁଂପ୍ରକାଶା



রাধাস্তোদস্য গৰ্ভে লীনা যথা চন্দ্রলেখা

কিকার্তা ত্বাং শ্রবন্তী ধন্তে ধ্রুবং জীবযোগম্ ॥

ম      ম      ম      য      য

৯। (চিত্রা) নাম ছন্দশ্চিহ্নক্ষেপে ত্রয়ো মা যকারো ।

গোপালীলীলালোলা যদ্বং কলিন্দাস্রজান্তে

খেলমুক্তাহারারণ্যশ্রগ্নসমুর্দ্ধচিত্রা ।

কংসারাতেমূর্তিস্তদ্বশ্মে হৃদি ক্রীড়তীয়ং

কোহন্যঃ স্বর্গো মোক্ষো বাস্মাদ্বিদ্যতে তন্ন জানে ॥

পাতুবর্ণা কৃশাঙ্গী সা রাধা স্নানচ্ছায়ং মলিনং হৃক্লং ক্রৌঞ্চবসনম্ ।  
ক্রৌঞ্চং হৃক্লং স্যাদিত্যমরঃ । বিভ্রতী অস্তোদস্য মেঘস্য গৰ্ভে মধো  
লীনা অন্তরিতা চন্দ্রলেখেব ন ভ্রাজতে ন শোভতে । কিক আভা  
কাতরা সতী ত্বাং শ্রবন্তী ধায়ন্তী ধ্রুবং নিশ্চিতং জীবযোগং ধন্তে  
জীবতীত্যর্থঃ । কিন্তু ক্ষান্তিবশেন শীতলতনুং ত্বামেকমেব প্রিয়ং  
ধায়ন্তী রহসি স্থিতা কথমপি ক্ষীণা ক্ষণং প্রাণিতি ॥ ইতি জয়দেবঃ ।  
উপমালঙ্কারঃ ॥ ৮ ॥

চিত্রেতি । মগণত্রয়ং যকারো চেৎ, চিত্রা নাম চিত্রং শোভনং  
ছন্দঃ স্যাৎ । গোপালীতি । গোপালী গোপজাতিঃ স্ত্রী । জাতেষ্ঠী ।  
পুংযোগে তু স্বর্ঘ্যাদিত্বাৎ পুংযোগান্তম্নাম্নো নিত্যমস্বর্ঘ্যাদেৱিতি নিষেধঃ  
স্যাৎ । তস্য লীলাসু লোলা সম্পূহা । অথবা, গাঃ পালয়তীতি গোপালী  
মুত্তিঃ । খেলন্ চলন্ মুক্তাহারো যত্র সা তথোক্তা । আরণ্যশ্রজা  
বনমালয়া লসতি শোভমানে মুর্দ্ধনি চিত্রা অদ্বুতা ইয়ং কংসারাতেঃ  
কৃষ্ণস্য মুত্তিঃ কলিন্দাস্রজান্তে যমুনাকূলে যদ্বং যথা ক্রীড়তি, তদ্বস্তথা  
মে মম হৃদি ক্রীড়তি চেৎ । অস্মাৎ হরিলীলাশ্রবণজন্তুপরমানন্দাৎ  
অন্তঃ কঃ স্বর্গো মোক্ষো বা বিদ্যতে তং ন জানে ন বোদ্ধি পরমাত্মনি  
সাক্ষাৎকৃতে সতি পরমানন্দ আত্যন্তিকী দুঃখনিবৃত্তিঃ ভবতি অতস্ত  
দন্তঃ স্বর্গো মোক্ষো বা নাস্তীতি ভাবঃ । প্রকৃতং প্রতিষিধ্যান্ত্রাহণং

- ১০ । ভবতি নর্জো ভর্জো রসহিতো ( প্রভদ্রকম্ ) ।  
 ১১ । সজ্জনা নর্ঘো শরদশযতিরিয় ( মেলা ) ।  
 ১২ । ( চন্দ্রকান্তাভিধা ) রৌ মসৌ যো বিরমঃ স্বরাষ্টৌ ।  
 ১৩ । ননতভরকৃতাষ্টস্বরৈ ( রূপমালিনী ) ।  
 ১৪ । ( ঋষভাখ্য ) মেতহৃদিভং সজ্জসা সযৌ চেৎ ।  
 ১৫ । কথয়ন্তি ( মানসহংস ) নাম সর্জো জ্ভরাঃ ।  
 ১৬ । সগণৈঃ শিববক্ত্রমিটৈর্গদিতা ( নলিনী ) ।  
 ১৭ । শংস ( নিশিপালক ) মিদং ভজ্জসমাশ্চ রঃ ।

ইতি বৃন্তরত্নাকরতৎপরিশিষ্টেয়োঃ ।

অষ্টিঃ । ষোড়শাক্ষরা বৃষ্টিঃ ।

গ ল র জ গ ল র জ

১ । ( চিত্রসংজ্ঞ ) মীরিতং সমানিকাপদদ্বয়স্তু ।

— — — — —  
 বিক্রমাক্ষণাধরোষ্ঠশোভিবেণুবাদ্যহৃষ্ট-

বল্লবীজনাসঙ্গজাতমুগ্ধকটকাস্ত ! ।

ত্বাং সটৈব বাহুদেব ! পুণ্যলভ্যপাদসেব !

বন্যপুষ্পচিত্রকেশ ! সংস্মরামি গোপবেশ ! ॥

স্যাৎপক্ষুরিতি লক্ষণাদনুপ্রাসোপমানুপ্রাণিতাপক্ষুরিরিয়ম্ । তয়া চ  
 ব্রহ্মসাক্ষাৎকারস্থস্য ব্যতিরেকো ব্যজ্যতে ইত্যলঙ্কারেণালঙ্কার-  
 ক্ষণিঃ ॥ ৯ ॥

শংসেতি । ভাজ্জসনরৈস্ত খলু মন্তগজগামিনী । মুক নৃপ মুক  
 নৃপ পক্ষমুখগামিনী কুঞ্জবনমেতি মৃদুমন্তগজগামিনী । পক্ষবদনেন সহ  
 পক্ষশরদায়িনী যামিনৃপ যামি নৃপ বাতি নৃপ যামিনী ॥ ইতি কাপি ॥ ১৭ ॥

চিত্রসংজ্ঞমিতি । ঘৌ রজৌ সমানিকা তু ইতি পূর্কোক্তসমানিকায়াঃ  
 পদদ্বয়ং চরণদ্বয়ং চিত্রসংজ্ঞম্ ঐরিভং উক্তম্ । বিক্রমেতি । বিক্রমঃ  
 প্রবালঃ । বিক্রমো রত্নবৃক্ষেহপি প্রবালেহপি পুমানয়মিতি মেদিনী । তদ্বং

ঔ র ম ন ন গ  
২। ভ্রত্নিনগৈঃ স্বরাৎ খ (মূমভগজবিলসিতম্) ।

- ৩৩ - ৩ - ৩ ৩৩৩৩৩৩ -

যো হরিরুচ্চখান খরতরনখশিখরৈ-

দুর্জয়দৈত্যসিংহস্ববিকটহৃদয়তটম্ ।

কিং যিহ চিত্রমেঘ যদখিলমপহৃতবান্

কংসনিদেশদৃপ্যদৃষভগজবিলসিতম্ ॥

গজতুরগবিলসিতমিতি শব্দৌ ।

অরুণে অধরোষ্ঠে শোভতে যো বেধুস্তস্য বার্দ্যেন হৃষ্টানাং পুলকিতানাং  
বল্লবীজনানাম্ অঙ্গসঙ্গেন তস্পর্শেন জাতো মুগ্ধঃ রুচিরঃ কণ্টকো  
রোমহার্শো যত্র তাদৃশমঙ্গং যস্য সং ততঃ সম্বোধনম্ । সূচ্যাগ্রে কুন্ড-  
শত্রৌ চ রোমহার্শে চ কণ্টক ইত্যমরঃ । পুণ্যেন লভ্যা পাদসেবা যস্য  
সং ততঃ সমুদ্বিঃ । বহুপুষ্পিচ্চিত্রাঃ কেশা যস্য হে তাদৃশ গোপবেশ  
বাসুদেব ! ত্বামহং সর্দৈব সংস্মরামি সঙ্কিত্তরামি । অনুপ্রাসঃ ॥ ১ ॥

ভ্রত্নিনগৈরিতি । ভ চ রশচ ত্রয়ো নাশচ গশচ ভ্রত্নিনগাঃ তৈঃ ঋষভ-  
গজবিলসিতং নাম স্যাৎ । স্বরাৎ সপ্তমাক্ষরাৎ পরং খং শৃঙ্খং যতি-  
রিতি যাবৎ । স্বরাক্ষমিতি বাচস্পতিধৃতপাঠোহনাকরঃ । য ইতি ।  
যো হরিঃ নৃসিংহাবতারো দেবঃ খরতরনখশিখরৈঃ সূতীক্ষ্ণনখরাগৈঃ  
দুর্জয়দৈত্যসিংহস্য হিরণ্যকশিপোঃ সুবিকটহৃদয়তটম্ উচ্চখান  
বিভেদ । স এষ হরিঃ দৈবকীনন্দনঃ কংসনৃপতের্নির্দেশেন শাসনেন  
দৃপ্যতোঃ সদর্পয়োঃ, ঋষভো বুধরূপোহরিষ্টনামাহসুরঃ, গজঃ কুবল-  
য়াখ্যো হস্তী তয়োবিলসিতং বিক্রীড়িতমখিলং যদপহৃতবান্ । ইহ  
বিষয়ে কিং চিত্রং কিমাশ্চর্য্যং হু । হু প্রম্নে । সিংহমারণক্ষমস্য  
গোগজমারণং ন বিশ্বয়করমিতি ভাবঃ । অর্থাপত্তিরলঙ্কারঃ, দণ্ডাপুপি-  
কয়াল্লার্থাগমোহর্থাপত্তিরিষ্যত ইতি লক্ষণাৎ ॥ ২ ॥

জ স ম ত ন গ  
৭। ভাৎ সমতনগৈরক্ষ্যেদে স্যাদিহ (চকিতা) ।

— ৩ ৩৩৩ — — — — — ৫ ৩৩৩ —

দুর্জয়দমুজশ্রেণীদুশ্চেষ্টাশতচকিতা

যদুজপরিষত্রাতা যাতা সাক্ষসবিগমম্ ।

দীব্যতি দিবিস্মালা শশ্বনন্দনবিপিনে

গচ্ছত শরণং কৃষ্ণং তং ভীতা ভবরিপুতঃ ॥

জ র ল গ জ র ল গ

৪। প্রমাণিকাপদদ্বয়ং বদন্তি (পঞ্চচামরম্) ।

৩ — ৩ — ৩ — ৩ — ৩ — ৩ —

স্বরক্ষ্মলমণ্ডপে বিচিত্ররত্ননির্ম্মিতে

লসদ্বিতানভূষিতে সলীলবিভ্রমালসম্ ।

ভাদিতি । পরিশিষ্টে তগণস্থানে ভগণ উক্তঃ । যথা । ভঃ সম-  
ভনগা যস্যাং সাষ্টচ্ছিদিহ চকিতা । দুর্জয়েতি । দুর্জয়দমুজশ্রেণীনাং  
দুর্জয়াসুরগণানাং দুশ্চেষ্টাশতৈঃ অকার্য্যসমূহৈঃ চকিতা ভীতাঃ, দিবি  
সীদন্তীতি দিবিসদো দেবাঃ । সপ্তম্যা হলদন্তেভ্যো নাম্নি ইতি সপ্তম্যা  
অলুক্ । আদিতেন্না দিবিসদো লেখা অদিতিনন্দনা ইত্যমরঃ । তেষাং  
মালা শ্রেণী, পরিহন্যতেহনেনেতি পরিষো লণ্ডবিশেষঃ । পরেৰ্ব  
ইতি সাধুঃ । বস্যা কৃষ্ণস্য ভুজপরিষেণ ত্রাতা রক্ষিতা সতী সাক্ষস-  
বিগমং যাতা অভয়ং গতা নন্দনবিপিনে ইন্দ্রোদ্যানে শশ্বং সততং  
দীব্যতি ক্রীড়তি । ভব এব রিপুস্তম্ভাং ভীতা যুয়ং তং কৃষ্ণং শরণং  
বক্ষিতারং গচ্ছত । তৎপদাশ্রয়ণেন সর্কেষামভয়ং সুখঞ্চ ভবতীতি  
ভাবঃ । বাক্যার্থহেতুঞ্চ কাব্যলিঙ্গং তচ্চ ভুজপরিষেতি রূপকানু-  
প্রণিতম্ ॥ ৩ ॥

প্রমাণিকেতি । প্রমাণিকা জরো লগো ইতি পূর্বোক্তপ্রমাণি-  
কায়াঃ পদদ্বয়ং পঞ্চচামরং বদন্তি । লবো গুরো নিরন্তরে সতীহ  
বোড়শাক্ষরে প্রবৃত্তবুলরাজকং (নরাজ) য়েব মন্যহে । ইতি বৃত্তরত্নাবলী-  
পিঙ্গলয়োঃ । স্মরেতি । বিচিত্ররত্ননির্ম্মিতে বিবিধমণিময়ে, লসদ্বিতান-

সুরাঙ্গনাভবল্লবীকরপ্রপঞ্চামর-

ক্ষুরংসমীরবীজিতং সদাচ্যুতং ভজামি তম্ ॥

ম                      ভ                      ন                      ম                      ন                      গ  
৫ । স্তো নো ম্রো গো (মদনললিতা) বেদৈঃ ষড়্ভুতিঃ ।

----- ১০০০ ১০০০ -----  
বিভ্রষ্টশ্রগ্ গলিতচিকুরা ধোতাধরপুটা

প্রায়ংপত্রাবলিকুচতটোচ্ছাসোশ্চিতরলা ।

রাধাত্যর্থং মদনললিতান্দোলাহলসবপুঃ

কংসারাতে রতিরসমহো চক্রেহতিচট্টলম্ ॥

ভূমিতে চাকচক্রাতপমণ্ডিতে । উল্লোচঃ স্যাদ্বিতানোহস্তী চন্দ্রাচন্দ্রা-  
তপঃ পুমান্ ইতি শঙ্করদ্বাবলী । সুরঙ্গমূলে দেবদাকৃতলে সলীলবিভ্র-  
মেণ সহাববিলাসেন অলসং মন্থরং, সুরাঙ্গনা ইব আভাস্তি ইতি সুরা-  
ঙ্গনাভাঃ । আতঃ প্রাদেরপ্রাদৌ সুপশ্চেতি কঃ । তাদৃশাং বল্লবীনাং  
করেষু প্রপঞ্চা বিস্তৃতা যে চামরাস্তৈঃ । অথবা, করপ্রপঞ্চে হস্তপ্রসা-  
রণেন চামরেভ্যঃ ক্ষুরতা চলতা সমীবগেন বায়ুনা বীজিতং সেবিতং  
তমচ্যুতং সদা ভজামি । অনুপ্রাসোপায়োঃ সংসৃষ্টিঃ ॥ ৪ ॥

স্তাবিতি । মতনমনগা মদনললিতা স্যাৎ । বেদৈঃ ৪ ষড়্ভুতিঃ ৬  
ঋতুভিঃ ৬ ছিন্নেতি শেষঃ । বিভ্রষ্টেতি । বিভ্রষ্টশ্রগ্ বিচ্যুতমাণ্য,  
গলিতচিকুরা বিকীর্ণমুর্ছজা, ধোতাধরপুটা পাটলাধরা, প্রায়স্তী চ্যুতা  
পত্রাবলিঃ পত্রলেখা যত্র তাদৃশং কুচতটং মস্যাঃ সা, উচ্ছাসোশ্চিতরলা  
নিদ্রাসুভরলোলা মদনললিতেন স্মরবিলসিতেন য আন্দোলঃ ক্লেভঃ  
তেন অলসবপুঃ রাধা কংসারাতেঃ কৃষ্ণস্য অতিচট্টলং অতিপ্রিয়ং রতি-  
রসং রমণামুরাগং অতিরসং অত্যানুরাগং বা অত্যর্থং চক্রে । অহো  
ইত্যহুতে । সুরতমৃদিতাং প্রিয়াং দৃষ্ট্বা পুনরপি জাতমগ্নধোহভূদি-  
ত্যর্থঃ । কাস্তাং তাং কেলিতাস্তাং মৃদমভুলতমামাপ পশ্যন্ ব্রজেন্দ্রঃ  
ইতি গোবিন্দলীলামৃতম্ ॥ ৫ ॥

ন জ ঙ ঙ র গ  
৬ । নজভজ্ঞৈঃ সদা ভবতি (বাণিনী) গমুতৈঃ ।

৩ ৩ ৩ ৩ - ৩ ৩ ৩ - ৩ - ৩ - -  
ক্ষুরতু ময়াননেহদ্য নমু বাণি ! নীতিরম্যং

তব চরণপ্রসাদপরিপাকতঃ কবিত্বম্ ।

ভবজলরাশিপারকরণক্ষমং মুকুন্দং

সততমহং স্তবৈঃ স্বরচিতৈঃ স্তবানি নিত্যম্ ॥

ষ ঙ ন স র গ  
৭ । যমৌ নঃ শ্রৌ গচ্চ (প্রবরললিতং) নাম বৃত্তম্ ।

৩ - - - - ৩ ৩ ৩ ৩ - - ৩ - -  
ভুজোংক্ষেপঃ শূন্যে চলবলয়ঝঙ্কারযুক্তো

মুখাপাদন্যাসঃ প্রকটিততুল্যকোটিনাৎ ।

শ্মিতং বক্তে হকস্মাদ্ দৃশি পটুকটাক্ষোশ্বিলীলা

হরৌ জীয়াদীদৃক্ প্রবরললিতং বল্লবীনাম্ ॥

ক্ষুরবৃত্তিতি । হে বাণি সরস্বতি ! গীর্বায়াণী সরস্বতীতমরঃ । অদ্য  
তব চরণপ্রসাদস্য পরিপাকতঃ নিষ্পত্তেহেতোঃ মম আননে মুখে নীতি-  
রম্যং নীতিযুক্তার্থেন রমণীয়ং কবিত্বং ক্ষুরতু সমুৎপসহ । অহং নিত্যং  
প্রতিদিনং স্বরচিতৈঃ শ্লোকৈঃ ভবজলরাশিপারকরণক্ষমং মুকুন্দং সততং  
স্তবানি উপশ্লোকয়ানি । স্তোতৈঃ প্রার্থনায়াং লোট্ ॥ ৬ ॥

ভুজেতি । শূন্যে নিরালম্বে চলবলয়ঝঙ্কারযুক্তঃ চঞ্চলবলয়ধ্বনি-  
যুক্তঃ ভুজোংক্ষেপঃ বাহুংসারণং কণ্ঠগ্রহাৰ্ধমিতি শেষঃ । প্রকটিততুল্য-  
কোটিনাৎ ব্যক্তনুপূরধ্বনিঃ পাদস্ত্যাসঃ পদবিক্ষেপোহপি মুখা নিষ্কলঃ ।  
অকস্মাৎ কারণং বিনা বক্তে শ্মিতং মন্দহাস্যম্ । দৃশি নেত্রে পটু-  
কটাক্ষাণাং উর্দ্ধিঃ পরম্পরা সৈব লীলা বিলাসঃ । হরৌ হরিবিষয়ে  
ঐদৃক্ বল্লবীনাং গোপীনাং প্রবরললিতং প্রকৃষ্টহাবঃ জীয়াং জয়তি ।  
সুকুমারতয়াঙ্গানাং বিভ্রাসো ললিতং স্মৃতমিতি দর্পণঃ ॥ ৭ ॥

୮ । ଦ୍ଵିଂଶତିବତ୍ସଲସ୍ତୁଭି (ରଚଳସ୍ତୁତି) ରିହ ।

୦୦ ୦୦ ୦୦୦୦ ୦୦୦୦୦ ୦  
 ତରଣିହ୍ନିହୃତଟରୁଚିରତରବସତି-  
 ରମରମୁନିମୁଖଜନବିହିତସ୍ତୁତିରିହ ।  
 ମୁରରିପୁରତ୍ତନବଜ୍ରଧରରୁଚିତମୁ-  
 ରଚଳସ୍ତୁତିରୁଦୟତି ଅକୃତିହ୍ନିଦି ଧଳୁ ॥

ନ ଜ ଡ ଝ ତ ଗ

୯ । (ଗରୁଡ଼ରୁତଂ) ନଞ୍ଜୋ ଭଞ୍ଜତଗା ଯଦା ସ୍ଵାସ୍ତଦା ।

୦୦୦୦-୦-୦୦୦-୦-୦-୦-୦-  
 ଅମରମୟୁବମାନସମୁଦେ ପୟୋଦକ୍ଷି-  
 ଗରୁଡ଼ରୁତଂ ସୁରାରିଭୁଞ୍ଜଗେନ୍ଦ୍ରସନ୍ତ୍ରାସନେ ।  
 ଧରଣିଭରାବତାରବିଧିଭିଞ୍ଜିତାଞ୍ଜନରଃ  
 ସ ଜୟତି କଂସରଞ୍ଜଭୁବି ସିଂହନାଦୋ ହରେଃ ॥

ଦ୍ଵିଂଶତିତେତି । ଇହ ଛନ୍ଦଃଶାସ୍ତ୍ରେ ଦ୍ଵିଂଶତିବତ୍ସ ୮ ଲସ୍ତୁଭିଃ ଷୋଢ଼ଶତିଃ  
 ଲସ୍ତୁଭିଃ ଅଚଳସ୍ତୁତିଃ ସ୍ୟାଂ । ତରଣୀତି । ତରଣିହ୍ନିହୃତୃଷ୍ଣମୁନାଃ ତତେ  
 ରୁଚିରତରା ଅତିମନୋହରା ବସତିବେଶା ସ୍ୟା ସଃ । ବସତୀ ରାତ୍ରିବେଶ୍ଵନୋ-  
 ରିତ୍ୟମରଃ । ଅମରମୁନିମୁଖେ ଦେବର୍ଷିପ୍ରଭୃତିଭିଃ ଜନେଃ ବିହିତଭୃତିଃ କୃତ-  
 ଶ୍ରୁତିଃ ଅଭିନବଜ୍ରଧରରୁଚିତମୁଃ ନବମେଷତୁଲ୍ୟାଦେହଃ, ଅଚଳା ନିରନ୍ତରା ସ୍ତୁତି-  
 ଶ୍ରୁତିର୍ଧ୍ୟା ସଃ ମୁରରିପୁଃ ଅକୃତିନାଂ ପୁଣ୍ୟବତାଂ ହ୍ନିଦି ଉଦୟତି ଧଳୁ ॥ ୮ ॥

ଅମରେତି । କଂସରଞ୍ଜଭୁବି କଂସସ୍ୟ ରଞ୍ଜଭୂମୋ ସ ହରେଃ ସିଂହନାଦୋ  
 ଜୟତି । ସ କିନ୍ତୁତଃ, ଅମରା ଏବ ମୟୁରାଞ୍ଜେଷାଂ ମାନସମୁଦେ ଚିନ୍ତାପ୍ରୀତ୍ୟେ  
 ପୟୋଦକ୍ଷିନିଃ ସେଷକ୍ଷିନିଃ । ସୁରାରୟୋଽସୁରା ଏବ ଭୁଞ୍ଜଗେନ୍ଦ୍ରାଃ ମହାସର୍ପାଃ  
 ତେଷାଂ ସନ୍ତ୍ରାସନେ ଭୟଜନନେ ଗରୁଡ଼ସ୍ୟ ରୁତଂ ନାଦଃ । ଧରଣେର୍ଭରାବତାର-  
 ବିଧାନେ ଭିଞ୍ଜିତାଞ୍ଜନରଃ ଗରୁଡ଼ଲକ୍ଷ୍ମିନିଃ । ଭିଞ୍ଜିତଃ ସ୍ୟାଦେକବାଦୋ ଶୁକ୍ର-  
 ମର୍ଦ୍ଦଳ ଇତ୍ୟାତ୍ମୀତି ଶବ୍ଦରହସ୍ୟାବଳୀ । (ଟେଢ଼ା) ଇତି ଭାଷା । ଆଞ୍ଜନରୁ ଧ୍ୟ-  
 ରବେ ଇତ୍ୟମରଃ । ଭଗବତା ସିଂହନାଦେନୈବ ଅନ୍ୟ ଭୂମେର୍ଭାରଂ ହରାମୀତି

- ১০ । সংকথিতা ভরৌ নরনগাশ্চ ( ধীরললিতা ) ।  
 ১১ । পঞ্চভকারযুতা ( হৃৎগতি ) যদিচাস্ত্য গুরুঃ ।  
 ১২ । নজরজভেন পেন চ স্যান্ ( মনিকল্পলতা ) ।  
 ১৩ । যম্মিন্ সর্কে গা'রাজন্তে ( ব্রহ্মাদ্যং তদ্ রূপং ) নাম ।  
 ১৪ । ভো রযনা নপৌ চ যস্যং ( বরযুবতি ) বিয়ম্ ।  
 ইতি বৃন্তরত্নাকরপরিশিষ্টে ।  
 ১৫ । তো নো ভতথগকারযুতশ্চেদিহ ( বালাখ্যা ) ইতি কচিং ।

অত্যষ্টিঃ । সপ্তদশাক্ষরা বৃত্তিঃ ।

য ম ন স ভ ল গ  
 ১ । রসৈ রুদ্রৈশ্চিহ্না যমনসভলা গঃ ( শিখরিণী ) ।

করাদস্য ভ্রষ্টে নমু শিখরিণীদৃশ্যতিশিশো-  
 বিলীনাঃ স্মঃ সত্যং নিয়তমবধেয়ং তদধিলৈঃ ।  
 ইতি ত্রস্যাকোপানুচিতনিভৃত্তালাপজনিতং  
 স্মিতং বিভ্রদেবো জগদবতু গোবর্দ্ধনধরঃ ॥

সর্বতো জ্ঞাপিতম্ । উল্লেখালঙ্কারঃ, একস্যানেকধোল্লেখো যঃ স উল্লেখ  
 ইম্যত ইতি লক্ষণং ॥ ৯ ॥

ব্রহ্মাদ্যং রূপং ব্রহ্মরূপম্ ॥ ১৩ ॥

রসৈরিতি । যষ্টে একাদশে চ যতিরিত্যর্থঃ । করাদিত্যি । নমু  
 ভোঃ ঈদৃশি অতিদূর্জহে শিখরিণি গোবর্দ্ধনগিরৌ, অস্যা অতিশিশোঃ  
 করাং ভ্রষ্টে অধঃপতিতে সতি সত্যমেব বয়ং বিলীনাঃ পিষ্টাঃ স্মঃ ভবি-  
 শ্যামঃ । ভবিষ্যৎসামীপ্যে লট্ । তন্তস্ম্যাং অধিলৈঃ সর্কৈরম্মাভি-  
 নিয়তমবধেয়ং সদা অবহিতৈর্ভাবিতব্যম্ । ইতীংসং ত্রস্যাতং বিভ্রাতং  
 গোপানামনুচিতং, তাদৃশশিশোত্ত্বংকর্ণপি যোগ্যত্বাৎ অযুক্তো নিভৃত্তঃ  
 গৃঢ় আলাপস্তেন জ্ঞানিতং স্মিতং মন্দহাস্যং বিভ্রং ধারয়ন্ গোবর্দ্ধনধরো  
 দেবঃ জগৎ অবতু ॥ ১ ॥



জ স জ স ষ ল গ  
২। জসৌ জসযলা বম্মুগ্রহযতিশ্চ (পৃথী) গুরুঃ ।

০-০০০ - ০-০০০-০-০-

হুরন্তদমুজেশ্বরপ্রকরহৃষপৃথীজঃ

জহার নিজলীলয়া ষদুকুলেৎবতীর্থাৎ যঃ ।

স এষ জগতাং গতিহুরিতভারমস্মাদৃশাং

হরিষ্যতি হরিঃ স্ততিস্মরণচাটুভিষ্টোষিতঃ ॥

ত র ন ত ন ল গ  
৩। দিঙ্ মুনি ( বংশপত্রপতিতং ) ভরনভনলগৈঃ ।

-০০- ০-০০০ - ০০০ ০০০-

নূতনবংশপত্রপতিতং রজনিজলবং

পশ্য মুকুন্দ ! মৌক্তিকমিবোক্তমমরকতগম্ ।

এষ চ তং চকোরনিকরঃ প্রপিবতি মুদিতো

বাস্তমবেত্য চন্দ্রকিরণৈরমৃতকণমিব ॥

জসাবিতি । জসজসযলা গুরুশ্চ চেৎ বহু ৮ গ্রহ ১ বৃত্তিঃ পৃথী  
স্যাৎ । হুরন্ততি । যো হরিঃ ষদুকুলে অবতীর্থা আবিভূয় নিজ-  
লীলয়া হুরন্তানাং উদ্ধতানাং হমুজেশ্বরানাং দৈত্যেন্দ্রানাং প্রকরণে  
সমূহেন হৃষায়াঃ ক্রিষ্টায়াঃ পৃথ্যাঃ তরং ভারং আশ্রীত্ব জহার, স এষ  
জগতাং গতিহুরিঃ, স্ততিঃ শুণামুবাদঃ স্মরণং ধ্যানং চাটু প্রিয়োক্তিস্তৈ-  
স্তোষিতঃ প্রীণিতঃ সন্ অস্মাদৃশাং অস্মাদ্বিধানাং হুরিতভারং পাপভারং  
হরিষ্যতি । ভূভারহরণক্লেমেণ হুরিতভারহরণং শ্রুতমিতি ভাবঃ ॥ ২ ॥

দিঙ্ মুনীতি । দিঙ্ ১০ মুনি ৭ ছিন্নক তং বংশপত্রপতিতকেতি  
মধ্যপদলোপী কর্ণধারয়ঃ । নূতনেতি । হে মুকুন্দ ! নূতনবংশপত্রে  
পতিতং রজনিজলবং নিশাতুয়ারবিন্দুং উজ্জমমরকতং উত্তমমর-  
কতভাজনস্বং মৌক্তিকং মুক্তাকলমিব পশ্য । এষ চকোরনিকরোহপি তং  
রজনিজলবং চন্দ্রকিরণৈর্বাস্তমুদগীর্ণম্ অমৃতকণং অব্যেত্যেব জ্ঞাৎবেব  
মুদিতো হৃষ্টঃ সন্ প্রপিবতি । উপমাভ্রান্তিমতোঃ সংকল্পঃ ॥ ৩ ॥

नम्रप्रति लज्जन्तु शनैः कथमपि लघुनि  
 क्षीणपयस्यापेयुषि भिदां क्लृप्तधरपटले ।  
 षण्तिविग्रहं बलभिदो धूम्रिह विविधाः  
 पुरयितुं तवन्ति विभवः शिखरमगिरुतः ॥

ইতি ভারবো ॥ ৫ ॥ ৪৩ ॥

বংশপত্নপতিতেতি কচিৎ । বংশদলমিতি শস্ত্রো ।

8। (मन्दाक्रान्ता) मृधिरसनैर्गर्मो भनो गो ययुग्रम् ।

১ - - ১ - ৩ ৭ ৩ ৪ - ১ - - ১ - -  
 প্রেমালাপে: প্রিয়বিভরণে: প্রীণিতা ক্রীড়নাদৈ-  
 মন্দাক্রান্তা তদনু নিয়তং বশ্যতামেতি বালা ।  
 এবং শিক্ষাবচনসুধয়া রাধিকায়: সখীনাং  
 প্রীত: পয়াং যিতম্ববদনো দেবকীনন্দনো ন: ॥

সম্প্রতীতি । ইহাদ্রৌ বিবিধা নানাবর্ণাঃ শিখরমণিরূচঃ সম্প্রতি  
 শরদীত্যর্থঃ । লঘুনি অগুরুণি কুতঃ ক্ষীণপর্যসি অতএব ভিদ্যাং ভেদম্ ।  
 ষিদ্ধিদাদিভ্যোহঙ্ ইত্যঙ্ প্রত্যয়ঃ । উপেষ্মি গতে জলধরপটলে  
 মেঘমণ্ডলে কথমপি পবনৈনরুজ্জমা উৎপন্নমিত্যর্থঃ । অতএব ষণ্ডিত-  
 বিগ্রহং ছিন্নস্বকপং বলভিদ ইন্দ্রস্য ধনুঃ পূরষিতুং বিভবঃ সমর্থঃ ।  
 তবন্তি । অত্রেন্দ্রধনুষো মণিরূচীনামসম্বন্ধে সম্বন্ধকথনাদতিশয়োক্তিঃ ।

॥ ৫ ॥ ৪৩ ॥

মন্দেতি । অশুধি ৪ রস ৬ নগৈঃ ৭ ছিন্নেতি শেষঃ । মো'ভনো  
তো গয়ুধমিতি কচিৎ পাঠঃ । প্রেমতি । প্রেমালাপৈঃ সন্ধেহাভাষ্যৈঃ  
প্রিয়বিত্তরগৈঃ প্রিয়জব্যদানৈঃ ক্রীড়নাট্যৈঃ ৮ । আদ্যশব্দেন গীতাदिपवि-  
ग्रहः । প্রীণিতা প্রীতিং গমিতা তদনু তদনন্তরং মন্দমাক্রান্তা আসত্তি  
নীতা সতী বালা নিয়তং নিশ্চিতং বশ্যতাম্ এতি আয়ত্না ভবতি ।  
প্রেমসম্ভাষণৈঃ স্নেহৈর্বালাকা বশবর্তিনীতি কামশাস্ত্রম্ । এবমিবাং  
রাধিকায়ঃ সখীনাং শিক্ষাবচনসুধয়া উপদেশবাক্যমন্তেন প্রীতন্তুঃ

ন স ম র স ল গ  
৫। নসমরসলা গঃ ষড়্বেদৈহ্যৈ (হরিণী) মতা ।

৩ ৩ ৩ ৩ - - - - ৩ - ৩ ৩ - ৩ -  
ব্যধিত স বিধিনেত্রং নীত্বা ঋবং হরিণীগণাদ্  
ব্রজমৃগদৃশাং সন্দোহস্যোন্নয়নপ্রিয়ম্ ।  
যদয়মনিশং দূর্কশ্যামে মুরারিকলেবরে  
ব্যকিরদধিকং বন্ধাকাঙ্ক্ষে বিলোলবিলোচনম্ ॥

ন জ ত জ জ ল গ  
৬। যদি ভবতো নজৌ ভজ্জলা গুরু (নর্দটকম্) ।

৩ ৩ ৩ ৩ - ৩ - ৩ ৩ ৩ - ৩ ৩ - ৩ ৩ -  
ব্রজবনিতাবসন্তলতিকাবিলসমধুপং  
মধুমথনং প্রণম্রজনবাস্তিতকল্পতরুম্ ।  
বিভুমভিনৌতি কোহপি সূকৃতী মুদিতেন হৃদা  
রুচিরপদাবলীষটিনর্দটকেন কবিঃ ॥

স্মিতেন মন্দহাসেন সুন্দরমুখঃ দেবকীনন্দনঃ নোহস্মান পায়ং । প্রীপি-  
তালিঙ্গনানৈরিরিতি প্রাচীনঃ পাঠঃ ॥ ৪ ॥

নেতি । ষড়্ ৬ বেদৈঃ ৪ হ্যৈঃ ৭ ছিরেতি শেষঃ । ব্যধিতেতি । স  
নিষ্ठाণপ্রসিক্তো বিধিবিধাতা হরিণীগণাং নয়নপ্রিয়ং নেত্রলক্ষ্মীং নীত্বা  
আহৃত্য ব্রজমৃগদৃশাং ব্রজাঙ্গনানাং সন্দোহস্য সমূহস্য উন্নয়নপ্রিয়ং  
ব্যধিত কৃতবান্ ঋবমুৎপ্রেক্ষে । যদ্যস্মাং অয়ং ব্রজমৃগদৃশাং সন্দোহঃ  
দূর্কশ্যামে দূর্কাদলবং শ্যামে অতএব বন্ধাকাঙ্ক্ষে জাতস্পৃহে মুরারি-  
কলেবরে বিলোলবিলোচনং সতৃষ্ণনয়নং অনিশং সততং অধিকং  
ব্যকিরং ব্যক্ষিপং । দূর্কাসু মৃগীণাং দৃষ্টিঃ সম্পৃহং পততীতি ভাবঃ ।  
লোলশলসতৃষ্ণোরিত্যমরঃ । অত্র নেত্রাহরণাসম্বন্ধেহপি তৎসম্বন্ধো-  
ক্ত্যাহতিশয়োক্তিঃ সা চ উৎপ্রেক্ষয়োজ্জীবিতা ॥ ৫ ॥

ওর্কিতি ক্রীবন্তং সূত্রে নিঙ্গবচনমতন্ত্রমিতি ন্যায়াৎ । ব্রজেতি । ব্রজ-  
বনিতা এব বসন্তলতিকাঃ পুষ্পিতলতাস্তাসু বিলসন্তং বিলাসং কুর্কন্তং  
মধুপং ভ্রমরস্বরূপং, প্রণম্রজনানাং বাস্তিতস্য ইষ্টফলস্য কল্পতরুং বিভূং

৭। হয়তুসাগরৈর্যতিযুতং যদি (কোকিলকম্) ।

০০০০ - ০ - ০০০ - ০০০ - ০০০ -

লসদরুণেক্ষণং মধুরভাষণমোদকং

মধুসময়াগমে সরসকেশিভিরুন্মসিতম্ ।

অলিললিতদ্যুতিং রবিশুভাবনকোকিলকং

নমু কলয়ামি তং সখি ! সদা হৃদি নন্দহুতম্ ॥

ম    ভ    ন    ম    য    ল    গ

৮। বেদত্বশ্চৈমভনময়লা গশ্চেতদা (হারিণী) ।

— — — — ০০০০০ — — — — — — — —

যস্য নিত্যং শ্রুতিকুবলয়ে শ্রীশালিনী লোচনে

রাগঃ স্বীয়োহধরকিসলয়ে লাক্ষারসারঞ্জনম্ ।

ভগবন্তং মধুমথনং হরিং কোহপি সুরুতী পুণ্যবান্ কবিঃ মুদিতেন জষ্টেন,  
জদা হৃদয়েন, কুচিরপদাবলীভিঃ সরসপদসমূহৈঃ ষটিভেন বন্ধেন,  
নন্দটকেন নন্দটকচ্ছন্দোবন্ধপদ্যোনেত্যর্থঃ । অভিনোতি শোভিতি । জয় জয়  
জয়জামজিতদোষগৃহীতগুণামিতি ভাগবতে ঐতিহ্যে ১০।৮।৭।১১  
নন্দটকেন স্তবী রচিতা । কিন্তুত্র বিষয়ে প্রায়েণ বসন্ততিলকাদি আদ্রিয়তে  
সর্বত্র । প্রসঙ্গিতরূপকম্ ॥ ৬ ॥

হয়েতি । যদি নন্দটকং হয় ৭ ঋতু ৬ সাগরৈঃ ৪ যতিযুতং তদা  
কোকিলকং স্যাৎ । লসদিতি । নমু সম্বোধনে, হে সখি ! লসন্তী অরুণে  
ক্লেক্ষেণ যস্য তং মধুরভাষণেন মোদকং প্রীতিকরং মধুসময়াগমে  
বসন্তোদয়ে সরসকেশিভিঃ সানুরাগক্ৰীড়াভিঃ, উন্মসিতং জষ্টং, অলে-  
ভিমরসোব ললিতা কুচিরা দ্যুতিঃ প্রভা যস্য তং, রবিশুভাবনে যমুনা-  
তীরবনে, কোকিলকং পিকস্বরূপং, তং নন্দহুতং সদা হৃদি কলয়ামি  
স্মরামীত্যর্থঃ । রূপকম্ ॥ ৭ ॥

বেদেতি । মভনময়লগাঃ চেৎ সূ্যঃ তদা বেদ ৪ ঋতু ৬ অষ্টৈঃ ৭  
ছিন্না হারিণী স্যাৎ । যস্য ইতি । যস্য রাধায়াঃ শ্রীশালিনী পরম-  
সুন্দরে লোচনে এব নিত্যং শ্রুতিকুবলয়ে কর্ণোৎপলে । আকর্ণলোচন-

গৌরী কাহ্নিঃ প্রকৃতিরুচিরা রম্যাস্তরাগচ্ছটা

সা কংসারেরজনিন কথং রাধা মনোহারিনী ॥

ম      ত      ন      র      স      ল      গ

৯। (ভারাক্রান্তা) মভনরসলা গুরুঃ ঞ্চতিষড়্‌হরৈঃ ।

ভারাক্রান্তা মম তনুরিয়ং গিরীশ্রবিধারণাং

কম্পং ধতে প্রমজলকণং তথা পরিমুক্তি ।

ইত্যাবৃণু জয়তি জলদম্বনাকুলবল্লবী-

সংশ্লেষোখং শ্রববিলসিতং বিলোক্য গুরুং হরিঃ ॥

১০। রসযুগহয়যুঙ্ নৌ শ্রৌ সো লগৌ হি যদা (হরিঃ) ।

১১। ভবেৎ (কান্তা) যুগবসহগৈর্ঘর্ভৌ নরসা লগৌ ।

১২। সসজৈ (রতিশায়িনী) মতা ভজপরৈর্গুরুভ্যাম্ ।

দ্বয়মেব নিত্যং কর্ণোৎপলীভূতমিতি ভাবঃ । অধরকিসলয়ে অধরপল্লবে  
স্বীয়ঃ স্বাভাবিকো রাগঃ বর্ণ এব লাফারসারঞ্জনং যাবকরসবিলেপনম্ ।  
অঙ্গনা যাবকরসেন অধরং রঞ্জয়তীতি প্রসিক্তিঃ । প্রকৃতিরুচিরা নিস-  
র্গোজ্জ্বলা গৌরী গৌরবর্ণা কাহ্নিরেব অঙ্গরাগচ্ছটা কুঙ্কুমাদিলেপনজা  
দীপ্তিঃ । অঙ্গরাগো বিলেপনমিতি শঙ্করত্বাবলী । সা রাধা কংসারাতেঃ  
কৃষ্ণস্যা মনোহারিনী কথং ন অজনি । নিসর্গসৌন্দর্য্যসাতিমনোহরত্বা-  
দिति ভাবঃ । জায়তেঃ কর্তৃরি লুঙ্ । অত্র কবিপ্রৌঢ়োক্তিসিদ্ধেন  
বদন্তা রাধায়া ব্যতিরেকো ব্যজ্যতে ইত্যলঙ্কারধ্বনিঃ ॥ ৮ ॥

ভারাক্রান্তেতি । ঞ্চতি ৪ ষড়্‌ ৬ হরৈঃ ৭ ছিন্নেতি শেষঃ । ভারেতি ।  
হরিঃ গুরুং বিলোক্য গুরুজনসমীপে ইত্যর্থঃ । জলদম্বনে মেঘধ্ব-  
নিনা আকুলানাং বল্লবীনাং সংশ্লেষোখং সমালম্বনভবং শ্রববিলসিতং  
মদনবিকারং কম্পাদিসাঙ্গিকভাবমিত্যর্থঃ । ইতি অনেন প্রকারেণ,  
আবৃণু গোপয়ন্ জয়তি । গোপনপ্রকারমাহ । গিরীশ্রবিধারণাং  
গোবর্দ্ধনধারণাং ভারাক্রান্তা ভারভিভূতা মমেরং তনুঃ কম্পং ধতে,  
তথা প্রমজলকণং ঘর্ষণং পরিমুক্তি । অপহৃত্বিত্বলঙ্কারঃ ॥ ৯ ॥

১৩ । অবোহি (পঞ্চচামরং ) জরো জরো জরো লম্বশ্চ ।

ইতি বৃত্তরত্নাকরপরিশিষ্টে ।

১৪ । পদমদিঅ বিপ্লআ তহবি ভুবঙ্গ থপ্লিআ ।

চরণগণতীঅও তহবি ভুবঙ্গ দীঅও ।

চমরজুঅ-অগ্গলা বিমলগন্ধহরুজ্জ্বলা ।

ভগই ফণিসেহরা সুগহ ছন্দ ( মালাহরা ) ॥

ইতি পিঙ্গলে ।

— — —

বৃত্তিঃ । অষ্টাদশাক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ম            ত            ন            ষ            ষ            ষ  
১ । স্তাদ্বৃত্তত্বৈঃ (কুসুমিতলতাবেল্লিতা) মৃতৌ নমো যৌ ।

— — — — — ৩ ৩ ৩ ৩ ৩ — — — — —  
কৌড়ং কালিন্দীললিতলহরীবারিভির্দাক্ষিণ্যৈত্য়-

বীতৈঃ ধেলভিঃ কুসুমিতলতাবেল্লিতা মন্দমন্দম্ ।

ভৃঙ্গালীগীতৈঃ কিসলয়করোল্লাসিতৈর্লাস্যালক্ষ্যৈঃ

ভবানা চেতো রভসতরলং চক্রপাণেশ্চকার ॥

পদমেতি । প্রথমং দীপ্যতে বিপ্রঃ ৩ ৩ ৩ ৩ ততো দ্বিতীয়ো ভূপতিঃ  
৩ — ৩ স্থাপ্যতে । চরণগণ — ৩ ৩ তৃতীয়ঃ ততো ভূপতিঃ ৩ — ৩ দীপ্যতে ।  
চামরসুগং — — অগ্গলা বিমলগন্ধ ৩ হারো — জ্জ্বলং ভগতি ফণিশেখরঃ  
সুগু ছন্দঃ মালাধরম্ ॥ ১৪ ॥

স্যাদিতি । ভূত ৫ ষত্ব ৬ অধৈঃ ৭ যতিযুতা । কৌড়দ্বিতি ।  
কৌড়ভিঃ উদগজভিঃ কালিন্দ্যা যমুনায় ললিতলহরীবারিভিঃ রুচিরতরঙ্গ-  
জলৈঃ সহ ধেলভিঃ দাক্ষিণ্যৈত্য়র্দক্ষিণদিগ্ভবৈর্বীতৈর্মন্দমন্দং বেগ্নিতা  
কম্পিতা । ভৃঙ্গালীগীতৈঃ ভ্রমরপুঞ্জগুচ্ছিতৈঃ, কিসলয়মেব করো হস্তঃ  
তস্য উল্লাসিতৈঃ উৎক্ষেপণৈঃ লাস্যালক্ষ্যৈঃ নৃত্যশোভাং ভবানা বিস্তার-  
য়ন্তী কুসুমিতলতা পুষ্পবতীলতা চক্রপাণেশ্চেতো রভসতরলং হর্ষলোলং  
চকার । অত্র লতয়াং নর্তকীব্যবহারারোপাৎ সমাসোক্তিঃ ॥ ১ ॥

গ্রাম্যাজ্ঞানুপং পিশিতলবণং শুকশাকং নবান্নং  
 গোড়ং পিষ্টান্নং বৃষি স্কৃশরং বিজ্জলং মদ্যমল্লম্ ।  
 ধান্য বস্মরং সমসনমথো গুরুসাস্ত্র্যং বিদাহি  
 স্বপ্ৰকারাত্তৌ স্বযংগদবান্ বজ্রয়েদজ্ঞনাক ॥ ক ॥

ইতি বৈব্যক্চে ।

ন জ ভ জ র র  
 ২ । নজভজরৈস্তুরেফসহিতৈঃ শিবৈহ'য়ে (নন্দনম্) ।

৩৩৩৩ - ৩-৩৩৩ - ৩-৩ - ৩ -  
 তরণিস্থিতাতরঙ্গপবনৈঃ সলীলমানোলিতং  
 মধুরিপুপাদপঙ্কজরজঃসুপূতপৃথীতলম্ ।  
 মুরহরচিত্রচেষ্টিতকলাকলাপসংস্কারকং  
 ক্ষিতিতলনন্দনং ত্রজ সখে ! সুধায় বৃন্দাবনম্ ॥

শোথব্যার্থে রপথ্যাচ্ছাহ গ্রাম্যেতি । পিশিতক লবণকেতি সমাসঃ ।  
 তস্য বিশেষণং গ্রাম্যাজ্ঞানুপমিতি । পিশিতং মাংসং তচ্ছ ছাগাদি  
 মাংসং গ্রাম্যম্ । লবণকং যংপাকেন নির্কৃতং তদ্ গ্রাম্যম্ । অজ্ঞং  
 কচ্ছপাদিমাংসং লবণকং সামুদ্রং করকচেতি খ্যাতং যন্তদজ্ঞম্ । আনুগং  
 শূকাদিমাংসং লবণকং সামুদ্রতীরজং সন্তরীতি খ্যাতম্ । তদুপ্যানুপম্ ।  
 কৃশরাস্তিলতগুলামাষকৃতান্নানি । বিজ্জলমিতি পদদ্বয়ম্ । তত্র বেষ্টী-  
 তি বিং জ্ঞানবানিত্যর্থঃ । স্বযংগদবানিত্যস্য বিশেষণম্ । জলমিতি  
 কণ্ঠপদম্ । অথবা, বিজ্জলমিতি পিচ্ছিলদ্রব্যং পোতিকানালিকা-  
 শাককং । গোড়ং গুড়বিকারম্ । ধান্য অঙ্কুরিতভৃষ্টযবাঃ । বস্মরং শুক-  
 মাংসম্ । অসাস্ত্র্যং অসহম্ । উপশেতে যদৌচিত্র্যং তদ্বি সাস্ত্র্যং  
 প্রকীর্তিতম্ । বিদাহি দদম্ । অরাত্রাবিতি দিনে ॥ ক ॥

নোত । শিবৈঃ ১১ হ'য়েঃ ৭ বর্ণৈর্ধতিষ্কৃতং নন্দনং ভবতি । তর-  
 ণীতি । তরণিস্থিতায়া যখনায়াঃ, তরঙ্গপবনৈঃ শীতলসমীপৈঃ সলীলমা-  
 নোলিতং চারুকম্পিতং, মধুরিপোঃ পাদপঙ্কজরজোভিঃ সুপূতং অতিপবিত্রং

অহৃত ধনেশ্বরস্য যুধি যঃ সমেতমায়ো ধনং

তমহমিতো বিলোক্য বিবুধৈঃ কৃতোক্তমায়োধনম্ ।

বিভবমদেন নিহুতহ্রিয়াতিমাত্রসম্পন্নকং

ব্যথয়তি সংপথাদধিগতাথবেহ সম্পন্নকম্ ॥ ১০ ॥ ৩৬ ॥

ইতি ভট্টৌ ।

ন ন র র র র

৩। ইহ ননরচতুষ্কস্কন্তু (নারাচ) মাচক্ষতে ।

পৃথীতলং যত্র তৎ, যুরহরস্য চিত্রচেষ্টিতানাম্ অশ্বরনিধনগোবর্দ্ধনধার-  
ণাদ্যদুতলীলানাং, কলাকলাপস্য বাদিত্রাদিচতুঃষষ্টিকলাসমূহস্য চ  
সংস্মারকং অভিজ্ঞাপকং ক্ষিতিতলে নন্দনং ইন্দ্রকাননমিব বৃন্দাবনং হে  
সখে ! সুধায় ব্রজ । ইন্দ্রস্যোত্যনুবৃত্তৌ, নন্দনং বনমিত্যমরঃ । অত্র  
ক্ষিতিতলে নন্দনাসম্বন্ধেপি তৎসম্বন্ধোক্ত্যা অতিশয়োক্তিঃ । তয়া চ  
নন্দনমিব বৃন্দাবনমিত্যুপমাধ্বনিঃ ॥ ২ ॥

অহৃতমিতি । যো দ্বিষন্ যুধি সংগ্রামে সমেতমায়ঃ সমেতা প্রাপ্তা  
মায়া যেন সঃ মায়াবীত্যর্থঃ । ধনেশ্বরস্য ধনদস্য ধনমহত জ্ঞতবান্ ।  
তৎ বিবুধৈর্দেবৈঃ সহ কৃতোক্তমায়োধনং কৃতমহাসংগ্রামং নিহুতা অপ-  
লপিতা হ্রীর্লজ্জা যেন বিভবমদেন তেন নিহুতহ্রিয়া অতিমাত্রং স্কট্ট  
সম্পন্নকং সূক্তম্ । যেন পরগ্নিয়মপছত্য আনৌতবান্ অসৌ তৎ বিলোক্য  
অহমিতঃ প্রাপ্তঃ । বিভবমদৌ লজ্জাং ত্যাজয়তীত্যমুমেবার্ধমনুস্মৃত্য  
অর্থান্তরমাহ । অথরেতি । অথবাশকৌ নিপাতসমুদায়ো যস্মাদর্থো  
বর্ততে । যস্মাদিহ লোকে সম্পৎ বিভূতিঃ অধিগতা প্রাপ্তা সংপথাৎ  
সম্মার্গাং কং ন ব্যথয়তি চলয়তি । ব্যথিরত্র চলনে বর্ততে । অর্থান্তর-  
জ্ঞাস ইতি । উক্তাদর্থাৎ অন্যস্বেপন্যাসাৎ যথোক্তম্ । উপন্যাসনম-  
র্থস্য প্রকৃষ্টাদপরস্য যৎ । জ্ঞেয়ঃ সোধর্থান্তরন্যাসঃ পূর্বার্থানুগতো  
যথা ॥ ইতি । নিহুতভিয়েতি পাঠান্তরম্ ॥ ১০ ॥ ৩৬ ॥

ইহেতি । ইহ ছন্দঃশাস্ত্রে ননরচতুষ্কে ষষ্ঠং রচিৎ নারাচং নাম



০০০০০০-০--০--০--০--০-  
দিনকরতনয়াতটীকাননে চারু সঞ্চারিণী

শ্রবণনিকটকৃষ্টমেগেক্ষণা কৃষ্ণ ! রাধা ত্বয়ি ।

নমু বিকিরতি নেত্রনারাচমেঘাতিহুচ্ছেদনং

তদিহ মদনবিভ্রমোদ্ভাস্তচিত্তাবধঃ স্ব ক্রতম্ ॥

রঘুপতিরপি জাতবেদোষিশুকাং প্রগৃহ্য প্রিয়াং

প্রিয়সুহৃদি বিভীষণে সংক্রময্য শ্রিয়ং বৈরিণঃ ।

রবিসুতসহিতেন তেনামুঘাতঃ সর্সোমিত্রিণা

ভুজবিজিতবিমানরত্নাধিরূঢ়ঃ প্রতপ্তে পুরীম্ ॥ ১২ ॥ ১০৪ ॥

ইতি রঘো ।

আচক্ষতে বদন্তি বুধা ইতি শেষঃ । যদিহ নমুগলং ততো 'বেদরেটৈ-  
ম'হামালিনীতি মাধে ॥ ১১ ॥ ৬৭ ॥ দিনকরেতি । নমু সম্বোধনে । হে  
কৃষ্ণ ! দিনকরতনয়াতটীকাননে যমুনাতীরবনে চারুসঞ্চারিণী মঙ্গগামিনী  
এগেক্ষণা মৃগনয়না এষা রাধা শ্রবণনিকটকৃষ্টং আকর্ণকৃষ্টং অতিহুচ্ছেদনং  
মর্ম্মচ্ছিদং, নেত্রমেব নারাচঃ অস্ত্রবিশেষস্তং নেত্রনারাচং ত্বয়ি বিকিরতি  
বিক্ষিপতি । হে মদনবিভ্রমোদ্ভাস্তচিত্ত ! মদনবিভ্রমেণ কামকৃতপ্রমাদেন  
উদ্ভাস্তচিত্ত শূন্যহৃদয় ! তন্তস্মাৎ ইহ বিক্ষেপসময়ে ক্রতং নীত্বং অবধঃ স্ব  
অবহিতো ভব । রূপকম্ ॥ ৩ ॥

রঘুপতিরিতি । রঘুপতিরপি জাতবেদসি অধো বিশুকাং জাতশুভ্রিং  
প্রিয়াং সীতাং প্রগৃহ্য স্বীকৃত্য প্রিয়সুহৃদি বিভীষণে বৈরিণো রাবণস্ত-  
প্রিয়ং রাজলক্ষ্মীং সঙ্গময্য সঙ্গতাং কৃত্বা । গমের্ণ্যস্তাং ল্যপ্ প্রত্যয়ঃ ।  
মিতং ব্রহ্ম ইতি ব্রহ্মঃ । ল্যপি লম্বুপূর্বাদিতি গেরয়াদেশঃ । রবিসুতসহিতেন  
সুগ্রীবযুগ্মেন সর্সোমিত্রিণা সলক্ষ্মণেন তেন বিভীষণেনামুঘাতোহনুগতঃ  
সন্ বিমানং রত্নমিববিমানরত্নমিত্যুপমিতসমাসঃ । ভুজবিজিতং যদ্বিমানরত্নং  
পুষ্পকং তদ্বারূঢ়ঃ সন্ পুরীমঘোধ্যাং প্রতপ্তে । সমবপ্রবিভ্যঃ স্ব ইত্যা-  
দ্বনেপদম্ । অত্র প্রশ্নানক্রিয়ায়া অকর্ম্মকতেহপি তদঙ্গভূতোদ্যেশক্রিয়া-  
পেক্ষয়া সাকর্ম্মকত্বম্ । অস্তি চ ধাতুনাং ক্রিয়াস্তরোপসর্জনকস্বার্থাভি-

ম      ভ      ন      ল      গ      প      ষ      ষ  
৪ । মন্দাক্রান্তা নযুগলজঠরা কীর্তিতা ( চিত্রলেখা ) ।

শঙ্কেঃ মুগ্মিন্ জগতি মৃগদৃশাং সাররূপং যদাসী-  
দাক্ষোদং ব্রজযুবতিসভা বেধসা সা ব্যধায়ি ।  
নৈতাদৃক্ চেৎ কথমুদধিসুতামস্তুরেণাচ্যুতস্য  
প্রীতস্তস্যোং নয়নযুগমভূচ্চিত্রলেখাস্তুতায়াম্ ॥

ম      স      জ      স      ত      স  
৫ । মঃ নো জঃ সতসা দিনেশখ্যতুভিঃ ( শাদৃ লললিতম্ ) ।

কৃত্বা কংসমৃগে পরাক্রমবিধিং শাদৃ লললিতং  
যশ্চক্রে ক্ষিতিভারকারিষু দরং চৈদ্যপ্রভৃতিষু ।

ধারকত্বম্ । যথা কুস্থলান্ পচতীত্যাদৌ আদানক্রিয়াগর্ভঃ পাকো  
বিধীয়ত ইতি ॥ ১২ ॥ ১০৪ ॥

মন্দাক্রান্তেতি । নযুগলং জঠরে ষস্যোং সা নযুগলজঠরা মন্দাক্রান্তা  
চিত্রলেখা কীর্তিতা । মন্দাক্রান্তায়াং যত্র পঞ্চলঘবঃ সন্তি তদন্তে  
একলঘুর্দেয়ঃ । নপরলঘুবৃতেতি পাঠে নগণ্যং পরং লঘুবৃতেত্যর্থঃ ।  
শঙ্ক ইতি । অমুগ্মিন্ জগতি মৃগদৃশাং সুন্দরীণাং যৎ সাররূপং পরমসৌ-  
ন্দর্য্যমাসীৎ, ইদং সাররূপমাক্ষ্য আচ্ছত্য । ইদং শঙ্কোহপি তচ্ছন্দার্থ-  
মভিধত্ত ইতি নসাকাজ্জ্ঞতাদোষঃ । রূপং দতাবে সৌন্দর্য্যে ইতি বিধঃ ।  
বেধসা ব্রহ্মণা সা ব্রজযুবতিসভা ব্যধায়ি বিহিতা ইত্যহং শঙ্কে সম্ভাব-  
য়ামি । নৈতাদৃক্ চেৎ যদ্যেবং ন তর্হি কথং উদধিসুতামস্তুরেণ লক্ষ্মীং  
পরিত্যজ্যেত্যর্থঃ । চিত্রলেখাস্তুতায়োং চিত্রলিখিতবৎ অত্যাশ্চর্য্য-  
রূপায়াং তস্তাং ব্রজযুবতিসভায়াং অচ্যুতস্ত নয়নযুগং প্রীতমভূৎ  
লক্ষ্মীসৌন্দর্য্যাদপি ব্রজযুবতীসৌন্দর্য্যমধিকমতি উৎপ্রেক্ষাতিশয়ো-  
ক্তিভ্যাং ব্যতিরেকো ব্যজ্যতে ইত্যলঙ্কারেণালঙ্কারধ্বনিঃ ॥ ৪ ॥

ম ইতি । দিনেশ ১২ ॥ তুভিঃ ৬ বর্ষৈর্ধতিয়ুতমিতি শেষঃ । কৃত্বেতি ।

সন্তোষং পরমকু দেবনিবহে ত্রৈলোক্যশরণং

শ্রেয়ো নঃ স তনোত্বপারমহিমা লক্ষ্মীপ্রিয়তমঃ ॥

- ৬। মাং সো জ্যো ভরসংযুতো করিবাণথৈ (ইরিণপ্লুতা)।
- ৭। পঞ্চভকারযুতা (হৃৎগতি) ষদিচাস্ত্যসরচিতা।
- ৮। (সুধা) তর্কৈস্তর্কৈর্ভবতি ঋতুর্ভিধো মো ন সতসাঃ।
- ৯। বর্ণাশ্চৈর্মর্মনততমকৈঃ কীর্তিতা (চিত্রলেশেষম্)।
- ১০। ভাদ্ রননা নসৌ (ভ্রমরপদক) মিদমভিহিতম্।
- ১১। (শাদ্ লং) বদ মাসমট্ কথতি মঃ সো জসৌ রো মশ্চেৎ।
- ১২। অর্থাশ্চৈর্মর্ভনযয়যুগৈর্বৃত্তং মতং (কেসরম্)।
- ১৩। স্তো ন্জ্যো ভ্রো চে (চল) মিদমুদিতং যুগৈর্মু নিভিঃ স্বরৈঃ।
- ১৪। সৈকা বসুবিরতিস্তনৌ রৈশ্চতুর্ভিযুতা (লালসা)।
- ১৫। ভবতি নযুগলং রন্তো রৌ দশভি (গজেন্দ্রলতা)।
- ১৬। তুত্বত্বশ্চৈর্মো ভমো বিরতিশ্চেৎ (সিংহবিক্ষূ জিতং যো)।
- ১৭। সৌ জ্যো ভরসংযুতো কপিবাণথৈ (ইরনন্তনম্)।
- ১৮। ইদং (ক্রীড়াচক্রং) সদীঘং সমস্তৈর্যকারৈঃ সমেতম্।
- ১৯। বেদাঙ্গাশ্চৈর্মর্ভনযযযুগৈঃ স্যাদিয়ং (চন্দ্রলেখা)।
- ২০। (হীরক) মুদিতং ভসনজনৈরিহ রগগোহস্ততঃ।

ইতি বৃন্তরত্নাকরপরিশিষ্টে ।

কৃষ্ণঃ কংস এব যুগঃ কংসযুগস্তস্মিন্ শাদ্ লবং ললিতং সুভগং পরা-  
 ক্রমবিধিং কৃত্বা বিধিপৰ্য্যস্তানুধাবনং বিনাশদ্যোতনর্থম্। ক্রিতেভারং  
 কুর্কৃত্বীতি ক্রিতিভারকারিষু চৈদ্যপ্রভৃতিষু শিশুপালাদিষু দরং ভয়ং,  
 দেবনিবহে দেবসমূহে তু পরমং সন্তোষং চক্রে জনয়ামাস। স ত্রৈলো-  
 ক্যশরণং ত্রিভুবনরক্ষিতা অপারমহিমা লক্ষ্মীপ্রিয়তমো দেবঃ নোহস্মাকং  
 শ্রেয়ঃ মঙ্গলং তনোতু ॥ ৫ ॥

অতিবৃত্তিঃ । উনবিংশত্যক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ব ম ন স র র  
১ । রসত্বৈর্গমৌ সৌ, ররগুরুযুতো (মেঘবিস্কৃজিতা)  
গ  
স্যাৎ ।

১ --- --- ১০০০০ --- ০ --- ০ ---  
কদম্বামোদাত্যা বিপিনপবনাঃ কেকিনঃ কান্তকেকা  
বিনিজাঃ কন্দল্যাঃ দিশি দিশি মূদা দহুঁরা দৃগুনাদাঃ ।  
নিশানৃত্যাদিহ্যাদ্বিলসিতলসন্মেষবিস্কৃজিতা চেৎ  
প্রিয়ঃ স্বাধীনোহসৌ দম্বজদলনো রাজ্যমস্মাৎ কিমন্তঃ ॥  
উদকং কাবেরীলহরিয়ু পরিষঙ্গরঙ্গে লুষ্ঠন্তঃ  
কুহুকণ্টীকণ্ঠীরবরবলবদ্রাসিতপ্রাষিতেভাঃ ।  
অমী চৈত্রে মৈত্রাবরুণি তরুণী কেলিকঙ্কেলিমগ্নী-  
চলদ্বন্দ্বীহল্লীসকসুরভয়শচণ্ডি ! চকস্তি বাতাঃ ॥ ক ॥  
ইতি কস্যচিৎ ।

বসেতি । রস ৬ অষ্টেঃ ৭ বর্ণৈশ্চিল্পেতি শেষঃ । কদম্বোতি । হে সখি !  
বিপিনপবনা বনবাতাঃ কদম্বামোদাত্যা কদম্বপুষ্পগন্ধযুক্তাঃ কেকিনে।  
ময়ুবাঃ কান্তকেকা মধুররবাঃ । কেকা বাণী মধুরস্তোতমরঃ । কন্দল্যঃ  
শুশ্রুবেশেষাঃ । কন্দলী মৃগশুশ্রুভেদয়োঃ রিতি মেদিনী । বিনিজাঃ বিক-  
সিতাঃ দিশি দিশি প্রতিদিশং দহুঁরা ভেকা মুগা হর্ষণে দৃগুনাদাঃ প্রগল-  
ভরবাঃ । নৃত্যন্ত্যাঃ ক্ষুবত্যা বিহ্যতো বিলসিতেন লসৎ ক্ষুরং মেঘবি-  
স্কৃজিতং মেঘনির্ঘোষো যত্র তাদৃশী নিশা । প্রিয়ঃ কান্তঃ অসৌ দম্বজ-  
দলনঃ কঙ্কোহপি স্বাধীনো বশং গতশ্চেৎ, অস্মাৎ বর্ষানিশাসু স্বাধীন-  
ভর্তৃকাত্বাৎ অন্যং রাজ্যং রাজত্বং কিং ন কিমপীত্যর্থঃ ॥ ১ ॥

উদকদিত্তি । হে চণ্ডি ! অতিকোপনে ! চণ্ডস্ত্যক্তকোপন ইত্যমরঃ ।  
চৈত্রে মর্ধো অমী বাতাশ্চকস্তি বাস্তি মানং পরিহরেত্যামরঃ ।  
বনচূচনচূপ্রভৃতয়ো গত্যাঃ । বাতানাং বিশেষণত্রয়েণ শৈত্যমান্য-

য ম ন স ত গ  
২। ভবেৎ সৈব (ছায়া) তয়ুগগযুতা স্যাদ্দ্বাদশাস্তে বদা ।

অতীষ্টং জুষ্টো যো বিতরতি লসদোশ্চারুশাখোজ্জ্বলঃ

ক্ষুরঙ্গানারম্ভস্তবকিততমুশ্চিত্রাং শুকালম্বিতঃ ।

ন যস্যাজ্জেষু শ্ছায়ামুপগতবতাং সংসারতীত্ৰাতপ-

স্তনোতি প্রোত্তাপং স জগদবতাং কংসারিকম্ভ্রমঃ ॥

সৌগন্ধ্যাক্ষকং গুণত্রয়মাহ উদঞ্চদিতি । উদঞ্চত্বাঃ উদাচ্ছত্বাঃ যাঃ  
কাবের্ঘ্যা নদ্যা লহরয়ন্তরঙ্গাস্তানু পরিষঙ্গ আশ্লেষ এব রঙ্গো লীলা ।  
বঙ্গো না রাগে নৃত্যে রণক্ষিতৌ ইতি মেদিনী । তদর্থং লুষ্ঠত্বঃ ।  
এতেন শৈত্যম্ দর্শিতম্ । কুহুকঠী কোকিলা সৈব কঠীরবঃ সিংহঃ ।  
কোকিলঃ কলকঠঃ স্তাৎ কুহুকঠঃ কুহুমুখ ইতি শব্দরত্নাবলী । কঠীর-  
বস্ত পারীল্লঃ কেশরীতি হারাবলী । তস্মৈ রবলবেনাপি শব্দলেশেনৈব  
ত্রাসিতাঃ ত্রাসং গমিতাঃ প্রোষিতা বিরহিণ এব ইভা হস্তিনো যৈঃ  
প্রযোজ্যৈকস্তুে । অত্র কোকিলারবলবেনাপি ত্রাসোৎপাদনপ্রতিপাদনাং  
মান্দ্যং প্রদর্শিতম্ । প্রচণ্ডবাতানাং বৃক্ষাদ্যাঘাতজনিতমহাশব্দবলেন  
কোকিলারবলবস্ত প্রোষিতকর্ণগোচরীকরণশব্দেঃ । তথা মৈত্রাবরুণে-  
রগন্ত্যস্যা তরুণী লোপামুদ্রা তস্যো কেলিকঙ্কেলিঃ লীলাশোকবৃক্ষঃ, মল্লী  
মল্লিকা, চলদল্লী চঞ্চললতা চ তাসাং হল্লীসকং নৃত্যং আধুননমিত্যর্থঃ ।  
তেন সুরভয়ঃ সুগন্ধাঃ । এতেন সৌগন্ধ্যং দক্ষিণদিগ্ভবত্বঞ্চ প্রতিপাদি-  
তম্ । অশোককঙ্কেলিনটকাস্তাভিঃ দোহদা ইতি শব্দরত্নাবলী । মণ্ড-  
লেন তু যম্ভৃত্যং স্ত্রীপাং হল্লীসকত্ব তদিতি হেমচন্দ্রঃ । কুহুকঠীতি  
স্ত্রীলিঙ্গগ্রহণং কলপশাসনাতিশয়দ্যোতনার্থম্ । বাহুল্যাদিবহুপমেয়স্য  
ভিন্নলিঙ্গত্বং নাতিদৃশ্যম্ ॥ ক ॥

সুবেদিতি । সৈব মেঘবিক্কৃজিতৈব ছায়া নাম ভবেৎ । যদি  
দ্বাদশাক্ষরাস্তে তদগমুচ্চা ভবেৎ । অতীষ্টমিত্যাदि । লসন্তো কার্ত্তো  
দোহো ভুজাবেব চারুশাখো, তাত্যামুজ্জ্বলঃ । ভুজবাহু এবেষ্টো দো-

ম স জ স ত ত গ  
৩। সূর্য্যাস্থৈর্মসজন্ততাঃ সগুরবঃ (শাদূলবিক্রীড়িতম্ ।

— — — — —

গোবিন্দং প্রণমোস্তমাদ্ ! রসনে ! তৎ ষোষয়াহর্নিশং

পানী ! পূজয়তং মনঃ ! অর পদে ! তস্যালয়ং গচ্ছতম্ ।

এবঞ্চৎ কুরুতাখিলং মম হিতং শীর্ষাদয়ন্তদ্ ধ্রুবং

ন প্রেক্ষে ভবতাং কৃতে ভবমহাশাদূলবিক্রীড়িতম্ ॥

রিত্যমরঃ । কুরন্তিঃ নানারহৈঃ স্তবকিতা সজ্ঞাতগুচ্ছা তমূর্যস্য সঃ ।  
চিত্রাংগুকা লম্বিতঃ স্থতবিচিত্রবসনঃ যঃ কংসারিকক্লমঃ হরিক্লমতরুঃ  
জুষ্টঃ সেবিতঃ সন্ অভীষ্টং মনোরথং বিতরতি দদাতি । যস্য কংসারি-  
কক্লমস্য অঙ্কে শ্চায়াং পাদমূলম্ উপগতবতাং সেবিতবতাং জনানাং  
সংসার এব তীত্রাতপঃ প্রচরোরোজং প্রোস্তাপং সস্তাপং ন  
তনোতি ন জনয়তি । শ্রীকৃষ্ণপাদসেবকা জনাঃ সংসারযাতনাং নামু-  
ভবন্তি মুক্তিং যাত্তীতি ভাবঃ । স কংসারিকক্লমঃ জগৎ অবতাং  
রক্ষতু । তুহোস্তাতাশিষি বেতি তাতঙ্ । সাক্ষরূপকম্ ॥ ২ ॥

স্থ্যেতি । স্থ্য ১২ অষ্টৈঃ ৭ যতিসহিতং শাদূলবিক্রীড়িতং  
ভবেৎ । মসজসতগাশ্চেৎ । গোবিন্দমিত্যাদি । হে উত্তমাদ্ !  
শিরঃ ! গোবিন্দং প্রণম । উত্তমাদ্ শিরঃ শীর্ষমিত্যমরঃ । হে রসনে !  
জিহ্বে ! অহর্নিশং তৎ গোবিন্দং ষোষয় কীর্তয় । হে পানী ! যুবাং তৎ  
পূজয়তম্ । হে মনঃ ! তৎ অর । হে পদে ! তস্য গোবিন্দস্য আলয়ং  
গচ্ছতম্ । হে শীর্ষাদয়ঃ ! যুয়ং চেদ্ যদি এবমখিলং মম হিতং প্রণামা-  
দিকং কুরুত তৎ তর্হি ভবতাং কৃতে নিমিত্তেন ভবমহাশাদূলস্য সংসার-  
মহাব্যাদস্য বিক্রীড়িতং আক্রমণাদিচেষ্টিতং ধ্রুবং নিক্তিতং ন প্রেক্ষে  
ন পশ্যামি । কন্দর্পোহপি যমায়তে বিরচয়ন্ শাদূলবিক্রীড়িতমিতি  
জয়দেবঃ । মম হিতমিতি প্রামাদ্যদুগুণিনাং হিত ইতিবৎ বৈকল্পিকযষ্টী ।  
অত্র চতুর্থপাদং প্রতি পাদত্রয়স্য হেতুত্বাৎ বাক্যার্থহেতুকং কাব্যলিঙ্গ-  
মলঙ্কারঃ ॥ ৩ ॥

ম র ড ন ষ ন গ

৪। জ্যোভোমো নো গুরুশ্চেৎ স্বরমুনিকরগৈরাহ্(স্বরসাম্)

-----  
কামক্লীড়াসত্বেণা মধুসময়সমারস্তরভসাং  
কালিন্দীকূলকুঞ্জে বিহরণকৃত্তকাকৃষ্টহৃদয়ঃ ।  
গোবিন্দো বল্লবীনামধররসসুধাং প্রাপ্য সুরসাং  
শক্বে পীযুষপাতৈঃ প্রচুরকৃতসুধং ব্যস্মরদসৌ ॥

ম গ গ ন ন ত ত

৫। মো গো নৌ তৌ গো শরহয়তুরগৈঃ (ফুল্লদাম্)

গ গ

প্রসিক্রম্ ।

-----  
শবল্লোকান্যং প্রকটিকদনং ধ্বস্তমালোক্য কংসং  
হৃদ্যচ্চেতোভিস্ত্রিদিববসতিভিব্যোমসং হৈর্বিমুক্তম্ ।  
মুক্তামোদেন হৃগিতদশদিগাভোগমাহুতভৃঙ্গং  
মৌলৌ দৈত্যারেন্যপতনমুপমং স্বস্তরোঃ ফুল্লদাম ॥

ভাবিতি । স্বর ৭ মুনি ৭ করণৈঃ ৫ ছিন্নামিতি শেষঃ । কামেতি ।  
মধুসময়সমারস্তরভসাং বসন্তোদয়হর্ষাং কামক্লীড়াসাং সত্বেণাঃ লোলঃ  
কালিন্দী যমুনা তস্যাস্তীরকুঞ্জে বিহরণকৃত্তকেন বিহারকৌতুকেন  
আকৃষ্টহৃদয়ঃ অসৌ গোবিন্দঃ সুরসাং অতিমধুরাং বল্লবীনাং গোপীনাং,  
অধররসসুধাং প্রাপ্য পীযুষপাতৈঃ অমৃতপাতৈঃ প্রচুরকৃতসুধং সুধা-  
পানজমত্যাঙ্কাদং ব্যস্মরং বিস্মৃতবান্ । ইত্যহং শক্বে । অস্তথা কথ-  
মত্রেবাসক্তিরিতি ভাবঃ । পীযুষপানমিতি বা ভাবকরণয়োঃ ইতি পত-  
নিকরণঃ । অমৃতপানবিস্মরণোংপ্রেক্ষয়া অধরসুধায়া ব্যতিরেকাৎ ব্যতি-  
রেকালঙ্কারধ্বনিঃ ॥ ৪ ॥

ন ইতি । শবঃ ৫, হয় ৭, তুরগৈঃ ৭, স্বতিঃ ১, শব্দমিতি ১, শব্দমিরস্তরঃ  
লোকান্যং কদনং গীড়নং প্রকটিকং যেন তম্ । সাপেক্ষত্বেহপি গমক-

- ৬। নয়ুগলগলমুনিরন্তরৌ যদা স (পঞ্চামরঃ) ।  
 ৭। স্বস্তং (বিশ্বাখ্যং) শরমুনিরন্তরগৈর্মুর্তো নৃসৌ তর্তৌ চেন্দগ্নুঃ ।  
 ৮। রসৈঃ ষড়্ভিলোকৈর্ধমনসজ্জা গুরু (মকরন্দিকা) ।  
 ৯। ইনাঐঃ স্যাদ্ যতনযজ্জগাঃ কীর্তিতা (মণিমঞ্জরী) ।  
 ১০। গজাকিতুরগৈর্জসৌ জসততা গশ্চৎ (সমুদ্রততা) ॥

ইতি বৃন্তরত্নাকরপরিশিষ্টে ।

কৃতিঃ । বিংশত্যক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ম র ভ ন য ত ল গ  
 ১। জেয়্যা সপ্তাশ্বষড়্ভিমরভনযযুতা ভৌ গঃ (সুবদনা) ।

— — — — —

প্রত্যাহতেপ্রিয়াপি ত্বদিতরবিষয়ান্নাসাগ্রনয়না

ত্বাং ধ্যায়ন্তী নিকুঞ্জে পরতরপুরুষং হর্ষোৎপলকা ।

আনন্দাশ্রুতাক্ষী বসতি সুবদনা যোগৈকরসিকা

কামার্তিং ত্যক্তু কামা নমু নরকরিণো ! রাধা মম সখী ॥

ত্বাং সমাসঃ । কংসং ধ্বস্তং নিহতনালোক্য হৃদ্যচ্চেতোভিঃ হৃষ্টচিত্তৈঃ,  
 তৃতীয়া দৌরিত্তি ত্রিদিবঃ স্বর্গঃ । স বসতিরাবাসো যেষাং তৈঃ ত্রিদিব-  
 বসতিভির্দেবৈর্বিমুক্তং প্রীত্যা বিসৃষ্টং মুক্লামোদেন অতিসৌরভেণ  
 স্থগিতঃ ব্যাপ্তঃ দশানাং দিশামাভোগঃ পরিপূর্ণত। যেন তৎ । অতএব  
 • আহুতা আকৃষ্টা ভৃঙ্গা যেন তৎ অনুপমং, স্বস্তরোঃ স্বর্গতরোঃ পারি-  
 জাতস্য ফুলদাম ফুলপুষ্পমালা দৈত্যারেমৌলৌ ভূপতং নিপতিতম্  
 ॥ ৫ ॥

ইনাঐরিত্তি । একাদশাক্ষরে ছন্দঃ প্রামাদিকঃ ॥ ৯ ॥

জেয়েতি । সপ্ত ৭ অশ্ব ৭ ষড়্ভিঃ ৬ যতিঃ । প্রত্যাহতেতি । নমু নর-  
 করিণো হে কৃষ্ণ ! সুবদনা মম সখী রাধা কামার্তিং কামপীড়াং ত্যক্তু-  
 কামা ত্যক্তুমিচ্ছন্তী যোগৈকরসিকা যোগমেবাপ্রিতা স্বংসাক্ষাৎকারস্য  
 উপায়ান্তরাভাবাদিত্তি ভাবঃ । নিকুঞ্জে নির্জনস্থানে নিবসতি । যোগা-



স জ জ ত র স ল গ  
২। সঙ্কজা ভরৌ সলগা যদা কথিতা তদা থলু (গীতিকা)।

করতালচঞ্চলকঙ্কণস্বনমিশ্রণেন মনোরমা

রমণীয়বেণুনিদারঙ্গিমসঙ্গমেন সুখাবহা ।

বহলামুরাগনিবাসরাসসমুদ্ভবা ভবরাগিণং

বিদধৌ হরিং থলু বস্ত্রবীজনচারু চামরগীতিকা ॥

অথ শালতালতমালকন্দলপাটলাদলকোমলা ॥ ক ॥

ইতি কৌশিককাব্যে ।

শ্রয়ন্তুঃ দর্শয়তি প্রত্যাহতোতি । ত্ত্বদিতরবিষয়াং ত্ত্বদন্যবিষয়েভ্যঃ  
ইন্দ্রিয়গণি মনোনেত্রাদীনি প্রত্যাহত্য নিবার্য ত্ত্বয়েব নিধারয়েত্যর্থঃ ।  
নাসাগ্রনয়না নাসাগ্রন্যস্তনয়না, পরতরপুরুষং পরমাত্মানং ত্ত্বামেব  
ধ্যায়ন্তী ধ্যানেন সাক্ষাৎ কুরুতী হর্ষোৎপুলকা হর্ষণপুলকিতা, আনন্দা-  
শ্রুতিঃ প্লুতে পূর্ণে অক্ষিণী যস্যঃ সা । করণান্যবহিকৃত্য স্থাপুবলি-  
শ্চলাশ্রকঃ । আত্মানং হৃদয়ে ধ্যায়েন্নাসাগ্রন্যস্তলোচনঃ ॥ ইতি যোগ-  
সারে ॥ ১ ॥

করতালেতি । করতালৈঃ হস্ততালদানৈশ্চঞ্চলস্য কঙ্কণস্য স্বন-  
মিশ্রণেন শঙ্কযোগেন মনোরমা, রমণীয়বেণুনিদারঙ্গিমসং রাগঃ ।  
রঙ্গো না রাগে নৃত্যে রণক্ষিতৌ ইতি মেদিনী । তেন নিবৃত্তঃ সঙ্গমো  
লয়স্তেন সুখাবহা । তাবপ্রত্যয়ান্তাদিমঃ । গাতা যং যং স্বরং গচ্ছেত্তং ”  
তং বংশেন তানয়েৎ বংশীতানলয়াধিতা ইত্যর্থঃ । বহলামুরাগনিবাসে  
গাঢ়ামুরাগান্পদে রাসে সমুদ্ভবা, বস্ত্রবীজনান্যং চারুচামরগীতিকা  
মধুরপ্রকীর্ত্তনং সমবেতগীতমিত্যর্থঃ । চামরক প্রকীর্ত্তকমিত্যমরঃ ।  
হরিং ভবরাগিণং সংসারামুরক্তং বিদধৌ চকার থলু । স্বর্গাদপি সুখ-  
স্থানমেতদ্বিতি ভাবঃ ॥ ২ ॥

অথেতি । অথ শালতালতমালকন্দলপাং কন্দলবৎ নবাস্থুরবৎ  
পাটলাপ্পদলবজ কোমলা ॥ ক ॥

র জ র জ র জ গ ল  
৩। (বৃত্ত) নীদৃশস্ত নামতো রজৌ রজৌ রজৌ গুরুল্যুশ্চ ।

— — — — —  
চিত্রবৃত্তলীলয়া নিসর্গরম্যদেহরূপবিভ্রমেণ

রাজমানসদ্বয়ো বিলাসসম্পদা কলাকুতূহলেন ।

যঃ সমং ব্রজাঙ্গনাজনৈঃ সুরাঙ্গনানিভৈঃ সুখং সমেত্য

বিষ্ণুরূপলাস চিত্তপদ্মকোষবট্পদঃ সমে সদাহস্ত ॥

য ম ন ন গ র র গ  
৪। রসাশ্বাশৈঃ (শোভা) নয়ুগগজঠরা মেঘবিস্কৃজিতা চেৎ ।

— — — — —  
সদা মূলোন্মীলং সরসিজগুগলা মধ্যনদ্রা ফলাভ্যাং

তয়োৰুৰ্দ্ধং রাজন্তরলকিসলয়া শ্লিষ্টহৃদ্বিক্ৰশাখা ।

বৃত্তমিতি । নামতঃ নামা ঐদৃশমেব বৃত্তনামকমেব বৃত্তং ছন্দঃ  
স্যাৎ । চিত্রেতি । চিত্রমদ্ব্যতং বৃত্তং চরিত্রং যত্র তয়া লীলয়া, রাজ-  
মানং শোভমানং সদ্বয়ঃ যৌবনং তস্য বিলাস এব সম্পৎ তয়া চ  
সুখং সমেত্য প্রাপ্য নিসর্গরম্যদেহস্য স্বভাবমধুরঙ্গগাত্রস্য রূপ-  
বিভ্রমেণ সৌন্দর্য্যশোভয়া । রূপং স্বভাবে সৌন্দর্য্যে ইতি বিধঃ ।  
শোভার্থেহপি প্রযুক্ত্যন্তে লক্ষ্মীশ্রীকান্তিবিভ্রমা ইতি হল্যযুধঃ । কলাহু-  
বাদিতাদিচতুষ্টিকলাহু কুতূহলেন ঔৎসুক্যেন হেতুনা, সুরাঙ্গনা-  
নিভৈঃ দেহাঙ্গনাতুল্যৈঃ ব্রজাঙ্গনাজনৈঃ সমং সহ উল্লাস রমে-  
স বিষ্ণুঃ সদা মে মম চিত্তপদ্মকোষে হৃৎপদ্মমধ্যে বট্পদো ভ্রমরো-  
হস্ত ॥ ৩ ॥

রসেতি । যমনসরগগণাটীতা পূৰ্ব্বোক্তা মেঘবিস্কৃজিতা ১৯।১। ন-  
য়ুগং গুরুচ জঠরে মধ্যে বস্যাঃ সা নয়ুগগজঠরা যদি স্যাৎ শোভানাম  
ভবেৎ । মেঘবিস্কৃজিতায়াঃ সগগদ্বানে নগগদানে তদন্তরমেকগুরু-  
দানে চ শোভাসংজ্ঞা স্যাদিত্যর্থঃ । নপলজঠরেতি পাঠান্তরম্ । রস-  
৬ অথ ৭ অষ্টৈঃ ৭ যতিঃ । সপ্তেতি । সদা মূলে উন্মীলং বিকসং সরসি-

লসন, কার্ডোং পলকুবলয়বচ্চলবিদ্যাকিতাগ্রা

মহাশোভা মোলো মিলদলিপটলৈ: কৃষ্ণ ! সা কাপি বন্দী ॥

৫। ব্যাভা পূর্বে: (হুবংশা) যদি মরতনা সহায় গো গুরুশ্চ।

৬। সভরা ন্মো যলগা ত্রয়োদশযতি (মস্তুভবিত্রোড়িতম্)।

ইতি বৃক্ষরত্নাকরপরিশিষ্টে ।

প্রকৃতি: । একবিংশত্যক্ষরা বৃত্তি: ।

ସ      ର      ଡ      ନ      ଷ      ଷ      ମ

১। অভৈর্যানাং ত্রয়েণ ত্রিগুণিযতিযুতা (অশ্রুয়া) কীৰ্ত্তিতেয়ম্।

বাকোষেলী বরাভা কনককবলসংগীত বাসাঃ সুহাস  
বহৈরুচ্চল্লকাষ্টেবলয়িতচিকুরা চারুকর্ণাবতংসা ।

জয়ং পদ্মদ্বয়ং চরণদ্বয়মিত্যর্থঃ যস্য্যাঃ সা । ফলাভ্যাং স্তনভ্যামিত্যর্থঃ  
মধ্যে মধ্যভাগে নম্রা । তয়োঃ ফলয়োরুচ্ছং, রাজস্তরলকিসলয়াভ্যাং  
করাভ্যামিত্যর্থঃ আগ্নিষ্টে যুক্তে স্নিগ্ধশাথে ভূজো ইত্যর্থঃ যস্য্যাঃ সা ।  
লসন্তি মুক্তারকোংপলহুবলয়ানি দন্তৌষ্ঠেনেত্রমিত্যর্থঃ তানি অন্য  
সন্তৌতি বংপ্রত্যয়ঃ । তাদৃশং যং চন্দ্রবিশ্বং মুখমণ্ডলমিত্যর্থঃ তেন  
অক্ষিতায়া শোভিতশিখরা । মৌলৌ শিরসি মিলদলিপটলৈঃ ব্যাণ্ড-  
ভ্রমরকুটৈঃ কৈশৈরিত্যর্থঃ । মহাশোভা সুশোভিতা সা কাপি অনি-  
র্বচনীয়রূপা অদ্বুতরূপা চ বল্লী লতা হে কৃষ্ণ ! স্বয়া দ্রষ্টব্যোতি শেষঃ ।  
অত্র একस्या লতায়াঃ সর্কাবয়ববৃন্তিনানাজাতীয়ফলপুষ্পাদিসম্বাদদ্বুত-  
রূপত্বম্ । রাধাপাদাদীনাং পদ্মাদিরূপতয়াহৃদ্যবসানাদ্ ভেদেহভেদ-  
রূপাতিশয়োক্তিরলঙ্কারঃ ॥ ৪ ॥

ଦ୍ରୁତୈରିତି । ଯରଭନେ: ବାନାଂ ଷ୍ଠମାନାଂ ଦ୍ଵୟେଽଞ୍ଚକ୍ରା କୀର୍ତ୍ତିତା ।  
 ତ୍ରିତିୟୁର୍ନିର୍ଭୟିଷ୍ଠା ତ୍ରି:ସମ୍ପ୍ରାହ୍ମିତ୍ୟର୍ଥ: । ବ୍ୟାକୋଷେତି । ବ୍ୟାକୋ-  
 ଷେନୌବ୍ରାତ୍ତା ବିକସିତନୀଳକୟଳାତ୍ତା, କନକକଷବଂ କସିତକାଞ୍ଚନବଂ ଲସଂ  
 ମ୍ନିତଂ ବାସୋ ଯସ୍ୟା: ସା ତଥା, କନକରସେତି ପାର୍ଥେ ତପ୍ତକାଞ୍ଚନବଦିତ୍ୟର୍ଥ: ।

অংসব্যাঙ্গজবংশীধ্বনিস্থিতজগদ্ধবীভিলসন্তী

মূর্ত্তির্গোপস্য বিষ্ণোরবতু জগতি বঃ শঙ্করা হারিহার। ॥

ন জ ত জ জ জ র

২ । নজভজজ। জরৌ যদি তদা গদিতা (সরসী) কবাস্থরৈঃ।

৩৩৩-৩ - ৩৩৩-৩৩-৩ ৩-৩ - ৩-

চিকুরকলাপশৈবলকৃতপ্রমদাসু লসদ্রসোশ্চিষু

ক্ষুটবদনাসুজাসু বিলসদুজবালমণালবল্লিষু ।

কুচযুগচক্রবাকমিথুনানুগতাসু কলাকুতূহলী

ব্যরচয়দচ্যুতো ব্রজমৃগীনয়নাসরসীষু বিভ্রমম্ ॥

তুরগশতাকুলস্য পরিভঃ পরমেকতুরঙ্গজন্মনঃ

প্রমথিতভূভূতঃ প্রতিপথং মথিতস্য ভৃশং মহীভূতা ।

সুহাসা চারুহাস্যা, উচ্চলৈঃ উদিতচন্দ্রকৈঃ কান্তানি রম্যাণি তৈঃ উচ্চল-  
কাষ্টে: বহৈঃ পিচ্ছৈঃ বলয়িতচিকুরা বন্ধকুন্তলা । চন্দ্রে চন্দ্রকমেচকা-  
বিত্তি শঙ্করহাবলী । চারুকর্ণবতংসা চারুকর্ণভূষণা অংশে স্তজে  
ব্যাসকলা লগ্না যা বংশী মুরলী তস্যা ধ্বনিভিঃ স্থখিতং জগৎ যয়া সা,  
বদ্ববীভির্গোপীভিঃ সহ লসন্তী বিলসন্তী শঙ্করা মালিনী, হারী মনো-  
হারী হারো যস্যঃ সা হারিহার। গোপস্য বিষ্ণোর্মূর্ত্তিঃ জগতি বো  
স্থান্ অবতু । উপমা ॥ ১ ॥

চিকুরেতি । চিকুরকলাপ এব শৈবলানি তৈঃ কৃতঃ জনিতঃ  
প্রমদঃ কৃষ্ণস্য হর্ষো যাভিস্তাসু, রসা শুভা রাগা বা ত এব রসা  
জলানি । লসন্ত্যঃ উল্লসন্ত্যঃ রসানাং উন্ময়ঃ পরম্পরা যাসু তাসু,  
ক্ষুটানি বদনান্যেব অঙ্গজানি যত্র তাসু, বিলসন্ত্যঃ ভূজা এব বাল-  
মণালবল্ল্যঃ যত্র তাসু, কুচযুগান্যেব চক্রবাকমিথুনানি তৈরনুগতাসু  
সঙ্গতাসু, ব্রজমৃগীনয়না এব সরস্যাঃ তাসু কলাকুতূহলী কৌড়াকৌতুকী  
অচ্যুতঃ বিভ্রমং লীলাং ব্যরচয়ৎ কৃতবান্ । একদেশবিবর্ত্তি রূপকম্ ॥ ২ ॥

ভুরগেতি । পরিভস্করগশতৈরাকুলস্য অপরিমিতাশ্চস্যেত্যর্থঃ । প্রতি-  
পথং প্রতিমার্গম্ । বাধার্থেব্যয়ীভাবে সমাসান্তঃ । প্রমথিতাঃ

পরিচলতো বলামুজবলস্য পুরঃ সততং ধৃতপ্রিয়-

শিচরণলিতপ্রিয়ো জলনিধেচ্চ তদাহভবদত্তরং মহং ॥

ইতি মাধ্বে ৩ ॥ ৮২ ॥ সিংহকমিদমন্যত্র ।

স্বাকৃতিঃ । দ্বাবিংশত্যক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ম            ম            গ    গ    ন    ন    ন  
১। মৌ গো নাশচহারো গো গো বহুভুবনযতিরিতি

ন            গ    গ  
ভবতি (হংসী) ।

--- -- -- -- -- - ৩৩৩৩৩৩৩ ৩৩৩ ৩ ---  
সাক্ষিং কাস্তেনৈকাস্তেহমৌ বিকচকমলমধু সুরতি পিবন্তী  
কামজ্রীড়াকুতক্ষীতপ্রমদরসরভসমলঘু রসন্তী ।

ক্ষুধা ভূততো রাজানো গিরয়শ্চ যেন ন তু স্বয়ং কেনাপি মথিতস্যোতি  
ভাবঃ । সততং ধৃত্য শ্রীঃ শোভা রমা চ যেন তস্য ধৃতপ্রিয়ঃ পুরো-  
হস্ত্রে নগরাদ্য পরিচলতঃ পরিগচ্ছতঃ, বলো রামস্তদমুজস্য হরেবলস্য  
সৈন্যস্য । বলং সৈন্যে বলো রাম ইত্যভয়ত্বাপি শাস্বতঃ । পরং  
কেবলমেকসৈব তুরগস্য জন্ম জন্মমাত্রং যস্য তসৈকতুরগজন্মনঃ  
একোহপি জাত এব ন ত্বন্তীতি ভাবঃ । মহীভূতা মন্যরাপ্রিণা রাজা চ  
মথিতস্য ন তু স্বয়ং কুস্যাপি মথিতা সততং বিগতপ্রিয়ঃ উৎপত্ত্যনন্তর-  
মেবাস্যা হরিশীকরণাদিতি ভাবঃ । জলধেচ্চ তদা প্রস্থানসময়ে মহ-  
দত্তরং দূরগমনাদিব্যবধানং উক্তরীত্যামহং তারতম্যং চাভবং । অত্রো-  
পমেয়স্য হরিবলস্য উপমানাজ্জলধেরাধিক্যবর্ণনাং ব্যতিরেকালঙ্কারঃ ।  
পঞ্চকাবলীরুতম্ । নজ্জভজ্জা জরৌ নরপতে কথিতা ভুবি পঞ্চকা-  
বলীতি লক্ষণাং ॥ ৩ ॥ ৮২ ॥

মাবিতি । হংসীতি নাম ভবতীত্যম্বয়ঃ । বহু ৮ ভূবন ১৪ বর্ণৈর্বৃত্তিঃ ।  
সাক্ষিমিতি । পবনপতনে বায়ুসঞ্চারণে পরিভরলপরাগে বিকীর্ণরেনৌ  
সৌরভময়ে ইত্যর্থঃ । কালিন্দীয়ে স্বামুনে পদ্মারণ্যে একাস্তে নিভূতে

কালিন্দীয়ে পল্লারণ্যে পবনপতনপরিতরলপরাগে

কংসারাতে ! পশ্য স্বচ্ছং সরভসগতিরিহ বিলসতি হংসী ॥

ত    ত    ত    ত    ত    ত    ত    গ

২। সপ্তভকারযুতৈকগুরুর্গদিতৈশ্বমুদারতরা (মদিরা)।

- - - - -

মাধবমাসি বিকস্বরকেশরপুষ্পলসমদিরামুদিতৈ-

ভৃঙ্গকুলৈরুপগীতবনে বনমালিনমালি ! কলানিলয়ম্।

কুঞ্জগৃহোদরপল্লবকল্লিততল্লমনল্লমনোজরসং

তং তল্ল মাধবিকামুহূনর্তকধামুনবাতকৃতোপগম্য ॥

৩। ভ্রৌ নরনা রনাবথ গুরুর্দিগর্কবিরমং হি (ভদ্রকমিদম্)।

ইতি বৃন্তরত্নাকরে।

৪। \* (লালিত্যং) ভুজগেশ্লেণ ভাষিতমেতচ্চেন্দ্রসরন্তজনগুভিঃ।

৫। সজতা নমৌ ররৌ গ ফণিতুরগহয়ৈঃ শ্রান্ (মহাশ্রদ্ধাখ্যা)।

ইতি বৃন্তরত্নাকরপরিশিষ্টে।

স্থানে কান্তেন প্রিয়েণ সর্দ্ধিং সহ সুরতি সুগন্ধি বিকচকমলমধু বিকশিত-  
পল্লমকরন্দং পিবন্তী কামক্ৰীড়াকুতেন কামক্ৰীড়াশয়েন ক্ষীতো বৃদ্ধিং  
গতঃ প্রেমদরসয়োঃ হর্ষামুরাগয়োঃ আনন্দরসস্য বা রভসো বেগো যত্র  
তদ্ যথা তথা অলঘু অমন্দং রসন্তী কুজন্তী সরভসগতিঃ সানন্দগতিঃ  
অসৌ হংসী ইহ স্বচ্ছং স্বচ্ছন্দং বিলসতি ক্রীড়তি হে কংসারাতে !  
পশ্য। হংসীবদহমপি ত্বয়া সহ পানগানপূর্বকং বিলাসং করোমীত্যানু-  
শয়ঃ। নায়িকাব্যবহারসমারোপাৎ সমাসোক্তিঃ।

মাধবেতি। হে আলি সখি! মাধবমাসি বৈশাখমাসে। বৈশাখে  
মাধবো রাধ ইত্যমরঃ। বিকস্বরকেশরপুষ্পেষু বিকসিতবকুলপুষ্পেষু লস-  
মদিরাভিঃ। ক্ষুরমধুভিঃ মুদিতৈস্তৎপানজট্টৈর্ভৃঙ্গকুলৈঃ উপগীতে  
নির্নাতিতে বনে ত্বং মাধবিকায়্য মাধবীলতায়্য মুহূনর্তকেন ঈষৎ কম্প-  
রতা স্বামুনবাতেন কৃতোপগম্য উপসেবিতা সতী কুঞ্জ এব গৃহং তস্য  
উদরে মধ্যে পল্লবেন কল্লিতং রচিতং তল্লং শয্যা যস্য তং অনল্লমনো-

বিকৃতিঃ । ত্রয়োবিংশত্যক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ন জ ভ জ ভ জ ভ ল গ  
১ । নজভজভা জভৌ লঘুগুরু বৃধৈস্ত গদিতৈয় (মদ্রিতনয়া)

৩৩৩৩ - ৩ - ৩ ৩ ৩ - ৩ - ৩ ৩ ৩ - ৩ - ৩ ৩ ৩ -

ধরতরশৌর্য্যপাবকশিখাপতঙ্গনিভমদৃগুদনুজৈ।

জলধিসুতাবিলাসবসতিঃ সতাং গতিঃশেষমাশ্রমহিমা ।

ভুবনহিতাবতারচত্বরঃচরাচরধরোহবতীর্ণ ইহ হি

ক্ষিতিবলয়েহস্তি কংস ! শমনস্তবেতি তমবোচদদ্রিতনয়া ॥

বিলুলিতপুষ্পরেণুকপিশং প্রশান্তকলিকাপলাশকুসুমং

কুসুমনিপাতবিচিত্রবস্ত্রং সশঙ্কনিপতদ্রুমোং কশকুনম্ ।

শকুননিদানাদিতককুব্ বিলোলবিপলায়মানহরিণং

হরিণবিলোচনাধিবসতিং বভঞ্জ পবনাস্রজো রিপুবনম্ ॥

ইতি ভট্টৌ ॥ ৮ ॥ ১৩১ ॥ অশ্বলগিতমিদমন্যত্র ।

জরসং সম্পূর্ণকামামুরাগং কলানিলয়ং নৃত্যাদিকৌবিদং তং বন-  
মালিনং ভজ ॥ ২ ॥

ধরতরৈতি । ধরতরশৌর্য্যমেব পাবকঃ অনলঃ তস্য শিখায়াং  
পতঙ্গনিভং শলভোপমং যথা তথা মগ্না দৃগুদনুজা গর্জিতদৈত্যা যস্য  
সং, জলধিসুতাবিলাসবসতিঃ কমলাকেশিন্হানং সতাং গতিঃ, অশেষো-  
হপরিচ্ছিন্নঃ শান্তঃ পূজ্যঃ মহিমা যস্য সং, যদ্বা অশেষৈর্মাশ্রমহিমা ।  
ভুবনহিতাবতারচত্বরঃ ভুবনহিতার্থাতির্ভাবনিপুণঃ, চরাচরধরঃ বিশ্বস্তরঃ  
শ্রীকৃষ্ণঃ, হে কংস ! তব শমনঃ হস্তা ইহ ক্ষিতিবলয়েভূমণ্ডলেহিনিশ্চি-  
তম্ অবতীর্ণোহস্তি ইতি অদ্রিতনয়া পার্শ্বতী তং কংসমবোচৎ । কিং  
মদ্বা হতয়া মদ্রজাতঃ ধলু তবাস্তকং । যত্র কচিং পূর্বেশক্রমা হিংসীঃ  
কৃপণান্ বৃধেতি ভাগবতম্ । বালিকাভূতা যোগমায়া কংসেন ক্ষিতৌ  
দ্বিপ্যমাণা সতী ইথমুবাচেতি পুরাণবর্ত্তা ॥ ১ ॥

বিলুলিতেত্যাदि । পবনাস্রজো রিপুবনং বভঞ্জ । কীদৃশং বিলু-  
লিতানাং বিষটিতানাং পুষ্পাণাং রেণুভিঃ কপিশম্ । প্রশান্তানি অব-

ম ম গ গ ল ল ল ল ল ল ল ল ল ল ল ল গ  
২। (মত্তাক্রীড়ং) বস্বশাশায়তি ময়ুগগয়ুগমল্লঘুগুরু ভিঃ।

----- ৩৩৩৩৩৩৩৩৩৩৩৩  
মুগ্ধোম্মীলম্মাক্রীড়ং মধুসময়ম্মলভমধুরমধুরসাদ্  
গানে ষানে কিঞ্চিৎস্পন্দং পদমরুণনয়নয়ুগলসরসিজম্ ।  
রাসোল্লাসক্রীড়ং কল্পত্রজযুবতিবলয়রচিতভুজরসং  
সাল্পানন্দং বৃন্দারণ্যে স্মরত হরিমনবচরণপরিচয়ম্ ॥

সন্নানি কলিকাঃ পত্রাণি পুষ্পাণি চ যত্র তৎ । কুসুমানাং নিপাতেন  
বিচিত্রা বসুধা যত্র তৎ । সশব্দৈঃ সশব্দং বা নিপতন্তিঃ ক্রৌমৈঃ উৎকাঃ  
স্থানান্তরং গন্তুমন্মনসঃ শকুনাঃ পক্ষিণৌ যত্র তৎ । শকুনানাং পলায়-  
মানানাং নিনাদেন নাদিতাঃ সংজাতনাদাঃ শব্দায়মানীকৃতা বা ককুভো  
দিশো যত্র । বিলোলাঃ ব্যাকুলাঃ সন্তঃ রিপলায়মানাঃ হরিণা যত্র ।  
হরিণস্যেব বিলোচনে যস্যাঃ সীতায়ান্তদধিবসতিং তন্নিবাসস্থানম্  
॥ ৮ ॥ ১৩১ ॥

মত্তাক্রীড়মিতি । মদ্যং গদ্যং চতুর্দশলঘবঃ গুরুশ্চ তৈঃ মত্তা-  
ক্রীড়ং স্যাৎ, বহু ৮ ইষু ৫ আশাভিঃ ১০ বতির্বস্যা তৎ । মুগ্ধোতি ।  
মুগ্ধা মুগ্ধং বা উম্মীলন্তী প্রকাশমানা মত্তস্যেব আক্রীড়া বিলাসো  
বস্যা তম্ । মধুসময়ে বসন্তে ম্মলভং মধুরং যৎ পৌষং মধু তস্য রসাৎ  
আস্বাদাৎ গানে ষানে চ কিঞ্চিৎস্পন্দং স্বেৎস্বলং পদং বাক্যং চরণশ্চ  
যস্য তম্ । স্পন্দদ্বিতি শত্রুস্তপ্রয়োগশ্চিন্ত্যঃ । অরুণনয়নয়ুগলসরসিজং  
আলোহিতনয়নকমলদ্বয়ং, রাসে রাসক্রীড়াকালে উল্লাসেন প্রমোদেন  
ক্রীড়ন্তীনাং কল্পাণাং কামুকীনাং ব্রজযুবতীনাং বলয়েষু মণ্ডলেষু রচিতঃ  
ভুজরসো ভুজাল্লেকো যেন তম্ । পরস্পরং ভুজাভ্যামালিস্ক্রিতমিত্যর্থঃ ।  
লস শ্লেষণে রলয়োঠৈক্যাৎ রস ইতি সিদ্ধম্ । যথা, ব্রজযুবতীনাং  
বলয়েন রচিতো গীতো ভুজরসো ভুজবীৰ্য্যং যস্য তম্ । শৃঙ্গারাদৌ  
বিষে বীৰ্য্যে গুণে রাগে দ্রবে রস ইত্যমরঃ । সাল্পানন্দং নিবিড়হর্ষং,



৩। ইহ (সুন্দরিকা) পিঙ্গলমুনিনোক্তা সদয়ভো ভসতাজ্জলভগাঃ ।

সংস্কৃতিঃ । চতুর্বিংশত্যক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ভ ত ন স ভ ভ ন

১। ভূতমুনীনৈর্যাতরিহ ভতনা সুভো ভনয়াশ্চ যদি

য  
ভবতি ( তন্বী ) ।

- ৩৩ - - ৩৩৩৩ ৩৩ - - ৩ ৩ - ৩ ৩৩৩৩ - -

মাধব ! মুষ্টৈর্মধুকরবিকৃতৈঃ কোকিলকুজিতমলয়সমীপৈঃ

কম্পমুপেতা মলয়জ্জসলিলৈঃ প্লাবনতোহপ্যবিগততন্মুদাহা ।

পঙ্কপলাশৈর্বিরচিতশয়না দেহজসংজ্ঞরভরপরিদূনৈ-

নিঃশসতী সা মুহুরতিপুরুষং ধ্যানলয়ে তব নিবসতি তন্বী ॥

২। নাম (কিরীট) মিদং ভগণা যদি পিঙ্গলনাগমুনীশ্রমতং কিল ।

৩। সগণৈরিহ বৃন্তবরং বস্তুভিঃ কিল (হৃশ্মিল) মুক্তমিদং কবিভিঃ ।

নাস্তি অযং পাপং যস্মাৎ তাদৃশঃ চরণপরিচয়ো যস্য তৎ অনশ্চচরণপরি-  
চয়ং হরিং বৃন্দারণ্যে স্মরত ॥ ২ ॥

ভূতেতি । ভূত ৫ মুনি ৭ ইতৈঃ ১২ বর্ণৈর্ধতিঃ । মাধবেতি । হে  
মাধব ! মুষ্টৈঃ মধুরৈঃ মধুকরবিকৃতৈঃ, কোকিলকুজিতৈঃ, মলয়সমীপৈশ্চ  
কম্পমু উপেতা তেভ্যো ভয়েন কম্পিতা, মলয়জ্জসলিলৈঃ চন্দনরসৈঃ  
প্লাবনতোহপি অবিরতসেচনাদপি অবিগততন্মুদাহা অনিবৃত্তদেহদাহা,  
দেহজসংজ্ঞরভরণে দেহজসস্তাপাতিশয়েন পরিদূনৈঃ বিস্তৃষ্টৈঃ পঙ্ক-  
পলাশৈঃ বিরচিতশয়না তন্বী কৃশা সা রাধা অতিপুরুষমতিক্লান্তং মুহ-  
নিঃশসতী । পুরুষং কর্কশে ক্লান্তে নিষ্ঠুরোক্তো চ বাচ্যবদिति মেদিনী ।  
তব ধ্যানলয়ে ধ্যানবোগে নিবসতি স্বামেব ধ্যায়তীত্যর্থঃ । কিন্তু ক্কাণ্ডি-  
বশেন শীতলতরং স্বামেকমেব শ্রিয়ং ধ্যায়ন্তী রহসি স্থিতা কণমপি  
ক্কাণা কণং প্রাপিতি ইতি জয়দেবঃ ॥ ১ ॥

অতিকৃতিঃ । পঞ্চবিংশত্যক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ভ ম স ত ল ল ল ল ল ল ল ল ল ল ল গ  
১। (ক্রৌঞ্চপদা) স্যাৎ ভো মসভাশ্চেদিবুশরবসুমুনিষতিরিনলঘুগৈঃ ।

— ৩ ৩ — — ৩ ৩ — — ৩ ৩ ৩ ৩ ৩ ৩ ৩ ৩ ৩ —  
ক্রৌঞ্চপদানীচিহ্নিততীরা মদকলখংকুলকলকলকচিরা

কুল্লসরোজশ্রেণিবিলাসা মধুমুদিতমধুপবরভসকরী ।

ফেনবিলাসপ্রোজ্জ্বলহাসা ললিতলহরিভরপুলকিতসুতমুঃ

পশু হরেহসৌ কস্যা ন চেতো হরতি তরলগতিরহিমকিরণজা ॥

কচিদত্র নবমাঙ্করে লঘুত্বম্ ।

উৎকৃতিঃ । ষড়্ বিংশত্যক্ষরা বৃত্তিঃ ।

ম ম ত ন ন ন র স ল গ  
১। বস্বীশাঐশ্বেদোপেতং মমতননয়ুগরসগৈ (ভূজঙ্গবিজ্জুস্তিতম্ ।

— — — — — ৩ ৩ ৩ ৩ ৩ ৩ ৩ — ৩ — ৩ ৩ — —  
হেলোদকন্যাকংপাদপ্রকটবিকটনটনভরো রণংকরতালক-

শচাক্রপ্রেজ্জচ্ছূড়ারহিঃ শ্রুতিতরলনবকিসলয়স্তরঙ্গিতহারধ্বং ।

ক্রৌঞ্চপদেতি । যদি ভমসভা দ্বাদশ লঘবঃ গুরুশ্চ স্ত্যস্তদা  
ক্রৌঞ্চপদা স্যাৎ, ইযু ৫ শর ৫ বসু ৮ মুনিভিঃ ৭ যতিঃ । ক্রৌঞ্চপতি ।  
ক্রৌঞ্চকবিশেষাণাং পদানীভিঃ পদপঙ্ক্তিভিঃ চিত্রিততীরা, মদ-  
কলানাং মদোংকটানাং খগকুলানাং কুলকলৈঃ কোলাহলৈঃ রুচিরা,  
কুল্লসরোজানাং শ্রেণিভিঃ বিলাসঃ শোভা যস্যাঃ সা, মধুমুদিতানাং  
মদমন্তানাং মধুপানাং ভৃঙ্গাণাং রবেণ রতসকরী হর্ষদারিনী, ফেনবিলাসঃ  
ফেনশোভা স এব প্রোজ্জ্বলহাসো যস্যাঃ সা, ললিতলহরিভরেণ চারু-  
তরঙ্গভরেণ পুলকিতসুতমুঃ । তরলগতিঃ অসৌ অহিমকিরণজা যমুনা  
কস্যা চেতো ন হরতি, হে হরে ! পশ্য । সালঙ্কারা কলাপরা রমণীব  
যমুনা সর্কেষাং মনোহারিণীতি ভাবঃ । সমাসোক্তিঃ ॥ ১ ॥

বস্বীতি । বসু ৮ ঈশ ১১ অঐঃ ৭ ছেদোপেতং ষতিব্রুতম্ ।  
হেলেতি । হেলয়া উদকন্তো উপাচ্ছন্তো ন্যকন্তো নিপতন্তো পানৌ বত্র

ত্রস্যান্নাগস্ত্রীভির্ভক্ত্যা মুকুলিতকরকমলযুগং কৃতস্তুতিরচ্যতঃ

पायाश्चिन्दन् कालिन्दीहृदकृतनिजवसति बृहदुज्ज्वविजृम्भितम् ॥

২। যো নাঃ ষট্ সগগিতি যদি নবরসরসশরযতিযুত (মপবাহাখ্যাম)।

ইতি বৃত্তরত্নাকরে ।

अथ दशकः ॥ क ॥

১। যদিহ নয়গলং ততঃ সপ্তরেকাস্তবা (চণ্ডবৃষ্টিপ্রপাতো) ভবেদগুণঃ।

শ্রীলয়খনষটামহারন্তমেধাবলীচণ্ডরুষ্টিপ্রপাতাকুলং গোকুলম্,

अपदि समवलोक्य सव्येन हस्तेन गोवर्द्धनं नाम शैलं दधन्नीलया ।

কমলনয়ন ! রক্ষ রক্ষেতি জল্পত্রসমুদ্রগোপাঙ্গনালিঙ্গনানন্দিতঃ

গলদভিনবধাতুধারাবিচিত্রান্সরাগো মুবারাতিরস্ত প্রমোদায় বঃ ॥

তাদৃশঃ প্রকটঃ ব্যক্তঃ বিকটঃ উদ্ধতঃ নটনভরো নৃত্যাতিশয়ো যস্য সং,  
রণংকরতালকঃ প্রদত্তহস্ততালঃ, চাকুপ্রেক্ষং চলং চূড়ায় বর্হং শিখিপুচ্ছং  
যস্য সং, শ্রুতিতরলনবকিসলয়ঃ কর্ণয়োশ্চকলনবপল্লবঃ, তরঙ্গিতহারধ্বং  
বহুযটিকহারবান্, ত্রস্য ঙ্গীর্ভির্নাগস্ত্রীভিঃ কালিয়বনিতাভিঃ তন্ত্র্য মুকু-  
লিতকরকমলযুগং বন্ধাঞ্জলিপুটং কৃতান্তির্থম্য সোহচ্যুতঃ কালিন্দীদ্বন্দে  
কৃতনিজবসতেঃ কৃতবাসম্য কৃতনিজালয়স্য বা বৃহভুজঙ্গম্য বিজুস্তিতং  
প্রাহুর্ভাবং ছিন্দন্ বিনাশয়ন্ বো যুগ্মান পায়াত রক্ষত ॥ ১ ॥

উক্তাত্ম্যুত্থা তথা মধ্য ইত্যাদিনা প্রতিজ্ঞাতং উৎকৃতিপর্যন্তং  
বৃত্তমুক্তা ইদানীং সপ্তবিংশতাদ্যক্ষরবৃত্তি দণ্ডকং বক্তৃমুপক্রমতে অথ  
দণ্ডক ইতি ॥ ক ॥

যদিতি । যদিভ্যব্যয়ং যদির্থে । যদি ইহ নযুগলং ভতঃপরং সপ্তরেফঃ  
 হ্যস্তদা চওষ্টিপ্রপাতো নাম দণ্ডকো ভবেৎ । প্রলয়েতি প্রলয়বন-  
 শ্চটা প্রলয়েম্বগণস্তদ্বন্থান্ আরন্তে । বস্যাস্তাদৃশ্যা মেধাবল্যাশ্চও-  
 ষ্টিপ্রপাতেন আকুলং গোকুলং সমবলোকা সপদি সদাঃ লীলয়া

২। প্রতিচরণবিরুদ্ধরেফাঃ স্মারণেহর্ণবব্যালজীমৃতলীলাকরোদ্ধান-  
শম্বাদয়ঃ ॥

জয় জয় জগদীশ ! বিষ্ণো ! হরে ! রাম ! দামোদর ! শ্রীনিবাসা-  
চ্যুতানন্দ ! নারায়ণ !,

ত্রিদশগণগুরো ! মুরারে ! মুকুন্দাসুরারে ! হৃষীকেশ ! পীতাম্বর !  
শ্রীপতে ! মাধব ! ।

পরুড়গমন ! কৃষ্ণ ! বৈকুণ্ঠ ! গোবিন্দ ! বিশ্বস্তরোপেন্দ্র ! চক্রাযুধা-  
ধোক্ষজ ! শ্রীনিধে !,

বলিদমন ! নৃসিংহ ! শৌরে ! ভবাস্তোধিষোদারণসি ঙ্গ নিমজ্জন্তু-  
মভ্যুদ্বারোপেত্য মাম্ ॥

এবমর্ণবাদীনামপ্যুদাহরণানি বোধ্যানি ।

হেলয়া সব্যেন বামেন হস্তেন গোবর্দ্ধনং শৈলং দধং, গলদভিনবধাতু-  
ধারৈব বিচিত্রোহঙ্গরাগো যস্য স মুরারাতিঃ হে কমলনয়ন ! রক্ষ রক্ষ  
ইতি জল্পন্তীনাং ত্রসন্তীনাং ভীতানাং মুগ্ধগোপাঙ্গনানাং আলিঙ্গনেনা-  
নন্দিতঃ বো যুগ্মাকং প্রমোদায় অস্ত ॥ ১ ॥

প্রতিচরণেতি । প্রতিচরণং চরণে চরণে বিরুদ্ধরেফা বর্দ্ধিতৈকক-  
রেফাঃ অর্ণ-আদিসংজ্ঞকদণ্ডকাঃ স্ম্যঃ । তথাহি, নযুগলং অষ্টরেফা  
অর্ণঃ । নযুগলং নবরেফা অর্ণবঃ । নযুগলং দশরেফা ব্যালঃ । ন-  
যুগলং একাদশরেফাঃ জীমূতঃ । নযুগলং দ্বাদশরেফা লীলাকরঃ । ন-  
যুগলং ত্রয়োদশরেফাঃ উদ্দামঃ । নযুগলং চতুর্দশরেফাঃ শঙ্খঃ । আদিনা  
আরামঃ, সংগ্রামঃ, সুরামবৈকুণ্ঠঃ, সারঃ, কামারঃ, বিসারঃ, সংহারঃ,  
নীহারঃ, মল্লরঃ, কেদারঃ, আসারঃ, সংকারঃ, সংস্কারঃ, মারুদঃ,  
গোবিন্দঃ, মানন্দঃ, সন্দোহঃ, আনন্দ ইত্যেতে পঞ্চদশাদিভিঃ রগণৈঃ  
ক্রমেণ দণ্ডকা ভবন্তি ॥ ২ ॥

জয়েতি । হে জগদীশ ! জয় জয় । ভবাস্তোধেঃ সংসারসাগরস্য  
ষোদারণসি ভীষণজলে নিমজ্জন্তুং মামুপেত্য ত্বমভ্যুদ্বার ত্রায়স্ব ॥ ২ ॥

ন ন য য য য য য  
৩। (প্রচিতকনমভিধো)ধীরধীতিঃ স্মৃতো দণ্ডকো নদ্বয়ানুভবৈঃ সপ্তভিধৈঃ।  
মূরহর ! যদুলাস্তোমিচন্দ্র ! প্রভো ! দেবকীপৰ্ভরত্ন ! ত্রিলোকৈ-  
কনাথ !,

প্রচিতকপটমুরারিব্রজোদ্যমদস্তাবলস্তোমবিদ্রাবণে কেশরীন্দ্র !  
চরণনখরমুখাংগুচ্ছটোম্মেঘনিঃশেষিতধ্যায়িচেতোনিবিষ্টাঙ্গকার !,  
প্রণতজনপরিতাপোগ্রদাবানলোচ্ছ্বেদমেঘ ! প্রসীদ প্রসীদ প্রসীদ ॥  
৪। সগগঃ সকলঃ খলু যত্র ভবেত্তমিহ প্রবদন্তি বুধাঃ (কুসুমস্তবকম্)।  
বিররাজ যদীয়করঃ কনকহ্যতিবজ্ররবামদৃশঃ কুচকুটুলগঃ,  
ভ্রমরপ্রকরেণ যথাবৃতমূর্তিরশোকলতাবিলসৎ কুসুমস্তবকঃ ।  
সনবীনতমালদল প্রতিমচ্ছবি বিভ্রদতীব বিলোচনহারিবপুঃ,  
চপলারুচিরাংগুকবল্লিধরো হরিরন্ত মদীয়লদমুজমধ্যগতঃ ॥

প্রচিতকেতি । নদ্বয়াং পটৈঃ সপ্তভিধিকারৈঃ প্রচিতকনামকো  
দণ্ডকঃ ধীরধীতিঃ স্মৃতঃ । মূরহরেতি । হে মূরহর যদুকুলসমুদ্রচন্দ্র  
প্রভো দেবকীপৰ্ভরত্ন ত্রিলোকনাথ ! প্রচিতকপটমুরারিব্রজঃ কপট-  
প্রধানদানবগণ এব উদ্যমদস্তাবলস্তোমঃ হৃদ্যন্তগজসজ্জস্তস্য বিদ্রাবণে  
দিনাশে কেশরীন্দ্র ! চরণনখরচন্দ্রস্য ছটায় উন্মেষেণ নিঃশেষিতং  
ধ্যায়িচেতোনিবিষ্টং ধ্যানশীলচিত্তস্থিতম্ অঙ্ককারং যস্য তাদৃশ !  
প্রণতজনপরিতাপ এব উগ্রদাবানলঃ তস্য ছেদে মেঘপরুপ ! প্রসীদ  
প্রসীদ ॥ ৩ ॥

সগণেতি । কুসুমাস্তরণমিতি কচিৎপাঠঃ । বিররাজেতি । কনক-  
হ্যতিবজ্ররায়া হেমকান্তিকুচিরায়া বামদৃশঃ প্রিয়ায়াঃ কুচকুটুলগঃ স্তন-  
কোরকহঃ যদীয়করঃ যস্য হস্তঃ ভ্রমরপ্রকরেণ মধুপকুলেন আবৃতমূর্তিঃ  
অশোকলতায়্য বিলসন্ কুসুমস্তবক ইব বিররাজ । নবীনতমালদল-  
প্রতিমচ্ছবি অতীববিলোচনহারি নেত্রহরং বপুর্বিভ্রং ধারয়ন্ চপলারু-  
চিরাংগুকবল্লিধরঃ পীতাম্বরধরঃ স হরিঃ মদীয়লদমুজমধ্যগতোহস্ত ॥৪॥

৫। যত্র রেফঃ পরং স্বেচ্ছয়া শুদ্ধিতঃ স স্মৃতো দশকো (মন্তমাতঙ্গ-  
লীলাকরঃ) ।

হেমগৌরং বসানোহং শুকং শক্রনীলাসিতে বঙ্খ'ণি স্পষ্টদিব্যানুলে-  
পাঙ্কিতে,

তারহারাং শুবন্ধোনভচিত্রমালাকিতো ভব্যভূষোজ্জ্বলাঙ্গঃ সমং  
সীরিণা ।

অঞ্জনাভাস্বরেণ ইন্দুকুন্ডাভদেহেন লীলাপরীহাসহাসোর্মিকৌতুহলৈঃ,

কংসরঙ্গাদ্রিগঃ পাতু বশক্রপাণিগতিক্রৌড়য়া মন্তমাতঙ্গলীলাকরঃ ॥

৬। লঘুগু'রুনিজেচ্ছয়া যদি নিবেশ্যতে তদৈষ দশকো ভবত্যানঙ্গশেখরঃ ।

উদেত্যসৌ সুধাকরঃ পুরোবিলোকয়াদ্য রাধিকে ! বিজ্জ্বলমাণ-  
গৌরদীধিতিঃ,

রতিস্বহস্তনির্মিতঃ কলাকুতুহলেন চারুচম্পকৈরনঙ্গশেখরঃ কিমু ।

হেমগৌরমিতি । শক্রনীলাসিতে ইন্দুনীলমণিশ্যামে স্পষ্টদিব্যানুলে-  
পাঙ্কিতে বঙ্খ'ণি দেহে । বঙ্খ' দেহপ্রমাণয়ো রিত্যমরঃ । হেমগৌরং অং-  
শুকং বসনং বসান আচ্ছাদয়ন্ তারহারস্য মুক্তাহারস্য অংগুৰ্যত্র তাদৃশি  
বন্ধোনভসি চিত্রমালাকিতঃ বিচিত্রমালাশোভিতঃ । অত্র বক্ষসি নভ-  
স্তারোপাং তারহারাংশৌ চন্দ্রিকাং চিত্রমালায়াং নক্ষত্রমালাত্বঞ্চ  
গম্যতে । ভব্যভূষোজ্জ্বলাঙ্গঃ, অঞ্জনাভাস্বরেণ নীলাস্বরেণ ইন্দুকুন্ডাভ-  
'দেহেন স্বেতাঙ্গের সীরিণা হলধরেণ সমং সহ লীলাপরিহাসানাং  
উর্মিভিঃ পরম্পরাভিঃ কুতুহলৈশ্চ । বিশেষণে তৃতীয়া । কংসস্য রঙ্গো  
রণকৃতিরেব অদ্রিঃ পর্কতস্তং গচ্ছতীতি কংসরঙ্গাদ্রিগঃ গতিলীলয়া  
মন্তমাতঙ্গলীলাকরঃ মন্তগজতুলাঃ চক্রপাণিঃ বো যুয্মান্ পাতু ॥ ৫ ॥

উদেত্যসৌ । বিজ্জ্বলমাণগৌরদীধিতিঃ অসৌ সুধাকরঃ । চন্দ্রস্য  
ধাবল্যেহপি উদয়কালে গৌরত্বম্ । অন্য অধুনা পুরঃ প্রাচ্যাং উদেতি,  
হহ রাধে ! বিলোকয় । অত্রোৎপ্রেক্ষতে, কলাকুতুহলেন শিল্পকৌতুকেন  
হেতুনা চারুচম্পকৈঃ করণৈঃ রত্যা মদনপয়া স্বহস্তনির্মিতঃ অনঙ্গশেখরঃ

ইতি প্রমোদকারিণীং প্রিয়াপ্রসাদলক্ষণাং গিরং সমুদ্রিগন্ মুরা-  
রিরহুতাম্,

প্রদোষকালসঙ্গমোল্লসন্মনা মনোজকেলিকৌতুকী করোতু বঃ  
কৃতার্থতাম্ ॥

৭। যত্র দৃশ্যতে গুরোঃ পরো লঘুঃ ক্রমাৎ স উচ্যতে বৃধৈ ( রশোক-  
পুষ্পমঞ্জরীতি ) ।

মুক্তি চারুচম্পকপ্রজা সলীলবেষ্টনং লসল্লবঙ্গচারুচন্দ্রিকা কচেযু,  
কর্ণয়োরশোকপুষ্পমঞ্জরীবতংসকো গলে চ কান্তকেশরোপকৃণ্ড-  
দাম ।

ফুল্লনাগকেশরাদিপুষ্পরেণুরূষণং তনৌ বিচিত্রমিত্যপান্তবেশ এষ  
কেশবঃ পুনাতু বঃ স্বপুষ্পভূষিতঃ স মূর্ত্তিমানিবাগতো মধুবিহর্ত্তু-  
মত্র ॥ এতে দণ্ডকাঃ ।

কিমু মদনশিরোবেষ্টনং কিং ইতি প্রমোদকারিণীং প্রিয়াপ্রসাদলক্ষণাং  
প্রিয়ানুগ্রহপ্রয়োজনাং অতুতাং গিরং সমুদ্রিগন্ কথয়ন্ মনোজকেলি-  
কৌতুকী কামলীলোংহকঃ অতএব প্রদোষকালে সঙ্গমোল্লসন্মনা মুরারিঃ  
বো যুগ্মাকং কৃতার্থতাং করোতু ॥ ৬ ॥

ষত্রেতি । দীপিকায়াং ত্রিংশদক্ষরাপি দৃশ্যতে । যথা, ভ্রঃ শুভো-  
হরুতঃ শরতুগো শিবাকগোহথ চন্দ্রতো দ্বিবেদকালনাগদিজ্ঞাহেংরেযু ।  
মুক্ত্যুতি মুক্তি মস্তকে চারুচম্পকপ্রজা সলীলবেষ্টনং মনোহরবন্ধনম্  
কচেযু কেশেযু লসল্লবঙ্গকুহুমনি চারুচন্দ্রিকাঃ চারুমল্লিকাশ্চ । চন্দ্রিকা  
মল্লিকেতি রাজনির্ঘটঃ । কর্ণয়োঃ অশোকপুষ্পমঞ্জরীবতংসকঃ অশোক-  
পুষ্পান্তরনম্ । গলে কান্তকেশরোপকৃণ্ডদাম ললিতবকুলমালায়ম্ । তনৌ  
শরীরে চ বিচিত্রং ফুল্লনাগকেশরাদিপুষ্পরেণুরূষণং নাগকেশরাদিপুষ্প-  
রেণুপ্রসাধনম্ । ইতি ইংসং উপান্তবেশঃ যতবেশ এষ কেশবঃ বো  
যুগ্মান পুনাতু । অত্রোংগ্রেহতে । ষৈঃ বাসন্তৈঃ পুষ্পৈর্ভূষিতঃ  
মূর্ত্তিমান্ স মধুর্বসন্তঃ বিহর্ত্তুম্ অত্র বৃন্দাবনে আগত ইব ॥ ৭ ॥

- ৮। যকারৈঃ কবীচ্ছানুরোধান্নিবন্ধৈঃ প্রসিদ্ধো  
বিশুদ্ধোহপরদণ্ডকঃ ( সিংহবিক্রীড়নামা ) ।
- ৯। স্বেচ্ছয়া রজৌ ক্রমেণ সংনিবেশয়ত্যাদারধীঃ  
কবিঃ স দণ্ডকঃ স্মৃতো ( জয়ত্যাশোকমঞ্জরী ) ।
- ১০। যত্র রেফান্ কবিঃ স্বেচ্ছয়া পার্থক্যসাংপেক্ষয়া  
রোপয়ত্যেব ধীরৈঃ স্মৃতো দণ্ডকো ( মন্তমাতঙ্গলীলাকরঃ ) ।
- ১১। নগুগলগুরুগুণেবং যকারাঃ কবীচ্ছানুরোধাৎ  
তদা যত্র বক্ষ্যন্তে এষোহপরো দণ্ডকঃ পণ্ডিতৈরীতঃ  
( সিংহবিক্রান্তনামা ) ।

ইতি বৃন্তরত্নাকরপরিশিষ্টে ।

- ১২। স্বাদ্বিনকৃৎ শুভদঃ ক্ষিতিপক্ষসমুদ্রনগাদিকপঞ্চগতোহথ বিভা-  
বরিভর্তুঃ । ইতি দীপিকায়াং ভূজঙ্গবিলাসাভিধানদণ্ডকঃ ।
- ১৩। চক্রঃ শুভোহর্কাৎ ত্রিকলাদ্রিদ্ভাবলাশাশিবহ্নন্ততঃ  
স্বাৎ কুরামর্তুশাশিবহ্নঃ । ইতি দীপিকায়াং কামবাণাভিধান-  
মালাদণ্ডকঃ ।

ইতি ছন্দোমঞ্জর্যাং সমবৃত্তাখ্যো দ্বিতীয়ঃ স্তবকঃ ।

যকারৈরীতি । দীপিকায়াং সিংহলীলেত্মন্তম্ । যথা, কুজোহর্কাৎ  
শুভো বহ্নির্বাণর্তুদিক্ শঙ্কুগোহথেন্দুতো রামকালেশগঃ স্যাস্ততঃ  
ইয়াং ॥ ৮ ॥



## তৃতীয়ঃ শ্লোকঃ ।

অথার্দ্ধসম্বৃত্তম্ ॥ ক ॥

স স স ল গ ভ ভ ভ গ গ  
বিষমে যদি সৌ সলগা দলে, ভৌ যুজি তাদ্গুরুকা(বুপচিহ্নম্) ॥ ১ ॥

দ্বিরাবৃত্ত্য শ্লোকঃ পূরয়িতব্যঃ ।

৩৩-৩৩-৩৩- ৩- ৩৩- ৩৩-৩৩-  
মুরবৈরিবপুস্তমুতাং মুদং হেমনিভাং শুকচন্দনলিপ্তম্ ।

গগনং চপলামিলিতং যথা শারদনীরধরৈরুপচিহ্নম্ ॥

স স স গ ভ ভ ভ গ গ  
বিষমে প্রথমাঙ্করহীনং দোধকমেব হি (বেগবতী) স্যাৎ ॥ ২ ॥

৩৩-৩৩- ৩৩- ৩৩-৩৩- ৩৩-  
স্মরবেগবতী ব্রজরামা কেশববংশরবৈরতিমুগ্ধা ।

রতসান্ন গুরুন্ গণয়ন্তী কেলিনিকুঞ্জগৃহায় জগাম ॥

ভবত্যর্দ্ধসমং পুনঃ । আদিস্তৃতীয়বদ্যস্য পাদস্তথো দ্বিতীয়বদিত্তি  
প্রাণুদ্বিষ্টমর্দ্ধসমং প্রপঞ্চয়তি অথেনি ॥ ক ॥

বিষম ইতি । বিষমে প্রথমে তৃতীয়ে চ দলে পাদে সমসলগাঃ,  
যুজি দ্বিতীয়ে চতুর্থে চ দলে ভভভগগা যদি স্যুঃ উপচিহ্নং নাম  
ভবেৎ । পূর্বার্দ্ধবৎ পরার্দ্ধমিত্যাহ দ্বিরাবৃত্ত্যেতি । মুরেতি । হেমনিভং  
পীতং অংশুকং বসনং যত্র তচ্চ চন্দনলিপ্তকৈতি বিশেষণেন চেতি  
কর্ণধারয়ঃ । মুরারিবপুঃ চপলামিলিতং সৌদামিনীযুক্তং, শারদনীর-  
ধরৈঃ শরমেঘৈঃ উপচিহ্নং চিত্রিতং গগনমিব মুদং হর্ষং স্তমুতাং  
করোতু । অত্র গগনং কৃষ্ণস্য, চপলা পীতবস্ত্রস্য, শারদনীরধরঃ  
চন্দনলেপস্য চোপমানানি । উপমাশঙ্কারঃ ॥ ১ ॥

বিষম ইতি । দোধকমিচ্ছতি ভক্তিতয়াদ্ গো ইতি পূর্বোক্তং  
দোধকং বিষমদলে প্রথমাক্ষরহীনং, সমে তু দোধকমেব বেগবতী স্যাৎ ।  
স্মরেতি । স্মরবেগবতী ব্রজরামা কেশবস্য বংশরবৈঃ বেগুগীতৈঃ অঙ্কি-  
মুগ্ধা মোহং গত্যা অভএব গুরুন্ গুরুজনান্ ন গণয়ন্তী লজ্জাভয়মকু-

স স স ল গ ন ভ ভ র  
অযুজি প্রথমে ন বিবজ্জিতং দ্রুতবিলম্বিতকং হরিণপ্লুতা ॥ ৩ ॥

৩ ৩ - ৩ ৩ - ৩ ৩ - ৩ ৩ - ৩ ৩ - ৩ ৩ - ৩ ৩ - ৩ ৩ - ৩ ৩ -

ক্ষুটফেনচয়া হরিণপ্লুতা বলিমনোজ্ঞতটী তরণেঃ সূতা ।

কলহংসকুলারবশালিনী বিহরতো হরতি শ্ব হরেন্নরনঃ ॥

ন ন র ল গ ন জ জ র  
অযুজি ননরলা গুরুঃ সমে তদপরবক্তৃমিদং নজো জরো ॥ ৪ ॥

৩ ৩ ৩ ৩ ৩ ৩ - ৩ - ৩ - ৩ ৩ ৩ ৩ - ৩ ৩ - ৩ ৩ - ৩ ৩ -

ক্ষুটস্থমধুরবেণুগীতিভিস্তমপরবক্তৃমবেতা মাধবম্ ।

মৃগযুৰতিগণৈঃ সমং স্থিতা ব্রজবনিতা হৃতচিত্তবিভ্রমাঃ ॥

বৈতালীয়ং পুষ্পিতাগ্রাঞ্চেচ্ছত্য়পরবক্তৃকম্ ॥ ক ॥

দ্বিতী, কামমোহিতায়াঃ কুতো লজ্জাভয়মিতি ভাবঃ । রতসাং হর্ষাৎ  
কেলিনিকুঞ্জগৃহায় জগাম । গত্যাথানাক্ পরিষ্পন্দনগতাবিতি চতুর্থী ।  
পর্যর্কঃ প্রতি পূর্ব্যর্কস্য হেতুত্বাৎ কাব্যলিঙ্গম্ ॥ ২ ॥

অযুজীতি । দ্রুতবিলম্বিতমাহ নভো ভরো ইতি পূর্বোক্তং দ্রুত-  
বিলম্বিতং স্বার্থে কঃ । অযুজি বিষমে প্রথমে ন বিবজ্জিতং প্রথমাক্ষর-  
হীনং সমে তু সম্পূর্ণমেব দ্রুতবিলম্বিতং হরিণপ্লুতা ভবতি । ক্ষুটেতি ।  
ক্ষুটফেনচয়া, হরিণানাং প্লুতং গমনং যত্র সা হরিণপ্লুতা, বলিভিঃ  
পুজোপহাটৈঃ মনোজ্ঞতটী অক্ষিততীরা কলহংসকুলস্য আরবশালিনী  
নিনাদশালিনী তরণেঃ সূতা যমুনা বিহরতো হরেন্নরনঃ হরতি শ্ব ॥ ৩ ॥

অসুজীতি । অযুজি বিষমে ননরলগাঃ সমে তু নজো জরো চেৎ  
তদ্বদা ইদমপরবক্তৃং ভবেৎ । যদপরবক্তৃমিতি পাঠে বদ যদা । ক্ষুটেতি ।  
তং মাধবং ক্ষুটস্থমধুরবেণুগীতিভিঃ অপরবক্তৃং অসাধারণবক্তৃং বেণু-  
বাদনপ্রসিদ্ধমুখমিত্যর্থঃ । অব্যেতা জ্ঞাত্বা ব্রজবনিতাঃ, মৃগযুৰতিগণৈঃ  
সমং সহ হৃতচিত্তবিভ্রমা বিমোহিতচিত্তাঃ স্থিতাঃ । বেণুগীতিশ্রবণেন  
ব্রজযুৰতয়ঃ মৃগযুৰতয়শ্চ তুল্যং প্রীতা বভূবুরিত্যর্থঃ ॥ ৪ ॥

বৈতালীয়মিতি । বক্ষ্যমাণং বৈতালীয়ং পুষ্পিতাগ্রাক্ অপরবক্তৃম্  
ইচ্ছন্তি । বৈতালীয়পুষ্পিতাগ্রো অপি অধরবক্তৃনামিকে ইত্যর্থঃ ।

ন ন র ষ ন জ জ র গ  
অযুজি নযুগবৈকতো বকারো যুজি চ নজো জরগাশ্চ পুষ্পিতাগ্রা ॥ ৫ ॥

৩৩ ৩৩৩৩- ৩- ৩- - ৩৩৩৩-৩৩-৩-৩- -

করকিসলয়শোভয়া বিভাস্তী কুচফলভারবিনদ্ধদেহঘটিঃ ।

শ্মিতরুচিরবিলাসপুষ্পিতাগ্রা ব্রজযুবতিত্রুততির্হরেমু'দেহভূৎ ॥

স স জ গ স ভ র ল গ  
অযুজো'র্ষদি সৌ জর্গো যুজোঃ সভরা কৌ যদি সুল্লরী তদা ॥ ৬ ॥

৩৩-৩৩-৩- ৩- ৩৩- -৩৩-৩- ৩- -

যদবোচদুদীক্ষ্য সুল্লরী পরিতঃ স্নেহময়েন চক্ষুষা ।

অপি কংসহরম্য দুর্বচং বচনং তদ্বিদধীত বিশ্বয়ম্ ॥

যদবোচত বীক্ষ্য মানিনী পরিতঃ স্নেহময়েন চক্ষুষা ।

তথাচ বৃত্তরত্নাকরে, বদন্ত্যপববক্তৃপাথ্যং বৈতালীয়ং বিপশ্চিতঃ । পুষ্পি-  
তাগ্রাভিধং কেচিদৌপচ্ছন্দসিকং তথা ॥ ইতি ॥ রু ॥

অযুজীতি । অযুজি প্রথমতৃতীয়পাদে ননরঘাঃ, যুজি দ্বিতীয়-  
চতুর্থপাদে নজজরগাশ্চেৎ পুষ্পিতাগ্রা, স্যাৎ । করেতি । করকিসলয়-  
শোভয়া করপল্লবশোভয়া বিভাস্তী, কুচফলভারবিনদ্ধদেহঘটিঃ, শ্মিত-  
রুচিরবিলাসাঃ বিলাসমধুরহাস্যানি তান্যেব পুষ্পাণি অস্ম্য সঙ্ঘাতানি  
শ্মিতরুচিরবিলাসপুষ্পিতং তাদৃশং অগ্রং বদনং যস্যোঃ সা ব্রজযুবতি-  
ত্রুততিঃ ব্রজাঙ্গনালতা হুরেমু'দে হর্ষায় অভূৎ । সাক্ষরূপকম্ ॥ ৫ ॥

অযুজোরিতি । অযুজোঃ বিষমপাদয়োঃ সমজগাঃ, যুজোঃ সম-  
পাদয়োঃ সভরলগাশ্চেৎ তদা সুল্লরী মতা । বিষমে সমজা গুরুঃ সমে  
সভরা লোহথ গুরুবিয়োগিনীতি কুমারটীকা ৪ ॥ ১ ॥ বৈতালীয়মিতি  
রঘুটীকা ৮ ॥ ১ ॥ যদিতি । সুল্লরী রাধা স্নেহময়েন স্নেহেন চক্ষুষা  
পরিত উদীক্ষ্য সমস্তাং বিচার্য যদ্বচনং অযোজ্যং দুর্বচং অন্যৈঃ বক্তৃ-  
মশক্যং তদ্বচনং কংসহরম্যাপি বিশ্বয়ং বিদধীত । রাধায়া বচনং শ্রুত্বা  
কুতোহপি সবিশ্বয়ো ভবেদ্বিত্যর্থঃ ॥ ৬ ॥

যদবোচতেতি । মানিনী কক্কিরকুলাভিমানবতী জ্যোপদা স্নেহ-  
রয়েন স্নেহপ্রচুরেণ । তৎপ্রকৃতবচনে ময়ট্ । চক্ষুষা জ্ঞানচক্ষুষা ।

অপি বাগধিপস্য হুবচং বচনং তদ্বিদধীত বিশ্বয়ম্ ।

ইতি ভারবো ॥ ২ ॥ ২ ॥

ভক্তয়মোজগতং গুরুণী চেদ্ যুজ্জিচ মর্জো জ্যযুতো (কৃতমধ্যা) ॥ ৭ ॥

ওজ্জে তপরো জরো গুরুশ্চেন্ মসৌ জর্গো গ্ (ভক্তবিরাড্) ভবে-  
দনোজে ॥ ৮ ॥

অসমে মর্জো সগুরুযুক্তো (কেতুমতী) সমে ভরনগাদ্ গঃ ॥ ৯ ॥

(আখ্যানকী) তৌ জগুরু গ ওজ্জে জতাবনোজে জগুরু গুরুশ্চেন্ ॥ ১০ ॥

জতো জর্গো গো বিষমে সমে চেং, তৌ জর্গো গ এষা বিপরীত-  
পূর্বা ॥ ১১ ॥

ম্যাদযুখ্যকে রর্জো রযো সমে চেদ্ জরো জরো গুরুজ্ববাং (পর-  
মতীয়ম্) ॥ ১২ ॥

ইতি বৃন্তরত্নাকরে ।

অযুজি ননভতাঃ সমকেহপি তু নযুগরযুগলং তদা (কৌমুদী) ॥ ১৩ ॥

যদি বিষমে ভবতো নর্জো জরো মজ্জাঃ সমে তু জগুরু (মঞ্জুসৌরভম্) ॥ ১৪ ॥

বিষমে সমজা যদা গুরু চেং সভরা যেন তু (মালভারিণীয়ম্) ॥ ১৫ ॥

ইতি বৃন্তরত্নাকরপরিশিষ্টে ।

ইতি ছন্দোমঞ্জর্যামর্কসমাখ্যাস্তৃতীয়ঃ স্তবকঃ ।

এতেনাপ্তমুখম্ । পরিতো বীক্ষ্য সমস্তাদ্ বিবিচ্য যদ্ বচনমবোচত ।

ক্রবো বচের্বা লুঙ্ । বচেরুমিতি উমাগমঃ । বাগধিপস্য বৃহস্পতেঃপি

হুবচং বক্তুমশক্যং শেষে ষষ্ঠীয়ং ন কৃদ্যোগলক্ষণা অভো নলোকে-

ত্যাদিনা ষষ্ঠীনিষেধো নাস্তি । তদ্বচনং বিশ্বয়ং বিদধীত সর্কস্যাপৌতি

শেষঃ । অথবা, বাগধিপস্যপি বিশ্বয়ং বিদধীতেতি সম্বন্ধঃ । হুবচঃ

কেনাপৌতি শেষঃ । যং স্ত্রীণামপি শাস্ত্রং অনুরূপাং হিতকামুবদ্রাতি

অতো বিশ্বয়করং গ্রাহকৈতদ্বচনমিতি তাৎপর্যার্থঃ ॥ ২ ॥ ২ ॥

## চতুর্থঃ স্তবকঃ ।

—:—

অথ বিষমবৃত্তম্ ॥ ক ॥

স জ স ল ন স জ গ  
প্রথমে সজো যদি সলো চ, নসজগুরুকাণ্যনস্তরম্ ।

ভ ন ভ গ স জ স জ গ  
ষদ্যথ ভনভগাঃ স্যুরধো, সজসা জগো চ ভবতীয় (মৃদুগতা) ॥ ১ ॥

৩৩-৩ -৩৩৩-৩ ৩৩৩৩- ৩- ৩-  
বিললাস গোপরমণীষু, তরণিতনয়া প্রভোক্তা ।

-৩৩৩৩-৩৩- ৩৩- ৩- ৩৩৩-৩-৩-  
কৃষ্ণনয়নচকোরয়ুগে, দধতী সূধাংশুকিরণোষ্মিবিভ্রমম্ ॥

স জ স ল ন স জ গ  
প্রথমে সজো যদি সলো চ; নসজগুরুকাণ্যনস্তরম্ ।

ভ ন জ ল গ স জ স জ গ  
ষদ্যথ ভনজলগাঃ স্যুরধো, সজসা জগো চ ভবতীয় (মৃদুগতা) ॥ ২ ॥

৩৩ -৩৩৩ ৩৩-৩ ৩৩৩৩-৩-৩-  
অথ বাসবস্য বচনেন, কুচিরবদনপ্রিলোচনম্ ।

ভিন্নচিহ্নচতুষ্পাদং বিষমং পরিকীর্তিতমিতি পূর্বোক্তবিষমবৃত্তং  
বিশিনষ্টি অধেতি ॥ ক ॥

প্রথমে ইতি । যদি প্রথমে চরণে সজসলাঃ, অনস্তরং দ্বিতীয়চরণে  
নসজগাঃ, অথ তৃতীয়পাদে যদি ভনভগাঃ, অথো চতুর্থচরণে সজ-  
সজগাঃ স্যুঃ । তদা ইয়মুক্তা ভবতি । বিললাসেতি । প্রভোক্তা  
উক্তাপ্রভা তরণিতনয়া যযনা, অথবা, উক্তা তরণিতনয়াপ্রভা, গোপ-  
তরুণীষু বিদ্যমানাষপি, বটী চানাদরে ইতি চকারাদনাদরে সপ্তমী ।  
কৃষ্ণনয়নচকোরয়ুগে সূধাংশুকিরণোষ্মিবিভ্রমং চন্দ্রসূধাভাঙিৎ দধতী  
কুর্কতী বিললাস ভুভতে । গোপতরুণীষু সতীষপি যমুনৈব কৃষ্ণদৃষ্টি-  
মাচকর্ষেতি ব্যতিরেকঃ ॥ ১ ॥

অধেতি । অধেপ্রতিবোধানান্তরং কুচিরবদনঃ ইন্দ্রসাক্ষাৎকার-

- ৩৩৩৩৩৩-৩৩- ৩ ৩-৩- ৩ ৩৩- ৩-৩-

ক্লাস্তিরহিতমভিরাধয়িতুং, বিধিবস্তপাংসি বিদধে ধনঞ্জয়ঃ ॥ ১২ ॥ ১ ॥

ইতি ভারবাবুদগতাভেদঃ ।

ত্রয়মুপাতাসদৃশমেব পদমিহ তৃতীয়মন্যাথা ।

জায়তে রনভগৈগ্রথিতং কথয়ন্তি (সৌরভক) মেতদীদৃশম্ ॥ ৩ ॥

পরিভূতফুল্লশতপত্রবনবিস্তৃতগন্ধবিভ্রমা ।

- ৩ - ৩ ৩ ৩ - ৩ ৩ -

কস্য হুম্ন হরতীহ হরে ! মুখপদ্মসৌরভকলা তবানুতা ॥

নয়ুগং সকারযুগলঞ্চ ভবতি চরণে তৃতীয়কে ।

তদুদিতমুকমতি (ললিতং) যদি শেষমস্য সকলং যথোপাতা ॥ ৪ ॥

নন্তোবাং প্রসন্নমুখঃ ধনঞ্জয়োহর্জুনঃ বাসবস্ত বচনেনোপদেশেন ত্রিলো-  
চনং শিবং ক্লাস্তিরহিতং যথা তথা অভিরাধয়িতুং প্রসাদয়িতুং তপাংসি  
বিধিবং বিদ্যাহং যথাশাস্ত্রমিত্যর্থঃ । তদ্বহ্মিতি বতিপ্রত্যয়ঃ । বিদধে  
চক্রে । অস্মিন্ সর্গে উপাতাবৃত্তম্ । সজসাদিমে মলমুকে চ নসজ-  
গুরুকেষথোপাতা । অগ্রিমে ভনজলা গরুতা সজসা জগৌ চবণমেকতঃ  
পঠেদিতি লক্ষণাং ॥ ১২ ॥ ১ ॥

ত্রয়মিতি । ইহ যদি ত্রয়ং পাদত্রয়ং উপাতাসদৃশমেব তৃতীয়ং  
পদকু রনভগৈগ্রথিতং, অন্যথা উপাতাভিন্নং জায়তে ভবতি তদ্বদা  
ঐদৃশং ইদং বৃত্তং সৌরভং কথয়ন্তি । সৌরভকমেতদীদৃশমিতি পাঠ-  
স্তরম্ । পরিভূতেতি । পরিভূতঃ নির্জিতঃ ফুল্লশতপত্রবনবিস্তৃতগন্ধ-  
বিভ্রমঃ বিকসিতপদ্মবনবিসারিগন্ধসম্পং যথা সা অদুতা, একমাত্রমুখ-  
পদ্মগন্ধলেশেন তাবৎপদ্মবনবিসারিগন্ধসম্পন্নির্জিতেত্যদুতত্বম্ । তব  
মুখপদ্মস্য সৌরভকলা গন্ধলেশঃ হে হরে ! ইহ কস্য হুম্ন মনঃ ন  
হরতি ? অপি তু সর্বসৌব । স্বাস্ত্যং হুম্নানসং মন ইত্যমরঃ ॥ ৩ ॥

নয়ুগমিতি । যদি অস্ত বৃত্তস্য তৃতীয়কে চরণে নয়ুগং সকারযুগ-  
লঞ্চ, শেষং সকলং উপাতাসদৃশং ভবতি । তদ্বদা উরুমতিভির্ধীবৈঃ  
ললিতং নাম উদিতং কথিতম্ । ব্রজেতি । মুরারিমুখচন্দ্রবিভ্রতং

ব্রজসুন্দরীসমুদয়েন মুদিতমনসা স্য পীয়তে ।

৩৩৩৩ ৩৩ ৩-৩৩ -

হিমকরগলিতমিবামৃতকং, ললিতং মুরারিমুখচন্দ্রবিজ্ঞতম্ ॥

ভবত্যর্দ্ধসমং বক্ত্রং বিষমঞ্চ কদাচন ।

তয়োদ্ব্যয়োরূপান্তেষু হ্রদস্তদধুনোচ্যতে ॥ ক ॥

বক্ত্রং যুগ্ভ্যাং মগৌ স্যাताমক্কেৰ্যোহনুষ্ঠুভি ধ্যাতম্ ॥ ১ ॥

বক্ত্রাস্তোজং সদা স্মেরং চক্ষুর্নীলোংপলং ফুল্লম্ ।

বল্লবীনাং মুরারাতেশ্চেতোভৃঙ্গং জহাবোচৈঃ ॥

যুজোশ্চতুর্থতো জেন পথ্যাবক্ত্রং প্রকীৰ্ত্তিতম্ ॥ ২ ॥

ললিতং মধুরং অমৃতকং রসং, হিমকরগলিতমিব চলক্ষরিতমিব মুদিত-  
মনসা প্রীতমনসা ব্রজসুন্দরীসমুদয়েন পীয়তে স্য ॥ ৪ ॥

ভবতীতি । বক্ত্রং নাম অষ্টাক্ষরং বৃত্তং কদাচন কদাচিং অর্দ্ধসমং,  
কচিং বিষমকেতি দ্বিবিধং ভবতি তয়োদ্ব্যয়োঃ অর্দ্ধসমবিষময়োর্বক্ত্রয়ো-  
রূপান্তে সপ্তমবর্ণপৰ্য্যন্তে যং ছন্দঃ বর্ণনিয়মঃ, তং অধুনা উচ্যতে ।  
এতেন অন্ত্যবর্ণস্য নিয়মো নাস্তীতি বোধ্যম্ ॥ ক ॥

বক্ত্রমিতি । অনুষ্ঠুভি অষ্টাক্ষরবৃত্তৌ যুগ্ভ্যাং সমপাদৌ প্রাপ্য ।  
ষবর্থে পঞ্চমী । মগৌ স্যাताম্ । সমপাদযোঃ প্রথমং চত্বারো গুণবঃ  
ইত্যর্থঃ । অক্কেঃ চতুর্থবর্ণাং পরং যঃ যগণশ্চেং তদা বক্ত্রং নাম ধ্যাতম্ ॥  
বৃত্তরত্নাকরসুত্ৰবিধমাহ, বক্ত্রং নাদ্যানসৌ স্যাताমক্কেৰ্যোহনুষ্ঠুভি  
ধ্যাতম্ । আদ্যাদক্ষরাং নসৌ নগণসগণৌ ন স্যাताম্ । অক্কেশ্চতুর্থী-  
ক্ষরাং যগণঃ স্যাং তদতিরিক্তবর্ণা যথেষ্টং স্থ্যরিতি তস্যার্থঃ । বক্ত্রা-  
স্তোজমিতি । বল্লবীনাং গোপীনাং সদা স্মেরং বক্ত্রাস্তোজং, ফুল্লং  
চক্ষুর্নীলোংপলং মুরারাতেশ্চেতোভৃঙ্গং উচ্চৈর্জহার আচকৰ্ধ ॥ ১ ॥

যুজোরিতি । যুজোঃ সমপাদযোঃ চতুর্থতঃ চতুর্থবর্ণাং পরতঃ জেন  
জগণেন উপলক্ষিতং পথ্যাবক্ত্রং ভবতি । তেন দ্বিতীয়চতুর্থচরণয়োঃ

রাসকেলিসতৃষ্ণস্য কৃষ্ণস্য মধুবাসরে ।

আসীদ্ গোপমৃগাক্ষীণাং পথ্যা বক্তৃমধুক্রতিঃ ॥

পঞ্চমং লঘু সৰ্কত্র সপ্তমং দ্বিচতুর্থয়োঃ ।

গুরু ষষ্ঠক জানীয়াং শেষেষনিয়মো মতঃ ॥

প্রয়োগে প্রায়িকং প্রাহঃ কেহপ্যেতদ্বক্তৃলক্ষণম্ ।

পঞ্চমসপ্তমবর্ণো লঘু ষষ্ঠো গুরুঃ । তদিতরত্র নিয়মো নাস্তি । রাসেতি । গোপমৃগাক্ষীণাং বক্তৃমধুক্রতিঃ মুখস্থধানিস্যন্দ এব, মধুবাসরে চৈত্রস্য দিবসে রাসকেলিসতৃষ্ণস্য কৃষ্ণস্য পথ্যা অনুকূলা আসীৎ অধাপানাদেব তাদৃশতৃক্ষানিবৃন্তেরিতি ভাবঃ । চৈত্রী রাসলীলেখম্ ॥ ২ ॥

গ্রন্থান্তরে বিপরীতপথ্যাবক্তৃচপলাবক্তৃদ্বয়ো বক্তৃভেদা উক্তাঃ, তে সৰ্ক্রে লৌকেহনুষ্ঠু ব্নাম্য প্রসিক্তা ইতি সামান্যেন তল্লক্ষণমাহ পঞ্চম-মিতি । সৰ্কত্র সৰ্কশ্মিন্ বক্ত্রে শ্লোকে বা দ্বিচতুর্থয়োঃ দ্বিতীয়চতুর্থ-চবণয়োঃ পঞ্চমং সপ্তমং অক্ষরং লঘু, ষষ্ঠক গুরু জানীয়াং । এতেন চতুর্থবর্ণাদৃষ্টং জগণঃ প্রয়োক্তব্য ইতি কলিতম্ । অত্রাপ্যয়ং বিশেষঃ । প্রথমবর্ণাদৃষ্টং রগণো ন প্রয়োক্তব্যঃ । শেষেষু অক্ষরেষু অনিয়মো মতঃ নিয়মো নাস্তীত্যর্থঃ । ইহ যদ্যপি বিষমপাদে নিয়মো নোক্ত-স্তথাপ্যেব বিশেষঃ । প্রথমততীয়পাদে প্রথমাক্ষরাদৃষ্টং সনৌ ন কার্যো । চতুর্থবর্ণাদৃষ্টং সজৌ ন প্রয়োক্তব্যো । বস্তুতস্ত প্রবিভাগ-কারাসাবিত্যত্র ৬২ ঋগ্‌যজুঃসমধীয়ানানিত্যত্র ৪৯ ভট্টিকাবে্যে প্রথম-াদৃষ্টং সনৌ প্রযুক্তো । এবং হল্যসুধেন, জিতে তু লভতে লক্ষ্যো মতে চাপি বরাদনা । ক্ষণবিধংসিনি কয়ে কা চিত্তা মরণে রণে ইত্যত্র, সৈতবেন পথার্ণবং তীৰ্ত্ত্বা দশরথাস্রজঃ । রক্ষঃক্ষয়করীং পুনঃ প্রিজ্ঞাং সেন বাহনা ইত্যত্র চ চতুর্থাদৃষ্টং সজৌ প্রদর্শিতো । এতেন গ্রন্থতাপি শেষেষনিয়মো মত ইত্যুক্তম্ ।

প্রয়োগ ইতি । কেহপি পণ্ডিতাঃ প্রয়োগে শ্লোকে ছন্দঃশাস্ত্রে বা এতৎ পূৰ্ব্বোক্তং বক্তৃলক্ষণং প্রায়িকং বহলং প্রাহঃ । লৌকে তু অনুষ্ঠুপ্ ইতি খ্যাতম্ । তস্যাষ্টাক্ষরতা মতা অষ্টাক্ষরং বৃত্তমেতদি-



লোকেৎমুঠুবিতি ধাতং তস্যাষ্টাক্ষরতা মতা ॥ ৩ ॥

ইতি বক্তৃম্ ।

ইতি ছন্দোমঞ্জর্যাং বিষমবৃত্তাধ্যাশ্চতুর্থঃ স্তবকঃ ।

ত্যাৰ্থঃ । এতন্ন্যূনাধিক্যে তু গাথাং নামাহ বৃত্তরত্নাকরঃ । বিষমাক্ষৰ-  
পাদং বা পাদৈরসমং দশধৰ্ম্মবৎ । যচ্ছন্দো নোক্তমত্র গাথেতি তং  
পূৰ্ব্বস্থিৰিভিঃ প্রোক্তম্ ॥ বিষমাক্ষৰপাদং যথা “মধুকৈটভৌ হ্রস্ব-  
জ্ঞানৌ” ইতি “মহিষে সুরাণামধিপে” ইতি দেবীমাহাত্ম্যে । পাদৈরসমং  
একত্রিপঞ্চাচ্যুপলক্ষিতং, দশধৰ্ম্মবৎ দশধৰ্ম্মপ্রতিপাদিকা মহাভারতস্য  
গাথা তদ্বৎ, সা হি ষড়্ভিচ্চরণৈরুপলক্ষিতা । যথা, দশ ধৰ্ম্মং .ন .  
জানন্তি ধৃতরাষ্ট্র নিবোধ তান্ । মন্তঃ প্রমত্ত উন্নতঃ শ্রান্তঃ ক্রুদ্ধো দুহু-  
ক্ষিতঃ । ত্বরমাণশ্চ ভীতশ্চ লুপ্তঃ কামী চ তে দশ ॥ ৩ ॥

## পঞ্চমঃ স্তবকঃ ।

— — —

### অথ মাত্রারন্তম্ ।

লম্ভৈতৎ সপ্তগণা গোপেতা ভবতি নেহ বিষমে জঃ ।

ষষ্ঠো জশ্চ নলঘু বা প্রথমেহর্কে নিয়তমার্য্যায়াঃ ॥

সার্কশ্লোকেন আর্য্যায়াঃ পূর্সার্কঃ লক্ষয়তি লম্ভৈতদিতি । আর্য্যায়া  
এতৎ লম্ভ লক্ষণম্ । কিং তদাহ, সপ্তগণাঃ গোপেতা দীর্ঘাস্তাঃ প্রথমে-  
হর্কে নিয়তং ভবন্তি । ইহ আর্য্যায়াং বিষমে প্রথমতৃতীয়াপঞ্চমসপ্তম-  
গণেষু জঃ ৩ - ৩ মধ্যগুরুগণো ন ভবতি । ষষ্ঠো গণস্ত জশ্চ জগণো  
বা নলঘু ৩ ৩ ৩ ৩ বা চতুল্ঘুরূপো বা । জশ্চেতি চকারো বাঞ্চে ।  
নশ্চ লঘুশ্চ তয়োঃ সমাহারঃ । সপ্তগণা ইতি—জ্ঞেয়াঃ সর্কাদিমধ্যাক-  
শুরবোহত্র চতুষ্কলাঃ । ইতি পূর্সোক্তচতুর্মাত্রাশ্রকসপ্তগণাঃ । এক-  
মাত্রো ভবেদ্ ব্রহ্মো দ্বিমাত্রো দীর্ঘ উচ্যতে ইত্যেকমাত্রয়া একলঘুঃ ।  
মাত্রাদ্বয়েন চ একগুরুবোধ্যঃ । তেন লঘুচতুষ্করং, লঘুদ্বয়সহিতৈক-  
গুরুঃ, গুরুদ্বয়ং বা চতুষ্কলগণো জ্ঞেয়ঃ । যথা, ‘কৃষ্ণঃ’ ১ ‘শিশুঃ স্তু’ ২  
‘দ্বিতো মে’ ৩ ইত্যেবং সপ্তগণান্ গণয়ৈৎ । গোপেতা ইতি মাত্রাদ্বয়গোপ-  
লক্ষণং তেন অস্তে লঘুদ্বয়সম্বন্ধপি ন হানিঃ । অজঃ সর্কালঘুরপি  
আর্য্যা ভবতীতি কেচিৎ । অন্যে তু দীর্ঘাস্ততাক্ষ্যাস্তাবমাহঃ । অত্র  
যতিনিয়মমাহ, ষষ্ঠে গণে ন্নে ৩ ৩ ৩ ৩ নলঘুরূপে সতি । ন চ লশ্চ  
তয়োঃ সমাহারঃ ন্নং তস্মিন্ । দ্বিতীয়লাং দ্বিতীয়লঘোঃ পূর্সমিতি শেষঃ ।  
সযতিপদনিয়মঃ পদবিচ্ছেদনিয়মঃ । পরকে সপ্তমে গণে ন্নে সতি মুখ-  
লাং আদ্যলঘোঃ পূর্সং সযতিপদনিয়মঃ । যদা ষষ্ঠগণশ্চতুল্ঘুরূপো  
ভবতি তদা প্রথমলঘৌ যতিঃ । যত্র তু সপ্তমো গণশ্চতুল্ঘুরূপস্তত্র

ষষ্ঠে দ্বিতীয়লাং পরকে ন্নে মুখলাচ্চ সযতিপদনিয়মঃ ।

চরমেহর্দ্ধে পঞ্চমকে তন্মাদিহ ভবতি ষষ্ঠো লঃ ॥ ১ ॥

ষষ্ঠগণান্তে যতিরিতি ফলিতোহর্থঃ । অর্দ্ধশ্লোকেন পরাঙ্কলক্ষণমাহ,  
ইহ পরাঙ্কে ষষ্ঠো গণঃ লঃ একলঘুর্ভবতি ইতি বিশেষঃ । অন্যৎ সর্কঃ  
পূর্বাঙ্কত্বল্যম্ । অত্রাপি যতিনিয়মমাহ, চরমেহর্দ্ধে পরাঙ্কে পঞ্চমকে  
গণে ন্নে সতি তন্মাং মুখলাং পূর্কঃ চতুর্থগণান্তে সযতিপদনিয়মঃ ।  
অত্র ষষ্ঠগণস্য একমাত্রারূপত্বেন পরাঙ্কে মাত্রাত্রয়ভ্রাসঃ । তেন পূর্বাঙ্কে  
ত্রিংশমাত্রাঃ পরাঙ্কে সপ্তবিংশতিমাত্রাঃ । তেন সপ্তপঞ্চাশমাত্রা  
আখ্যা । আখ্যায়্যা ভাগবয়ং তদন্তে যতিরিতি কেচিং । অপরে চ  
তস্যাঃ পাদচতুষ্টিয়ং তদন্তে যতিরিত্যাহঃ । অত্র মতে পদ্যং চতু-  
ষ্পদীতি, অল্পব্যয়েন সুন্দরি ! ইত্যত্র পাদান্তগুরোল্লভ্যমিতি স্নোক্তং,  
ত্রিষুপলেষু পাদঃ স্যাদিত্যগ্নিপূরণোক্তঞ্চ সংগচ্ছতে । অথ গুরুলঘু-  
ভেদেন সংজ্ঞাভেদঃ । যত্র সপ্তবিংশতিগুরবস্ত্রয়ো লঘবশ্চ সন্তি সা  
ত্রিংশদক্ষরা লক্ষ্মীঃ ২৭ নামাখ্যা সর্কবন্দ্যা । যত্র ষড়্ বিংশতিগুরবঃ  
পঞ্চলঘবশ্চ সা ঋদ্ধিঃ ২৬ নাম একত্রিংশদক্ষরা আখ্যা । এবং ক্রমেণ  
একৈকগুরুভ্রাসেন একৈকবর্ণবৃদ্ধ্যা বুদ্ধিঃ ২৫ । লজ্জা ২৪ । বিদ্যা ২৩  
ক্ষমা ২২ । দেবী ২১ । পৌরী ২০ । রাত্রিঃ ১৯ । চূর্ণা ১৮ । ছায়া ১৭  
কান্তিঃ ১৬ । মহামায়া ১৫ । কীর্তিঃ ১৪ । সিদ্ধা ১৩ । মনোরমা ১২  
গাহিনী ১১ । বিশ্বা ১০ । বাসিতা ৯ । শোভা ৮ । হরিণী ৭ । চক্রী ৬  
সারসী ৫ । সুররী ৪ । সিংহী ৩ । হংসী ২ ইতি ষড়্ বিংশতির্নামা-  
খ্যাঃ । একগুরুকা আখ্যা ন সম্ভবতীতি তন্মাম নোক্তম্ । অথ পাঠ  
ক্রমঃ । প্রথমপাদঃ হংসপদবদ্বয়ং পঠ্যতে, দ্বিতীয়ঃ সিংহবিক্রমব-  
উক্ততং, তৃতীয়ো গজেন্দ্রপদবৎ সলীলং, চতুর্থঃ সর্পগতিবৎ চপল  
পঠ্যতে । অথ জ্ঞাতিভেদঃ । ত্রয়োদশলঘুকা বিপ্রা । একবিংশতি  
লঘুকা ক্ষত্রিয়া । সপ্তবিংশতিলঘুকা বৈশ্যা । তদন্যা শূদ্রা । ঋ  
কৌলিন্যাदि । একনারকা কুলীনা । দ্বিনারকা সংগৃহীতা । নারকহীন

--| ৩ - ৩ | - - | - ৩ ৩ ৩ - ৩ - ৩ | - ৩ ৩ | -  
কৃষ্ণঃ শিশুঃ সূতো মে বহুবকুলটান্তিরাহতো ন গৃহে ।

৩ ৩ ৩ ৩ ৩ - ৩ | - ৩ ৩ ৩ - ৩ | - - | - - - | -  
ক্ষণমপি বসত্যসাবিতি জগাদ গোষ্ঠ্যাং যশোদার্যা ॥

--| ৩ - ৩ | - - | - - | ৩ ৩ - ৩ ৩ ৩ ৩ ৩ ৩ | - -  
বৃন্দাবনে সলীলং বহুক্রমকাণিনিহিততমুযষ্টিঃ ।

- ৩ ৩ | - ৩ | - - | - - | ৩ ৩ ৩ ৩ ৩ | - - | -  
শ্বেতমুখার্ণিতবেণুঃ কৃষ্ণো যদি মনসি কঃ স্বর্গঃ ॥

পথ্যা বিপুল্যা চপল্যা মুখচপল্যা জবনচপল্যা চ ।

গীতুপগীতুদ্বীতয় আৰ্য্যগীতিশ্চ নবদার্যা ॥

প্রথমগণত্রয়বিবর্তিতদলয়োরুভয়োঃ প্রকীৰ্ত্তিতা পথ্যা ॥ ২ ॥

ৱণ্ডা । বহুনাযকা বেষ্যা । নাযকো জগণঃ । অথ বিষমস্থজগণদোষঃ ।  
যস্যোঃ প্রথমতৃতীয়পঞ্চমসপ্তমস্থানেষু জগণো ভবতি সা আৰ্য্যা গুণি-  
ণীব গুণরহিতা রসানুপকৃত্য দোষং প্রকাশয়তি । ইতি পিঙ্গলানু-  
বাদঃ । বিস্তরেণালম্ ।

কৃষ্ণ ইতি । ‘কৃষ্ণঃ’ ‘শিশুঃ’ ‘সূ’ ‘তো মে’ ‘বহুব’ ‘কুলটা’ ‘ভিরাহ’  
‘তো ন গৃ’ ‘হে’ । ‘ক্ষণমপি’ ‘বসত্য’ ‘সাবিতি’ ‘জগাদ’ ‘গোষ্ঠ্যাং’  
‘য’ ‘শোদা’ ‘দার্যা’ ॥ ইতি চতুষ্কলচ্ছেদঃ । অসৌ মে মম সূতঃ কৃষ্ণঃ  
শিশুঃ ন তু চতুরঃ অতএব বহুবকুলটাভিঃ হৃশরিত্রগোপীভিঃ আহতঃ  
ছলেন স্থানান্তরং নীতঃ ক্ষণমপি গৃহে ন বসতি ইতি আৰ্য্যা মান্যা  
যশোদা গোষ্ঠ্যাং স্ত্রীসমাজে জগাদ ।

জগণযষ্ঠামার্য্যাং প্রদর্শ্য নলঘুষষ্ঠামাহ বৃন্দাবন ইতি । ‘বৃন্দা’ ‘বনেস’  
‘লীলং’ ‘বহু’ ‘ক্রমকা’ ‘গুনিহিত’ ‘তমুয’ ‘ষ্টিঃ’ । ‘শ্বেতমু’ ‘খার্ণিত’  
‘বেণুঃ’ ‘কৃষ্ণো’ ‘যদি মন’ ‘সি’ ‘কঃ’ ‘স্ব’ ‘র্গঃ’ ॥ বৃন্দাবনে বহুক্রমকাণে  
শোভনতরুশৃঙ্খলে সলীলং নিহিতা তমুযষ্টির্বেন সঃ শ্বেতমুখার্ণিতবেণুঃ  
কৃষ্ণঃ যদি মনসি বর্ততে স্বর্গঃ কঃ ? তুচ্ছ ইত্যর্থঃ ॥ ১ ॥

এথমতি । উভয়োদলয়োঃ পূৰ্ব্বাপরাক্রয়োঃ প্রথমগণত্রয়াস্তে বতি-  
শ্চেৎ পথ্যা ভবেৎ । জয়েতি । জয় জয়েতি দ্বির্বচনং সপ্তমদ্যোত-  
নার্থম্ । হে মুরারে । জয় জয় বরণাং কুরু ইতি ভণিতিবাক্যং ভবব্রোণ-

জয় জয় নাথ ! মুরারে ! কেশব ! কংসাস্তকাচ্যুতানন্ত ! ।

কুঙ্ক কৰুণামিতি ভক্তিঃ পথ্যা ভবরোগহুঃস্থানাম্ ॥

সংলজ্য গণত্রয়মাদিমং শকলয়োঃ যৌভবতি পাদঃ ।

যস্যাস্তাং পিঙ্গলনাগো বিপুলামিতি সমাখ্যাতি ॥ ৩ ॥

পুংসাং কলিকালব্যালহতানাং নাস্ত্যুপহতিরজ্জাপি ।

বীৰ্য্যবিপুলা মুখে চেৎ স্যাৎ গোবিন্দাখ্যমন্ত্রকলা ॥

দলয়োদ্বিতীয়তুৰ্য্যো গণৌ জকারৌ তু যত্র চপলা সা ॥ ৪ ॥

চপলা নচেৎ কদাচিৎ নৃণাং ভবেত্তক্তিভাবনা কৃষ্ণে ।

ধৰ্ম্মার্থকামমোক্ষাস্তদা করহা ন সন্দেহঃ ॥

আদ্যং দলং সমস্তং ভজেত লক্ষ চপলাগতং যস্যঃ ।

শেষঃ পূৰ্ব্বজলক্ষ্মা মুখচপলা সোদিতা মুনিনা ॥ ৫ ॥

হুঃস্থানাং সংসারব্যাধিপীড়িতানাং পথ্যা হিতা হরেঃ স্ততিরেব ভবৌষধ-  
মিতি ভাবঃ ॥ ২ ॥

সংলজ্যতি । যস্য আখ্যায়াঃ দ্বয়োঃ শকলয়োঃ পূৰ্ব্বোত্তরার্দ্ধয়োঃ  
আদিমং গণত্রয়ং সংলজ্য পাদৌ ভবতি পিঙ্গলনাগস্তাং বিপুলামিতি  
সমাখ্যাতি কথয়তি । অত্র লক্ষণে পঞ্চমগণান্তঃ পাদঃ কৃতঃ । পুংসা-  
মিতি । কলিকাল এব ব্যালঃ সৰ্পঃ তেন হতানাং দষ্টানাং পুংসাং মুখে  
বীৰ্য্যবিপুলা তেজোবহলা গোবিন্দাখ্যমন্ত্রকলা গোবিন্দনামমন্ত্রবলং মন্ত্র-  
বিদ্যা বা যদি স্যাৎ তদা অজ্ঞাপি উপহতিঃ উপস্থাতঃ নাস্তি ন ভবতি ।  
মরণলক্ষা তু দূরে আস্তাং বিষজ্জালাপি ন স্যাদিতি ভাবঃ ॥ ৩ ॥

দলয়োরিতি । দ্বিতীয়তুৰ্য্যো দ্বিতীয়চতুর্থৌ । চপলেতি । ভক্ত্যা  
ভাবনা ভক্তিভাবনা । যেবাং কৃষ্ণে ভক্তিভাবনা সত্ভক্তিচিন্তনং কদাচি-  
দপি চপলা চকলা ন চেৎ ভবেৎ । তদা তেবাং নৃণাং ধৰ্ম্মার্থকামমোক্ষাঃ  
চতুৰ্গণাঃ করহা আস্তাঃ অত্র সন্দেহো নাস্তি ॥ ৪ ॥

আদ্যমিতি । যস্য আদ্যং দলং পূৰ্ব্বার্দ্ধং, চপলাগতং চপলাসম্বন্ধি  
সমস্তং লক্ষ লক্ষণং ভজেত, শেষঃ উত্তরার্দ্ধং পূৰ্ব্বজলক্ষ্মা পূৰ্ব্বোক্তার্থ্যা-

নন্দমুত ! বঞ্চকঃ দৃঢ়ং ন তে প্রেম গচ্ছ তত্রৈব ।

যত্র ভবতি তে রাগঃ কাপি জগাদেতি মুখচপলা ॥

প্রাক্প্রতিপাদিতমর্কে প্রথমে প্রথমেতরে চ চপলায়াঃ ।

লক্ষ্যপ্রযেত সোক্তা বিত্তুদ্ধধীভিঃ জঘনচপলা ॥ ৬ ॥

কৃষ্ণঃ শৃঙ্গারপট্টমৌবনমদরাগচপলললিতাঙ্গঃ ।

আসীদ ব্রজাঙ্গনানাং মনোহরো জঘনচপলানাম্ ॥

আর্য্য প্রথমার্দ্ধসমং যস্য অপরাধমাহ তাং গীতিম্ ॥ ৭ ॥

কেশববংশীগীতিলোকমনোহরিণহারিণী জয়তি ।

গোপীমানগ্রহেবিমোচনী দিব্যাগায়নাস্চর্যা ॥

—পরার্দ্ধলক্ষণাক্রান্তা সা মুখে আদৌ চপলা যস্যঃ ইতি মুখচপলা মুনিনা  
পিঙ্গলেন উদ্दिता উক্তা । \* নন্দমুতেতি । হে নন্দমুত ! ত্বং বঞ্চকঃ শঠঃ  
দর্শিতবহিরুুরাগ ইতি যাবৎ । ময়ি তে তব প্রেম ন দৃঢ়ং ন স্থিৎ  
ভগ্নমিত্যর্থঃ । ভগ্নস্নেহেন যা মৈত্রী ন সা কল্যাণদায়িনীত্যভিপ্রোক্তাহ,  
যত্র তে তব রাগো রতিভবতি তত্রৈব গচ্ছ ইতি মুখচপলা মুখরা কাপি  
স্ত্রী জগাদ ॥ ৫ ॥

প্রাগিতি । বা প্রথমেহর্কে পূর্বার্কে প্রাক্প্রতিপাদিতং পূর্বোক্তং  
লক্ষ্য আর্য্যাপূর্বার্দ্ধলক্ষণং প্রথমেতরে উত্তরার্কে চপলায়া লক্ষ্য চ আশ্রয়েত  
ভজতে, বিত্তুদ্ধধীভিঃ সা জঘনে চরমে চপলা যস্য ইতি জঘনচপলা  
উক্তা । কৃষ্ণ ইতি । শৃঙ্গারপট্টঃ রতিকুশলঃ, যৌবনমদেন রাগেণ  
রত্যা চ চপলং ললিতঞ্চ অঙ্গং যস্য সঃ, যৌবনমদচপলললিতাঙ্গঃ রতি-  
সুভগাঙ্গস্ত কৃষ্ণঃ জঘনচপলানাং চপলজঘনানাং নৃত্যস্ত্রীনামিত্যর্থঃ ।  
ব্রজাঙ্গনানাং মনোহরঃ চিত্তহারী আসীৎ । কৃষ্ণঃ রতিকৌশলাদিভি-  
স্তাসাং মনো জহার তাস্ত নর্ভনেন তস্য মনো জহ রিত্যর্থঃ ॥ ৬ ॥

আর্য্যোতি । যস্য অপরাধং আর্য্য প্রথমার্দ্ধসমং তাং গীতিমাহ ।  
কেশবেতি । লোকস্য মন এব হরিণঃ তং হরতীতি লোকমনোহরিণ-  
হারিণী । বংশীরবেণ হরিণা মুগ্ধা ভবতীতি প্রসিদ্ধিঃ । গোপীনাং

আৰ্ঘ্যাপৰাৰ্জ্জ্বল্যে দলদয়ে প্রাহরুপগীতিম্ ॥ ৮ ॥

নবগোপসুন্দরীণাং রাসোদ্বাসে মুরারাতিম্ ।

অশ্বারয়দুপগীতিঃ স্বর্গকুরঙ্গীদৃশাং গীতেঃ ॥

আৰ্ঘ্যশকলদ্বিতয়ে বিপরীতে পুনরিহোদগীতিঃ ॥ ৯ ॥

নারায়ণস্য সমুত্তমদগীতিঃ সংস্মৃতিভক্ত্যা ।

অর্চায়ামাসক্তিহুস্তরসংসারমাগরে তরণিঃ ॥

আৰ্ঘ্যপ্রোদলমন্তেহধিকগুরু তাদৃগপরাৰ্জ্জ্বল্যগীতিঃ ॥ ১০ ॥

হর্ষাশ্রুতিমিতদৃশঃ প্রমোদরোমাকককুকাকিতদেহাঃ ।

আৰ্ঘ্য গীতিং ভক্ত্যা গায়ন্তি শ্রীপতেশ্চরিতসম্বন্ধাম্ ॥

মানপ্রভের্বমোচনী, দিব্যগায়নানাং গজকর্কাদীনামপি আশ্চর্য্য বিস্ময়া-  
বহা কেশবস্য বংগীগীতিজয়তি ॥ ৭ ॥

নবেতি । রাসোদ্বাসে রাসোৎসবে নবগোপসুন্দরীণাং উপগীতিঃ  
সঙ্গীতং স্বর্গকুরঙ্গীদৃশাং অপ্সরসাং গীতেঃ গীতিম্ । স্মরণার্থেদদয়াং  
কন্মগীতি কন্মগি যন্তী । মুরারাতিং অশ্বারয়ং ॥ ৮ ॥

আৰ্ঘ্যশকলেতি । ইহ আৰ্ঘ্যায় দলদয়ে বিপরীতে সতি, পূর্বা-  
ক্কস্য পরাৰ্জ্জ্বে পরাৰ্জ্জ্বস্য পূর্বাৰ্জ্জ্বে তু উদগীতিঃ স্যাৎ । নারায়ণ-  
স্মৃতিঃ । নারায়ণস্য সমুত্তম নিরন্তরং উদগীতিঃ সঙ্গীতনং ভক্ত্যা  
সংস্মৃতিঃ সঙ্কিস্তনং অর্চয়াং পূজায়ামাসক্তিশ্চ হুস্তরসংসারমাগজে  
তরণিঃ তরী ॥ ৯ ॥

আর্য্যেতি । অস্তে শেবে অধিকোহতিরিক্তো গুরুত্ব তং অধিক-  
গুরু আৰ্ঘ্যপ্রোদলং পূর্বাৰ্জ্জ্বে, অপরাৰ্জ্জ্বমপি তাদৃক্ চেৎ আৰ্ঘ্যগীতিঃ  
স্যাৎ । হর্ষেতি । হর্ষাশ্রুতিমিতদৃশঃ জ্ঞানদ্রোণপুতনয়নাং, প্রমোদ-  
রোমাকঃ প্রীতিপুলকং স এব ককুকং তেন অকিতদেহা আৰ্ঘ্যঃ সাধবঃ  
ভক্ত্যা অমুরাণেণ শ্রীপতেঃ কৃকস্য চরিতসম্বন্ধাং চরিত্রাথ্যাপকপদ-  
প্রতিভাং গীতিং গায়ন্তি ॥ ১০ ॥

চারুসমীরণরমণে হরিণকলঙ্ককিরণাবলী সবিলাসা ।

আবন্ধরামমোহা বেলামূলে বিভাবরী পরিহীণা ॥

ইতি তটৌ । ১৩ । ১ ইত্যার্য্য ।

### অথ বৈতালীয়ম্ ।

ষড়্ বিষমেহষ্ঠৌ সমে কলাস্তাশ্চ সমে স্যূর্নো নিরস্তরা ।

ন সমাত্র পরাপ্রিতা কলা বৈতালীয়েহস্তে রলৌ গুরুঃ ॥ ১ ॥

চারুসমীরণেতি । কাব্যং সংস্কৃতপ্রাকৃতাপভ্রংশভেদাক্রিবিধং তত্র  
শব্দভবদেশীয়পদয়োঃ প্রাকৃতভাষয়োরপভ্রংশশব্দস্ত চ সংস্কৃতভাষায়াং  
সমাবেশাসম্ভবাৎ শব্দসমায়াঃ প্রাকৃতভাষায়াঃ সমাবেশঃ । তমায়া-  
গীত্যা শব্দকলক্ষণয়া দর্শয়ন্নাহ চার্কিত্যাदि । বিভীষণাগমনাৎ প্রাকৃ-  
ষদ্ বৃক্সং রামস্য তদাহ রামো রাত্রৌ নিজাবান্-পল্লবশয়নমধ্যষ্টাদি-  
ভ্যুক্তং তস্য নিয়মপূর্ণং সুপ্তবতঃ প্রভাতমভূদিতি কথয়তি । বেলামূলে  
পারসমীপে প্রাকৃতে পুংলিঙ্গনপুংসকরোরাকারান্তস্য পদস্য সম্প্রিয়া  
একবচনে মিত্রমেতৎ বাক্যপদম্ । চারুসমীরণরমণে রময়তীতি রমণং  
নন্দাধিত্যো ল্যুঃ সমীরণেন রমণং চারু চ তৎসমীরণকেতি তত্র বিভা-  
বরী রাত্রিঃ পরিহীণা স্ত্রীণা । হরিণকলঙ্কস্য যাঃ কিরণাবল্যঃ তাভিঃ  
সবিলাসা সবিভ্রমা । অভ্যস্তাবন্ধো রামস্য মোহো মুহূর্হা । যথেষতি, কৃদি-  
কারাধিক্তিন ইত্যেনেন আবলিরাবলীভ্যভয়মপি সংস্কৃতপ্রাকৃতয়োঃ প্রযু-  
জ্যতে ॥ ১৩ । ১ ॥

ষড়িতি । বিষমে প্রথমতৃতীয়পাদয়োঃ ষট্ কলাঃ যাত্রাঃ, সমে  
দ্বিতীয়চতুর্থপাদয়োঃ অষ্টৌ কলাঃ আদৌ দেয়া ইতি শেষঃ । অস্তে  
ষট্ কলাস্তে অষ্টকলাস্তে চ রলৌ গুরুঃ রলগাঃ দেয়াঃ । তেন ষত্র বিষমে  
চতুর্দশমাত্রাঃ, সমে চ ষোড়শমাত্রাঃ স্যুঃ, তদ্বৈতালীয়ং ভবতি । অশ্বিন-  
বৈতালীয়ে সমে পাদে তা আদিহা অষ্টকলাঃ নো নিরস্তরাঃ কেবল-  
লঘুরূপাঃ কেবলগুরুরূপা বা ন স্যুঃ, কিন্তু লঘুগুরুমিভ্যাঃ স্যুরিত্যর্থঃ ।



ঘৃহণেন মদেন চৰ্চ্চিতং তব বহ্নিনতি রাধিকে ! কুচম্ ।  
 মুদমাতনুভেহত্র পাকিমং বৈতালীয়মিদং ফলং হরেঃ ॥  
 তত্রৈবাস্তেহধিকে গুরৌ স্যাদৌপচ্ছন্দসকং কবীন্দ্রহৃদ্যম্ ॥ ২ ॥  
 আতহানং সুরারিকান্তাসৌপচ্ছন্দসকং হৃদো বিনোদম্ ।  
 কংসং যো নির্জহান দেবো বন্দে তং জগতাং স্থিতিং দধানম্ ॥  
 ইতি বৈতালীয়ম্ ।

অত্র আনু কলাসু মধ্যে সমা দ্বিতীয়াদ্যা কলা পরাশ্রিতা ন ভবেৎ  
 দ্বিতীয়াতৃতীয়কলয়োরেকগুরুন কাব্যঃ এবং চতুর্থীপঞ্চমকলয়োঃ যষ্ঠী-  
 সপ্তমকলয়োরপি ।

ঘৃহণেনেতি । হে রাধিকে ! যৎ তালীয়ফলং, ঘৃহণেন কুঙ্কুমেন ।  
 কুঙ্কুমং ঘৃহণং রক্তমিতি শঙ্করহাবলী । মদেন মৃগমদেন । মদো  
 রেতসি কল্মষ্যামিতি মেদিনী । চৰ্চ্চিতং তব কুচং নিন্দতি অনুক-  
 রোতি নিন্দতীত্যাদিপদানি সাদৃশ্যহৃচকানি । তথাহি দণ্ডী আক্রো-  
 শতাবজ্ঞানাতি কদর্থয়তি নিন্দতীত্যাঙ্গি । অত্র পাকিমং পকম্ । পাকিমং  
 পক্তিমেহপি স্যাদিতি শঙ্করহাবলী । ভাবপ্রত্যয়াস্তাদিমপ্ বক্তব্য  
 ইতীমপ্ । ইদং তালীয়ং ফলং তালফলং হরেমুদং হৰ্ষং আতনুভে  
 করোতি স্ত্বংকুচসাদৃশ্যাদিতি ভাবঃ । বৈ শকোহনুনে সন্মোধনে বা ।  
 বৈ স্যাৎ সন্মোধনে পাদপূরণেহনুনেহপি চেতি মেদিনী । তত্রৈত-  
 লীয়মিত্যপি পাঠঃ ॥ ১ ॥

তত্রৈতি । তত্রৈব বৈতালীয়ে অস্তে শেষে গুরৌ অধিকে সতি  
 কবীন্দ্রস্য হৃদ্যং ঔপচ্ছন্দসকং নাম স্যাৎ । আতহানমিতি । সুরারি-  
 কান্তাসু অনুরবনিতাসু ঔপচ্ছন্দসোহয়ম্ ঔপচ্ছন্দসকলম্ অভিপ্রায়া-  
 হরুপং সাদৃচ্ছিকমিত্যর্থঃ । হৃদো বিনোদং চিত্তবিনোদনং আতহানং  
 কুর্কোপং কংসং যো দেবো নির্জহান জগতাং স্থিতিং মৰ্য্যগাং দধানং  
 তং দেবং বন্দে স্তোমি । ঔপচ্ছন্দসিকমিত্যাকরে ॥ ২ ॥

### অথ পজ্জাটিকা ।

প্রতিপদযমকিতযোড়শমাত্রা নবমগুরুত্ববিভূষিতগাত্রা ।

পজ্জাটিকা পুনরত্র বিবেকঃ কাপি ন মধ্যগুরুর্গণ একঃ ॥ ১ ॥

তরলবতংসান্ধ্রিষ্টস্কন্ধচলতরপজ্জাটিকাকটিবন্ধঃ ।

মৌলিচপলশিখিচক্রকবৃন্দঃ কালিয়শিরসি ননর্ত মুকুন্দঃ ॥

নবমগুরুত্বং ব্যতিচরতি চ । রণধরগীজিতরজনিবিহারীতি ॥ ২ ॥

মাত্রাত্রয়োদশকং যদি পূর্কং লঘুকবিবামি ।

পশ্চাদেকাদশকং দোহড়িকা দ্বিগুণেন ॥ ৩ ॥

অপভ্রংশভাষায়াং প্রচারঃ ।

• প্রতিপদেতি । প্রতিপদং প্রতিচরণং যমকিতা যুগ্মবিচ্ছিন্না যোড়শমাত্রা যত্র সা অগুণ্যমাত্রায়া গুরুত্বে যুগ্মে বিচ্ছেদঃ স্যাৎ । যুগ্ম-  
মাত্রায়া গুরুত্বে তু ন তথা ইতি অযুগ্মযুগ্মমাত্রয়োরেকগুরুঃ কার্য্যঃ ন তু  
যুগ্মযুগ্ময়োরেতি তাৎপর্য্যার্থঃ । নবমমাত্রায়াঃ গুরুত্বে ন বিভূষিতগাত্রা  
পজ্জাটিকা ভবতি অত্র এব বিবেকঃ বিবেচনম্ । কাপি একঃ মধ্য-  
গুরুর্গণঃ জগণঃ ন স্যাৎ । জগণরহিতং চতুর্কলগণচতুষ্টয়ং স্যাদিতার্থঃ ।

তরণেতি । তরলবতংসেন লোলকর্ণভূষণেনান্ধ্রিষ্টস্কন্ধঃ চলতর-  
পজ্জাটিকা অতিলোলদুন্দুভাটিকা কটিবন্ধে বস্যা স তথা । মৌলৌ  
শিরসি চপলং শিখিচক্রকবৃন্দং ময়ূমেচকশ্রেণী বস্যা স মুকুন্দঃ কালিয়স্য  
সর্পস্য শিরসি ননর্ত ॥ ১ ॥

• নবমেতি । ব্যতিচরতি অনিয়তং ভবতি তেন নবমগুরুত্বং শোভা-  
জনকং ন তু লক্ষণঘটকং অতো বিভূষিতগাত্রোক্তম্ । রণধরগীতি  
শ্লোকো ন প্রাপ্তঃ । রণধরণ্যং জিতঃ পরাজিতো রজনিবিহারী নিশা-  
চরো যেম সঃ ॥ ২ ॥

মাত্রেতি । পূর্কং প্রথমপাদে মাত্রাত্রয়োদশকং লঘুকবিবামি অস্তা-  
বর্ণো লঘুঃ । পশ্চাৎ দ্বিতীয়পাদে একাদশমাত্রাঃ অত্রাপি অস্তাবর্ণো  
লঘুঃ । দ্বিগুণেন দ্বিরাবৃত্ত্যা দোহড়িকা ভবতি । অত্রাপি চতুর্কল-

রাঙ্গ দোহড়ি-পঠন শুনি হসিঅ কাণু গোআল ।

বৃন্দাবনধনকুঞ্জধর চলিও কমনরসাল ॥

ইতি ছন্দোমঞ্জর্যাং যাত্রাবৃত্তাণ্যঃ পঞ্চমস্তবকঃ ।

গণো দেয়ঃ । রাঙ্গ ইতি । রাধিকা দোহড়িকাপাঠং শ্রুত্বা হসিত্বা  
কৃষ্ণগোপালঃ বৃন্দাবনধনকুঞ্জগৃহং চলিতঃ কমনরসালঃ ॥ দোহড়িকা  
গোপীগীতিবিশেষঃ । গোপালঃ গোচারকঃ । কমনঃ কামুকঃ । রসালঃ  
রসিকঃ । অপভ্রংশতায়ামাহ, আভীরাদিগিরঃ কাব্যেষপভ্রংশ ইতি  
শ্রুতঃ । শাস্ত্রেয়ু সংস্কৃতাদন্যদপভ্রংশতয়োদিতমিতি ॥ ৩ ॥

## ষষ্ঠঃ স্তবকঃ ।

অথ গদ্যপ্রকরণম্ ।

পদ্যং গদ্যমিতি প্রাহুর্বাঙ্গয়ং দ্বিবিধং বুধাঃ ।

প্রাণ্ডুলক্ষণং পদ্যং গদ্যং সম্প্রতি গদ্যতে ॥ ১ ॥

কাব্যাদেঃ পদ্যগদ্যময়ত্বাং গদ্যাকাব্যজ্ঞানার্থং গদ্যানিরূপণমাব-  
শ্যকমতস্তদপি নিরূপয়িতুং প্রতিজানীতে পদ্যমিতি । বাঙ্গয়ং বাক্যা-  
ত্রকং কাব্যমিত্যর্থঃ । যদাহ দণ্ডী, শরীরং তাবদিষ্টার্থব্যবচ্ছিন্না পদা-  
বলী । পদ্যং গদ্যক্ষেতি দ্বিবিধং বুধাঃ প্রাহুঃ । তত্র পদ্যং চতুষ্প-  
দীতি পদ্যলক্ষণমুক্তম্ । "দ্বিপদ্যাদীনাং দেবাদিষেব মিয়তত্বাং মহা-  
কাব্যাদৌ প্রায়েণ পাদচতুষ্টয়ায়কানাং নিবেশনীয়ত্বাচ্চ চতুষ্পদীত্ব-  
ত্বম্ । বস্তুতস্ত ছন্দোনিয়তং বাক্যমেব পদ্যং যদাহুঃ, ছন্দো নিয়ম-  
বদ্ধাক্যং পদ্যমিত্যভিধীয়তে ইতি, ছন্দোবদ্ধপদং পদ্যমিত্যাदि চ ।  
এতেন ন্যূনাধিকচরণাশ্রয়কাথায়ঃ পদ্যত্বোপপত্তিঃ । তামাহ কেদার-  
ভট্টঃ । বিষমাক্ষরপাদং বা পাদৈরসমং দশধর্ম্মবৎ । যচ্ছন্দো নোক্ত-  
মত্র গাথেনি তং পূর্ব্বসূরিভিঃ প্রোক্তম্ ইতি প্রসঙ্গাহুক্তম্ । তং পদ্যং  
মুক্তকাদিভেদাং পঞ্চবিধম্ । তদুক্তং, ছন্দোবদ্ধপদং পদ্যং তেনৈকেন  
চ মুক্তকম্ । দ্বাভ্যাং যুগ্মকং সন্দানিতকং ত্রিভিরিষ্যতে ॥ কলাপকং  
চতুর্ভিঃ পঞ্চভিঃ কুলকং মতম্ । পঞ্চভিরিতি পঞ্চান্যনৈরিত্যর্থঃ ।  
অন্যে তু, একল্লোকো মুক্তকং স্যাৎ দ্বাভ্যাং যুগ্মকঃ স্মৃতঃ । ত্রিভি-  
র্গণবতী প্রোক্তা চতুর্ভিঃ প্রভক্তকম্ । বাণাবলী পঞ্চভিঃ স্যাৎ ষড়্-  
ভিঃ করহাটকঃ । পদ্যাকাব্যভেদানাহ, মহাকাব্যং কলাপশ্চ পর্য্যাব-  
ক্কৌ বিশেষকম্ । কুলকং মুক্তকং কোষ ইতি পদ্যকুটুম্বকমিতি । অষ্ট-  
সর্গান্ন তু নামং ত্রিংশং সর্গাচ্চ নাধিকম্ । মহাকাব্যং প্রয়োক্তব্যং  
মহাপুরুষকীর্ত্তিযুক্ত ॥ যস্মিন্ ক্রতে চ চিন্তস্য ঐরস্যং ন চ হৃদ্যত ।

অপাদঃ পদসন্তানো গদ্যাং তং তু ত্রিধা মতম্ ।

চূর্ণকোংকলিকাপ্রায়বৃত্তগন্ধিপ্রভেদতঃ ॥ ২ ॥

অকঠোরাক্ষরং স্বল্পসমাসং চূর্ণকং বিদুঃ ।

তং তু বৈদৰ্ভরীতিস্বং গদ্যাং হৃদ্যতরং ভবেৎ ॥ ৩ ॥

ভবেহুংকলিকাপ্রায়ং সমাসাঢ্যং দৃঢ়াক্ষরম্ ।

বৃষ্টৈকদেশসম্বন্ধাদ্ বৃত্তগন্ধি পুনঃ স্মৃতম্ ॥ ৪ ॥

তানি বজ্জ্যানি পদ্যানি প্রসিক্তিপ্রচ্যুতানি চ ॥ একবৃত্তমগ্নৈঃ পদৈদ্যো  
ববসানেহন্যবৃত্তকৈঃ । নানাবৃত্তময়ঃ কাপি সর্গঃ কশ্চন দৃশ্যত ইতি ॥  
সম্প্রতি গদ্যাং গদ্যাতে নিরূপ্যতে ॥ ১ ॥

অপাদ ইতি । মাত্রাক্ষরপ্রতিনিয়তরূপঃ পরিচ্ছেদঃ পাদঃ তদ্র-  
হিতঃ পদসন্তানঃ পদচয়ো গদ্যম্ । তত্তু গদ্যাং চূর্ণকোংকলিকাপ্রায়-  
বৃত্তগন্ধিভেদাল্লিবিধং মতম্ । দর্পণে তু বৃত্তবন্ধোজ্জ্বলিতং গদ্যাং যুক্তকং  
বৃত্তগন্ধি চ । ভবেহুংকলিকাপ্রায়ং চূর্ণকং চতুর্বিধম্ । আদ্যাং সমান-  
রহিতং বৃত্তভাগযুতং পরম্ । অন্যদীর্ঘসমাসাঢ্যং তুর্ধ্যাক্ষসমাসকম্ ॥  
গদ্যাকাব্যভেদানাহ, আখ্যায়িকাকথাকথ্যপরিচয়ঃ তথা । কথালি-  
কেতি মন্যন্তে 'গদ্যাকাব্যঞ্চ পঞ্চধেতি ॥ এবং মিশ্রকাব্যমপ্যুক্তম্ । যথা,  
গদ্যপদ্যময়ং কাব্যং চম্পুরিত্যভিধীয়তে ইতি । গদ্যপদ্যময়ী রাজ-  
স্ততির্বিবৃদ্ধমুচ্যতে ইত্যাদি চ ॥ ২ ॥

অকঠোরৈতি । অকঠোরাক্ষরং টবর্গাদিকঠোরবর্ণরহিতং স্বল্পসমাসুঃ  
দীর্ঘসমাসরহিতং গদ্যাং চূর্ণকং বিদুঃ । তু কিঞ্চ তং চূর্ণকং বৈদৰ্ভরী-  
তিস্বং সং হৃদ্যতরং অতিমনোহরং ভবেৎ । বৈদৰ্ভরীতিমাহ দর্পণঃ ।  
মাধুর্যব্যঞ্জকৈর্কর্ণৈরুচনা ললিতাঙ্গিকা । অব্যস্তিরঞ্জবৃত্তিকী বৈদভী-  
রীতিরিষ্যতে ॥ ৩ ॥

ভবেদিতি । সমাসাঢ্যং দীর্ঘসমাসযুক্তং দৃঢ়াক্ষরং কঠোরবর্ণং ওজো-  
ব্যঞ্জকবর্ণমিতি যাবৎ উংকলিকাপ্রায়ং ভবেৎ । যদাহ দর্পণঃ । বর্গ-  
ম্যাদিতৃতীয়াভ্যাং ব্লক্কৌ বর্ণৌ তদন্তিমৌ । উপর্য্যধো ছয়োর্কা স

চূর্ণকং যথা—

স হি ত্রয়াণামেব জগতাং গতিঃ পরমপুরুষঃ পুরুষোত্তমো দৃষ্টদান-  
বতরেণ ভঙ্গুরাঙ্গীমবনিমবলোক্য করুণাম্ভদয়স্তস্য। ভারমবতার-  
য়িতুং রামকৃষ্ণরূপেণাংশতো যদ্বংশেহবততার। যন্ত প্রসঙ্গেনাপি  
স্মৃতোহভ্যর্চিতো বা গৃহীতনামা পুংসাং সংসারসাগরপারমবলোক-  
য়তি ॥ ৫ ॥

উৎকলিকাপ্রায়ং যথা—

প্রণিপাতপ্রবণসপ্রধানাশেষসুহৃদাসুহৃদাদিবৃন্দসৌন্দর্য্যপ্রকটকিরীটকোটি-  
নিবিষ্টপশ্চিমমুখচ্ছটাচ্ছুরিতচরণনখচক্র ! বিক্রমোদ্যমবামপাদাসুষ্ঠ-  
নধরশিখরখণ্ডিতব্রহ্মাণ্ডবিবরনিঃসরচ্ছরদমৃতকরকরপ্রকরভাসুহৃদসুহৃদাবি-  
নীপ্রবাহপবিত্রীকৃতপিষ্টপত্রিতয় ! কৈটভারে ! ক্রুরতরসংসারসাগর-  
নানাপ্রকারাবর্তবিবর্তমানবিগ্রহং মামসুগৃহাণ ॥ ৬ ॥

রেখপৃষ্ঠভট্টঃ সহ । শকারশ্চ বকারশ্চ তস্য ব্যঞ্জকতাং গতাঃ ॥ বৃত্তস্য  
সেন্নাকস্য একদেশসম্বন্ধাং বৃত্তগন্ধোহস্যাস্তীতি বৃত্তগন্ধি পুনঃ স্মৃতম্  
॥ ৪ ॥

স হীতি । ভঙ্গুরাঙ্গীং ধ্বংসোন্মুখীম্ । অংশত ইতি বাসুদেব-  
সন্ধর্ষণপ্রচ্যুতানিরুদ্ধেতি চতুব্যুহাভিপ্রায়েণ । বস্তৃতস্ত এতে চাংশ-  
কলাঃ প্রোক্তাঃ কৃষ্ণস্ত ভগবান্ স্বয়মিত্যাदिনা তস্য পূর্ণত্বং মন্যন্তে ।  
গৃহীতনামেতি গৃহীতং জপ্তং নাম यस্য সঃ । অবলোকয়তি অবলো-  
কনমাত্রেন সংসারসাগরপারং করোতীত্যর্থঃ ॥ ৫ ॥

প্রণিপাতেতি । প্রণিপাতপ্রবণানাং প্রণতিপরাধাং সপ্রধানানাং  
ইন্দ্রপ্রহ্লাদাদিপ্রধানসহিতানাং অশেষসুহৃদাসুহৃদাদীনাং বৃন্দস্য সমূহস্য  
সৌন্দর্য্যেণ প্রকটানাং প্রব্যক্তানাং কিরীটানাং কোটিষু শ্রোতভাগেষু  
নিবিষ্টা বিন্যস্তাঃ পৃষ্ঠা উজ্জ্বলা যে মনয়ো রত্নানি তেষাং মূখচ্ছটাভিঃ  
কিরণোদ্যোতৈঃ ছুরিতং ব্যাপ্তং চরণনখচক্রং নখপ্রৈলী যস্য সঃ ।

বৃত্তগন্ধি যথা—

অয় জয় জনাৰ্দ্দন ! সূকৃতিমনস্তড়াগবিকস্রচরণপদ্ম ! পদ্মপত্ননয়ম !  
পদ্মাপদ্মিনীবিনোদরাজহংস ! ভাস্বরবশঃপটলপক্ৰিপুরিতভুবনকুহর !  
হরকমলাসনাদিবৃন্দারকবৃন্দবন্দনীয়পদারবিন্দহৃদ ! হৃদনিমূক্তযোগীন্দ্র-  
হৃদয়মন্দিরাবিকৃতনিরঞ্জনজ্যোতিঃস্বরূপ ! বিশ্বরূপ ! অনাথনাথ !  
জগন্নাথ ! মামনবধিভবদুঃখব্যাকুলং রক্ষ রক্ষ ॥ ৭ ॥

ব্যবহারোচিতং প্রায়ো ময়া ছন্দোহত্র কীর্তিতম্ ।

প্রস্তাৱাদি পুনর্নোক্তং কেবলং কৌতুকং হি তৎ ॥ ৮ ॥

ততঃ সমুদ্বিঃ । বিক্রমোদ্ধামস্য পরাক্রমোদ্ধটস্য বামপাদস্য অশ্লুষ্ঠ-  
নখাগ্রেণ খণ্ডিতব্রহ্মাণ্ডবিবরাং নিঃসরতা, শরদমৃতকরকরপ্রকরবৎ শর-  
চ্ছলকিরণচয়বৎ ভাস্বরেণ সুরবাহিনীপ্রবাহেণ গঙ্গাপ্রবাহেণ পবিত্রীকৃতং  
পিষ্টপত্রয়ং জগত্রয়ং যেন তৎসম্বোধনম্ । ক্রুরতসংসারসাগরস্য  
নানাপ্রকারেষু আবর্তেষু জলভ্রমেণু বিবর্তমানবিগ্রহং ঘূর্ণমানদেহং মা-  
মঙ্গুগৃহাণ ॥ ৬ ॥

জয়েতি । সূকৃতিনাং মন এৱ তড়াগঃ পদ্মাকরঃ তত্র বিকস্রং  
বিকাশশীলং চরণপদ্মং যস্য হে তাদৃশ ! পদ্মা লক্ষ্মীঃ সৈব পদ্মিনী  
তস্যাং বিনোদে চিত্তবিনোদনে রাজহংস ! ভাস্বরবশঃপটলেন নিম্মল-  
কীর্তিসমূহেন পরিপূরিতং ভুবনকুহরং যস্য হে তাদৃশ ! হরকমলা-  
সনাদিবৃন্দারকবৃন্দেন শিবব্রহ্মাদিদেৱগণেন বন্দনীয়পদারবিন্দহৃদ ! হৃদ-  
নিমূক্তানাং রাগদেৱাদিহৃদরহিতানাং যোগীন্দ্রাণাং হৃদয়মন্দিরে প্রকা-  
শিতনিম্মলতেজঃস্বরূপ ! অত্র সূকৃতিমনস্তড়াগ ইতি কুচিরাগন্ধি, পদ্ম-  
পত্ননয়নেতি স্বাগতাগন্ধি, পদ্মিনীবিনোদরাজহংস ইতি ত্বৎকণ্ঠি, বৃন্দা-  
রকবৃন্দবন্দ ইতি শার্দূলবিক্রীড়িতগন্ধি, হৃদনিমূক্তযোগীন্দ্র ইতি অশ্লু-  
ষ্ঠবৃগন্ধি ॥ ৭ ॥

উপসংহরতি ব্যবহার ইতি । অত্র গ্রন্থে ব্যবহারোচিতং ব্যব-

সর্গেঃ ষোড়শভিঃ সমুজ্জ্বলপদৈর্নব্যঞ্জিভব্যশট্ঠৈ-  
 র্ঘেনাকারি তদচ্যুতস্য চরিতং কাব্যং কবিশ্রীতিদম্ ।  
 কংসারেঃ শতকং দিনেশশতকদ্বন্দ্বকং তস্যাত্তসৌ  
 গঙ্গাদাসকবেঃ শ্রুতো কুতুকিনাং সচ্ছন্দসাং মঞ্জরী ॥ ৯ ॥

ইতি ছন্দোগঞ্জর্যাং গদ্যপ্রদো নাম ষষ্ঠঃ স্তবকঃ ।

সমাপ্তোহয়ং গ্রন্থঃ ।

হারিষোগ্যং ছন্দঃ প্রায়ো বাহুল্যেন কীর্তিতং ময়েতি শেষঃ । পুনঃ কিন্তু  
 প্রস্তারাদি, প্রস্তব্যস্তে বিস্তার্যস্তে গুরুলঘুরূপতয়া বর্ণা মাত্রা বা অনেক-  
 নেতি প্রস্তারঃ লঘুগুরুবর্ণাদিজ্ঞানোপায়ক্রিয়া, আদিপদাৎ নষ্টোদ্ভি-  
 ষ্টাদি ন উক্তং ময়া ন কথিতম্ । তত্র হেতুমাহ, হি যতঃ তৎ প্রস্তা-  
 রাদি কেবলং কৌতুকং । কৌতুকজনকমাত্রং ন তু ছন্দোজ্ঞানোপযোগী-  
 ত্যর্থঃ ॥ ৮ ॥

ইদানীং কবিরচ্যুতচরিতাদ্যনেকগ্রন্থপ্রণয়নপরিণতনৈপুণ্যঃ পুন-  
 রিমাং ছন্দসাং মঞ্জরীং প্রণীয় উৎকর্ষবুদ্ধ্যা সচ্ছন্দয়ানাং কর্ণে উপহারী-  
 করোতি সর্গৈরिति । সমুজ্জ্বলপদৈঃ • সরসপদৈঃ নব্যার্থভব্যশট্ঠৈঃ  
 নবরুচিরভাবার্থৈঃ ষোড়শভিঃ সর্গৈঃ পরিচ্ছেদৈরুপলক্ষিতং কবিশ্রীতি-  
 দম্ অচ্যুতস্য চরিতম্ অচ্যুতচরিতাখ্যং তৎ কাব্যং, কংসারেঃ শতকং  
 গোপালশতকং, দিনেশশতকদ্বন্দ্বং হৃষ্যশতকদ্বয়কং যেন অকারি কৃতং  
 তস্য গঙ্গাদাসকবেঃ অসৌ সচ্ছন্দসাং মঞ্জরী কুতুকিনাং শুক্লবর্ণামি-  
 ত্যর্থঃ । শ্রুতো অঙ্গ শ্রবণবিষয়ীভবতু ॥ ৯ ॥

বাদেরবতাগিরিসুতা গিরিশপ্রসাদাং

শ্রীরামতারণশিরোমণিনা ব্যাধায়ি ।

যা মঞ্জরী বিবৃতিনামনিরঙ্কটীকা

সা সমুদে ভবতু মন্দধিয়াং শিশুনাম্ ॥

ইতি শ্রীরামতারণশিরোমণিকৃতা মঞ্জরীবিবৃতিনামটীকা সমাপ্তা ।





# শ্রুতবোধঃ ।



ছন্দসাং লক্ষণং যেন শ্রুতমাত্রেণ বুধ্যতে ।

তমহং কথয়িষ্যামি শ্রুতবোধমবিস্তরম্ ॥ ১ ॥

সংস্কৃতাঙ্গস্য দীর্ঘং সামুদ্রিকং বিসর্গসম্মিশ্রম্ ।

বিস্ক্রিয়মক্ষরং গুরু, পাদান্তস্থং বিকল্পেন ॥ ২ ॥

একমাত্রো ভবেদ্ ব্রহ্মো, দ্বিমাত্রো দীর্ঘ উচ্যতে ।

ত্রিমাত্রস্ত প্রুতো জ্যেয়ো, ব্যঞ্জনকাক্ষিমাাত্রকম্ ॥ ৩ ॥

গ্রন্থারম্ভে গ্রন্থকং বাঙমনঃকাঠৈর্দেবতাপ্রণামরূপমঙ্গলমাচরন  
হ্রদোগ্রন্থমুদ্दिशति ছন্দসামিতি । যেন গ্রন্থেন শ্রুতমাত্রেণ শ্রুত-  
নবন তু চিন্তিতেনেতি ভাবঃ । ছন্দসাং লক্ষণং বুধ্যতে স্তায়তে তম-  
বিস্তবং সংক্ষিপ্তং, যস্মিন্ শ্রুতমাত্রো হ্রদোবোধো ভবতি তমর্থর্থনামানং  
শ্রুতবোধং গ্রন্থং কথয়িষ্যামি ॥ ১ ॥

বৃত্তং জাতিরিতি দ্বিবিধং ছন্দস্তত্র বর্ণসম্ব্যাতস্য বৃত্তস্য উপযোগি-  
তয়া গুরুং নিকপয়তি সমিতি । সংস্কৃতাক্ষরস্যাঙ্গস্য দীর্ঘম্ অনুস্বারান্তং  
বিসর্গান্তক্ অক্ষরং লঘুপি গুরু বিজ্ঞেয়ম্ । তথা পাদস্য চরণস্য অন্তিম-  
ক্ষরং বিকল্পেন গুরু ॥ ২ ॥

মাত্রাগণিতায়া জাতেরূপযোগিত্বেন মাত্রাং নিরূপয়তি একেতি ।

বাবতা কালেন লঘুক্ষরমুচ্চার্যতে স কালো মাত্রা । ব্রহ্মঃ একমাত্রঃ,  
দীর্ঘো দ্বিমাত্র উচ্যতে । গানাক্ষানরোহনেষু প্রুতস্ত্রিমাত্রো বিজ্ঞেয়ঃ ।  
ব্যঞ্জনক্ অক্ষিমাাত্রং বিজ্ঞেয়ম্ । প্রুতব্যঞ্জে বেদপ্রসিদ্ধে । এবঞ্চ  
প্রতিষদু একৈকমাত্রাং প্রতিদীর্ঘং হে হে মাত্রো গৃহীত্বা চতুস্তিশ্চত-  
স্তুভির্মাত্রাভির্গণয়েদিতি বিশেষঃ । মাত্রাপঞ্চকস্তে তু ছন্দঃপতনম্ । যথা

বস্যাঃ পাদে প্রথমে দ্বাদশ মাত্রাস্থা তৃতীয়েহপি ।

অষ্টাদশ দ্বিতীয়ে, চতুর্থকে পঞ্চদশ সার্থ্যা ॥ ৪ ॥

অর্থ্যাপূর্বার্দ্ধসমং দ্বিতীয়মপি ভবতি যত্র হংসগতে ।।

ছন্দোবিদস্বদানীং গীতিং তামমৃতবাণি ! ভাষন্তে ॥ ৫ ॥

অর্থ্যোস্তরার্দ্ধতুল্যং প্রথমার্দ্ধমপি প্রযুক্তং চেৎ ।

কামিনি ! তামুপগীতিং পরিভাষন্তে মহাকবয়ঃ ॥ ৬ ॥

আদ্যচতুর্থং পঞ্চমমক্ষয়েৎ ।

যত্র গুরু স্যাৎ সাক্ষরপঙ্ক্তিঃ ॥ ৭ ॥

অগুরুচতুর্থং ভবতি গুরু দ্বৌ ।

যনকুচযুগ্মে ! শশিবদনাসৌ ॥ ৮ ॥

‘তমৈঃ নমঃ কৃণায়’ ইত্যত্র ‘নমঃ কৃ’ ইতি মাত্রাপঞ্চকত্বাদার্থ্যাভঙ্গ ইতি ধোয়ম্ ॥ ৩ ॥

জাতিষু অর্থ্যঃ লক্ষয়তি বস্যা ইতি । প্রথমে তৃতীয়ে চ পাদে দ্বাদশ মাত্রাঃ চতুমাত্রাস্বকগণত্রয়ম্ । দ্বিতীয়ে পাদে অষ্টাদশ মাত্রাঃ, চত্বারো গণা অস্তে একগুরুঃ । চতুর্থপাদে পঞ্চদশ মাত্রাঃ । ইহ মাত্রা-ত্রয়ছায়াঃ, তৃতীয়ো গণ একলঘুকপঃ । এবং দ্বিতীয়পাদেহপি তৃতীযো গণঃ ভগণশ্চতুর্লঘুকপো বা কার্য্যঃ । অন্যত্র বিষমগণো জগণো ন ভব-  
তীতি বিশেষঃ । উদাহরণন্তু লক্ষণমেব বোদ্ধব্যম্ । এবং সর্বত্র ॥ ৪ ॥

আর্থ্যোতি । অর্থ্যাসাঃ পবার্দ্ধং পূর্ষার্দ্ধতুল্যকেৎ তাং গীতিম্, তথা পূর্ষার্দ্ধং পবার্দ্ধতুল্যকেৎ উপগীতিং ছন্দোবিদ আহুঃ ॥ ৫ । ৬ ॥

সমবৃত্তে পঞ্চাক্ষরমক্ষরপঙ্ক্তিমাহ আদ্যোতি । যত্র আদ্য-চতুর্থপঞ্চমমক্ষরং গুরু অন্যং লঘু সা অক্ষরপঙ্ক্তিঃ । ভ্গৌ গিতি পঙ্ক্তিঃ ( ৫ । ১ ) ৭ ॥

অগুরু ইতি । পঞ্চমষষ্ঠগুরুকা ষড়ক্ষরা শশিবদনা । যনকুচযুগ্মে ইতি কান্তানমোধানম্ । এবমন্যত্রাপি সরসমমোধানং কবিনা কৃতম্ ॥ ৮ ॥

তুর্ধ্যং পঞ্চমকং চেদ্ যত্র স্যাপ্লঘু বালে ! ।  
 বিদ্বদ্ভিন্নগনেত্রে ! প্রোক্তা সা মদলেখা ॥ ৯ ॥  
 শ্লোকে ষষ্ঠং গুরু জ্ঞেয়ং সর্বত্র লঘু পঞ্চমম্ ।  
 দ্বিতুর্ধ্যাপাদয়োহু স্বং সপ্তমং দীর্ঘমনারোঃ ॥ ১০ ॥  
 আদিগতং তুর্ধ্যগতং পঞ্চমগং চাস্ত্যগতম্ ।  
 স্যাদ্ গুরু চেৎ তং কথিতং মাণবককৌড়মিদম্ ॥ ১১ ॥  
 দ্বিতুর্ধ্যষষ্ঠমষ্টমং গুরু প্রযোজিতং যদা ।  
 তদা নিবেদয়ন্তি তাং বুধা নগদ্রুপিণীয ॥ ১২ ॥  
 সর্কে বর্ণা দীর্ঘা যস্যা বিশ্রামঃ স্যাদ্ বৈদৈবেদৈঃ ।  
 বিদ্বদ্ভৈর্দীর্ঘাবাগি ! ব্যাখ্যাতা সা বিদ্যামালা ॥ ১৩ ॥  
 চম্পকমালা যত্র ভবেদন্ত্যবিহীনা প্রেমনিধে ! ।  
 ছন্দসি দক্ষা মে কবয়স্তম্ভাণিমধ্যং তে ক্রবতে ॥ ১৪ ॥  
 তস্মি ! গুরু স্যাদ্যচতুর্থং পঞ্চমষষ্ঠং চাস্ত্যমুপাস্ত্যম্ ।  
 ইন্দ্রিয়বাহৈর্ঘত বিরামঃ সা কথনীয়া চম্পকমালা ॥ ১৫ ॥

তুর্ধ্যমিতি । চতুর্থপঞ্চমলঘুকা সপ্তাক্ষরা মদলেখা ॥ ৯ ॥  
 প্রসিদ্ধমষ্টপুচ্ছনমাহ শ্লোক ইতি । সর্বত্র শ্লোকে দ্বিতুর্ধ্য-  
 পাদয়োঃ সমপাদয়োঃ পঞ্চমমক্ষরং লঘু ষষ্ঠং গুরু সপ্তমং ব্রহ্মম্, অনারোঃ  
 বিষমপাদয়োঃ পঞ্চমং ষষ্ঠং সপ্তমঞ্চ দীর্ঘমিত্যর্থঃ । বস্ততস্ত  
 বিষমপাদে এষাং লঘুভূমপি দৃশাতে ॥ ১০ ॥  
 আদীতি । আদ্যচতুর্থপঞ্চমষ্টমগুরুকমষ্টাক্ষরং মাণবককৌড়ম্  
 ॥ ১১ ॥  
 দ্বীতি । দ্বিতীয়চতুর্থষষ্ঠাষ্টমগুরুকমষ্টাক্ষরং নগদ্রুপিণীং বুধা  
 নিবেদয়ন্তি । প্রমাণিকা জরৌ লগৌ (৮।৫) ১২ ॥  
 সর্ক ইতি । সর্কগুরুকা চতুর্থাস্ত্যবিরামা বিদ্যামালা ॥ ১৩ ॥  
 চম্পকেতি । বক্ষ্যমাণা চম্পকমালা অস্ত্যবিহীনা চেৎ নবাঙ্করং  
 মণিমধ্যং কবয়ো ক্রবতে ॥ ১৪ ॥  
 ততীতি । আদ্যচতুর্থপঞ্চমষষ্ঠনবমদশমগুরুকা পঞ্চমস্ত্যবিরামা  
 বক্ষ্যমাণা চম্পকমালা । কল্পবতী সা যত্র ভ্রমস্ফাঃ (১০।১) ১৫ ॥

মন্দাক্রান্তাত্যবতিরহিতা সালঙ্কারে ! যদি ভবতি বা ।

সা বিদ্বদ্ভিঃ বমভিহিতা জ্ঞেয়া হংসী কমলবদনে ॥ ১৬ ॥

হ্রস্বো বর্ণো জায়তে যত্র ষষ্ঠঃ কন্মুখীবে ! তদ্বদেবাষ্টমাস্তাঃ ।

বিশ্রামঃ স্যাত্তস্মি ! বেদৈস্তরঙ্গৈস্তাং ভাষন্তে শালিনীং ছন্দসীরাঃ ॥ ১৭ ॥

আদ্যচতুৰ্ণমহীননিতম্বে ! সপ্তমকং দশমকং তথাস্ত্যম্ ।

যত্র গুরু প্রকটশ্রবরাগে ! তৎ কথিতং নমু দোধকবৃত্তম্ ॥ ১৮ ॥

যস্যান্ত্রিষট্ সপ্তমক্ষরং স্যাদ্ হ্রস্বং স্তম্ভো ! নবমকং তদং ।

গত্যা বিলজ্জীকৃতহংসকান্তে ! তামিশ্রবজ্রাং ক্রবতে কবীন্দ্রাঃ ॥ ১৯ ॥

যদীন্দ্রবজ্রাচরণেযু পূৰ্বে ভবন্তি বর্ণা লঘবঃ সূবর্ণে ! ।

অমন্দমাদ্যমদনে ! তদানীমূপেন্দ্রবজ্রা কথিতা কবীন্দ্রৈঃ ॥ ২০ ॥

যত্র দ্বয়োবপ্যনয়োস্তু পাদা ভবন্তি সীমন্তিনি ! চন্দ্রকান্তে ! ।

বিদ্বদ্ভিরাদ্যৈঃ পরিকীৰ্ত্তিতা সা প্রসূজ্যতামিত্যুপজ্জাতিরেবা ॥ ২১ ॥

আখ্যানকী সা প্রকটীকৃতার্থে যদীন্দ্রবজ্রাচরণঃ পুরস্তাং ।

উপেন্দ্রবজ্রাচরণান্ত্রয়োহন্যে মনীষিণোক্তা বিপরীতপূৰ্ণা ॥ ২২ ॥

মন্দেতি । সপ্তদশাক্ষরা মন্দাক্রান্তা তস্যঃ শেষসপ্তাক্ষরলোপে

হংসী জ্ঞেয়া । জ্ঞেয়া মন্তা মতসগন্ধষ্টা ( ১০২ ) ১৬ ॥

হ্রস্ব ইতি । ষষ্ঠাষ্টমৈকাদশলঘুকাং চতুর্থাষ্ট্যবিরামাং শালিনীং

ভাষন্তে । হে কন্মুখীবে ! ত্রিরেখাঙ্কিতগলে ! ॥ ১৭ ॥

আদ্যেতি । আদ্যচতুৰ্ণসপ্তমদশমৈকাদশগুরুকম্ একাদশাক্ষরং দোধকম্ ॥ ১৮ ॥

যস্য ইতি । তৃতীয়ষষ্ঠসপ্তমনবমলঘুকামৈকাদশাক্ষরামিশ্রবজ্রাং

কবীন্দ্রা ক্রবতে । হে গতিবিলজ্জিতহংসি ! ॥ ১৯ ॥

যদীতি । যদি ইন্দ্রবজ্রায়া আদ্যমক্ষরং লঘু তদা সা উপেন্দ্রবজ্রা কথিতা ॥ ২০ ॥

যত্রেতি । যত্র অনয়োর্যোরপি ইন্দ্রবজ্রোপেন্দ্রবজ্রয়োঃ পাদা ভবন্তি এষা উপজ্জাতিঃ ॥ ২১ ॥

আখ্যেতি । যদি প্রথমপাদ ইন্দ্রবজ্রায়াঃ, অন্যে ত্রয়ঃ পাদা উপেন্দ্রবজ্রায়া যত্র সন্তি সা আখ্যানকী শ্রোক্তা ॥ ২২ ॥

আদ্যক্ষরমতন্তৃতীয়কং সপ্তমক নবমং তথাঃস্তিমম্ ।

দীর্ঘমিন্দুমুখি ! যত্র জায়তে তাং বদন্তি কবয়ো রথোদ্ধতাম্ ॥২৩॥

অক্ষরঞ্চ নবমং দশমক ব্যত্যাদ্যদ্ ভবতি যত্র বিনীতে ! ।

পার্কণেন্দুমুখি ! চকলনেত্রে ! স্বাগতেতি কবিভিঃ কথিতা সা ॥২৪॥

সতৃতীয়কযষ্ঠমনক্ষরতে ! নবমং বিরতিপ্রভবং গুরু চেৎ ।

যনপীনপদোদধরভারনতে ! ননু তোটকরুতমিদং কথিতম্ ॥২৫॥

যদি তোটকস্য গুরু পঞ্চমকং বিহিতং বিলামিনি ! তদক্ষরকম্ ।

রসদম্ব্যকং গুরু ন চেদবলে ! প্রমিতাক্ষরেতি কবিভিঃ কথিতা ॥ ২৬ ॥

যদাদ্যং চতুর্থং তথা সপ্তমং স্যাত্তথৈবাক্ষরং হ্রস্বমেবাদিশাদ্যম্ ।

শবচ্ছন্দ্রবিদেষিবক্তারবিদে ! তদ্বক্তঃ কবীন্দ্রভূজঙ্গপ্রয়াতম্ ॥২৭॥

অগি কুশোদরি ! যত্র চতুর্থকং গুরু চ সপ্তমকং দশমং তথা ।

বিরতিপঞ্চ তথৈব বিচক্ষণৈর্জ্ঞতবিলম্বিতমিত্যুপদিশ্যতে ॥ ২৮ ॥

প্রথমাক্ষরমাদ্যতৃতীয়য়োর্জ্ঞতবিলম্বিতকস্য হি পাদয়োঃ ।

যদি নাস্তি তদা কমলেক্ষণে ! ভবতি যুদ্ধবি ! সা হ্রিগণ্যতা ॥২৯॥

আদ্যমিতি । আদ্যতৃতীয়সপ্তমনবমৈকাদশগুরুকামেকাদশাক্ষরং  
রথোদ্ধতাং কবয়ো বদন্তি ॥ ২৩ ॥

অক্ষরমিতি । যদি নবমং লঘু দশমক গুরু স্যাৎ তদা রথোদ্ধতেন  
স্বাগতা স্যাৎ ॥ ২৪ ॥

সেতি । তৃতীয়যষ্ঠনবমদ্বাদশগুরুকং দ্বাদশাক্ষরং তোটকম্ ॥ ২৫ ॥

যদীতি । যদি তোটকস্য পঞ্চমং গুরু যষ্ঠং লঘু তদা দ্বাদশাক্ষর।  
প্রমিতাক্ষরা ভবতি ॥ ২৬ ॥

যদেতি । আদ্যচতুর্থসপ্তমদশমলঘুকং দ্বাদশাক্ষরং ভূজঙ্গপ্রয়াতম্  
॥ ২৭ ॥

অগীতি । চতুর্থসপ্তমদশমদ্বাদশগুরুকং দ্বাদশাক্ষরং জ্ঞতবিলম্বিতম্  
॥ ২৮ ॥

প্রথমেতি । জ্ঞতবিলম্বিতস্য প্রথমতৃতীয়পাদয়োঃ প্রথমাক্ষরং যদি  
নাস্তি সা অর্দ্ধদমা হ্রিগণ্যতা স্যাৎ ॥ ২৯ ॥

উপেন্দ্রবজ্রাচরণেবু সন্তি চেতুপাস্ত্যবর্ণা লঘবঃ পরে কৃতঃ ।

মদোদ্রসদ্ভজিতকামকান্থকৈ ! বদন্তি বংশস্থমিদং বুধাস্তদা ॥ ৩০ ॥

যস্যামশোকাস্মু বপাণিপল্লবে ! বংশস্থপাদা গুরুপূর্ববর্ণকাঃ ।

তারুণ্যহেলারতিরঙ্গলালসে ! তামিন্দ্রবংশাং কবয়ঃ প্রচক্ষতে ॥ ৩১ ॥

যস্যায় প্রিয়ে প্রথমকমক্ষরদ্বয়ং

তুর্ধ্যং তথা গুরু নবমং দশান্তিমম্ ।

সাস্ত্যং ভবেদ্ যতিরপি চেদ্ যুগগ্রহৈঃ

সা লক্ষ্যতামমুতরুতে ! প্রভাবতী ॥ ৩২ ॥

আদ্যকেন্দ্রিতয়মথাষ্টমং নবাস্ত্যং

চোপাস্ত্যং গুরুবিরতো হুভাষিতে ! স্যায়ং ।

বিশ্রামো ভবতি মহেশনেত্রদিগ্ভি-

র্বিজ্ঞেয়া নমু হৃদতি ! প্রহর্ষিণী সা ॥ ৩৩ ॥

আদ্যং দ্বিতীয়মপি চেদ্ গুরু চতুর্থং

যত্রাষ্টমঞ্চ দশমাস্ত্যমুপাস্ত্যমস্ত্যম্ ।

অষ্টাভিরিন্দবদনে ! বিরতিশ্চ ষড়্ভিঃ

কাস্তে ! বনস্ততিলকং কিল তং বদন্তি ॥ ৩৪ ॥

উপেন্দ্রেতি । উপেন্দ্রবজ্রায়াশ্ররণেবু উপাস্ত্যবর্ণা একাদশবর্ণাঃ লঘবঃ সন্তি, ততঃ পরে দ্বাদশবর্ণাঃ কৃতান্তেঃ তদা বুধাস্তং দ্বাদশাক্ষরং বংশস্থং প্রাহঃ । বদন্তি বংশস্থবিলং জ্ঞাতৌ জরৌ ( ১২।২ ) ৩০ ॥

যস্যামিতি । যস্যায় বংশস্থস্য পাদাঃ, গুরুঃ পূর্ববর্ণ আদ্যবজ্রো যেষাং তে গুরুপূর্ববর্ণাঃ স্যুঃ । তামিন্দ্রবজ্রাং কবয়ঃ প্রচক্ষতে ॥ ৩১ ॥

যস্যামিতি । প্রথমদ্বিতীয়চতুর্থনবমৈকাদশত্রয়োদশগুরুকা চতুর্থাস্ত্যবিরামা ত্রয়োদশাক্ষরা প্রভাবতী ॥ ৩২ ॥

আদ্যামিতি । প্রথমদ্বিতীয়তৃতীয়াষ্টমদশমদ্বাদশত্রয়োদশগুরুকাতৃতীয়াস্ত্যবিরামা ত্রয়োদশাক্ষরা প্রহর্ষিণী বিজ্ঞেয়া ॥ ৩৩ ॥

আদ্যামিতি । আদ্যদ্বিতীয়চতুর্থষ্টমৈকাদশত্রয়োদশচতুর্দশগুরুকা অষ্টমাস্ত্যবিরামং চতুর্দশাক্ষরং বনস্ততিলকং বদন্তি ॥ ৩৪ ॥

প্রথমমণ্ডরম্ কং বিদ্যতে যত্র কান্তে !  
 তদনু চ দশমকেন্দ্রম্ দ্বাদশান্ত্যম্ ।  
 গিরিভিরধ তুঃশৈর্ষত্র কান্তে ! বিরামঃ  
 হৃকবিজ্ঞানমনোজ্ঞা মালিনী সা প্রসিদ্ধা ॥ ৩৫ ॥  
 সুমুখি ! লঘবঃ পঞ্চ প্রাচ্যাস্ততো দশমাস্তিম-  
 স্তদনু ললিতালাপে ! বর্ণো তৃতীয়চতুর্থকৌ ।  
 প্রভবতি পুনর্ষত্রোপান্ত্যঃ স্কুরং কনকপ্রভে !  
 যতিরপি রসৈর্বেদৈরধৈঃ স্মৃতা হরিণীতি সা ॥ ৩৬ ॥  
 যদি প্রাচ্যো হুসঃ কলিতকমলে ! পঞ্চ গুরব-  
 স্ততো বর্ণাঃ পঞ্চ প্রকৃতিসুকুমারাদ্বি ! লঘবঃ ।  
 ত্রয়োহন্যে চোপান্ত্যঃ স্ততনু ! লঘবো ভোগসুভগে !  
 রসৈরবীশৈর্ষম্যাং ভবতি বিরতিঃ সা শিবরিণী ॥ ৩৭ ॥  
 দ্বিতীয়মলিকুস্তলে ! গুরু ষড়ষ্টমদ্বাদশং  
 চতুর্দশমথ প্রিয়ে ! গুরুগভীরনাবিহ্নদে ! ।  
 সপঞ্চদশমাস্তিমং তদনু যত্র কান্তে ! যতি-  
 গির্বীক্ষকং কুস্তলে ভবতি স্কুত্র ! পৃথ্বীতি সা ॥ ৩৮ ॥  
 চ দ্বাবঃ প্রাক্ স্ততনু ! গুরবো দ্বৌ দশেকাদশৌ চেৎ  
 মুক্তে । বর্ণো তদনু কুমুদামোদিনি ! দ্বাদশান্ত্যো ।

প্রথমমিতি । প্রথমদ্বিতীয়তৃতীয়চতুর্থপঞ্চমষষ্ঠদশমত্রয়োদশলঘুকা  
 অষ্টমস্ত্যবিরামা পঞ্চদশাক্ষরা মালিনী ॥ ৩৫ ॥

সুমুখীতি । প্রথমদ্বিতীয়তৃতীয়চতুর্থপঞ্চমৈকাদশত্রয়োদশচতুর্দশ-  
 য়ে ষড়লঘুকা ষষ্ঠদশমাস্ত্যবিরামা সপ্তদশাক্ষরা হরিণী মতা ॥ ৩৬ ॥

বদীতি । দ্বিতীয়তৃতীয়চতুর্থপঞ্চমষষ্ঠদ্বাদশত্রয়োদশসপ্তদশগুরুকাং  
 ষষ্টান্ত্যবিরামাং সপ্তদশাক্ষরাং শিবরিণীমাহঃ ॥ ৩৭ ॥

দ্বিতীয়মিতি । দ্বিতীয়ষষ্ঠাষ্টমদ্বাদশচতুর্দশপঞ্চদশসপ্তদশগুরুকা  
 অষ্টমাস্ত্যবিরামা সপ্তদশাক্ষরা পৃথ্বী ॥ ৩৮ ॥

চন্দার ইতি । আদ্যদ্বিতীয়তৃতীয়চতুর্থদশৈকাদশত্রয়োদশচতু-



তদ্ব্যক্ত্যো যুগরসহৈর্ঘত্ৰ কাস্তে ! বিরামো  
 কন্দাক্রান্তাং এবরকবয়স্তদ্বি ! তাং সঙ্গিরস্তে ॥ ৩৯ ॥  
 আদ্যং যত্র গুরুত্ৰয়ং প্রিয়তমে ! ষষ্ঠং ততশ্চাষ্টমং  
 সন্তোকাদশতন্ত্রয়স্তদম্ চেদষ্টাদশাদ্যান্তিমাঃ ।  
 মাত্তৈওমুনিভিঃ যত্র বিরতিঃ পূর্ণেন্দুবিদ্যাননে !  
 তদ্ব্যক্ত্যং প্রবদন্তি কাব্যরসিকাঃ শাদূলবিক্রীড়িতম্ ॥ ৪০ ॥  
 চত্বারো যত্র বর্ণাঃ প্রথমমলঘবঃ ষষ্ঠকঃ সপ্তমোহপি  
 দ্বৌ তদ্ব্যং ষোড়শাদ্যো নৃগমদভিলকে ! ষোড়শাদ্যো তথাশ্চ্যো ।  
 রত্নাস্তস্তোত্রকাস্তে ! মুনিমুনিমুনিভিঃ শ্যতে চেদ্বিরামো  
 বালে ! বৈদ্যাঃ কবীন্দ্রৈঃ সুবনু ! নিগদিতা অঙ্গরা সা প্রসিদ্ধা ॥ ৪১ ॥  
 ইতি শ্রীকালিদাসবিরচিতঃ শ্রুতবোধঃ সমাপ্তঃ ॥

দশষোড়শপদশগুরুকা চতুর্দশমাস্ত্যবিরামা সপ্তদশাকরা মনাক্রান্তা  
 ॥ ৩৯ ॥

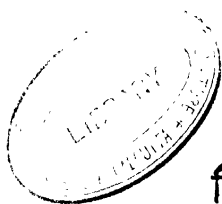
আদ্যমিতি । প্রথমদ্বিতীয়তৃতীয়ষষ্ঠাষ্টমদ্বাদশত্ৰয়োদশচতুর্দশ-  
 ষোড়শসপ্তদশোনিবংশগুরুকং দ্বাদশাস্ত্যবিরামং উনিবংশত্যক্ষরং  
 শাদূলবিক্রীড়িতম্ ॥ ৪০ ॥

চত্বাব ইতি । প্রথমদ্বিতীয়তৃতীয়চতুর্থষষ্ঠসপ্তমচতুর্দশপঞ্চদশসপ্ত-  
 দশাষ্টাদশবিংশৈকবিংশগুরুকা সপ্তমচতুর্দশাস্ত্যবিরামা একবিংশত্য-  
 ক্ষরা অঙ্গরা ॥ ৪১ ॥

শ্রুতবোধঃ

কন্দাক্রান্তিঃ যুগরসহৈর্ঘত্ৰ কাস্তে !  
 বিরামো কন্দাক্রান্তাং এবরকবয়স্তদ্বি !  
 তাং সঙ্গিরস্তে ॥ ৩৯ ॥  
 আদ্যং যত্র গুরুত্ৰয়ং প্রিয়তমে !  
 ষষ্ঠং ততশ্চাষ্টমং সন্তোকাদশতন্ত্রয়-  
 স্তদম্ চেদষ্টাদশাদ্যান্তিমাঃ ।  
 মাত্তৈওমুনিভিঃ যত্র বিরতিঃ পূর্ণেন্দু-  
 বিদ্যাননে ! তদ্ব্যক্ত্যং প্রবদন্তি কাব্য-  
 রসিকাঃ শাদূলবিক্রীড়িতম্ ॥ ৪০ ॥  
 চত্বারো যত্র বর্ণাঃ প্রথমমলঘবঃ ষষ্ঠ-  
 কঃ সপ্তমোহপি দ্বৌ তদ্ব্যং ষোড়শাদ্যো  
 নৃগমদভিলকে ! ষোড়শাদ্যো তথাশ্চ্যো ।  
 রত্নাস্তস্তোত্রকাস্তে ! মুনিমুনিমুনিভিঃ  
 শ্যতে চেদ্বিরামো বালে ! বৈদ্যাঃ কবী-  
 ংদ্রৈঃ সুবনু ! নিগদিতা অঙ্গরা সা প্রসি-  
 দ্ধা ॥ ৪১ ॥





## বিজ্ঞাপন ।



মৎপ্রকাশিত নিম্নলিখিত পুস্তক সকল, ১৪৮ নং  
বারাণসী ঘোষের ষ্ট্রীট কলিকাতা সংস্কৃতযন্ত্রের  
পুস্তকালয়ে ও জিলা মুসিদাবাদ, কান্দী পোষ্ট আমার  
নিকট প্রাপ্য। মাহুল নাই।

ছন্দোমঞ্জরী সটীক	...	...	...	১১০
হিতোপদেশ	...	...	...	১১২
হিতোপদেশচন্দ্রিকা	...	...	...	১১৬
মহানাটক সটীক	...	...	...	১১০
স্বপদ্মকৌমুদী (সংস্কৃত ব্যাকরণ)	...	...	...	১২
ঐ ২য় খণ্ড (সম্পূর্ণ)	...	...	...	১২
গণদর্পণ (সকল ধাতুর রূপ)	...	...	...	১১০

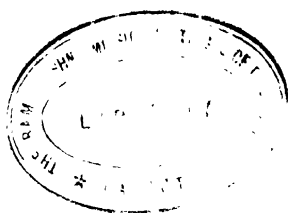
শ্রীরামভাষণ শিরোমণি ।











491.26/GAN/S(RAM)/R/5



30268

